Acres de la constante de la co

行称: 在中国家外国家

Programme Control

Proceedings of the The more star many See district of the second

The way of the same of the same SE ATTOM SHOW THE SERVICE SERV

En it william reports of the has striking

THE STATE OF THE PARTY AND

the production of the same of

Marie Control of the Control of the

The control of the

Late - Late - Line - And - Line - Lin

大学 できる できる できる

PROPERTY OF PARTY OF

Series Lugar.

The same of pales

THE PARTY OF THE P

California o proper a se a .

THE RESERVE AND THE PARTY OF TH

Age - Laterage Production of the

Marie on fine allow a

THE AMERICAN W.

EN WHAT WHAT IN THE SECOND

Militarian Strategic

The same of the same

The state of the s

THE THEFT THE

A COLUMN TO THE PARTY OF

the first stages as

William Parks and the second

-

The state of the state of

Call Control of the second

ASSE AND ASSESSMENT OF THE PARTY OF THE PART

State of the same of the same

The officer

Marie approva

A STATE OF THE STA

The second second

Coperation Co

And Married to .

424 mgs. 4.

Contract of the contract of

Berthall Landston .

STATE OF THE PARTY OF THE PARTY

The second second second

20. 高速的高速。

The second second

-

The state of the s

A SECTION OF THE SECT

THE CHICAGO

朝衛 直接 重大である アント

The same of the sa

Man Parker by The same and the

THE PARTY OF THE P

Addition of the second

and the same of th

Carried Chart when the

THE PARTY OF THE P

Maria Caracana Caraca

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

The second second

The second of the second of

THE CHAIN IN

The state of the s

のは、海は、ひかりとうちょう こころ

State of the state

- Fair day

MAN ANDROVE VE

A Section 1

50.2 · · ·

Service Shapping in a

廣衛 建催化器 日本

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

Mary San Park

Control of the Control

in the state of th

The state of the s

Marie Carrier Contract Contrac

14 A 15 1

the Aunapen of supe

377 : 571

10

法司 理學

to and a

PARTY.

April 1850 1

5-9-11 P & 11"

... 1 25

Carried and

· 有种种的

THE PARTY OF THE SERVICE

The state of the s

Les enfants du distilla

Les attentats contre des établissements français au Pakistan

Douze ressortissants iraniens interpellés à Karachi

LIRE PAGE 5



3,60 F

Algérie, 3 DA : Maroc, 3,50 dr.; Tunicie, 300 m.: Alle-nagna, 1,50 DM; Amriche, 15 ach.; Belgique, 28 fr.; Canada, 1,10 S: Côre d'hoire, 340 F GFA; Denemark, 8,50 Kr.; Sepagna, 100 pps.; E-U., 95 dr. S.-R. Algerie, 3 DA; Maroc, 3,50 Gr.; Tuthisie, 300 m.; Alle-magna, 1,50 DM; Austriche, 15 ach.; Belgiage, 26 fr.; Canada, 1,10 S; Côta d'hoire, 240 F GFA; Denemurk, 8,50 R.; Espagna, 100 pez.; E-U., 95 C.; G.-B., 50 p.; Grèce, 65 tr.; Irlanda, 75 p.; Itabie, 1200 l.; Liben, 350 P.; Libys, 0,350 DK; Luxambourg, 27 f.; Marvège, 8,00 kr.; Pays-Bea, 1,75 R.; Portugal, 30 acc.; Sánégal, 325 F GFA; Suéda, 7,75 kr.; Saisse, 1,40 f.; Yougostrie, 95 d.

Tarif des abonnements page 20 5, RUE DES ITALIENS 75427 PARIS CEDEX 09 THE MONDPAR 658572 F C.C.P. 4207 - 23 PARIS Tél.: 246-72-23

BULLETIN DE L'ÉTRANGER

Le rapprochement gréco-soviétique

Pendant quatre jours, M. Ni-colas Tikhonov, chef du gouvernement soviétique, va séjournes en Grèce pour des entretiens dont la longueur montre que, de part et d'autre, on souhaite ne pas s'en tenir à des conversations protocolaires, mais amorcer un véritable rapprochement.

Officiellement, M. Tikhonov rend la visite que fit à Moscou M. Caramanlis, alors chef du gouvernement grec, en octobre 1979. L'événement avait été salué comme particulièrement solennel, puisque jamais, depuis la fondation de la Grèce moderne, le premier ministre ne s'était rendu à Moscou. De grands pro-jets furent brassés, de grandes idées agitées, sans résultats appréciables. Au contraire, les accords commerciaux d'avril 1977 et les accords culturels et scientifiques de septembre 1978 furent mis en veilleuse, tandis que les exportations grecques en U.R.S.S. subissaient un net flé-

Les deux interlocuteurs ne répondirent pas à leur attente réciproque. Même la victoire électoraié du Pasok et de M. Papandréon ne débloque pas la situation, à tel point qu'an dé-but de l'été dermer la visite de M. Tikhonov, alors prévue, fut ajournée,

Les circonstances ont changé. Le chef du gouvernement grec doit compter avec le poids d'un allié communiste qui s'est sensiblement renforcé depuis l'automne. Il a annoncé en outre le retour en Grèce des dizaines de milliers de réfugiés de la guerre civile de 1944-1949, combat-tants ou enfants enievés pour être éduqués dans les démocra-

ties populaires. Dans son sonci de démontrer que la Grèce peut mener une politique indépendante au sein du bloc occidental, M. Papandréou a fait deux gestes diplomatiques qui ont satisfait l'U.R.S.S. Il a refusé de souscrire aux critiques de ses alliés européens contre le rôle de l'Union soviétique dans la crise polonaise. Il a été le seul dirigeant de l'OTAN à accueillir favorablement la proposition d'un traité de non-belligérance faite par le pacte de Varsovie. Ses prises de position en faveur des mouvements pacifistes et antinucléaires - uniquement ceux de l'Europe de l'Ouest - ou en faveur des Palestiniens, confirment en outre aux yeux du Kremlin ses dispositions conci-

Ce que l'Union soviétique pro-pose à la Grèce, et dont il était déjà question en 1979, c'est un type d'assistance économique analogue à celui que les grandes missances réservent aux nations du tiers-monde, qui l'acilite l'im-plantation d'une présence : bar-rages, usine d'alumine, électrification de la role ferrée vers la Yongoslavie, extension des contrats de réparation dans les chantiers de construction na-

Ce que la Grèce attend de l'U.R.S.S. est beaucoup plus po-litique : c'est un appui plus prononcé dans l'affaire de Chypre et dans les relations avec la Turquie. Mais la preuve est faite depuis des années que la diplomatie soviétique est très réservée. Sa défense des principes demeure assez académique. Un seul objectif compte : la liberté de circulation dans les Détroits et en Egée. Pour le reste, quel qu'ait été le régime à Athènes même au temps des colonels grees - et à Ankara, Moscou n'a jamais encouragé Grecs et

Turcs à s'affronter. Un respect certain du statu quo déterminé en 1947 par l'interrention américaine semble encore régner. Il est peu probable que la marche en avant soviétique dans cette région reprenne spectaculairement à bref délai. Mais M. Papandréou reçoit M. Tikhonov en ayant ma cell tourné vers M. Reagan.

(Lire page 4.)

Nouveaux massacres en Assam

Un millier de morts en deux jours

Mac Gandhi

s'est rendue dans la capitale de l'État

Le premier ministre indien, Ma Indira Gandhi, est arrivé ce inndi 21 février à Ganhati, capitale de l'État d'Assam, où de nouveaux affrontements d'une extrême violence ont fait, selon des témoins, au moins mille morts depuis vendredt dernier. Les victimes sont principalement des immigrés en provenance du Bangladesh. D'importants renforts de troupes out été envoyés dans les zones les plus troublées.

A Delhi, l'opposition a lancé de vives attaques contre Mi Gandhi, ou'elle accuse d'être responsable de l'explosion de violences en Assam.

Les témoignages parvenus à Delhi décrivent un spectacle d'horreur. « J'ai moi-même compté deux cent sinquante-trois corps », rapporte l'envoyé spéciel du journal Indian Express, qui explique que des hommes armés de haches, de bâtons, de lances, d'arcs et de fièches ont anvahi, vendredi soir, plu-sieurs villages de la région de Nelli (centre de l'État d'Assam) et systématiquement massacré tous les immigrants, pour la plupart des musulmans venus du Banglaciesh, qu'ils y ont trouvés. « Les victimes, surtout des femmes et des enfants, ont été hachées à mort, ajoute-t-il. Parmi les survivants, environ deux mille que j'ai vus dans un centre de secours de fortune, rares sont caux qui ne portent pas des ble couperet ou de coupe de bâton. »

L'agence Reuter précise que les Assamais et les membres de tribus locales qui ont perpétré le massacre ont racé seize localités. Les habitants survivants recontent que, lorsque les villages ont été attaqués, la majorité des hommes se sont enfuis, laissant derrière aux femmes et enfants à la merci des asseillents. Des familles entières ont été exterminées et des fondément mutilés, ont été

Les affrontaments entre immigrés et Assamais se prolongent depuis le début du mois et avaient déjà fait plusieurs centaines de morts avant ce dernier massacre. Plusieurs villages du district de Darrang avaient notamment été détruits par des immigrés dans les journées des 12 et 13 février, et leurs habitants assa-mais assassinés (le Monde des 17 et 18 tévrier). Les violences se sont développées à l'occasion de la camde l'Assemblée lécislative régionale. plusieurs mouvements autochtones assamais s'opposent à la consulta-tion si les habitants de l'Assam non originaires de cet État, mais venus du Bangladesh ou du Népal, étaient aurorisés à prendre part au scrutin. En dépit de cette opposition, le vote a eu lieu pendant trois journées de la semaine dernière, lundi, jeudi et dimanche. Un taux très élevé d'abstantion a été enregistré, et la consultation a en fait dû être ajournée dans plusieurs circonscriptions.

Les troubles de l'Assem, décrits comme les plus graves et les plus meurtriers que l'Inde ait comus depuis son indépendance, risquent d'entraîner de graves conséquences politiques pour Mrs Gandhi. L'ancien ministre des affaires étrangères, M. Vajpayee, dirigeant du parti

d'opposition Bharativa Janata, reproche au premier ministre d'avoir encouragé la violence par ses dis-cours électoraux. Un autre député de l'opposition, le professeur Ajit Sharma, l'accusa d'être « crimine ment responsable du meurtre des plus de mille hommes et femmes en Assam (...) au nom de la mise en couvre d'une farce électorale, prétendumant dans le but de remplir certaines exigences constitution-

De son côté, le secrétaire général du Parti du Congrès, M. C.-M. Ste-phen, a déclaré dimanche que le gouvernement n'avait d'autre choix que d'organiser des élections car le régime de gouvernement direct (par pouvoir fédéral) décrété pour l'Assam il y a un an expirant le mois prochain. - (A.F.P., Reuter, A.P.).

Succès de la gauche aux élections régionales outre-mer

Les partis de la majorité présidentielle ne contrôlent cependant qu'une assemblée sur quatre

A l'issue des premières élections régionales qui ont eu lieu, dimanche 20 février, à la proportionnelle, en Guadeloupe, en Martinique, en Guyane et à la Réunion, la gauche a recueilli partout la majorité des suffrages exprimés. Toutefois, les socialistes et leurs alliés locaux ne sont pas en mesure - sauf en Martinique - de contrôler seuls les nouvelles assemblées. En Guyane, les trois élus d'un syndicat indépendantiste apparaissent en position d'arbitres. A la Réunion, l'évolution de la majorité dépendra de l'attitude de cinq élus cen-

résultais des premières élections régionales qui ont eu lieu, dimanche 20 février, dans les départements d'outre-mer, constituent assurément un succès. Les partis de gauche et d'extrême gauche recueillent partout la majorité absolue des suffrages exprimés : 55,49 % en Guyane, 53,96 % en Martinique. 50.72 % à la Réunion et 50,03 % en Guadeloupe. Ce scrutin confirme le renversement qui s'était produit, dans ces anciennes colonies, en faveur de la gauche aux élections legislatives de 1981, après que le premier tour de l'élection présidentielle s'y fut traduit par un raz-de-marée giscardien. En Guyane et en Marti-

publique outre-mer .. Pour l'ensemble de la gauche, les depuis juin 1981, une progression sensible : elle gagne 2,62 points ici et 4.31 là. Son audience électorale est stable à la Réunion (+0.08 point) et en légère baisse en

Guadeloupe (- 1,97 point) mais

elle demeure prédominante.

Pour les partis qui appartiennent à la majorité présidentielle ou s'en réclament, comme pour le gouverne-ment qui les soutient, ce bilan apparait, en revanche, plus nuancé puisqu'il se traduit par une victoire. deux demi-succès et une défaite.

Bien que la gauche ait recueilli dans chacun des quatre départe-ments la majorité absolue des suffrages exprimés, les formations de la majorité présidentielle n'ont pas pleinement atteint, en effet, l'objec-

Emmanuelli a souligné, lundi matin 21 février, que, • contrairement à ce qui a été affirmé et réaf-

firmé pendant vingt mois par les leaders de l'opposi-tion, la majorité présidentielle est aussi majoritaire dans les DOM - et que - ce résultat encourageant conforte l'orientation progressiste de l'opinion tif visé par le pouvoir exécutif : elles ne sont pas parvenues à s'assurer le contrôle des nouveaux conseils ré-

tristes. En Guadeloupe, l'opposition dispose de la

régionaux seront élus vendredi 25 février.

Les présidents et les bureaux de ces conseils

Commentant les résultats du scrutin, M. Henri

majorité absolue des sièges.

gionaux sur lesquels le gouvernement espérait s'appuyer pour contrebalancer la domination de l'opposition sur les conseils généraux. La compétition a été trop serrée pour que la majorité présidentielle distance vraiment ses adversaires. En outre, l'application de la proportionnelle selon la règle de la plus forte moyenne, d'une part, l'étimination des listes syant obtenu moins de 5 % des suffrages exprimés, d'autre part, unt joué en saveur de la droite, lors de la réparti-tion des sièges. Dans chacun des départements, la décision s'est faite

Sa victoire, la majorité présiden-tielle l'a emportée en Martinique où, après plusieurs vérifications, les trois formations soutenant le gouvernement, le parti progressiste marti-niquais, présidé par M. Aimé Cé-saire, maire de Fort-de-France, député apparenté socialiste, le parti communiste martiniquais, et la fédération du P.S., signataires d'un - contrat de majorité », auront vingt et un sièges au conseil régional contre vingt à l'opposition.

Ses deux demi-succès, la majorité les enregistre en Guyane et à la Réunion. En Guyane, il s'agit même d'un demi-échec pour le principal allié local du gouvernement, le parti socialiste guyanais (P.S.G., autonomiste), dont la liste était conduite par M. Elie Castor, maire de Sinnamary, député apparenté socialiste. Cette formation ne conquiert que quatorze sièges sur trente et un. alors qu'elle prétendait à la majorité absolue. Pour diriger le conseil ré-gional, le P.S.G. devra compter avec M. Jean-Serge Gérante, qui conduisait la liste des - socialistes indésirables - empêchés par la direction du P.S. de créer, en Guyane, une fedé-ration socialiste (le Monde du 18 janvier). Mais il serz surtout à la merci des trois élus de l'Union des travailleurs de Guyane (U.T.G.), syndicat indépendantiste dont les dirigeants accusent le P.S.G. d'avoir viré à droite - et qui apparaît comme le grand vainqueur du scru-tin en Guyane. L'attitude des trois conseillers de l'U.T.G. sera notamment déterminante lors de l'élection

du président du conseil. ALAIN ROLLAT. (Lire la suite page 7.)

nique, la gauche enregistre même, Six ans à la mairie de Paris

Le début de notre série sur le bitan de Jacques Chirac comme maire de Paris. Aujourd'hui : le logement, per JOSÉE DOYÈRE. (Lire page 10.)

Le débat sur l'école libre

Un million de signatures ont été recueillies par les défenseurs de l'enseignement privé. (Lire page 12.)

L'avenir de l'industrie française du téléphone

M. Gérard Théry, ancien directeur général des télécommunication préconise le maintien de deux groupes industriels. (Lire page 44.)

LA FORTE BAISSE DU PRIX DU PETROLE NIGERIAN

Marché en danger

Après la Grande-Bretagne et la Norvège, le Nigéria a annoncé dimanche 20 février une diminution du prix de son pétrole brut de 5,5 dollars par baril, ramenant le prix de ses bruts de meilleure qualité de 35,5 dollars à 30 dollar par baril, avec effet rétroactif

M. Dikko, conseiller spécial nigérian pour le sur le prix du pétrole léger d'Arabie Saoudite -

jour qu'il intensifait ses contacts avec les autres membres de l'OPEP pour parvenir à une position définitive susceptible de sauvegarder les intérêts des pays pétroliers et de rétablir la stabilité sur le marché. Les ministres des affaires étrangères des pays du Golfe se sont d'ailleurs réunis le 20 février.

Cette fois c'est fait : un pays membre de l'OPEP, et non des moindres, a officiellement décidé de

pétrole et l'énergie, à précisé que son pays s'alignerais immédiatement sur toute nouvelle réduction du pétrole de la mer du Nord. Assurant que son pays restalt sidèle à l'OPEP, M. Dikko a ajouté que les événements de la semaine écoulée ont montré - qu'il a'y a plus de place sur le marché actuel pour une grille des prix basés

pas la première fois qu'un pays membre décide d'une mesure unilatérale, pas la première fois non plus une baisse des prix officiels de l'OPEP est annoncée (1). La décision nigériene était attendue : après la diminution des prix des pétroles britannique et norvégien, directement concurrents de ses meilleures

qualités, le Nigeria, confronté à

AU JOUR LE JOUR

Ceinture

Le championnat de France

Voici qu'on propose sou-

dain, à droite, un changement

des règles du combat. M. Léo-

tard (P.R.) l'a dit : . L'oppo-

sition a fait jusqu'à présent de

la boxe, elle doit maintenant

Finis donc les coups bas,

les crochets spectaculaires du

droit, les uppercuis vengeurs

qui soulevaient l'enthou-

siasme des spectateurs élec-

Le temps est à la sînesse.

BRUNO FRAPPAT.

Que vont-ils dire? On va s'en-

nuyer ferme jusqu'au 6 mars.

des petites phrases va-t-il

s'interrompre?.

faire du judo. »

Le Koweit a annoncé le même passer outre aux règles de discipline d'énormes difficultés économiques, juit internsifait ses contacts interne et de baisser massivement le pouvait difficilement résister aux pressions à la baisse, sauf à accepter prix de son pétrole. Ce n'est certas un arrêt durable de ses exportations pétrolières qui représentent 90 % de ses recettes budgétaires (le Monde daté des 20 et 21 février). VÉRONIQUE MAURUS.

(Lire la suite page 46.)

(1) En 1976, la Libye at f'Irak avaient annoncé des diminutions de

« LES SOLDATS » DE ZIMMERMANN

Une immense compassion

Il aura fallu dix-huit ans pour que Die Soldsten, de Bernd Albys Zimmermann, créés le 15 février 1965 à l'Opéra de Cologna, apient représen-tésa pour la première fois en France. L'œuvre a été montée par l'opère de Lyon, dans une mise en scène de Ken Russell, peu après une courte série du même ouvrage à la Monnaie de Bruxelles dans une production de l'opéra de Francfort. Un événement considérable, car beaucoup voient en ce chef-d'œuvre très peradoxal « le seul opéra » qui ait été écrit après ceux de Berg, et peut-être le dernier parce qu'il porte cette grande forme aux limites de l'impossible.

Sans révenir sur sa genèse (le Monde du 9 février), essayons de l'appréhender à travers las deux réalisations actuelles, si antithétiques que l'on en vient à se demander si

I'on a vu la même œuvre. D'un côté (Francfort), une réduction à l'essentiel dans un décor unique, visant à montrer que cette œuvre éclatée peut être ramenée aux conventions at aux contraintes d'une scène à l'italienne ; de l'autre là l'auditorium de Lyon), un spectacle multivision, coloré, explicatif, qui renchérit sur les conceptions de Zimmermann. D'un côté encore, une interprétation prodigieuse (direction Michael Gielen), qui tend à rendre totalement cette partition, d'une difficulté invraisemblable. dans toute sa force explosive tendue vers l'anéantissement ; de l'autre (direction Serge Baudo), une musique de chambre séduisante, où l'on n'er entend guère que le quart.

> JACQUES LONCHAMPT. (Lire la suite page 13.)

BERNARD-HENRI QUESTIONS DE PRINCIPE BIBLIOTHEQUE MEDIATIONS

DENOËL/GONTHIER

Dans le même temps, la direction

du parti socialiste se fait abtorber dans l'appareil d'Etat et éloigne sen-

siblement le parti de son état de sparti de gouvernement, pour le faire devenir parti d'Etat. Contrairement aux décisions du congrès de Va-lence, par un phénomène de mimé-tisme, sont reproduits les rapports décisers distributes des

dirigeants-dirigés inscrits dans cet Etat, excluant de la sphère du politi-

La scule justification donnée à

une telle politique est électorale. Or

une orientation de ce type ne peut qu'entraîner l'échec. En effet, la po-litique gouvernementale est et sers

fuique gouvernementate est et sera toujours trop à gauche pour satis-faire les forces partisanes de l'ancien régime. Pour appliquer une politi-que de droite, les forces réaction-

naires ne préférent-elles pas encore des hommes de droite? D'autre part, ce que le gouvernement peut espèrer gagner sur la droite ne com-

pensera pas les pertes électorales à gauche, comme le montre le résultat

des élections prud'homales, et

comme le montrera celui, catastro-phique, des éloctions municipales.

les forces populaires et ne permet pas de former le ciment idéologique pour, selon le mot de Saint-Just,

constituer le peuple ». Elle part

battue, alors que la gauche, sur ses positions, peut l'emporter.

être efficace que si elle est, au-delà

des concessions de la classe ouvrière

sur ses propres revendications, ac-

compagnée, en contrepartie, de ré-formes structurelles.

Ainsi, la gauche, par une politi-que offensive, pourra de nouveau ob-tenir la direction idéologique sur les couches populaires qui sont en train

de la quitter et conquérir de nou-velles places fortes : comment ou-blier que, au second tour de l'élec-

En vérité, cette politique divise

que la base socialiste.

L'espérance de la gauche

Les élections municipales

remuent les sangs de la gauche. Membres du P.S., MM. Lachaud, Lewisch et Roucaute approuvent la politique de rigueur à condition qu'elle soit accompagnée de réformes structurelles. Gérard Fuchs veut balancer l'effort par des décisions tournées vers l'espoir, Raymond Jean, analysant le socialisme, y voit un projet culturel qui a besoin de la lucidité des citoyens. Quant à Daniel Teysseire. il rappelle que le socialisme est, comme la république, « le régime qui nous divise le moins ».

Ni périr ni trahir

PENDANT plus d'une année, le gouvernement de gauche a commencé à mettre en œuvre de grandes réformes, répondant à l'espoir qu'avait fait naître sa misc en place, dans la ligne définie à Epinay et à Metz par le parti socialiste : une « stratégie de rupture » (Mit-terrand à Epinay) pour un socialisme authentique, rompant avec les traditions stalinienne et socialdémocrate, dans le cadre de l'union

Ainsi se trouvait concrétisé ce pour quoi, communistes critiques, nous avions toujours combattu. Refusant, comme un million cinq cent mille électeurs, la politique sectaire du P.C.F., nous avions, sur ces ises, décide d'appeler à voter, des le premier tour, pour le candidat des transformations : François Mitterrand. Puis nous nous sommes plus directement engagés dans cette perspective, en adhérant et en militant au sein du parti socialiste.

Mais, depuis quelques mois, nous assistons à un « infléchissement » à droite de la politique gouvernemen-tale « delorienne ». Ce revirement est ressenti dans presque tous les domaines: annonce de l'abandon des

par JEAN-MARC LACHAUD (*) SERGE LEWISCH (**) et YVES ROUCAUTE (***)

grandes réformes pour les deux pro-chaines années, insuffisances dans la revalorisation du SMIC et dans les mesures prises contre le chômage, projet de fiscalisation des allocations l'amiliales, comités d'hygiène et de sécurité sans pouvoirs, « oubli » des conseils d'atelier, absence d'une nouvelle politique envers les médias, refus de démocratisation des appa-reils d'Etat, réhabilitation des généraux félons, éviction de Nicole Questiaux et de Jean-Pierre Cot...

Toutes ces décisions, prises par les seuls sommets politiques et technocratiques, démobilisent les forces de progrès. Elles ne permettent pas d'engager la dynamique nécessaire à l'émergence d'un rapport dialectique entre la pratique gouvernemen-tale et l'indispensable intervention politique des masses.

(*) Docteur en philosophie, chargé (**) Avocat à la cour. (***) Agrégé de philosophie.

Gare à la récupération de la république!

par DANIEL TEYSSEIRE (*)

publique. Laissons de coté le fait que ces gens-là sont anivés au pouvoir, en 1958, par un coup de force contre la république et réjouissons-nous en disant à cette droite, qui fut si long-temps anti-républicaine : tant misus! Il n'est jamais trop tard pour bian faire! Mais, comme tous les noufaire! Mais, comme tous les nou-veeux convertis, vous allez un peu loin en voulant enlever la république à la gauche, et même les opposer. Car, enfin ! e la Gueuse » n'est pas un mot de la gauche, mais bien de la droite. Et la république qui se met en place de 1871 à 1879 (huit ans et de la patience i) n'est pas un régime de droite dans la configuration politique de l'Europe de l'époque. Mis à part les cantons suisses, la France est le saule république du continent qui regarde les républicains de Paris d'un drôle d'asil. Pensez-donc I cas hommes sont les successeurs de ceux de 1789 – passe encore – et de 1791 et 1793 – quelle homeur i Vous allez voir qu'ils vont vite retornber dans l'omière de tous les républi-cains : devenir des « buveurs de sang » ! La phobie et le désir incons-cient de la radicalisation du pouvoir

L'alternative n'est pas eutre une politique d'austérité pour les classes populaires et une politique maxima-liste. La politique de rigueur et d'ef-fort est nécessaire. Mais elle ne peut l'époque qui sont d'abord politico-institutionnelles, cette république est gauche. Et le fait qu'elle soit la seule en Europe n'émeut pas trop les Français. Alors, que les « républi-cains » d'aujourd'hui ne nous rablichant pas l'argument de notre quasi-solitude socialiste dans l'Europe libérale ; la Franca a connu d'autres solitudes; prácisément calle d'être la seule république dans l'Europe des monarchies qui se demande si elle va durer. En bien, elle a duré, car, contrairement à ce que l'on entend un peu trop per les temps qui cou-rent, le gauche a été plus longtemps, bien plus longtemps, au pouvoir que la droita depuis 1789. En effet, et toujours en tenent compte du xte historique à l'intérieur duquel loue l'opposition droite-gauche qui nous régit, la ganche a été;au pouvoir à peu près continûment de 1789 à 1919, à l'exception des pépartiste et populiste : Premier et Second Empire. En tout cas, elle gauche — a été au pouvoir de 1875 à 1919, précisément avec la républi-

les « républicains » d'aujourd'hui à

de gauche n'appartiennentt pas à la seule droite d'aujourd'hui.

Mais, dire-t-on, cette république est bien modérée. Assurément, mais, je le répète, pour les références de

Pour s'en convaincre, l'invite tous

ASSSEMBLEMENT
pour la République »,
« Parti républicain »,
« Valeurs de la tradition républicaine » du Club de l'Horloge : décidément, la droite redécouvre la République. Laissons de cât de l'Assemblée. Ce composition de l'Assemblée de compositio pre des deputes ». L'auque regista-ture de la Trolsième République est donnée avec la composition de l'As-semblée. Or, que le sache, la « Gau-che républicaire », l'« Udion des gauches », les « progressistes », le « Bloc des gauches », qui se succé-dent su pouvoir ne sont pas à droite, car la droite est anti-républicaine elors que la gauche est républicaine, l'a été et le sera.

Pour la gauche, il s'agit de mettre en place le socialieme. Comment ? lei encore, il est de bon ton actuellement d'aller répétant que le gauche n'arrive jamais à conclure. Allons donc ! Elle a instauré la république et elle n'arriverait pas à mettre en place le socielisme. Elle détient une méthode : celle qui a précisément servi aux grands républicains des années 1870 et qui a nom opportunisme. Les vrais républicains d'aujourd'hui — je veux dire l'ensemble de la geuaussi - devraient se souvenir, les premiers pour ne pas s'en laisser conter, les seconds pour être moins assurés, de ce que signifiait ce terme evant d'être devenu péjoratif du fait de la droite et des gauchistes des an-

« L'art du possible »

Pour cet authentique homme de qu'était Littré, l'opportunisme fut la meilleure manière de réaliser l'essen-tiel — la république — en tenant compte des circonstances : l'hostilité des groupes dirigeants et notables traditionnels, disons des médiateurs sociaux habituels d'une société en-core majoritairement rurale pour qui la république était une affaire de citadins ; le renversement de le conjoncture économique — délà — qui fait regrettar la prospérité du Second Empire. Résultat de cet opportunisme : une république modérée mais reprendre le mot d'un de ses pères fondersure: Une république qui, pour exister, a dû être édulcorée de sa tranombre :de républicains intransigeants une certaine décéption que la tiroite atties - ici encore, on peut dire : délà - en répétant : pue la république était belle sous l'Empire I Eh oui I la gauche est toujours plus belle sous la droite, comme la peix est toujours plus belle sous le guerre ; mais il vaut mieux avoir celle-là que celle-ci, et une gauche réaliste qu'une droite retardataire. Tel est le sens de l'apportunisme, cet « art du possible » pour reprendre le mot de

Gambetta. Conclusions. Première : la république n'appartient pas à la droite et le républicanisme de celle-ci ne fait que confirmer ce que la geuche sait de-puis longtamps, à savoir que la droite a toujours cinquante ans de retard dans ses conceptions, comme on le voit encore quand la droite actuelle fait référence — révérence ? ? — à Blum, que la droite de 1936 heisseit (« Avec le Front populaire, vous avez e you...pain cher »).

Deuxième : ces messieurs du Club de l'Horloge et autres « républicains a feralerit bien de réviser leur histoire de France, pour savoir que la tradition républicaine est de gauche.

Deuxième conclusion subsidiaire : le stratégie « haute » de la droite « républicaine » n'a de hauteur que celle de son ignorance l

Troisième conclusion : la pensée de droite reste une pensée passéste, pulsqu'elle n'arrive pas à concevoir-l'ordre politique en dehors d'une référence passée légitiment le suite des temps. Au dix-neuvième siècle, c'était la monarchie parce qu'elle avait fait ses preuves (Les quarants rois qui en mille ans ont fait la France ») ; aujourd hui, c'est la république parce qu'elle appartient à la nation entière (encore une fois : grâce à qui ?). Mais c'est précisément perce que la république n'est plus notre problème politique que celui-ci est silleurs. C'est ce qu'on appelle le mouvement de l'histoire; mais la pensée conservatrice paut-elle penser l'histoire ?

La problème politique de la se-conda moitié du vingtième slàcle est le contrôle de la société per le salarist. C'est cele le accielleme. Mais, pour avoir cele, nos nouvéaux « républicairs » devraient faire de la sociologie; en même temps que de l'histoire. Y arriveron-ils ? Sans doute l'Et, dens cinquante ans, la droite sera... socialiste, comme aujourd'hui elle est républicaine.

C'ast pourquoi, dès maintenant, j'al envie de lui dire du socialisme démocratique ce que Thiers - ce républicain de la onzième heure, mais républicain tout de même - disait de la république : « C'est le régime qui nous divise le moins, a

(*) Assistant & PENS. de Seint-

Same to the same of the same

Le socialisme, projet culturel

'AUTRE jour, dans une rue de Marseille, je m'arrête, si-déré, devant une affiche de l'opposition. Elle représente une tige de rose que deux mains nerveuses cassent net, malgré les épines, avec, au-dessus, cette inscription : « Le so-cialisme ruine la France, brisons-le! » (version musclée de Quand la rose se fanera, de M. Peyrefitte). Que l'opposition, dans la précampagne des municipales, s'en prenne à la politique du gouvernement, c'est son rôle et son affaire! Mais qu'elle se permette de présenter aux yeux des Français de 1983 le socialisme comme une chose à briser est d'une indécence difficilement acceptable.

Après tout, le mot a une histoire. De Proudhon à Jaurès, il a servi de pannière à un certain nombre de luttes qui ont été celles du peuple. Et du peuple George Sand disait : - Il est le droit méconnu, la souffrance délaissée, la justice outra-gée. Prétendre donc tordre le cou affirmer que l'on s'accommode fort bien de ce qui a été la souffrance sé culaire des hommes, qu'on fait bon marché de leurs espoirs et qu'on est très pressé de tirer un trait sur ce qui

NOUVEAUTÉS

F. BACON

Atlantide

La franc-

D. VIDAL

Le malheur

et son prophète

en Languedoc calviniste (1685-1725)

Inspirés et sectaires

R. FRIEDMAN

P. CARRER

des Bretons

Le matriarcat

psychologique

M. PISCATOR

Piscator et

J.-M. PALMIER

le théâtre politique

Essais d'ethnopsychiatrie

L'image et son juif

Le Juif dans le cinéma nazi

maçonnerie

des Bonaparte

Préface de Georges Dumèzil

La nouvelle

suivi de : Un voyage

et Margaret Liasera

dans la pensée baroque par Michèle Le Docuff

F. COLLAVERI

par RAYMOND JEAN

peut redresser le droit et la justice. Même si ce n'est pas cela que l'on veut dire, il est déjà monstrueuse-ment choquant de le laisser supposer, pour le plaisir d'un raccourci pu-blicitaire et électoral. Mais passons. Ces messieurs répliqueront sans doute que ce n'est pas à Proudhon ni à Fourier ni à Jaurès qu'ils en veulent, mais à Marx, et que le socia-lisme qu'ils entendent briser, c'est celui qui a conduit la Tchécoslova-quie ou la Pologne aux rejets que l'on sait. On peut leur concéder qu'il y a là le sujet d'un immense débat dont le monde moderne aurait bien besoin et que ceux qu'il concerne le plus feraient bien d'ouvrir résolument, dans la clarté et sans esquive. Mais on voit mai comment ceux, en revanche, dont la seule logique est celle de l'égoïsme de classe et du profit pourraient en prendre l'initiade rayer le socialisme en bloc et de déclencher le tir à vue sur le spectre qu'il dresse devant leurs yeux.

On peut constater qu'ils ne s'en privent pas ces temps-ci. Rien ne leur a été plus facile que d'oublier la olonté populaire qui s'est exprimée, voici à peine un an et demi, avec la force, la clarté, la détermination calme et massive dont ils devraient pourtant se souvenir, et scellait sans equivoque l'échec de leur propre po-litique. Mais nou, il devait s'agir d'une fantaisie de l'histoire! D'un caprice de cette nébuleuse-peuple justement, dont les variations ne sauraient être prises au sérieux! Le moment est évidenment venu d'en conjurer les risques, d'en saboter les effets et, si possible, d'en balayer les traces. Il faut revenir à la belle légitimité droitière qui ne peut sans doute se dissiper qu'accidentelle-ment et ne saurait disparaître que provisoirement. Voudrait-on démontrer que cette légitimité-là ne cède vraiment que devant les révolutions,

on ne s'y prendrait pas autrement. Pourtant, la première règle de la démocratie devrait être le consentement. Hobbes le disait dans son traité Du citoven: - Ceux qui se sont assemblés pour former une so-ciété civile ont dès là commencé une démocratie : on suppose qu'ils sont obligés à consentir à ce qui sera résolu par le plus grand nombre. -Loin de consentir à quoi que ce soit, l'opposition multiplie, au contraire, les manifestations d'agressivité et d'arrogance et ne manque pas la moindre occasion d'exprimer sa violence. Il n'y a pas si longtemps, par la bouche d'un de ses plus notables représentants, elle sommait un prési-dent élu au suffrage universel de » partir », et, pour prendre un exem-ple local qui m'a frappé, elle faisait placer sous les essuie-glaces des voi-tures dans plusieurs villes du sud de la France, au moment de l'affaire Lucet, des tracts désignant les socialistes comme des - assassins ». Rien de moins. Tout est bon. Et aujourd'hui, ce qui est bon par-dessus tout, c'est de tenter de « déstabiliser >, comme on dit dans la langue à la mode, le gouvernement par tous les moyens. Tout en larmoyant sur l'idée que l'éches du socialisme serait l'échec de la France. Mais on n'attend et ne souhaite qu'une chose, c'est que cet échec ait lieu.

Or, on le sait, le socialisme n'est pas une entreprise facile. S'il est une fleur, c'est une fleur fragile. Ceux-là memes qui déplorent qu'elle n'ait ja-mais poussé d'une manière très heureuse dans le monde devraient, au nom même de leur déception, faire un certain crédit à une expérience qui cherche à ouvrir des voies différentes. L'alliance des socialistes et des communistes dans un gouvernement démocratique n'est tout de

même pas une chose si fréquente qu'elle ne mérite quelque attention. En la désignant avec une obstination bornée comme une coalition socialocommuniste, on ne montre qu'une chose: qu'on tient les Français pour des imbéciles chez lesquels on entend déclencher des réflexes conditionnés en agitant des mots tabous et des formules épouvantails. Triste conception obscurantiste de la politi-que, qui, malheureusement, se ré-vèle efficace auprès de ces couches moyennes qu'il faut faire basculer et détourner à tout prix de leur vote de mei 1981

Et si ce n'est pas assez des mots, on prendra appus sur les choses, car il y en a. à l'évidence, un certain nombre qui ne vont pas. On les exploitera au mieux. Peu importe que des réalisations sociales aussi importantes pour les travailleurs que la re-traite à soixante ans soient acquises. On épinglera tous les problèmes qui tiennent à l'épargne, à la sécurité, à la vieille protection des biens et des personnes, et on fera des citoyens pis que des éternels assistés, des éter-nels paralysés. Or le socialisme a besoin, au contraire, de leur lucidité et de leurs initiatives. C'est en cela qu'il est un projet culturel. Les peuples du monde qui nous observent et attendent quelque chose de cette ex-périence semblent le comprendre parfois mieux que les Français eux-

tion présidentielle, seulement 68 % des ouvriers et 61 % des employés et des cadres moyens ont voté pour François Mitterrand? De cette manière pourront être véritablement et durablement posés les jalons qui permettront de mettre à l'ordre du jour un socialisme authentique. dans notre démarche politique, parce que nous continuons de per que l'espérance de mai 1981 ne peut être éphémère, nous en appelo un ressaisissement du parti socialiste, afin que, par une pratique poli-tique originale et audacieuse, il puisse jouer à nouveau un rôle posi-tif dans la perspective d'un réel

1983, année terrible ?

ACE à une crise mondiale qui ne cesse de s'approfondir, la gauche au pouvoir va se trou-ver en 1983 confrontée à des choix douloureux, dont il importe de peser

dès maintenant les termes. Un premier choix portera sur la facon de prendre en compte la contrainte extérieure, qui a rappelé avec brutalité son existence au der-nier semestre 1982. Dévaluation du franc et déficit du commerce extérieur, dus à des différentiels d'inflation et de croissance trop importants par rapport à nos partenaires, ont confirmé que la France, ouverte comme elle l'est sur l'extérieur, n'est pas aujourd'hui en état de manar longtemps une politique économique à contre-courant de son environne-ment. Le blocage réuse des prix et des revenus a créé le choc psychologique qui peut permettre d'envisager une issue positive à la lutte contre l'inflation. Reste le déficit extérieur, qui ne peut être combattu à court terme que de deux manières : le protectionnisme ou un ralentissement de notre croissance. Le choix du deuxième terme de cette alternative ne peut avoir que des conséquences économiques et sociales difficiles. Il me paraît cependant inévitable, car un réel protectionnisme : freinage de l'évolution indispensable de notre compétitivité, mise en cause de la Communauté européenne, qui est une dimension nécessaire de notre action, risque de conduire à des formes d'économie de plus en plus administratives, qui ne manquen pas de retentir sur la nature même de la perspective socialiste qui est la nôtre - ce risque est encore moins ac-

Un deuxième choix, probablement plus doulouraux encore, portera sur l'arbitrage à rendre entre le court. terme et le long terme. Tous les socialistes s'accordent à dire que, pour mener à bien une politique efficace de lutte contre le chômage et la crise, la croissance reste un objectif nécessaire, que sa relance suppose la réduction de certaines dépendances exterieures economiquement et politiquement malsaines, que cette réduction passe à son tour per une politique hardia d'investissement

par GÉRARD FUCHS (*)

industriel : économies d'énergie, secteurs traditionnels abusivement dé-laissés (type filière bois), secteurs à haute technologie.

Reste que, dans le cadre d'une croissance voisine de ziro et d'une situation déjà le plus souvent tendue des comptes des entreprises, cet investissement ne peut être financé qu'au détriment ou bien d'autres insements traditionnels (type logemant), ce qui ne saureit suffire, ou bien de la consommation des mé-nages. Il me peraît que l'accent indis-pensable sur le long terme rend inévi-table: un relentissement de cette

Des décisions complémentaires

Les choix précédents conduisent-ils alors inéluctablement à une rembe en question des objectifs fondemen-taux de la gauche ? Pas nécessaire-ment, s'ils sont accompagnés de quatre autres décisions complémen-

La première concerne les inéga-lités. Parler de prélèvement sur la consommation des ménages n'a pas de sens politique tant que les mode-ités de ce prélèvement n'ont pas été définies. A cet égard, la priorité don-née à l'excrossement du pouvoir d'aonst des plus bes revenus me pe-rait despris être maioteure. Cele ainsraît devoir être maintenue. Cela signi-fie en clair une balesa du pouvoir d'achet concernent bien plus que les payeurs actuels de l'impôt sur les grandes fortunes, et donc un effort accru de la solidarité nationale. La deuxième décision concerne l'emploi. La poursuite de la lutte contre le chomage demeure possible, dans un contexte de croissance affaiblie, si elle s'accompagne de la réduction de la durée du travail. Sans mettre en question les engagements pris sur le maintien de le durée légale du travail en 1983, cela signifie que l'incitation

(*) Député au Parlement européen, embre du bureau exécutif du parti so-

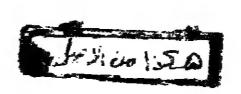
publique à une reprise des négocia tions contractuelles dens cette direc-tion doit être considérablement augmentée. Etant entendu bien sûr que la réduction de la durée du travail ne peut être envisagée qu'avec le main-tien de la compétitivité des entreprises, ce qui signifie en clair riccep tation d'une discussion sur la non-compensation salariale pour tous et sur la durée d'utilisation des equipements. La troisième décision

ou série de décisions — concerne
le maintien intégral du cap en ce qui
concerne tout ce qui touche au qualitatif : poursuite de la décer tion, mise an cauvre effective des nouveaux droits des travailles sacteur privé prévus par les lois Au-roux, vote d'une loi exemplaire concernant les droits des trav dans le secteur public. Tout cele ne coûte rien ou guère et peut même problablement faire apparaître, è traers une plus grande responsabilité de chacun, des progrès de producti-vité considérable.

Damière décision enfin, en apparance bien éloignée des précédentes, mais à mes yeux complément indis-pensable : une relance de la construction auropéenne. C'est en effet au niveau européen que peut être organisée aujourd'hui efficacement la protection économique parfois temporairement nécessaire : c'est déjà le cas pour le textile, ce pourrait l'être pour l'électronique. C'est à la dimension de l'Europe que devraient se construira les industrie de pointe de demain, mangeusas des plus gros investissements et demandeuses des plus gros marchés, C'est au niveau de la Communauté euro-péanne, moitié moins dépendante de son commerce extérieur que checun de ses Etats membres, que pourrait ècre organisée sans déséquilibre ma-jeur une relance de type keynésien. Utopie ? Hiar sans doute, aujourd'hui peut-être pas, depuis que le cap des deux millions de chômeurs a été franchi en R.F.A. et que le refus de toute politique volontariste en est là-bas

1983, année temble ? En effectuant rapidement les choix nécessaires, la gauche peut encore demain





gestellt genellen in geweit. 2007 of 10 40 27678 The transfer of the state of the granium im er ber bett STATE OF STATES 2017年 1917年 1918年 東京 4-6-7 2 25 36-2 25-6 Later of the more of Man Editorial Liverages may be not the first カリカー in a section 編

H Vogel demande a

g 1 contre-proposition

Separate Separate

The second secon

No. of the same

and an article

and the straight was

The second secon

grafier - intime &

ANTE CONTRACTOR OF THE PARTY OF

grade of recording to M. Ram

The second section

and the second second

The state of the state of

man to a land a contraction

Waller W. Residen.

DESTRUCTION OF THE

- F-3474

or redig 🗗

THE PERSON NAMED IN

amait ir ...

San bie eine Berteit gant Berger int bei imme to Marie . . Committee of the control of the control Elife to the highest themself They are a large of the section of t 部分分 山田山田 Burg and the property of the second Company of the Miller of the Contraction of the contract of William out water . Ea Bank and the section Service of the servic Sufference Suits of the Street, and the page.

A Lemin open der adlagen & A.M. Carrier a Applian didine inter im que les ga AN LORGE STREET A SECOND A Was sur acre as pre-Side to Lights in their part Care Action Submittee federmer on the size, posses Cine bereit in rettiates The agent San of the me at

THE PARTY OF THE PARTY NAMED IN

A printer with the are cast dedicione in chance platford and a very sections. AN Standard of well ber to EVOYAGE DE JEAN-PAI MINCARAGUA NE SE

PAS REMIS EN QUESTO graffigue de sontes rieser Spirit or second results Margar et a l'esta, an M Andrew Sales Co A security arent to de les autres de la company de A contract the service

to the state of the second American Control of the Control Service of the contract of the The second of the second of Personal Company of the Parish Marie der 10 meter En Bacteria de la Visole de the boance source of all the

the control of the co barrell tire tema en gr And the leman and

Section Press 4 te les characters and the file The same I come Control of Control of

Le Monde

étranger

CANDIDAT SOCIAL-DÉMOCRATE A LA CHANCELLERIE

M. Vogel demande au président Reagan d'adresser des « contre-propositions constructives » à M. Andropov

De notre correspondant

bien longtemps par des considéra-

En tout état de cause, la lettre de

M. Vogel représente une démarche

pour le moins insolite. Elle semble

donner des conseils au président

américain, et reste très évasive sur le

comportement d'un possible gouver-

nement S.P.D. an lendemain du

6 mars. Peut-être y a-t-il, à l'origine,

un malentendu. Le maire de Ham-

bourg, M. Klaus von Donanhyi, qui

avant d'être « parachuté » dans la

cité hanséatique, avait été étroite-

ment associé à l'élaboration de la po-

litique étrangère ouest-allemande,

déclarait récemment que l' « option

zéro » n'avait jamais signifié que So-

viétiques et Américains devaient

moyenne portée en Europe. L'option

ne valait que pour les Occidentaux

qui devraient se décider en fonction

des concessions faites par

PU.R.S.S., et il n'aurait jamais été

question d'obtenir des Soviétiques

Les sociaux-démocrates jouent-ils

sur les mots? La proposition de

M. Andropov comporterait, selon

M. Vogel, des . éléments construc-

tifs ». Il ne se lasse de répéter qu'il

faut tout faire pour rendre le station-

nement des Pershing-2 et des mis

siles de croisière - superflu -, que

c'est maintenant au tour des négo-

ciateurs de Genève de - bouger -

On ne peut s'empêcher de penser

que même si les sociaux-démocrates

restent fidèles à l'alliance atlantique

et il n'y a pas lieu d'en douter –

de R.M. Rilke, Points Roman nº 100.

qu'ils retirent tous leurs SS-20.

s'abstenir d'implanter des fusées i

tions étroitement électorales.

Bonn. - Décidément, les Allemands sont un peuple d'épistoliers. Le président de la République, M. Kari Carstens, a envoyé une lettre aux trois stations de radio pour protester contre leurs commentaires pendant la campagne électorale. Le chancellier Kohl a répondu à la lettre du 4 février du chef de la R.D.A., M. Erick Honecker, l'invitant à discuter du projet d'une zone dénucléarisée en Europe, mais proposant que les experts en désarmement des deux Allemagnes se rencontrent à Bonn en avril ou en mai. Puis c'était au tour de M. Hans Jocken Vogel de prendre la plume. Il s'est adressé au président américain pour lui demander de réagir aux initiatives de M. Andropov et de formuler des « contre-propositions constructives ». Cette lettre a été motivée par les déclarations, dans se conférence de presse, de M. Reagan qualifiant de • terrible revers • pour la cause de la paix et du désarmement un éventuel refus du gouvernement ouest-allemand d'installer des Pershing-2 et des missiles de croi-

Mais la lettre à M. Reagan est plus une réplique qu'une réponse, car elle laisse pendante la question de savoir ce que fera un gonvernement social-démocrate si le S.P.D. l'emportait aux élections du 6 mars. Il recommande simplement aux Américains - comme aux Soviétiques - d'abandonner leur position de départ afin de « diminuer la menace des deux côtés et de rendre superflu un supplément de fusées américaines ».

Le secrétaire d'État à la chancellerie, M. Jenniger, a déclaré que la lettre de M. Vogel constituait un acte de campagne électorale et affaiblissait la position occidentale à la conférence de Genève. Le chancelier Kohl, lui, y voit une manière de · mettre en doute, tout le temps, la volanté de négociation des États-Unis, ce qui ne peut manquer de donner l'impression à Moscou que la détermination de l'alliance atlantique est remise en cause ». Il a annoncé, par ailleurs, que le spécialiste allemand du désarmement, l'ambassadeur Friedrich Ruth, se rendrait cette semaine à Moscou pour s'enque. Le ministre des affaires étrangères, M. Genscher, a déclaré au cours d'une interview que les propos de M. Vogel tendaient à isoler la R.F.A. et s'écartaient de plus en plus de la ligne tracée par l'ancien chancelier Schmidt.

 $(x,y)_{t\in T}\in C$

1. Oak 1. Oak 1.

4000

The second of the con-

The second section of

a parent

.

Ce dernier se montre, pour l'instant, d'une discrétion remarquable sur le sujet. Sans doute ne veut-il pas porter ombrage au candidat social-démocrate à la chancellerie. Mais l'affaire est assez sérieuse pour que M. Schmidt ne soit pes retenu

LE VOYAGE DE JEAN-PAUL II **AU NICARAGUA NE SERAIT PAS REMIS EN QUESTION**

On a affirmé de source sûre, le dimanche 20 lévrier su Vatican, que Jean-Paul II se rendra comme prévu à Managua et à Leon, au Nicaragua, pendant son voyage en Améri-que centrale qui doit avoir lieu du 2 au 9 mars. Le pape doit également visiter les autres nations d'Amérique centrale, ainsi que Belize et Haîti, où il inaugurera une conférence des évêques d'Amérique latine.

Le pape souhaite que ce voyage permette au moins une trêve dans les combats qui ont lieu dans plu-sieurs des pays de la région, au Sal-vador, au Nicaragua et au Guatemala. Les autorités de Managua ont repris cette idée de trêve. En revanche, le général Garcia, ministre de la défense du Salvador, a repoussé une offre de trêve lancée par la guérilla à l'occasion de la visite de Jean-

De bonne source, on affirmait, samedi 19 février au Vatican, que le voyage de Jean-Paul II au Nicaragua pourrait être remis en question ou écourté. L'arrivée imprévue, à Rome, de Mgr Obando, archevêque de Managua, accompagné de deux autres évêques nicaraguayens, avait alimenté les rumeurs sur cette possible remise en cause. Les nouvelles informations, obtenues de source sure, semblent démentir ces rumeurs. - [A.F.P., Reuter, A.P.,

AU « GRAND JURY R.T.L.-« LE MONDE »

M. Lajoinie confirme l'accord des communistes avec les options de M. Mitterrand

nationale, membre du secrétariat du comité central, a été interrogé, dimanche 20 février, au - Grand Jury R.T.L.-le Monde ., sur le discours prononcé par M. Mitterrand devant le Bundestag, le 20 janvier.

- Dans ce discours, a déclaré M. Lajoinie, le président de la République a affirmé, d'abord, qu'il souhaitait le succès de la négociation de Genève sur les fusées nucléaires en Europe, ce en quoi il est fidèle à l'accord qui avait été conclu entre le parti communiste et le parti socialiste. [...] Ensuite, il a indiqué que la force de dissuasion française devait rester à l'écart : nous en sommes d'accord. En outre, il a indiqué que, s'il y avait une réduction des armements décidée par les Soviétiques et les Américains, la France n'en resterait pas à l'écart et prendrait sa place dans le processus. (...) A son avis, la solution pourrait se situer entre la position américaine - l'option zéro - et l'objectif soviétique. Il faut souhaiter le succès de la négociation de Genève. L'action pour la paix, qui est menée partout, doit la favori-

A ce propos, M. Lajoinie a souligné que les pacifistes allemands ont raison de dire - non aux Pershing el . non aux S.S.-20 . Interrogé sur une information selon laquelle M. Youri Joukov, président du Comité soviétique de défense de la paix, se serait rendu à Paris récemment pour discuter avec les communistes d'une prochaine campagne pa-

 Une délégation des représentants des firmes japonaises les plus importantes doit quitter Tokyo mardi 22 février, pour Moscou à l'invitation des autorités soviétiques.

M. André Lajoinie, président du cifiste en France, M. Lajoinie a groupe communiste de l'Assemblée répondu : « Ce n'est pas sérieux. Nous n'avons pas à recevoir qui que ce soit pour déterminer notre politi-

Les propositions de M. Giscard d'Estaing sur les euromissiles

M. SHULTZ & AIME BEAU-COUP L'ACCENT MIS SUR LE **DÉPLOIEMENT** »

Interrogé dimanche 20 février par la chaîne américaine de télévision A.B.C. sur les propositions faites par M. Giscard d'Estaing dans le Monde du 19 février, M. Shultz. secrétaire d'Etat américain, a répondu: - J'aime beaucoup l'accent mis sur le déploiement (des susées américaines) à défaut d'un accord satisfaisant (avec les Soviétiques à Genève). M. Shultz n'a pas écarté, par ailleurs, l'idée, exprimée par l'ancien président de la République, d'un règlement par étapes du problème. Il a fait valoir que, lorsque l'installation des engins américains aura commencé à la fin de l'année, les Soviétiques auront largement le temps de se décider à réduire leur arsenal avant que le déploiement occidental soit terminé.

• M. Pierre Messmer, ancien premier ministre, député R.P.R. de Moselle, invité dimanche 20 février au - Club de la presse - d'Europe 1, a déclaré, à propos des euromissiles, que co serait - une grave erreur que d'entrer dans les négociations entre Soviétiques et Américains -. - Nous ne devons pas, dit-il, entrer dans un jeu qui nous ferait perdre notre in-dépendance en matière nationale. C'est cela le vrai problème pour les

EUROPE

Espagne

AU POUVOIR DE 1977 A 1982

L'Union du centre démocratique se saborde

De notre correspondant

Madrid. - Quatre mois à peine moment de définir un nonveau après avoir perdu le pouvoir qu'elle avait exercé durant la transition vers la démocratie, l'U.C.D. (Union du contre démocratique) a virtuellement cessé d'exister. A l'issue d'une longue et tumultueuse réunion de son conseil politique, une - commission de gestion » a été nommée le 18 février pour préparer juridique-ment la dissolution du parti, qui sera formellement entérinée par un congrès extraordinaire. Son président, M. Landelino Lavilla, et son secrétaire général. M. Juan Antonio Ortega, tous deux démocrateschrétiens, ont renoncé à leurs fonctions.

Bien que l'U.C.D. ait permis l'avenement, sans beurts, de la démocratie en Espagne, sa disparition n'a guère provoqué de surprise après la débacle enregistrée aux élections législatives du 28 octobre qui avaient fait passer sa représentation au Congrès de cent soixante-huit à douze députés. Criblée de dettes, son électorat laminé entre le parti socialiste de M. Gonzalez et l'Alliance populaire (droite) de M. Fraga, l'U.C.D. semblai incapable de résister à ses courants centrifuges. A l'approche des élections municipales prévues en mai, dirigeants et militants la quittaient en masse pour rejoindre d'autres formations offrant de meilleures pers-

L'U.C.D. était née, lors des élections de juin 1977, de l'union d'une quinzaine de petites formations d'accord pour démanteler les structures héritées du franquisme et pour empêcher l'arrivée de la gauche au pouvoir. Cette coalition hétéroclite de démocrates-chrétiens, de libé-

Hors commerce

« modèle de société ». L'offensive des secteurs conservateurs de l'U.C.D., qui contraignit M. Adolfo Suarez à démissionner de la présidence du gouvernement en ianvier 1981, marqua pour le parti le début de la décomposition. Les mau-

vais résultats enregistrés aux élec-tions régionales de Galice en octobre 1981, puis à celles d'Andalousie sept mois plus tard, provoquèrent une véritable saignée parmi les cadres du parti, encouragée par l'Alliance po-pulaire, désireuse d'occuper l'espace politique de centre droit ainsi dispo-La disparition de l'U.C.D. devrait

renforcer la tendance au bipartisme qui s'est manifestée aux dernières élections, Seuls le C.D.S. (Centre démocratique et social) fondé par M. Suarez après son départ de l'U.C.D. en juillet dernier, et le P.D.L. (parti démocrate libéral) de M. Antonio Garrigues se réclament maintenant d'une philosophie centriste, mais leur implantation électorale reste très faible.

Les démocrates-chrétiens conservateurs qui formaient le novau résiduel de l'U.C.D. ont annoncé leur intention de rejoindre les rangs du petit parti démocrate populaire (P.D.P.) de M. Oscar Alzaga qui s'était présenté aux demières élections sur les fistes de l'Alliance populaire. Le P.D.P. pourrait-il favoriser une nouvelle operacion centriste? C'est peu probable, étant données sa faiblesse électorale et sa dépendance à l'égard de M. Fraga. Le million et demi d'électeurs qui s'étaient encore prononcés pour l'U.C.D. aux dernières élections seront sans doute amenés, dans trois mois, lors des municipales, à choisir entre M. Gonzalez et M. Fraga.

THIERRY MALINIAK.

Portugal M. LUCAS PIRES SUCCÈDE A

M. FREITAS DO AMARAL A LA TÊTE DU PARTI CENTRISTE

(De noure correspondant.) Lisbonne. - Contre toute attente,

M. Lucas Pires, ministre de la M. Balsemao, a été élu président de la commission politique du C.D.S. à l'issue du cinquième congrès du Centre démocratique et social qui s'est déroulé à Lisbonne du vendredi 18 au dimanche 20 février. M. Pires succède à M. Freitas do Amaral, qui avait abandonné ses fonctions en décembre.

Une seule candidature était annoncée : celle de M. Luis Barbosa, qui était appuyée par la plupart des notables du parti centriste. Cette candidature apparaissait comme un compromis puisque la plupart des dirigeants fidèles à M. Freitas do Amaral la soutenaient.

Mais les bases du C.D.S. n'ont pas voulu cette solution, alors que les sondages accordent à ce parti la moitié de son électorat de 1976.

M. Lucas Pires a souligné l'importance pour le C.D.S. d'avoir un vrai leader. Partisan d'un a nationalisme libéral ., il a proné le dialogue avec · tous les organes de l'Etat, toutes les associations patronales et toutes les centrales syndicales . Il s'est déclaré ouvert à une meilleure collaboration avec les socialistes et à la normalisation des rapports avec les socialistes et à la normalisation des rapports avec le président de la Ré-

Pour M. Pires, - la crise de la classe politique portugaise est indéniable .. . Puisque le pays exige le changement, pourquoi ne commencerions-nous pas à changer nous-mêmes », a-t-il dit.

Ses collaborateurs dans les nouveaux organes de direction sont inconnus à une exception près, celle de M. Adriano Moreira, ancien ministre de Salazar. Pour certaines personnalités centristes, M. Adriano Moreira est le symbole d'une droite intégriste qui est appelée à jouer un rôle important dans le parti.

En attendant les élections législatives, M. Pires peut donner un nouvel élan à une formation passablement discréditée. Reste à savoir si ce brillant universitaire de Coïmbra. qui se veut un - franc-tireur de la politique -, pourra s'imposer aux conservateurs portugais.

JOSÉ REBELO.

ils montrent une plus grande comraux, de sociaux-démocrates et d'anpréhension pour le point de vue so-La délégation, qui est dirigée par le ciens partisans du régime de Franco viétique que pour les thèses amériprésident de la chambre de comconserva son unité durant l'étape de merce du Japon, M. Nagano, comconstruction démocratique. Elle la prend deux cent trente hommes perdit rapidement lorsque vint le d'affaires. - [A.F.P., U.P.I.) ALAIN CLÉMENT. POINTS ROMAN FÊTE SON NIINÉDO IOO John Fowles L'obsédé Paul Gadenne Siloé Rilke Histoires pragoises COLLECTION DE POCHE POINTS ROMAN SEUIL Pour l'achat de 3 Points votre libraire vous offre "Histoires pragoises"

de la récupération DIPLOMATIE

建建度工程设备 3、7 c The same of the sa The second 董 图 为事以 A Company THE PARTY OF THE P Company of the same The Breeds at Andrew ... -Ed the Bear THE -----T 100 1 23 A & Samos . . .

The Court

A street of the law of · 中国 大學 12 1 THE RESERVE TO SERVE TO A THEFT IS A THE THE THE CHARLES AND THE PERSON IN THE PARTY IN THE MENT OF THE PARTY OF A. .. A. S. S. S. ---THE ME TO TOTAL BANK THE STREET THE PARTY OF THE P **建工具的** MATERIAL CONTRACTOR

The state of the s -· 水黄叶黄 "中月" 新年 神 神 中 本語 STATE THE PARTY AND start rich me Secretary in the second Saniguetanis in come and M. Company to November 1 CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE THE REAL PROPERTY.

経済を表現できない。

Marie Street Address of the The statement for a The second of the second of the The same of the same of The state of the s THE PERSON WHEN THE PARTY TO The second secon E THE RESERVE TO SERVE TO SERV The party construction ...

AND REAL PROPERTY OF THE PARTY OF The state of the state of the state of THE PARTY OF THE P TANK THE PARTY OF Mary Committee C A ALIMAN ALIMAN ALIMAN Market State State of Action to the second A SHE MAN BY THE THE The second second Marie and printed to the second of the The same of the -Britaine True : ... The state of the state of 學會 海绵 经人场的 学者 かんしょう AND STORY OF ***

Le « tribunal de Nuremberg » des « verts » a essentiellement condamné les armes nucléaires occidentales

De notre envoyée spéciale

été, d'une façon ou d'une autre, représentés devant le tribunal organisé du 18 au 20 février, à Nufile du parti « vert », les accusés, c'est-à-dire les Etats dotés d'armes nucléaires, auraient sans doute, avant toute chose, dénoncé l'imposture. Pouvait-on. en utilisant le symbole des assimiler aux crimes perpétrés par le nazisme ce qui - quoi qu'on en pense par ailleurs reste, jusqu'à nouvel ordre, une stratégie de la dissuasion, une sur ce point, a été sans appel : sorès trois lours d'audience pendant lesquels ont défilé à la barre une quarantaine de « témoins », anciens généraux, chercheurs, militants du mouvement pour la paix, rescapés d'Hiroshima ou des camps de concentration, le tribunal a condamné, comme violations du droit des peuples et seulement l'emploi mais aussi la menace et la préparation à l'emploi de toutes les armes nucléaires, bactériologiques et

EUROPE

On aurait pu aussi soupçonner les a verta a d'avoir voulu réaliser une opération publicitaire, à deux semaines des élections législatives en R.F.A., et de l'avoir rèussie : dix-huit télévisions, cent soixanta journalistes allemands et étrangers étaient présents. Le tribunal, toutefois, était organisé de longue date, bien avant que l'on sût qu'allaient se tenir des élections anticipées, mêma si les « verts » devaient y trouver l'occasion de rappeler qu'ils sont le seul parti radicalement opposé à l'installation en R.F.A. de nouvelles armes de l'OTAN.

Ces préventions, en réalité. ont été rapidement balayées par la force de certaines interventions. Celle d'un rescapé d'Hiroshima hurlant : « Plus jamais ça / », devant une salle médusée par le récit qu'il venait de faire. Celles de vieux routiers du pacifisme, américains surtout, hommes d'Eglise, hommes da cœur, plaidant au nom de la conscience morale pour la désobéissance civile face à des gouvernements saisis par la folie.

A l'appui de cette conviction de nature áthique, qui rejette la philosophie de la dissussion et refuse de considérer les armes atomiques comme des armes e politiques », une analyse a dominé les débats : les nouvelles générations d'armes nucléaires apportent un changement qualitatif, parca qu'elles font passer d'une stratégie de défense à une

Nuremberg. - S'ils avaient stratégie offensive, celle du premier emploi, et parce qu'elles introduisent la notion de guerre nuclésire limitée. Autant dire que les Américains et leurs fusées Pershing étalent au premier rang des accusés. Le gouverneme de la République fédérale a été convaincu, quant à lui, d'abandon de souveraineté et, en quelque sorte, de « collaboration », l'installation d'armes dont la mise en œuvre suppose la destruction de la population alle-

Les interventions soviétiques

L'ensemble, cependant, aurait

été plus convainçant si les accusations qui visaient au départ toutes les puissances nucléaires ne s'étaient pas, en fait, reportées sur les souls Etats-Unis, et si une erreur de taille avait été évitée au niveau de l'organisation. On expliqua, en début de séance, que les gouverneme des pays membres de l'OTAN avaient décliné l'invitation. Soit. Mais on annonce ensuite que M. Proektor, ancien colonal et chercheur à l'Institut pour l'économie mondiale et les relations internationales de Moscou, ferait partie des témoins, et que M. Lomeiko, rédacteur politique à la Literatournaya Gazeta, serait membre du jury. Dieter Burgman, l'un des organisateurs, précisa même, sans provoquer de rires dans la salle, que, « bien sûr, il n'était pas là en tant que représentant de thèses officialles » | Le premier de ces « dissidents » expliqua dans un même exposé sans que l'assistance réagit : premièrement, que les armes atomiques sont chose horrible; dauxièmement, que l'U.R.S.S. est obligée d'en avoir. On vit son camarade voier à son secours lorsque lui fut posée une question sur les dissidents : « Je m'oppose à cette question, dit pour parler des armes atomiques, pas des droits de

Ce « tribunal de Nuremberg », en dépit de débats riches et souvent de très bonne tenue, aura fait une nouvelle fois la démonstration que les Vacts, sur le plan politique, ont l'innocente pureté et la dangereuse malléabilité de très jeunes enfants de chœur.

CLAIRE TRÉAN.

AMÉRIQUES

Canada

Les enseignants québécois suspendent leur grève

Après plus de trois semaines de grève, les enseignants québécois ont voté, dimanche 20 février, en faveur d'une trêve avec le gouvernement. Leur syndicat les a invités à reprendre le travail pour trois semaines, en espérant que ce délai permettra de débloquer les négociations avec les pouvoirs publics qui ont, jusqu'ici, fait preuve d'une très grande intransi-geance (le Monde du 19 février).

De notre correspondant

Montréal. - S'il ne fait aucun doute que les enseignants n'ont pas perdu leur combativité et refusent toujours aussi farouchement les nouvelles conditions de travail (réductions de salaires pouvant aller jusqu'à 20 % pour le premier trimestre 1983, alourdissement de leur charge de travail, mises en disponibilité, etc.) que veut imposer le gouvernement de M. René Lévesque, il reste que les mesures d'exception (loi 111) adoptées les 16 et 17 février par l'Assemblée nationale québécoise ant produit leur effet. Les dirigeants syndicaux eux-mêmes ont reconnu qu'ils avaient conseillé aux enseignants de cesser temporaire-ment leur grève entamée le 26 février, asin d'éviter les sanctions très séveres (licenciements sans préavis, perte de trois ans d'ancienneté par jour de greve, etc.), auxquelles ils s'exposaient à partir de ce lundi 21 février, s'ils avaient poursuivi leur mouvement.

Au cours des assemblées syndicales tenues dimanche dans l'ensemble du Québec, la frustration des enseignants a paru évidente. Pour beaucoup, le vote en faveur d'une trève sut une décision douloureuse -, dictée seulement par la crainte de s'exposer à des sanctions qualifiées de - dictatoriales - par la

plupart des orateurs. Forte de l'appui des enseignants et des syndicats du reste du Canada, mais aussi des Etats-Unis et de plusieurs pays européens (en particulier, la FEN fran-çaise), la centrale de l'enseignement du Québec a annoncé qu'elle maintenait ses positions mais qu'elle souhaitait reprendre les négociations avec le gouvernement.

Les éditorialistes de la presse québécoise renvoient dos à dos gouvernement et syndicats, estimant que le premier avait fait adopter une loi d'une - rigueur excessive - pour mettre fin - à la grève illégale et intolerable - des enseignants.

La grève des enseignants, qui se battent en fait pour l'ensemble des trois cent trente mille fonctionnaires affectés par les réductions de salaires décrétées par le gouverne-ment, a ébranlé le parti québécois au pouvoir depuis novembre 1976. Le divorce entre le gouvernement social-démocrate et indépendantiste de M. René Lévesque et un monde syndical qui avait largement contri-bué à la victoire du P.Q. en 1976 est lié à l'aggravation de la crisé économique au Québec (15% de chômeurs) et au refus des syndicats de réduire leurs exigences.

BERTRAND DE LA GRANGE.

Grèce

La visite du premier ministre soviétique annonce une relance de la coopération entre les deux pays

De notre correspondant

d'un réel changement et d'un total

désengagement sur le plan extérieur.

qui considérent que le parti commu-

niste, unique représentant du com-munisme historique, demeure un parti révolutionnaire, qui ne doit pas

se fourvoyer avec un PASOK

vel échec et de nouvelles déceptions.

Et, dans ce cas, Moscou ayant tou-

jours deux fers au feu, le parti com-

muniste ne pourra que reconsidérer

son attitude et son comportement

face aux socialistes grecs.

Une autre tendance groupe ceux

Athènes. - M. Nikolaï Tikhonov, premier ministre soviétique, comnence ce lundi 21 février une visite officielle de quatre jours en Grèce. Ce voyage a été préparé au début du mois par le séjour d'une délégation conduite par M. Alexis Mantzoulov. vice-ministre du comerce extérieur, et qui a examiné les moyens d'une relance de la coopération économique entre les deux pays. En outre, une mission dirigée par le maire de Moscou, M. Vladimir Promislov, a mis au point un échange de manifestations culturelles entre les deux ca-

C'est en misent sur le crise économique grecque que le gouvernement soviétique propose l'ouverture du marché russe aux produits agricoles traditionnels grees et aux produits de l'industrie vestimentaire. Il ajoute à ce programme d'importants travaux d'investissements dans l'industrie lourde en Grèce, en particulier dans l'armement naval.

Mais le voyage de M. Tikhonov est avant tout un geste politique. Les relations entre les deux pays ont été bloquées jusqu'à l'été 1982. époque à laquelle fut ajournée la visite de MM. Tikhonov et Gromyko.

C'est le développement de la collaboration entre les socialistes et les communistes grecs, à la suite des élections municipales d'octobre 1982, qui a favorisé un rapproche ment entre Moscou et Athènes. Le P.C., ayant renforcé ses positions, est en mesure d'épauler les initiatives de la diplomatie soviétique l'intérieur même de la majorité.

Aujourd'hui, l'ensemble du mouvement communiste grec représente environ 22 % du corps électoral. Le P.C. dit « de l'extérieur » contrôle deux cent soixante-seize municipalités importantes et occupe de nombreuses positions. Après avoir rapatrié la plus grande partie des cinquante-cinq mille personnes réfu-giées dans les pays de l'Est, il-se prépare à fêter le retour, après un exil de trente-quatre ans, du légendaire général Markos, qui commandait

La force, la discipline et la cobésion du parti communiste grec ont été mises en relief par le onzième congrès, qui s'est tenu à Athènes en décembre dernier. Le dialogue préliminaire avec la base, puis les travaux de ce congrès, ont montré combien sont immuables les positions dogmatiques, l'alignement sur Moscou, la solidarité avec le camp socialiste et les mouvements de libération. Il apparaît également que le P.C. s'active dans le domaine de l'économie et des préoccupations sociales et se mobilise contre la Communauté européenne, l'OTAN et les bases américaines.

Des tendances divergentes

au P.C.

Sur le plan politique, le P.C. insiste afin que le pouvoir socialiste tienne ses engagements électoraux mais ce sont les rapports dialectiques avec le PASOK qui préoccupent la base. Cette réflexion du parti communiste grec s'explique par la rapidité des transformations du tissu social, qui modifient les données traditionnelles du discours politique, mais surtout par le phénomène tellement nouveau pour la Grèce qu'est un pouvoir socialiste.

En effet, jusqu'en octobre 1981, ie P.C. grec se heurtait essentiellement à des partis bourgeois dominés par une oligarchie linancière et marchande. Désormais, il doit compter avec un parti socialiste non issu de la droite, disposant d'un appareil au demeurant peu homogène et peu discipliné, mais qui, bien implanté, ne manque pas d'efficacité.

Dans une conjoncture nationale pour le moins complexe, le P.C.G. est composé de tendances divergentes. M. Ch. Florakis, secrétaire général du P.C., conduit ceux qui culent s'en tenir à un « pacte de non-agression - avec le pouvoir socialiste et le pousser dans le sens

DE NATIONALITÉ OUEST-ALLEMANDE

Cinq terroristes d'extrême droite ont été arrêtés en Grande-Bretagne et à Francfort

Bonn (A.F.P.). - Dans sou édi-tion du samedi 19 février, le quoti-selon Die Welt, au groupe Hoffdien ouest-allemand Die Welt rap-porte la récente arrestation en Grande-Bretagne et en R.F.A. de cinq membres de groupes néo-nazis accusés d'avoir commis plusieurs attentals en 1982 contre les soldats américains stationnés dans la région de Francfort. Une soixantaine de ces attentats à l'explosif, ont été perpé-trés en 1982. Les 13 et 14 décembre dernier, deux voitures piègées avait fait deux blessés graves à Butzbach et Francfort.

· petit-bourgeois · , et donc par trop perméable au capitalisme et à l'impérialisme. Cette tendance rigide du P.C., très forte dans les organisa-tions de base, craint que l'actuelle offensive diplomatique déclenchée par Moscou ne se solde par un nou-tre l'actuelle décentions Parmi les extrémistes arrêtés figurent Walter Kexel, interpellé ven-dredi à Poole, en Grande-Bretagne, dredi à Poole, en Grande-Bretagne, et soupconné d'avoir participé à la fusillade de la rue des Rosiers, ainsi que Dieter Sporleder et Helge Blasche, arrêté à Francsort mardi. Tous trois étaient membres d'un groupe d'extrême droite interdit en populaire d'Allemagne ..

Hans-Peter Fraas, le troisième terroriste néo-nazi présumé arrèté à MARC MARCEAU.

Depuis 39 ans, le journal spécialisé

"Les Annonces" est le nº 1 pour la vente des fonds de commerce



Israël en balade-liberté. À partir de 2490 F, l'avion, la voiture, l'hôtel et 8 jours en liberté pour découvrir Israël au gré de votre fantaisie (carburant,

assurances, toxes et kilométrage en sus). Eilat Mer Rouge. 8 jours hôtel 3 étoiles et petit déjeuner - vol direct Eilat.

Israël en circuit autocar 8 jours tout confort - pension complète sans aucun souci d'organisation, dans les meilleurs hôtels.

Israël : le grand touz Les quatre mers d'Israël, et de lérusalem à Eilat, 8 jours en pension complète dans des hôtels exclusivement 4 étoiles.

Ces prix valables jusque fin mars s'entendent de Paris à Paris par avion; ils seront majorés de 200 F du 1º février au 25 mars 1983.Renseignements: adressez-vous à votre agence de voyages au à l'ONIT:

14, rue de la Paix, 75002 Paris. Tel. 261.01.97.

AIR FRANCE #

75001 PARIS

4, rue Castiglione (1) 250-38-84

CHEVEUX A PROBLÈMES

PLUS DE 20 ANS D'EXPÉRIENCE dans nos INSTITUTS EUROCAP per d'affirmer le sérieux avec lequel nous luttres contre : es, dépôts graisseux, cheveux socs, cassants ;

APPELEZ SANS TARDER:

INSTITUT CAPILLAIRE EURO-BRIDGECAP Bordeste: (43-06-34) - Brest - Grenoble (49-21-41) - Lille (51-24-13) - Limoges (34-15-20) - Lyon (838-06-76) - Marmille (48-29-97) - Montpellier - Mulhouse (45-90-88) - Nancy (332-91-98) - Nantes (48-74-57) - Reims (89-66-74) - Rennes (30-16-88) -Rouen (73-08-22) - Saint-Etenne (38-10-76) - Toulon (93-55-30) - Toulouse (23-29-84).

Pour les calvities evancées, nous labriquons nous-mêmes nos incomparables PROTHÈSES EN CHÉVEUX NATURELS, non tr mécaniquement. Montage à la main sant ayour point de colle, sur traine ultra-légère de conception inéche. Sothetien to PROTHÈSE BRIDGECAP

mann, organisation paramilitaire interdite depuis 1980, Karl-Heinz Hoffmann a été inculpé en janvier dernier du mentre de l'éditeur juif Shlomo Levin et de sa compagne Poeschke, commis le 19 décembre 1980 à Erlangen, en Bavière. Fraas aurait été entraîné dans un camp de l'O.L.P. au Liban. Le ministère de l'intérieur ouest-allemand avait déjà affirmé, dans le passé, que l'O.L.P. avait eu ce genre de relation avec des extrémistes de droite.

Les terroristes présumés ont effectué plusieurs voyages en Autriche, en France, en Suisse, en Belgique et en Grande-Bretagne depuis mars 1982, écrit Die Welt. • Ils voyageaient dans ces pays et avaient formé un réseau antisémite et antiaméricain -, a-t-on déclaré de source ouest-allemande en commontant ces informations.

Les liens avec l'attentat de la rue des rosiers

UNE AFFAIRE DE RESSEMBLANCE

Seul fil conducteur : une ressemblance. Unique indice : un portrait-robot. Tel est le mince rapport établi par la police française entre Walter Kexel, le militant néo-nazi allemand arrêté le 18 février à Poole, en Grande-Bretagne, et l'attentat anti-sémite d'août 1982 courre le restaurant Goldenberg, rue des Rosiers, à Paris. Un lien tenu, une vérification parmi d'autres, mais aucunement, on l'état actuel, une nouvelle » piste ». Et ceci explique cela : la réticence des enquêteurs à parler d'un rebondissement dans une en-quête longue et difficile.

C'est dès septembre que des foncdes renseignements généraux font un rapprochement entre deux des quatre portraits-robots établis après la fusillade, grâce à la containe de témoignages rocueillis, avec Walter Kesel et Odfried Hepp, deux néc nazis du groupe allemand « Hoff-mann », interdit depuis 1980. C'est surtout Kexel qui attire leur atten-tion : il ressemble portrait-robot le plus précis et le moins banal. De plus, son passé d'activiste à Franc-fort est chargé : outre plusieurs dé-placements à l'étranger – dont, semble-t-il, su Liban, - il est mélé à une transaction, en décembre 1980, entre un marchand d'armes suisse, Marcel Ryter, et un néo-nari alle-mand, Frank Schubert, qui se termi-nera par le suicide de ce dernier, après qu'il eut tué un policier et un après qu'il eut the un policier et un douanier à la frontière suisse. Après quelques vérifications, il apparaîtra, disent les R.G. avec prudence, que « selon certaines informations Kexel et Hepp étaient à Paris à la date de l'attentat de la rue des Rossiers, le 9 aoûs 1982 ».

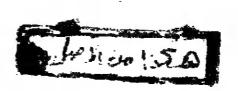
Depuis septembre, la brigade cri-minelle de Paris, chargée de l'en-quête sur l'attentat, cherche donc à interroger les deux hommes. Une quête discrète, car une ressemblance avec un portrait-robot ne saurait suffire à lancer un mandat d'arrêt international. On espère donc un pro-chain séjour en France des deux activistes, afin de les interpeller-pour une garde à vue de routine. Une première tentative aurait échouse, à l'automne, dans une ville-de l'Est. Provoqué par les policiers allemands qui ont des faits plus prêcis à reprocher à Kexel, le coup de filet de ces derniers jours — auprecis à reproduct à accet, le coup de filet de ces derniers jours - au-quel Hepp à réussi à échapper - de-vrait donc permettre de clarifier l'hypothèse de travail formulée, parmi d'autres, par les R.G. Des.en-quêteurs français doivent se rendre à Londres ce lundi ou mardi, afin d'in-terroger Kexel, dont la R.F.A. da-mande l'extradition.

Scepticisme

Toutefois, au Quai des Orfèvres, on ne cache pas un certain scepticisme. Les portraits-robots ont toujours été tenus en suspicion par les vieux routiers de la criminelle, qui les jugent peu fiables, construits sur une accumulation de témoignages contradictoires et facilitant des confusions. C'est également l'avis du juge d'instruction. M. Jean-Louis Bruguière, qui est favorable, en gé-néral, à une « diffusion très res-traints » de ces portraits. Bine que, de part et d'autre, on ne ve rien négliger », on en reste à l'hy-pothèse d'une action de professionnels du terrorisme international, liée au théatre proche-oriental. M. Bruguière insiste sur l' « extrême audace - du commando de la rue des Rosiers, ces quatre ou cinq hommes agissant sans précipitation, entre deux rondes de police, dans des ruelles étroites, alors que les atten-tats similaires de l'automne dernier contre des synagogues, à Rome et à Bruxelles, ont eu lieu dans des sites plus à découvert, moins risqués quant aux possibilités de fuite.

EDWY PLENEL







. LVCMS 1

٠ - ١

4-1-

مجهده سنبراء

子女 網鐵

. 1 44 1%

12 mar 2

1947 July 36

- '& \$4(m)

'A. - 148

10 mg/m

the wifely

医水流性毒病

igus na

ولا ديد. ديد :

40 - 18 pg

-F+70 8

and the second

· 1-44 64

ましつが洗液

- 1 2 19 中國教

- 12/11 海海県

A REST PA

130

- AL 41

يهتجهنو 🗀

the same proofs

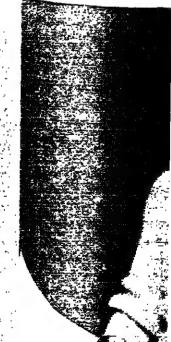
a talegraph

1944

10 486 4 B

1-2.00

11 4 8 8 8



Pékin exprime des réserves sur la politique du nouveau gouvernement japonais

Pēkin. - La Chine a mis en garde le Japon, à deux reprises ces dermers jours, contre un effort d'armement excessif. Ces craintes ont été exprimées à l'occasion de la visite à Pékin de M. Nikaido, secrétaire général du parti libéral-démocrate au pouvoir, dont la mission avait pour but d'apporter aux dirigeants chinois des explications sur certains aspects de la politique extérieure du nouveau premier ministre nippon, M. Nakasone. Acceptant de répondre aux questions de correspondants iaponais avant de s'entretenir, dimanche 20 février, avec l'envoyé spécial de M. Nakasone, M. Hu Yaobang, secrétaire général du parti communiste, a déclaré qu'il n'avait pas d'- opinion particulière » sur l'effort de défense japo-nais. « Un tel effort d'auto défense, a-t-il cependant ajouté, ne doit par dépasser une certaine mesure, si celui qui l'accomplit ne veut pas causer un malaise chez ses voisins. >

-साध्यक्षा<mark>रक्षाः स्कृ</mark>

\$4.00 mg (1885)

 $\mathcal{N}_{\mathrm{th}_{\overline{\mathcal{M}}}}$

TE PERSONAL LANG

L'allusion est d'autant plus claire que M. Wu Xueqian, le ministre chinois des affaires étrangères, s'était exprimé, deux jours plus tôt. en termes voisins. « La défense du Japon est une affaire interne à ce pays -, avait indiqué à M. Nikaido, le diplomate chinois, cité par l'agence Xinhua. Le ministre avait toutefois poursuivi : - En tant qu'Etat indépendant et souverain, le Japon est justiflé à maintenir une force armée pour sa défense contre des menaces extérieures. Mais une telle force doit être orientée vers des taches de défense et doit être d'une importance appropriée, afin de ne pas constituer une menace pour des pays voisins amis. .

Le simple fait que M. Nakasone ait estimé utile de dépêcher à Pékin un de ses proches collaborateurs montre que la nouvelle équipe dirigeante japonaise a perçu les réserves que sa politique plus offensive en matière militaire a fait naître chez les dirigeants chinois. L'envoyé spécial du chef du gouvernement nippon s'est employé, apparemment, à apaiser les inquiétudes de Pékin en jurant sur tous les tons que le Japon

De notre correspondant venir · une grande puissance militaire . Mais, en ce domaine comme en d'autres, Pékin, probablement, ne se contentera pas de paroles, il ju-

L'avenir de la péninsule coréenne paraît avoir occupé une place non moins importante dans les entretiens de M. Nikaido avec les dirigeants chinois. Le moins qu'on puisse dire est que Pékin n'a guère apprécié que le premier voyage de M. Nakasone à l'étranger après sa désignation à la tête du gouvernement ait été réservé à la Corée du Sud. L'éclat donné par Tyokyo à cette visite, la décision de soutenir financièrement, de saçon substantielle, le régime de Séoul ont agacé d'autant plus les Chinois que ceux-ci avaient donné le sentiment, ces derniers temps, à certains observateurs, de vouloir adonter une attitude moins rigide sur la question coréenne. Autrement dit, la politique de Tokyo aurait placé Pékin en porte à faux dans la mesure où son engagement massif aux côtés de Séoul ne laisserait pas à la Chine d'autre choix que celui d'un soutien inconditionnel au régime de Pyongyang, au nord. Or, malgré toutes les assurances et protestations d'amitié en-

du gouvernement chinois, n'y est pas allé par quatre chemins pour dire à M. Nikaido ce que son gouvernoment pensait de tout cela. Mettant dans le même sac plusieurs événe-ments récents, M. Zhao a indiqué à son interlocuteur que les dernières manœuvres conjointes américanosud-coréennes, la visite de M. Nakasone à Séoul en janvier et l'octroi par Tokyo d'une aide de 4 milliards de dollars au régime du général Chun Doo-Hwan, . n'étaient pas de nature à maintenir la paix et la stabilité dans la péninsule coréenne ». M. Nikaido a assuré, pour sa part, qu'il n'était pas dans les intentions du gouvernement Nakasone d'étan'avait nullement l'intention de de- blir - une relation triangulaire - en-

tre les deux voisins, il n'est pas sûr

que les Chinois ne veuillent pas se

réserver quelque marge de manœu-

Aussi bien, M. Zhao Ziyang, chef

tre le Japon, la Corée du Sud et les Etats-Unis, Le seul but de Tokyo serait de créer - un environnement international qui permette des discussions directes entre le Nord et le Sud ». Il a déploré à ce propos qu'un tel dialogue, voulu apparemment par Pékin et par Tokyo, mais dans des perspectives sans doute différentes, n'ait toujours pas réussi à se

Les rapports sino-soviétiques

De leur côté, les dirigeants chinois, comme ils l'avaient fait lors de la visite de M. Suzuki. le prédécesseur de M. Nakasone, en septembre, ont rassuré leur interlocuteur sur l'évolution des rapports sinosoviétiques. M. Hu Yaobang a certes réitéré le désir de Pékin . exprimé du fond du cœur », de normaliser les relations avec Moscou. · L'animosité entre les deux pays accumulée par une confrontation qui a duré des années est un sentiment qu'un homme politique peut oublier du jour au lendemain après une bonne muit de sommeil -, a déclaré M. Hu. Les obstacles demeurent toutefois sur la voie de la normalisation, et le président du P.C.C. a indiqué que la situation qui prévaut à la veille de la reprise des entretiens sino-soviétiques, prévue pour le 1e mars à Moscou, . n'autorise pas l'optimisme. -

Quant à la nature des futurs rapports sino-soviétiques, c'est a Zhao Ziyang qu'il est revenu d'apporter à ce sujet quelques préci-sions. La recherche de la normalisation avec Moscou, a indiqué le chef du gouvernement chinois, ne signifie pas que la Chine et l'U.R.S.S. réta-bliront entre elles des liens semblables à ceux qui existaient dans les années 50. Les deux parties se sont par ailleurs retrouvées d'accord pour estimer que l'éventuel transfert en Sibérie de fusées SS-20, à la faveur d'un accord américano-soviétique, constituerait une menace pour les pays asiatiques sans pour autant ré-duire la tension en Europe.

MANUEL LUCBERT.

Pakistan

APRÈS LES ATTENTATS CONTRE DES ÉTABLISSEMENTS FRANÇAIS

Douze ressortissants iraniens sont interpellés par la police à Karachi

Douze ressortissants iraniens ont été interpellés, dans la nuit du sa-medi 19 au dimanche 20 février, dans le cadre de l'enquête policière sur les attentats à la bombe qui ont endommage quatre établissements français dans la métropole du sud du Pakistan, samedi soir, mais qui n'ont pas fait de victimes.

Parmi les personnes arrêtées, at-on appris de source officielle, figurent cinq membres de l'Association des étudiants islamiques iraniens une organisation militante favorable à la ligne de l'imam Khomeiny.

Le commissaire du poste de police où les jeunes gens étaient interrogés déclaré que les soupçons des autorités s'étaient - évidemment portés - sur la communauté iranienne après les attentats anti-

français. La France, rappellent les

observateurs, livre des armes à l'Irak, pays en guerre depuis plus de

A Beyrouth, cependant, le mouvement des « Moujaheddine irakiens ., organisation clandestine d'opposition chiite irakienne, a revendiqué, dimanche soir, les attentats contre les intérêts français au Pakistan, rapporte lundi le quotidien libanais Al Nahar. Dans un appel téléphonique au journal, un correspondant anonyme a précisé que son organisation - continuera de frapper les intérets français partout dans le monde, car la France soutient injus-

prolonger la guerre menée par l'Irak contre l'Iran ». Les quatre explosions de Karachi contre le consulat de France, l'Al-

tement l'Irak et s'emploie à faire

d'Air France, ainsi que celle simultanée de Lahore contre la résidence du consul honoraire, ont causé une vive émotion parmi la communauté française, qui n'avait jamais, auparavant, été visée par des attentats au Pakistan. Dans toutes les grandes villes, des mesures de sécurité renforcées ont été prises autour des établissements français.

Cette série d'attentats, indiquet-on de source pakistanaise informée, préoccupe vivement les autorités de Karachi, car elle se produit à un moment de tension croissante entre la communauté sunnite majoritaire et la minorité chiite de la ville. Le gouvernement pakistanais a. pour sa part, toujours maintenu une attitude de totale neutralité dans le conflit entre l'Iran et l'Irak. - (A.F.P.)

A TRAVERS LE MONDE

El Salvador

e DISPARITION DE TROIS JOURNALISTES ÉTRAN-GERS. - Les autorités salvadoiennes ont confirmé, le samedi 19 février, la disparition, dans une zone de combats, de trois journalistes étrangers, deux Suédois et un Américain. Leur véhicule a été retrouvé près de Guazapa, à une trentaine de kilomètres au nord de la capitale. Des recherches auraient été entreprises par les forces armées dont le service de presse a af-firmé, le dimanche 20 février, que les correspondants étrangers au Salvador - déformaient la réalité en grossissant l'impor-tance de la guérilla ». - (A.F.P.,

Reuter, U.P.I.)

Irlande du Nord

L'ARMÉE RÉPUBLICAINE IRLANDAISE a revendiqué la responsabilité de deux attentats dimanche 20 février. D'une part, un policier a été tué à Warrenpoint dans une attaque menée contre un commissariat. A Arney, dans le comté de Fermanagh, d'autre part, un facteur a été assassiné pendant qu'il faisait sa tournée. Selon l'IRA, il était membre auxiliaire de la police d'Ulster. - (A.F.P.)

Suriname

LE SURINAME A DÉCIDÉ DE FERMER SON AMBAS-SADE A LA HAYE. ~ Cette décision a été annoncée le dimanche 20 février. L'ambassadeur.

M. Henk Herrenberg, ayant été surpris par deux photographes à son arrivée samedi à l'aéroport d'Amsterdam, avait dénoncé le manque de vigilance des auto-rités néerlandaises chargées de sa protection. M. Herrenberg craindrait pour sa vie aux Pays-Bas, où séjournent quelque deux cent mille Surinamois, soit près de la moitié de la population de l'ancienne colonie. - (Corresp.)

Zimbabwe

• INTERPELLATION DU LEA-DER DE L'OPPOSITION. -M. Joshua Nkomo, président de l'Union africaine du Zimbabwe (ZAPU), leader de l'opposition, a été retenu pendant buit heures. samedi 19 février, par la police après avoir été interpellé alors qu'il s'apprétait à partir pour la Tchécoslovaquie. Accusé d'avoir voulu quitter son pays sous une fausse identité, M. Nkorno a démenti catégoriquement. Deux mille partisans du leader de l'opposition lui ont manifesté dimanche leur soution en se rassemblant devant son domicile. -

Le copieur Canon NP 400. Plus sophistiqué c'est difficile. Plus simple aussi.



Il court, il court le copieur NP 400! 40 copies minute, quelle allure!

Alors suivez la technique et mettez-vous dans ses petits papiers (12,7 x 18,5) ou dans ses grands! (29,7 x 42). Et n'hésitez pas à vous servir de lui pour gonfler votre image, plus grande, encore plus grande, toujours plus grande. L'agrandissement est illimité... Ou pour la faire modeste, et même toute petite! Il offre deux échelles de réduction.

Mais découvrez vousmême toutes ses autres prouesses et vous verrez. Un copieur plus sophistiqué, c'est difficile!

Le copieur NP 400 est un jeu d'enfant. Vous savez lire, vous savez vous en servir! II vous dit tout

Avec ses panneaux de commande, il vous guide. Et quand il a mal il vous dit même où il a mal! Un copieur plus coopérant, plus simple, c'est difficile!



documentation complète sur le copieur NP 400. Voici mon nom et mon adresse

Je souhaiterais recevoir votre

1	
1	Nom
ĺ	Societé
	N° Rue
ļ	
ļ	
	Ville
Į	Code postal
l	

Centre d'attaires Paris Nord : Immeuble Ampère 5, 93154 Le Blanc-Mesnil, Telephone 865 42.23.

The state of the s 1 477 Mr. 40 新 告 解 身上。 All This has the same Strategicky when the The second Marie Same to Age . The party of the same of BOOKE ... W. W. of the late asset a line William & Bullion . and officer of the Country for any and the country of the country · 一个一个 AND THE PARTY OF T THE THE STOP LAMES WHICH ELL the madelines of the . to the first THE OWNER OF SAFA GERRAGIONE CONT. 4.12 **Commerce**

transfer of

SER MANUAL TO A SERVICE OF THE SERVI

4

Le représentant de l'O.L.P. au Liban dénonce le caractère « factice » du consensus palestinien

Alger. - La seizième session du Conseil national palestinien touche à sa fin. Les commissions chargées d'examiner les questions relevant des finances, de l'assistance sociale, de la culture, des opérations mili-taires, des territoires occupés, des Palestiniens du Liban et de la stratégie diplomatique ont virtuellement terminé leurs travaux cette nuit. Des projets de résolution et la déclaration finale scront soumis lundi soir ou mardi à l'approbation de l'assemblée, réunie en séance plénière.

Tandis que les discussions se poursuivaient en commission dans la nuit de dimanche à lundi, les dirigeants des trois principales organisageants des tros principales organisa-tions de fedayin, dont le poids est dé-terminant – MM. Yasser Arafat (Fath), Georges Habache (Front populaire) et Nayef Hawatmeh (Front démocratique), – s'appli-quaient à aplanir les dernières difficultés de rédaction. Selon Abou Ayad, membre de la direction du Fath, qui a assisté à cette réunion parallèle, il est pratiquement acquis que le plan de Fès sem entériné.

· Ce serait la victoire majeure des modérés, si l'on tient compte du fait que nos deux partenaires ainsi que les dirigeants des trois autres organisations mineures étalent ini-tialement déterminés à rejeter ce projet de paix, jugé contraîre à notre charte nationale. .

Autre succès, toujours selon M. Abou Ayad: MM. Habache et Hawatmeh auraient approuvé le principe de l'élargissement du dialogue engagé avec des « colombes » israéliennes et - toutes les forces démocratiques et progressistes de l'Etat hébreu - M. Yasser Arafat souhaiterait recevoir carte blanche pour choisir ses interfocuteurs, selon ce critère plutôt vague, sans avoir à distinguer entre sionistes et antisio nistes. Un - feu orange - lui serait donné, d'autre part, pour poursuivre ses tractations avec le roi Hussein en vue de la création d'une confédération palestino-jordanienne, l'une des

De notre envoyé spécial composantes essentielles du plan

Reagan, lequel serait, en revanche. déclaré · inacceptable dans sa forme actuelle -. Fruits de laborieux compromis,

les résolutions ne satisferont sans doute pas les bords extrêmes de l'assemblée, les « maximalistes » du Front du refus et les super - colombes .. Au moins trois orateurs -MM. Soliman Najiab (communiste), Ahmed Sidki Dajjani (indépendant, membre du comité exécu-tif) et Chasik el Hout (indépendant, représentant de l'O.L.P. au Liban) - ont appelé la direction de la centrale des fedavin à « s'engager courageusement sur la voie de la

La plaidoirie de M. Chafik el Hout a été la plus audacieuse.
- Si je suis cruel à votre égard, a-t-il déclaré d'emblée en s'adressant aux dirigeants de l'O.L.P., pardonnezmoi, car la question primordiale aujourd'hui est de sauver notre peuple d'un génocide. Je suis désespéré de voir que, malgré le séisme du Li-ban et la confusion qui règne dans nos rangs, personne n'a tenté de se livrer à une autocritique ou de désinir une ligne politique claire. Je suis membre de l'O.L.P. depuis 1964, et j'avoue que je ne sais toujours pas vers quoi nous nous acheminons. .

Il faut savoir choisir et se donner les moyens de sa politique, a poursuivi le directeur du bureau de l'O.L.P. à Beyrouth avant de soutenir que la centrale des fedayin, par sa composition hétéroclite et ses alliances arabes et internationales n'est pas conçue pour libérer la Pulestine .. - Tenir des propos qui ne correspondent pas aux réalités pourrait des lors passer pour une forme de trahison .a.t-il ajouté, suscitant des remous dans l'assemblée. · Calmez-vous! s'est-il exclamé. Vous devez savoir que s'engager sur la voie d'un règlement pacifique, que nous avons d'ailleurs tracée des 1974, est certes difficile, risqué et pénible, mais l'entreprise est néanmoins exaltante.

Pour conclure, M. Hout a en une formule saisissante pour dénoncer le caractère artificiel du consensus palestinien. - Notre unité, qui ne s'exprime que par des embrassades officielles, celles de détenus qui fraternisent au sein d'un camp de concentration, est factice comme en témoignent les multiples interpréta tions que nous donnons du plan de Fès. Il faudrait passer sans tarder au stade de l'action politique qui nous départagera! »

Le représentant de l'O.L.P. au Liban ne l'a pas dit explicitement - mais on le sait par des propos de couloirs, - il souhaiterait que la centrale des fedayin propose clairement la reconnaissance de l'État d'Israël, en échange de la création d'un État palestinien en Cisjordanie et à Gaza.

M. Issam Sartaoui, qui se situe dans la même mouvance que M. Hout, a démissionné du Conseil national palestinien en signe de protestation contre le fait qu'on l'avait rayé de la liste des orateurs. La direction du Fath a fait savoir qu'il ne s'agissait pas d'une mesure discriminatoire, puisqu'il avait été décidé que Abou Ayad serait le seul à exprimer le point de vue de l'organisation. M. Sartaoui nous a déclaré pour sa part qu'il ne quitterait ni le Fath ni l'O.L.P. « Je poursuivrai mes activités, notamment mes contacts avec les pacifistes israéliens sous la direction de mon bon ami l'asser Arafat ., a-t-il ajouté. M. Sartaoui avait démissionné lors de la dernière session du C.N.P. en avril 1981 pour les mêmes raisons, l'insistance du président de l'O.L.P.

ÉRIC ROULEAU.

LA CRISE AMÉRICANO-LIBYENNE

Beaucoup de bruit pour rien ?

Washington. - Les dirigeants américains se félicitent publiquement d'avoir dissuedé la Libve d'intervenir au Souden. « Une claire menace s'est éloignée, a affirmé dimenche 20 février le secrétaire d'Etat, M. George Shuitz, au cours d'une interview télévi-sée. Le président des Etats-Unis a agi de manière rapide, décidés et efficace. Pour le moment au moins. Kadhafi est retourné dans Ses quartiers. »

Cela dit, on ne donne aucune indication sur la menare libuanne ou sur l'action américaine. Le nom du Soudan n'est même pas prononcé. Cette affaire provoque depuis plusieurs jours des déclarations contradictoires l'Egypte ne contribuent guère à les éclaireir (1).

Est-il axact que la Libve voulait e ranverser le gouvernement du président Nameiry et assassiner calui-ci », comme l'a affirmé dimanche la sénateur démocrate Henry Jackson, membre de la sion des forces armées ? Est-ce Le Caire qui avait lancé un appel pressant d'intervention aux Etata-Unis, comme on le dit officieusement ici ? Et comment expliquer l'envoi, la semaine dernière, de quatre avions-raders AWACS en Égypte et le déplacement du porte-evions Nimitz vers les côtes libvennes ?

Dans sa conférence de presse du 9 février, le président Reagan démantait tout rapport entre cas mesures et la situation au Soudan. Il minimisait l'affaire au point de faire douter de son existence. Mais le voilé félicité par son secrétaire d'Etat pour avoir dissipé une « claire menace », après que des journaux peu auspects de rea-ganisme lui eurent tiré leur cha-

Ca n'est pas la première fois que la Libye provoque une telle De notre correspondant

cacophonie à Washington. Depuis deux ans, les initiatives présu-mées du colonel Kedhefi ont occupé à plusieurs raprises la « une » des journeux américains. sans que l'on sache très bien pourquoi. Il y a toujours, au départ, un fait obscur qui amène l'administration Reagan à réagir de manière désordonnée, puis à laire un étalage de muscles. La Libye clame alors sa bonne foi, tout en organisant des manifestations anti-américaines. Et les choses finissent par rentrer dans l'ordre sans être réglées pour autant.

Kadhafi continuera à causer des troubles »

Le dirigsant libyen s'est taillé une solide réputation de délinquant dans l'opinion américaine. a Kadhafi continuera à causer des troubles, a dit dimanche M. Shultz. Notre politique est de lui faire savoir que ses options sont limitées. »

L'incident le plus sérieux eut lieu en moût 1981, lorsque deux aviona libyens furant abattus par de Syrts. Par la suite, Washington accuse le colonel Kadhafi d'avoir envoyé aux Etats-Unis un ommando pour assessiner le président Reagen, Les relations américano-libyennes faisaient moins de bruit depuis quelque temps. On l'attribuait aux difficuités économiques et à l'isolement politique de Tripoli.

Les menaces contre le Soudan ne semblent pas avoir été prises très su sérieux par les services de renseignements américains - au moins dans un premier temps. Ils n'y voyaient que l'action perma-nante du colonel Kadhafi pour semer le trouble chez ses voisins.

Quelques mouvements de troupes inusités les auraient amenés ensuite à plus de circonspection.

En tout cas, il était difficile à Washington de prendre le moindre risque, compte tenu de la fragilité du régime pro-eméricain du président Nemeiry. Et M. Reagan ne pouvait rester sourd à un appei de l'Egypte : c'est le principal allié des Etats-Unis dans le monda arabe et une base essentielle pour la Rapid Deployment Force mise en place par le Pentagone. Les Américains ne veulent nen faire en ce moment pour déplaire au président Mouberak, alors que le problème palestinien s'enlise au Liban. Paradoxalement, c'est leur réponse positive qui a embarrassé l'Egypte, l'amenant à prendre ses distances vis-à-vis de Washington au moment où elle veut affirmer son rôle parmi les pays nonalignės.

Des AWACS avaient été envoyés en Egypte après l'assassinat de Sadate, et c'était déjà pour enlever toute tentation au colonel Kadhafi. Les quatre appareils dépéchés la semaine dernière ont officiellement servi à « des exercices conjoints américanoégyptiens ». Cela ne les empêchait nullement de surveiller la frontière soudanaise. Selon le sénateur Jackson, ils seront retirés d'Egypte « avant mercredi [23 février], à moins de nouveaux dévaloppements dans la région ». Quant au Nimitz - seul porte-avions de la VIº flotte, - il serait déjà en train de regagner sa position au large de la côte liba-

ROBERT SOLÉ.

(1) Le ministre égyptien de la dé-fense, le maréchai Abou Ghazala, a affirmé dimanche qu'il ne voyait actuellement aucun signe de crise d'agression libyenne contre le

L'aide de l'Algérie aux fedayin

Alger (A.F.P.). - L'Algérie s promis de mettre à la disposition des combattants palestiniens les armes les plus perfectionnées dont elle dispose pour leur en-traînement, a révélé devant la presse internationale, M. Yasser Arafat, qui visitait pour la première fois depuis la bataille de Beyrouth I'un des camps militaires palestiniens établis dans le

Passant en revue samedi 19 février quelque quatre cents une caseme de Tebassa (600 km au sud-est d'Alger) mise à leur disposition par l'Algérie depuis leur évacuation de Beyrouth en septembre dernier, le président de l'O.L.P. a précisé que catte promesse lui avait été faite perinnellement par le président Chadli Bendjedid.

M. Arafat, qui est également commandant en chef des forces armées palestiniennes, s'est présenté en uniforme kaki, ravolver au côté, et la tête coiffée de son

Les différents détachements palestiniens, cantonnés dans les bătiments aux murs de béton ocre d'une caseme algérienne, proviennent, selon un officier palestinien, des diverses composantes de l'O.L.P., mais sont dès maintenant regroupés dans une force unifiée, l'Armée nationale

Après un gigantesque méchoui servi dans un immense hangar par une température sibérienne, M. Arafat et sa suita ont socialiste » destiné aux travailleurs agricolas de la région. Le village a été baptisé Sabraet-Chatila en mémoire des victimes des deux camps palestiniens de Bevrouth. C'est dans ce village construit en préfabriqué que vivent déjà quelques dizaines de familles de fedayin cantonnés à Tebessa, Elles seront rejointes par d'autres temmes et enfants

L'opposition qualifie de « provocation » le maintien de M. Sharon au sein du comité interministériel de défense

De notre correspondant

décision.

Jérusalem. - Tous les dirigeants de l'opposition ont vivement protesté contre la décision prise le dimanche 20 février par le conseil des minis-tres de redonner à M. Ariel Sharon, désormais - sans portefeuille . la place qu'il occupait en tant que ministre de la défense dans le comité interministériel de la sécurité et le comité spécial chargé de superviser les pourparlers actuels avec le Li-

Ceux qui estimaient que, selon les conclusions de l'enquête sur le massacre de Sabra et de Chatila, M. Sharon devait non seulement quitter le ministère de la désense, mais encore être chasse du gouver-nement, ont vu dans cette décision la confirmation que le cabinet de M. Begin ne - respecte pas - - contrairement à ce qu'il dit - les recommandations de la commission Kahane et fait en sorte de les - contowner -. La plupart des membres de l'opposition ont dénoncé une nouvelle fois dans cette affaire un . subterfuge - de la part du gouvernement, en ajoutant qu'il s'agissait maintenant d'une véritable . insulte - adressée aux membres de la commission et d'une « provocation -. La colère des protestataires est d'autant plus grande que des ministres qui n'étaient guère favora-bles au fait de confier de nouvelles responsabilités à M. Sharon ont indique que M. Begin avait personnellement insisté pour faire adopter cette

Il est clair en tout cas, de l'avis de nombreux observateurs israéliens, que le premier ministre, rassuré de puis la semaine dernière quant à la solidité de sa majorité au Parlement, malgré les remous causés par la pu-blication du rapport Kahane, entend manifester son autorité et montrer qu'il tient la situation bien en main et peut se permettre d'ignorer les dénonciations de l'opposition. Cependant, dans les milieux gouvernementaux on souligne que le pouvoir des deux comités n'est pas très considé-rable. Le premier comporte les trois quarts des membres du gouvernement et n'a guère été consulté dans la conduite de la guerre au Liben. Le second, dont sont membres le premier ministre, le ministre des affaires étrangères, le ministre de la défense, le ministre de l'intérieur et l'un des vice-premiers ministres, n'a guère eu son mot à dire dans les discussions en cours avec le gouvernement libanais. Toutefois, certains dans l'entourage du premier minis-tre admettent que M. Sharon avait su utiliser ce dernier titre pour mener des négociations - personnelles - avec certains dirigeants libanais.

Dans l'opposition, on ajoute que la décision prise dimanche par le gouvernement est - grave -, car elle laisse craindre que M. Sharon puisse continuer à se méler de certaines - affaires - et continuer, par exemple, à dénoncer l'attitude des Etats-Unis dans les négociations avec le gouvernement de Beyrouth et provoquer des difficultés avec les dirigeants libanais, même les plus savorables à Israël tels que M. Pierre Gemayel, chef du Parti des Phalanges, et M. Camille Chamoun, leader du parti national libéral, qui, récemment, ont sévèrement critique les - managuvres - de M. Sharon.

FRANCIS CORNU.

Pretoria annonce une reprise des combats à la veille de nouvelles négociations avec Luanda

Confirmant les informations en provenance du Cap, l'agence ango-laise de presse Angop a amoncé, samedi 19 février, au lendemain d'une réunion, à Luanda, du comité central du M.P.L.A.-P.T. et à la veille du sommet, à l'arure, de la « ligne de front », que l'Angola était prêt pour une deuxième rencontre avec l'Afrique du Sad « sur les problèmes de sécurité à la frontière entre l'Angola et la Namible, ainsi que sur la possibilité d'accélérer la mise en œuvre de la résolution du Conseil de sécurité

Les Sud-Africains estiment « ténues », toutefois, les possibilités d'un accord avec l'Angola, et out amoucé une reprise des combats dans le nord namibien, où quatre-vingt-seize partisans de la SWAPO (Organi-sation du pemple du sud-ouest africain) aurajent été toés « ces derniers jours », ainsi que le rapporte ci-dessous notre correspondant à Johannes-

De notre correspondant

Johannesburg. - Quatre-Johannesburg. — Quatrevingt-seize guérilleros de la SWAPO
ont été tués » ces denlers jours »
dans le nord de la Namibie, s-t-on
annoncé, samedi 19 février, à Windhoek. Ce bilan, provisoire puisque
des » opérations de poursuite » sont
engagées, semble inclure les dix-sept
morts aunoncés vendredi (le Monde
du 20 et 21 février)

du 20 et 21 février). Les - terroristes - appartenaient à des - unités spéciales - chargées de s'infiltrer, par petits groupes, dans les zones agricoles du nord, es-sentiellement exploitées par des fer-miers blancs. Les forces de sécurité miers blanes. Les forces de securite ont affirmé n'avoir perdu qu'un soldat. Les insurgés, certains « vêtus en civil », seraient équipés des « armes habituelles, d'origine soviétique », et notamment de » fusils à lunettes Dragonov pour l'assessinat des leaders noirs - hostiles à leur cause. Selon toute probabilité, c'est bien

à ces tentatives d'infiltration que le ministre sud-africain des affaires étrangères, M. «Pik» Botha, a fait allusion vendredi, à la veille d'une reprise des négociations directes avec l'Angola au Cap-Vert, reprise confirmée ce week-end par Luanda. Le chef de la diplomatie sudafricaine avait indiqué, que, « à la lumière de certains récents événements », les chances de parvenir à un cessez-le-feu temporaire aur la frontière namibienne étaient . cé-

Malgré le caractère « tout à fait prévisible », selon le Q.G. de l'ar-mée sud-africaine, de ces infiltra-tions. il est possible en effet que Pretoria saisisse ce nouveau prétexte pour faire monter les enchères dans ses négociations avec Luanda, voire refuser purement et simplement de les poursuivre. Cette vision pessimiste de la situation est en partie corroborée par les déclarations, au cours du week-end, de M. San Nu-joma. président de la SWAPO. Accusant une nouvelle fois les cinq membres du « groupe de contact » sur la Namibie (France, Grande-Bretagne, Etats-Unis, Canada et Al-

lemagne) de parti pris en faveur de l'Afrique du Sud, . pourvue d'armes nouvelles par ces mêmes pays », le chef des nationalistes na-mibiens a, d'antre part, indiqué que la guerre menée par son mouvement lepuis dix-sept ans avait désormais

atteint un « stade crucial ».

Invité à Harare, à la réunion convoquée par les chefs d'Etat de la « ligne de front » (1) avant le prochain sommet des pays non alignés à New-Delhi, M. Nujoma est apparu moins que jamais disposé à laisser son mouvement faire les frais d'un accord de paix séparé entre Pretoria et Luanda. A Johannesburg, certains analystes suggèrent que l'opération d'infiltration en cours aurait été décidée, en défiance du pays hôte (l'Angola), de manière à sabo-ter la prochaine rencontre du Cap-

D'autres rappellent toutefois que les tentatives d'infiltration de la SWAPO sont tout à fait traditionnelles à cette époque de l'année, les guérilleres mettant à profit la saison des pluies pour gêner les mouve-ments de troupes sud-africaines cen-sées s'embourber sur les pistes dé-trempées, Selon un familier du dossier, tout espoir n'est cependant pas perdu ; « La SWAPO a très bien pu décider cette dernière opération-suicide avant le cessez-le-jeu, pour rappeler de manière spectaculaire qu'elle existe encore. » « N'oubliez pas, a-i-il conclu, que l'accord en gestation se négocie non seulement sans elle, mais apparemment sur son dos. M. • Pik • Botha a déclaré qu'ils se passérait de son avis... bien, Sam Nujoma se rappelle de

manière sangiante à son souvenir » PATRICE CLAUDE.

(1) Participalent à cette réunion, convoquée en vue d'arrêter une position commune au prochain sommet des non-alignés, les chefs d'Etat ou de gouvernoment de l'Angola, du Zimbabwe, du Botswana, de la Tanzanie, da Mozambina que er de la Zambie.

, Nonde

DAEL NOS

100

100 mm

 $\mu 30^{M} S$

800

1 page 1 1 mg

- " - Land

25

STABLED PE

Appelled to the same

. 600

11. 1-12 FO

40 2

· 章性度 [15]。 11年 127

· La Perguerii - Perguerii III

والمنافقة والمعيد

一、一种 网络蜂 青绿

Same Same

on the second second

ন ^{প্রতি}ক্তি নুৱা **উপ্তর্ভ** নুৱা এই ক্রা**ন্ডলেক্ট্র**

-

s in to peek

خنند جندح

OF ADELINGPROOF the season of th MAKETAROFT

47.5454 3 to 2 192 :

THE REE NEWS THE SE and lost redistances to point.

Aufmergen bei fein ein auf ange-

Succès de i Male de la provinció page 1

The same of the sa Ca Promise An elas de le Section of the section The second second San A W Wired De · 10 可是企业的数 The second second sections The second section of the section between The second second A SAME WITH THE Serdie 3 Had and the second of the The street of th

the president of The same of the same of Street Land The second secon the struct Book is monute poet to Continue Checker

the state of the s the state of the same of the s Commence Commences, Section to the second section to the second second



naire, quittera son exil suédois pour

Un Institut kurde va être inauguré à Paris

d'intellectuels kurdes en exil en Europe, l'Institut kurde de Paris (1) devrait être inauguré officiellement jeudi 24 février par M. Jack Lang, ministre de la culture. Il est prévu qu'il sera ouvert au public dans le courant du

mois de mars. Non loin de Saint-Vincent-de-Paul, fond d'une cour noire, trois étages exigus, blanes et biscomus comme une maison orientale, une salle de cours, une salle de projection, une bibliothèque. « C'est la première institution culturelle kurde du monde ». nous dit M. Kendal Nazen, jeune historien kurde rétugié en France depuis 1970 et responsable de l'institut. Cet établissement, règi par la loi de 1901, aura pour mission de faciliter à tous les niveaux, pour les Kurdes et les non-Kurdes, les études et les recherches relatives au Kurdistan dans les secteurs les plus divers. Laïque et apolitique, selon M. Nazen, l'institut militera, en revanção, pour e la reconnaissance des droits culturels des

Kurdes ». D'un peu partout dans le monde, la diaspora kurde (quatre cent mille personnes en Europe, dont trente mille en France, souvent confondues avec les Turcs), intelligentsia et main-d'œuvre mélées, a envoyé mandats at messages de soutien. Le cinéaste Yılmaz Güney, kurde de Svrie, a volontiers accepté de faire partie du comité des douze membresfondateurs de l'institut. Le poète kurde de Syrie, Djegerwin, octogévenir assister à l'inauguration de la Maison de la culture kurde.

Du côté français, outre le bénévolat de simples citoyens, les appuis n'ont pas fait défaut. L'orientaliste Maxime Rodinson, le journaliste-écrivain Gérard Challand, le mathé-maticien Laurent Schwartz, apportent leur caution à une entreprise qui ne manquera pas de susciter du mécontentament à Ankara ou de passer à Téhéran pour un nouveau « coup de poignard » français dans le dos de la révolution iranienne... M. Jeanla culture pour les minorités, a déjà visité l'institut et laissé prévoir une aide de son département.

Au nombre de vingt millions au moins, les Kurdes constituent le type même de la minorité ethnique persecutée. (Et si elle a été elle-même persécutrice des Aiméniers en Turquie au début de ce siècle, « c'est qu'elle était poussée à le faire par la pouvoir ottoman », affirme M. Nazen.) Qu'ils soient les descendants des Kardous dont parle Xénophon lors de la retraite des Dix Mille à travers le Kurdistan actuel ou des Cyrtes de Petite-Media qu'évoque Strabon, les Kurdes, à présent musulmans sunnites, sont implantés depuis la nuit des temps sur une superficie grande comme la France, partagée aujourd'hui entre la Turquie, l'Iran et l'Irak. En outre, des groupes kurdes existent en Union soviétique et en Svrie, sans parlet du Liban, où seraient installés, en général illégalement, quelque cent mille Kurdes.

La Turquie comprendrait environ dix millions de Kurdes, selon ces derniers, tandis qu'ils seraient aix millions en Iran, plus de trois millions en Irak, six cent mille à sept cent mille en Syne, trois cent vingt mille dans le a district national kurde » d'Union soviétique, situé dans la région du Caucase, et plusieurs centaines de milliers éparpillés sur le reste de la planète. Si l'Union soviétique et. dans une petite mesure, l'Irak reconnaissent certains droits culturels aux Kurdes, leur identité est niée en Turquie et leur volonté d'autonomie locale combattue sauvagement per le pouvoir central en Iran.

Le mouvement kurde, dont l'unité n'est que culturelle let encore les Kurdes de Turquie, de Syrie et d'Union saviétique écrivent-ils leur langue, qui appartient à la même famille que la persan et la patchou, en caractères latins, tandis que les autres Kurdes emploient, pour le même idiome, les caractères arabes...), est très mai connu en France, où n'existant que très peu d'études sur cette question. Citons toutefois, outre les Kurdes et le Kurdistan (ouvrage collectif, Maspero, 1978), la ures utile réédition des Kurdes, du Russe Basile Nikitine, préfacé par Louis Massagnon (collection « Les introuvables », Editions d'aujourd'hui, 83120 Plan-

J.-P. PÉRONCEL-HUGOZ.

(1) 106, ruc La Fayette, 75010

AFRIQUE

Namibie

ja sartina – –

e bruit pour rien ?

美国

Harrison Various

Here is the story * House

一年 かんだい The state of the s

Section States

STATE STATE OF THE PARTY OF THE

The defend have not

THE PROPERTY OF

and the state of

THE PARTY I

Will be to be the second

* Mile 19 -- ...

100 THE - 100 1 100 1100

伊持 中 明明明 为 1 THE ME WITH A PARTY

建物物理 医外引性的

Berginsen Seinen eine

BOOK SEE SECTION OF T

Marie Street

深朝的疆 初心知。

de Carreria e

de River of the second

Company of the second of

Base Party Comment

AND SHOWING THE STATE OF THE ST

事をから する ニー

The same of the sa

Marine Marine Marine

The state of the s

frigue at Marty bereit.

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

THE REST OF

- - الله المراجعة الم

FRIQUE

編 建設をなっていていません。

Company to the control of the contro

The second secon The Paris of the Control of the Cont

Transfer Winds .

LA RÉUNION

SAINT-DENIS-DE-LA-REUNION

Inscr., 49 214; vot., 33 496; suff. POINTE-A PITRE expr., 33 092.

Liste de l'Union départementaliss pour le renouveau et le progrès (R.P.R., U.D.F., modérés), 15 270 voix (46.14%): liste du parti communiste réunionnais, 6.795 (20.53%); liste du P.S., 5.051 (15.26%); liste de l'Union nouvelle dans l'intérêt de la Réunion (app. U.D.F., mod.), 3.788 (11.44%); liste du Rassemblement des forces poliste du Rassemblement des forces po-pulaires pour le soutien à l'accion du président de la République (socialistes président de la Republique (mainte du dissidents), 1 327 (4,01 %); liste du dissidents) mentalistes, 861 (2,60 %).

GUADELOUPE

LES ABYMES

Inscr., 16 606; vot., 10 856; suff.

Expr., 10 344.

Liste du P.S., 6 117 weix (59,13 %); liste de l'Union pour le développement et le progrès de la Guadeloupe (R.P.R., U.D.F., modérés), 3 126 (30,22 %); liste du parti communiste guadeloupéen, 477 (4,61 %); liste du Nouvel Horizon pour les Guadeloupéens, 231 (2,23 %); liste trotskiste, 176 (1,70 %); liste de l'Union pour la promotion des Guadeloupéens dans la nouvelle région (div. d.), 77 (0,74 %); liste velle région (div. d.), 77 (0,74 %) Force guadeloupéenne de progrès (div. g.), 75 (0,72 %); liste du Groupement du parti socialiste de la Guadeloupe (ss étiq.), 65 (0,62 %).

BASSE-TERRE

Inscr., 8 694; vot., 4772; suff.

expr., 4 576.

Liste de l'Union pour le développement et le progrès de la Guadeloupe (R.P.R., U.D.F., mod.), 2 171 voix (47,44 %); liste du parti communiste gnadeloupéen, 2 017 (44,07 %); liste du P.S., 178 (3,88 %); liste du Nouvel Horizon pour les Guadeloupéens, 60 (1,73 %); liste frores guadeloupéense, 52 (1,13 %); liste Force guadeloupéenne de progrès (div. g.), 47 (1,02 %); liste de l'Union pour la promotion des Guadeloupéens dans la nouvelle région (div. d.), 26 (0,56 %); liste du Groupement du parti

socialiste de la Guadeloupe (ss étiq.), 25 (0,54 %).

Inser., 14 759; vot., 10 297; suff.

Liste du parti communiste guadelou-péen, 4 585 voix (46,86 %); liste de l'Union pour le développement et le propéen, 4 585 voix (46,36 %); liste de l'Union pour le développement et le progrès de la Guadeloupe (R.P.R., U.D.F., mod.), 3 694 (37,75 %); liste du P.S., 682 (6,97 %); liste du Nouvel Horizon pour les Guadeloupéens (soc. diss.), 333 (3,40 %); liste trotskiste, 204 (2,08 %); liste de l'Union pour la promotion des Guadeloupéens dans la nouvelle région (diss.), 33 (1,40 %); liste de l'Union pour la promotion des Guadeloupéens dans la nouvelle région (diss.), 33 (1,40 %). redic région (div. d.), 139 (1,42 %); liste Force goadeloupéenne de progrès (div. g.), 85 (0,86 %); liste du Groupe-ment du parti socialiste de la Guade-loupe (se. étiq.), 62 (0,63 %).

MARTINIQUE

FORT-DE-FRANCE

Inscr., 57 537; vot., 34 271; suff. expr., 32 488.

Liste du Rassemblement démocratique pour le renouveau de la Martinique (Parti progressiste martiniquais), 18 797 voiz (57,86 %); liste de l'Union départementaliste (R.P.R., U.D.F.), 9 955 (30,64 %); liste du P.S., 1 336 (4,11%); liste du parti communiste martiniquais, 1 262 (3,88%); liste trotskiste (Combat ouvrier et Révolu-tion socialiste), 726 (2,23%); liste des dépendantiste martiniquais, 412 (1,26%).

GUYANE

CAYENNE

Inscr., 13 355: vot., 6 211: suff. expr., 5 720.

Liste da Parti socialiste gayanais, Liste du Parti socialiste guyanus, 2 405 voix (42,04 %); liste de l'opposition (R.P.R., U.D.F., mod.), 2 026 (35,41 %); liste de l'Union des travailleurs de Guyane (ext. g.), 643 (11,24 %); liste des socioprofessionnels, 330 (5,76 %); liste de l'Union, démocratie, promotion Guyane (app. P.S., modérés), 316 (5,52 %).

MAJORITÉ ET OPPOSITION (En pourcentage des suffrages exprimés.)

	Gauche %	Droite %
GUADELOUPE		
20 février 1983	50,03 52 17,58	49,15 47,18 81,92
MARTINIQUE		
20 février 1983 14 juin 1981 (législatives l≈ tour) 26 avril 1981 (présidentielle 1ª tour)	53,96 51,34 16,20	46,03 48,65 83,13
GUYANE		
20 février 1983	55,49 51,18 25,45	40,11 48,81 72,63
LA RÉUNION		
20 février 1983	50,72 50,64 34,88	49,27 48,79 64,13

Succès de la gauche

(Suite de la première page.)

A la Réunion, la situation est analogue, à cette différence près que ce ne sont pas des conseillers d'extrême gauche qui se retrouvent en position d'arbitres mais les cinq alus de la liste conduite par l'ancien président du conseil général, M. Pierre La-gourgue, ancien député U.D.F. Le fait que M. Lagourgue soit, depuis la défaite de M. Giscard d'Estaing. à conteaux tirés avec M. Michel Debré, député de la première circonscription, et avec les autres dirigeants locaux du R.P.R., ne suffit pas à garantir à la gauche son renfort. L'an-cien président du conseil général bé-néficie des divisions des socialistes. L'élimination des deux listes socialistes dissidentes a fait perdre à la gauche le siège supplémentaire qui lui aurait donné la majorité absolue.

Sa défaite, la majorité présiden-tielle la subit en Guadeloupe, où la liste constituée par le R.P.R. et l'U.D.F. derrière le fougueux président du conseil général, Mme Lu-cene Michaux-Chevry (mod.), se taille une part royale en remportant vingt et un des quarante sièges. C'est une grosse déconvenue pour le P.S. dom la liste, emmenée par le maire des Abymes, M. Frédéric Jaiton, député de la denxième circonscription, est devancée par celle du parti communiste réunionnais, du parti progressiste martiniquais et du parti communiste guadeloupéen. A

la veille du scrutin, M. Jalton assurait que la gauche serait majoritaire en conseil et que les socialistes se-raient majoritaires à gauche.

Ces résultats confirment, au demeurant, la précarité de l'implanta-tion du P.S. outre-mer, Le comportement volontiers légitimiste de l'électorat joue en faveur des partis nationalistes qui sont les plus pré-sents sur le terrain, qu'il s'agisse du parti communiste réunionnais, du parti progressiste martiniquais et du parti communiste guadeloupéen. que le premier ministre avait traités en allies indispensables au cours de ses récents voyages dans l'océan in-dien et aux Anuilles.

La complexité de ce bilan électorai va poser problème au gouvernement. Certes, le secrétaire d'Etat aux DOM-TOM, M. Henri Emmanuelli, n'a pas tort de souligner que la forte participation du corps élec-toral et les résultats globaux de la gauche encouragent le gouvernement à mettre en œuvre outre-mer une politique réformatrice hardie. De même, il est clair que le spectre du séparatisme, agité par la droite, ne fait plus peur à la majorité des électeurs. Les listes indépendantistes n'ont aucun élu aux Antilles. Mais l'issue de ce scrutin contrarie incontestablement la stratégie choisie par le gouvernement, qui se pro-posait d'accroître les prérogatives des assemblées régionales dans l'espoir que la gauche serait la seule à en bénéficier. Le resserrement du rapport des forces en présence est-il de nature à favoriser des compromis? Ne risque-t-il pas, au contraire, de rendre ingouvernables les nouvelles assemblées régio-

Avant le scrutin, les conséquences de cette réforme apparaissaient fort incertaines. Après, elles n'apparaissent pas moins aléatoires.

ALAIN ROLLAT.

	GUADELOUPE MARTINIQUE			GUYANE			LA RÉUNION					
Inscrits Votants Abstentions Suffrages exprimés		180 037 92 122 87 915 91 740		196 696 120 343 76 353 113 724		25 422 13 192 12 230 12 791		268 337 200 481 67 856 197 975				
LISTES	Sièges	Voiz	3,	Sièges	Voix	%	Sièges	Voix	4	Sièges	Voix	%
R.P.RU.D.FMod.	2I (I)	41 067	44.76	20 (9)	52 358	46,03	13 (15)	5 131	40,11	18 (20)	76 762	38,77
P.S	9 (2)	18 728	20.41	(10)	14 122	12,41				6 (21)	25 723	12,99
Div. g. sout. gouv.				(11)	31 439	27,64	14 (16)	5 270	41,20			
P.C	(3)	20 776	22,64	(12)	10 283	9,04				16 (22)	64 800	32,7
Div. g	(4 et 5)	2 429 et 2 427	2,64				(17)	687	5,37	(23 et 24)	5 809 et 4 098	
Ext. g	(6)	1 542	1,68	()3et [4]	3 293 et 3 229	2,89 ct 1.96	3 (18)	1 141	8,92			
Div. d	(7)	4 032	4,39							5 (25)	20 783	10,49
Sans étiq	(8)	739	0,80				(19)	562	4,39			

(1) Union pour le développement et le progrès de la Guadeloupe (R.P.R., U.D.F., modérés) : M= Lucette Michaux-Chevry (mod.), président du conseil général.

(2) Liste de la fédération du P.S.: M. Frédéric Jalton, maire des Abymes, député de la deuxième circonscription. (3) Union démocratique et auticolonialiste (parti communiste guadeloupéen, extrême gauche) : M. Jérôme Cléry, maire de Basse-Terre.

Nouvel horizou pour les Guadeloupéeus (socialistes dissidents, sans étiq.) : M. Harry Méry, ancien directeur général de la Caisse centrale de coopération économique (5) Force gradeloupéenne de progrés (ex.-P.C., div. g., sans étiq.) : M. Andy Léo, conseiller municipal de Capesterre.

(6) Liste Pour une Guadelouge délarramée de l'exploitation et de l'oppression (trotskistes, indépendantistes) : M. Gérard Séné, employé.

(7) Union pour la promotion des Guadeloupéeses dans le nouvelle région (centristes, sans étiq.) : M. Henri Beaujan, vice-président du conseil général.

aent du parti socialiste de la Gaadeloupe (liste de la région de Morne à-l'Eau) : M. Benoît Chapiteau, agriculteur. (9) Union départementaliste (R.P.R., U.D.F., mod.): M. Michel Renard, conseiller général, maire de Marigot.

(10) Liste de la fédération socialiste de la Martinique : M. Casimir Branglidor, conseiller général, maire de Trinhé.

(11) Rassemblement démocratique pour le renouveau de la Martinique (Parti progressiste martiniquais, principal allié local du gouvernement) : M. Aimé Césaire, maire de Fort-de-France, député apparenté socialiste de la deuxième circonscription.

(12) Liste du parti communiste martiniquais: M. Georges Gratiant, maire du Lamentin.
 (13) Mouvement indépendandiste martiniquais: M. Alfred Marie-Jeanne, consciller général, maire de Rivière-Pilote.

(14) Liste unitaire pour une Martinique libre suns oppression și exploitation (trotskistes) : M. Gilbert Pago, enseignant.

(15) Guyane d'abord, union d'accord (R.P.R., U.D.F., modérés) : M. Paulin Bruné, conseiller général.

(16) Liste Pour une décentralisation waie et démocratique en Guyane (parti socialiste guyanais, principal allié local du gouvernement) : M. Elie Castor, maire de Sinnamary, député apparenté socialiste. (17) Union, démocratie, promotion-Guyane (app. P.S., modérés) : M. Jean-Serge Gérame, fonctionnaire retraité.

(18) Liste des travailleurs de Guyane (Union des travailleurs de Guyane, syndicat indépendantiste): M. Guy Larneze, enseignant. (19) Liste des socianx-professionnels (chambre de commerce d'industrie, modérés) : M. Jean-Pierre Prevot, président de la chambre de commerce et d'industrie).

(25) Union départementaliste pour le renouveau et le progrès (R.P.R., U.D.F., Front militant départementaliste, association Réunion département français) : M. Auguste Legros, maire de Saint-Denis de la Réunion, président du conseil général. (21) Union pour une majorité de développement (liste de la fédération socialiste, apparentés socialistes) : M. Wilfrid Bertile, maire de Saint-Philippe, député de la

(22) Liste Pour la solidarité et le développement de la Réunion (liste du parti communiste réunionnais, principal allié local du gouvernement) : M. Paul Vergès, maire du Port, membre de l'Assemblée européenne.

(23) Ramemblement des forces populaires pour le soutien à l'action du président de la République (socialistes dissidents, association Forum socialiste : M. Jean-Max

ent des socialistes départementalistes (ex-P.S.) : M. Daniel Cader, ancien candidat du P.S. aux élections législatives de juin 1981. (25) Union nouvelle dans l'intérêt de la Rénnion (app. U.D.F., modérés) : M. Pierre Lagourgue, ancien président du conseil général, ancien député U.D.F.





« La tromperie de la droite commence à être démasquée »,

déclare M. Lajoinie (P.C.F.)

le Monde . dimanche 20 février. M. André Lajoinie, président du groupe communiste de l'Assemblée nationale, membre du secrétariat du comité central, a déclaré, au sujet des conflits sociaux dans l'industrie de l'automobile : - Le problème qui se pose touche aux conditions de travail des O.S. Le taylorisme parvient à son essoussiement. Le developpement des techniques permettro de trouver des solutions. - Scion M. Lajoinie : - Il y a d'autres difficultés, dues à certaines directions (...), notamment celle de Citroen, dont on connaît les méthodes autoritaires. - Il a déclaré : - Des licenclements ont été annoncés à Citroën-Aulnay et à Renault-Flins; au nom du parti communiste, je dis que nous y sommes totalement opposés. Les pouvoirs publics doivent appoi ter leur concours pour que des solutions soient dégagées. (...) S'agis-sant de Citroën, le problème qui se pose est spécifique, mais les partis, les syndicats et l'opinion publique ont leur mot à dire. La C.G.T. a une attitude qui me semble raisonna-ble : elle tend à éviter l'escalade. -D'après M. Lajoinie. - tout cela n'a

pas de rapport avec les religions ». Prenant acte des déclarations du premier ministre, selon lesquelles aucun plan d'austérité secret [n'est] conservé dans un tiroir pour être appliqué après les élections municipales. M. Lajoinie a déclaré: - Nous sommes conscients du fait que le déficit extérieur est trop important. Pour lutter, il y a doux methodes. Ou bien l'on se sert la ceinture et l'on restreint les importations : c'est alors l'asphyxie garder nos municipalité aggravée de notre appareil produc- en gagner de nouvelles. -

Invité du « Grand jury R.T.L.» tif et l'augmentation du chômage. ou l'on maintient la consommation populaire, ce qui ne veut pas dire que l'on procède à une augmenta tion uniforme de tous les salaires. En ce qui nous concerne, nous nous sommes prononces en faveur du maintien du pouvoir d'achat des petits et des moyens salaires, ainsi que de ceux qui sont couverts par les

> Evoquant la préparation des élec-tions municipales, M. Lajoinie a déclaré: - La tromperie de la droite commence à être démasquée. Il y a d'abord tromperie sur l'action du gouvernement de gauche, mais la tromperie devient monumentale avand cette droite. Drenant appui sur les travailleurs qui considérent que leur situation ne s'est pas suffimment améliorée et qu'il faut aller plus loin, dit à ces travailleurs : Donnez un coup de semonce à la - majorité de gauche. - Mais pour quot faire? M. Barre dit : - Il fait faire des municipalités des contrepouvoirs -, ce qui est, à la limite, inconstitutionnel. M. Giscard d'Estaing décrit des scénarios apocalyptiques sur la dissolution de l'Assemblée nationale : autrement dit. il considère qu'il faut jeter la pa-gaille. Quant à M. Chirac, il veut hâter le resour de la droite pour supprimer la retraite à soixante ans, pour supprimer cinq cent mille emplois publics, pour réduire les prestations sociales ainsi que les droits des travailleurs. (...) A condition que la mobilisation [de la gauche) continue, nous pouvons garder nos municipalités et même

M. Chirac: le syndicalisme

est un contre-pouvoir utile à la démocratie

M. Jacques Chirac, invité, dimanche 20 février, de la convention des clubs Avenir et Liberté, a essentiellement consacré son propos à la politique sociale. Lorsqu'il avait parlé de - régression sociale - comme résultat de la politique du gouvernement (lors des journées parlementaires R.P.R. de La Grande-Motte en septembre 1982), M. Chirac avait provoqué de vives réactions. Il ic choisi de s'expliquer davantage à ce sujet. Il demeure tout aussi sévère à l'égard de la majorité, lui reprochant d'instaurer - l'omniprésence de l'Etat . de recourir - systématiquement au discours idéologique - et d'entraver - l'initiative et la responsabilité individuelle. Le président du R.P.R. définit ainsi les trois aspirations des Français : - Toutes générations et catégories mélées, a-t-il déclaré, notre pays a soif de sécurité, d'une sécurité sociale au sens fort du terme, qui signisse possibilité de trouver un emploi, moins de risque de le perdre protection contre les chutes du niveau de vie, liberté d'exercer la profession libérale de son choix. Les vrais auteurs de l'insécurité sociale sont ceux qui n'ont pas su conserver des conditions économiques, certes marquées par la crise, mais qui sauvegardaient l'essentiel. Car. aujourd'hui, l'avenir est sombre, et les Français le savent, L'INSEE nous annonce 150 000 demandeurs d'emploi de plus à la fin du premier semestre, et les commissions du Plan mises en place par M. Rocard prévoient une croissance forte et inéluctable du chômage. -

La deuxième aspiration à davantage de justice, à l'accroissement de solidarité, implique, selon M. Chirac, que « les régimes de protection sociale, même organisé autrement pour être sauvés de la faillite, ne soient pas démantelés -. Pour lui, - la solidarité passe par la paix civile -, et il dénonce - les notions incertaines et contestables de peuple de gauche et de peuple de droite que l'on veut opposer . ainsi que - la volonté systématique d'abaisser l'adversaire et l'affirmation qu'en dehors de l'idéologie au pouvoir il n'y a point de salut -.

Enfin, la troisième aspiration a trait à - plus de responsabilité et à lu personnalisation de la vie sociale ». Il dénonce » les entraves mises à l'exercice des activités libérales et les rigidités de l'organisation du travail -, et il demande : - Pourquoi si peu d'emplois à temps partiel? Pourquoi ne pas re-connaître aux travailleurs, dans les limites compatibles avec le bon fonctionnement de l'entreprise, la possibilité de choisir leurs horaires de travail, leurs périodes de congés. de concilier mieux qu'actuellement vie au travail et vie familiale? .

Les solutions qu'avance M. Chirac sont, affirme-t-il. - aussi éloignées du conservatisme traditionnel que des vieilles rengaines socialistes -. Il a déclare : - La seule grande conquête sociale dont le gouvernement se turgue - l'abaissement à soixante uns de l'âge de la retraite - aura pour conséquence une remise en cause des droits acquis pour des millions de salariés. femmes et cadres notamment, sans entraîner une amélioration sensible pour les autres. En vérité, les initiatives sociales concrètes et répondant aux aspirations des Français seront prises à la base : ainsi, pour l'aménagement du temps de travail et l'association des salariés aux décisions les concernant. En tous domaines, le rôle de l'Etat sera de susciter, d'aider, mais non d'imposer ou de contraindre. -

Insistant sur le rôle du dialogue, M. Chirac a ajouté : . Le syndicalisme est un contre-pouvoir parmi d'autres et utile à la démocratie. Sa faiblesse et ses divisions rendent plus difficile la politique contractuelle. =

Enfin, M. Chirac a évoqué le systême de protection sociale et les parts respectives de la solidarité obligatoire et de l'assurance volontaire en disant :

- Il sera difficile de rendre à l'assurance individuelle la plupart des risques collectifs. Une telle démarche serait difficilement concevable pour les régimes vieillesse ou famille : elle trouverait très vite ses limites dans l'assurance-maladie : un petit nombre de grands malades est bénésiciaire de la majeure partie des dépenses de la sécurité sociale. Mais deux voies nouvelles sons à explorer: l'assurance volontaire collective, c'est-à-dire la mutualisation d'un certain nombre de risques : l'assurance individuelle pour néliorer la protection existante. •

A.P.

M. MESSMER : ce gouverne-

ment est détestable. M. Pierre Messmer, ancien premier ministre, député R.P.R. de Moselle, invité du - Club de la Presse d'Europe I dimanche 20 février, a rappelé que - toutes les élections étalent politiques -. Il a ajouté : - Si tous les premiers ministres et tous les gouvernements expliquent que les élections au conseil général ou les élections municipales ne sont pas politiques, c'est tout simplement parce qu'ils ne veulent pas mettre en jeu, à l'occasion de ces elections, leur programme ou leurs intentions. -

M. Messmer-se déclare toutefois opposé à ceux qui disent qu'il faut tout dénationaliser -. Il approuve la retraite à soixante ans. » s'il s'agit d'une retraite volontaire et non obligatoire ». Il a toutefois ajouté qu'il était d'accord avec M. Jacques Chirac pour condamner la politique sociale du gouvernement, disant :
- Jacques Chirac parle de règression sociale, et je suis entièrement d'accord avec lui quand on constate que le pouvoir d'achat d'un grand nombre de Français a baissé. Je considere que ce gouvernement est détestable. Il est détestable parce qu'il fait une politique économique en depit du bon sens, du sens com-

Ministres en campagne

M. Rocard sur ses terres

Prétandre que l'inquiétude électorale des socialistes ravit M. Michel Rocard serait exagéré. Mais, à l'évidence les incertitudes de ses compagnons servant le ministre du Plan. 'y a qu'à écouter ses proches : ils se plaisent à souligner l'eactive contribution personnelle » de leur chef à la campagne municipale.

M. Michel Rocard, à les croire, détient le record absolu des interventions, loin devant M. Pierre Maurov et les autres membres du gouvernement. L'éternel « troublion » du P.S. a reçu près de trois cents demandes de soutien de la part des candidats de son parti. Ici pour un meeting, là pour la tournée des marchés. Ailleurs encore, quand les prévisions locales le moral de troupes défaillantes. Mettant leur agacement chronique entre es, mitterrandistes et élus du CERES s'arrachent, comme pour conjurer le sort, le parrainage de ce phrases », ou si peu. M. Rocard, plus chéri des sondages qui fait salle com-

prix de sa protection - des discours très rocardiens d'esprit.

M. Rocard accourt au moindre appel, aligne, sans fatigue apparente, des milliers de kilomètres pour le compte de la majorité, oubliant même, parfois, sa propre campagne à Conflans-Sainte-Honorine (Yvelines), ville dont il est le maire et qui devrait, selon toute vraisemblance, le réélire confortablement. Pour se reposer de ses efforts, qui prouvent bien, explique-t-il, sa « solidarité gouvernementale », il s'était ac-cordé, samedi 19 février, une journée de détente, an allant visiter, an ses terres de l'Ouest, deux de ses fidèles barons, M. Jean Monnier à Angers et M. André Pinçon à Laval, élus de

Journée de retrouvailles familiales sans discours ou presque, sans polémiques internes, sans e petites que d'habitude, s'efforcait à la discrétion. Il n'était là, répétait-il, qu'en

PROPOS DE CAMPAGNE

M. BARRE : quand on casse le thermomètre...

M. Raymond Barre, au cours d'une réunion publique à Beauvais (Oise), samedi 19 février, a qualifié les propos tenus par M. Mauroy à la télévision de « vaste entreprise d'intoxication ». Il a ajouté : Il ne faut pas se contenter de quelques résultats artificiels pour proclamer qu'on a gagné et il vaut mieux des prix élevés mais vrais, que des prix bas mais artificiels. Quand on casse le thermomètre ou qu'on s'assied sur le couvercle de la marmite, on gagne du temps mais notre économie et nos entreprises sont asphyxil toujours par payer, même en politique », a-t-il conclu.

M. SCHWARTZENBERG : J. C. n'est pas E. T.

M. Roger-Gérard Schwartzenberg, président du Mouvement des radicaux de gauche, jeudi 17 février, au cours d'une réunion publique à Montesson (Yvelines) : « Aux quatre coins du pays, M. Chirac va et vient dans le rôle de l'homme neuf, vêtu de probité candide et de lin blanc. A l'entendre multiplier conseils, lecons et remontrances, sur un ton docte et sentencieux, on pourrait presque le prendre pour une personnalité nouvelle n'ayant jamais exercé auparavant de responsabilités gouvernementales. Pourtant, Jacques Chirac n'est pas un extra-terrestre de la politique venu de nulle part ou même d'ailleurs. J. C. n'est pas E. T. s

M. DEFFERRE: la bombe et le SAC...

M. Gaston Defferre, dans une interview publiée, lundi 21 février, par la Marseillaise, sa demande « pourquoi Gaudin [chef de fille de l'opposition à Marseille] conteste l'importance de la bombe placée à la mairie de Marseille ». Se demandant pourquoi cet engin explosif a été déposé en dessous de son bureau, le ministre de l'intérieur souligne : « Il faut se rappeler que le SAC [Service d'action civique, mouvement dissous) a été mêlé à beaucoup d'actions détestables, y compris des affaires criminelles de droit commun, comme le sacre, à Auriol, de six personnes, hommes, femmes et enfant, » M. Gaudin avait qualifié la bombe de « pétard mouillé du 14 juillet ».

M.LEOTARD: l'opposition doit faire du judo !

M. François Léotard, secrétaire général du parti républicain, manche 20 février, sur Radio Monte-Carlo : « Je crois que si nous avions à nous regarder nous-mêmes, opposition, on pourrait dire que nous avonsfait jusqu'à présent de la boxe et que maintenant il faudrait faire du judo. (...) Pour faire tomber la majorité du côté de ses équilibres, de ses incohérences. C'est peut-être un pau un nouveau style pour nous maintenant. »

LES OBSÈQUES DE WALDECK ROCHET

M. Marchais évoque les « efforts passionnés » de l'ancien secrétaire général pour « l'union des forces populaires »

Plusieurs milliers de personnes se sont inclinées, samedi 19 février, de-vant le catafalque de Waldeck Rochet, exposé dans l'immeuble du comité central du P.C.F., place du Colonel-Fabien à Paris. M. Jean-Claude Colliard, directeur du cabinet du président de la République, représentait M. Mitterrand, et M. Michel Pelissier, chef du cabinet du premier ministre, M. Mauroy. MM. Lionel Jospin, premier secré-taire, et Marcel Debarge, membre du secrétariat national du P.S. se sont également inclinés devant la dépouille de l'ancien secrétaire gi du parti communiste, avant la cérémonie d'hommage, à laquelle le P.S. était représenté polamment par MM. Pierre Joze, président du groupe socialiste de l'Assemblée nationale, at Michel Charzat, membre

du secrétariat national. Devant les ambassadeurs de plusieurs pays de l'Est et les délégués des partis communistes (l'Union soviétique n'était représentée que par un membre du comité central du .. M. Vassili Konotop), M. Etienne Fajon, membre du comité central du P.C.F., a évoqué le procès des députés communistes, en mars 1940, et l'incarcération des vingt-sept condamnés, dont Waldeck Rochet faisait partie à Maison-Carrée, en Algèrie. M. André Lajoinie, membre du secretariat du comité central, responsable des questions agraires, a rappelé l'action de Waldeck Rochet dans ce do-

M. Georges Marchais a évoqué ensuite le rôle de son prédécesseur à

la direction du P.C.F. . ses efforts passionnés et tenuces pour l'union des forces populaires, a déclaré le secrétaire général, aut sythmé toute son activité. - - Si la forme d'union que constituait le programme commun a révèlé ses limites, c'est en defrichant plus avant les chemins que Waldeck Rochet avait commencé à ouvrir que nous avançons au-jourd'hui dans une perspective nouvelle . a-t-il ajouté.

M. Marchais a poursuivi : Homme d'Etat, il avait au plus haut point le sens de la France. Il avait un plus haut point le souci, en toure circonstance de l'attitude juste, constructive, qui lui sit apprécier, par exemple, les initiatives positives prises par le général de

- C'est aussi avec la plus vive conscience de ses responsabilités nationales et internationales qu'il présida à la prise de position de notre parti comre l'intervention militaire d'août 1968 en Tehécoslovaquie. Dans ce moment dramatique, il sut mobiliser toute la force de sa conviction pour souligner, tout à la Jois, son attachement à la solidarité internationaliste et le fait que l'internationalisme ne saurait être opposé à l'intéret national, au respect de l'égalité en droits de tous les partis, de l'indépendance de chacun d'eux. -

Waldeck Rochet a été inhumé au-Père-Lachaise, en présence des membres de sa famille et du comité

qualité de « simple militant socialiste », de compagnon, car l'opposition, en la personne de M. Jean Foyer, avait, la veille, dénoncé au r ministre l'échappée du ministre du Plan. Le député (R.P.R.) du

Maine-et-Loire avait, dans une ques-

tion écrite, rappelé la « tradition ré-

publicaine » qui interdit aux mem-

bres du gouvernament de trop se

montrer durant la campagne offi-

Mais il n'était question, pour M. Rocard, avec l'inauguration d'un centre de congrès à Angers et d'une maison de quartier à Laval, que de remettre la Légion d'honneur à M. Jean Monnier, puis à M. André Pinçon. L'occasion de saluar, au travers de la carrière de ces élus, la vivacité de la sensibilité autogestionnaire, de souligner son « sérieux » et sa « responsabilité dans l'action publique », comme ses soucis au sain du P.S. & Nous avons connu, toi et moi, des moments difficiles », expliquait à M. André Pinçon, le ministre

Les militants, au cours des vins d'honneur successifs, n'entendaient pas cas discrets rappels de leur mise en quarantaine. Ils consacraient leur chef de file, puisant, dans son aura de popularité nationale, des forces pour leur campagne municipale, « Votre compétence, monsieur le ministre, affirmait la veuve de Robert Buron, l'ancien maire de Laval, est unanimement reconnue, les sondages en témoignent. »

du Plan, et, sois en sûr, nous en

Ils avaient soif de ce cours d'économie, de cette philosophie de la « rigueur » que M. Rocard répète de meeting en interview. Ils en furent privés à Angers, mais y eurent finale-ment droit, en fin de journée, à la mairie de Laval, applaudissant les morceaux d'ironie contre l'opposi-tion, souriant, l'air entendu, à l'allusion faite par M. Mauroy à la « fonction de météorologiste » du ministre du Plan. « Cette fonction est importante », répéte M. Rocard. « On résiste mieux au meuvais temps quand on peut le prévoir. Annoncer les difficultés fait partie de la démocratie dans un pays adulte. C'est la tâche dont j'ai été chargé., »

Ne résistant plus à la pression de sa base, le ministre du Plan refit le discours qu'il promène du nord au sud, depuis un mois. Annonce d'un « avenir moins rose », pleidoyer de mauvais augure, qui, à Laval, furent ovationnés. « Faites campagne sur cette explication », proposa M. Rocard à ces militants, peu certains, à Angers comme à Lavel, de faire gagner à coup sûr leurs listes aux municipales. Ce programme, promirent-ils sans sourciller, serait, dès le lendemain, retransmis à la lettre. M. Rocard était sur ses terres.

PHILIPPE BOGGIO.

UNE ELECTION CANTONALE

HAUTE-CORSE : canton de Prunelli-di-Fiumorbo (2º tour). Inscr., 4992; vot., 3164; suffr.

expr., 3 118. MM. Henri Poli. M.R.G., 1649 voix, ELU; Pierre-Timothée Pieri, div. d., 1 469.

[Il s'agistait de pourvoir au rempla-rment de Dominique Tiberi, M.R.G.,

décédé.

Au premier tour, il y avait 5 078 inscrits, 3 402 votnats et 3 388 soffrages
exprimés. Les résultats avaient été les
suivants : MM. Pierre-Tanothée Pieri,
707 ; Heuri Poli, 586 ; M. Marguarite
Tiberi, div. g., 481 ; MM. Alain Terandi, U.P.C., 434 ; Dominique Tiberi,
R.P.R., 362 ; Dominique Moracchial,
se étiq., 297 ; Jean Chéari, P.P.C., 218 ;
Jacques Bartoli, P.C.F., 174 ; Pierre
Micaelli, div. g., 129.

M. Heari Poli a hantifact d'un morachial.

M. Henri Poli a bénéficié d'un assez M. Heart Poll a binéficié d'un assez bon report des voix de gauche, alors que M. Pieri a coanu un certain aombre de défections, notamment à Pramelli-di-Fransorbo, commune dont il est le maire et où il ne fait pat le pleim des voix traditionnellement acquises à l'opposition. La participation, plus faible qu'an premier tour, laisse penser que l'électorat nationaliste n'a pas voulu arbitrer entre les deux candidats restés en bitrer entre les deux candidats restés en lice an second tour.

En mars 1979, Dominique Tiberi avait élu su second tour avec 1 904 voix contre 1 736 à M. Pierre-Timothée Pieri, div. d., pour 3 640 suffrages exprimés et 3 704 votants. Il y avait 5 015 inscrits.



Tél. 345.22.20 PROTENNIS 21, Bd Ponistowski - 75012 PARIS

Protennis joue avec colidos 4

tous ages, tous • 6 tenters

La campagne de M. Quilès à Paris

s sociali

A STATE OF THE PARTY AND ADDRESS OF

apant les the

The state of the s

The second of the second

man and a second graphing files

the think and the person

gand in the same of the same o

Charles and the second second

at him to a constraint time t

VAL-MAUBI

5.5.7

Section .

gelig für

1

1

100 mg

1400 B

2 to 16

549,440

1.4.74

Laure 🛊

April 18

7 12 12

and State (1)

11.75

発展を設定

12.48E

4946

Settle 2

19.00

Seite 🛊

248 W

5,568

Contract.

فزدوا بد

有機 四

.

1年4月1

100

보면 數

1:2573

¥40

7.445

15

I A

100

istion du « cha

pen in the second

language of the second

garage and the second

Acres to the second

a property of the contract of

for any form of a fig.

 $\mathbb{Z}^{2,1}=\{x_1,\dots,x_{n-1},\dots,x_n\}$

State of the state of the

and the second of the

The second of the second

Fire of the second

Walter Commence

Figure Burg.

\$ 3 mg

the state of the

Service Services

As and the second

the program of the second

ASSESSMENT OF THE PROPERTY.

*

Service Control

337

Transport

MESSEL CONTRA

Marie ...

the same of the same

C. K. C. Maria

State of the state

Addition to the other

Property of the same of the same of the

-

A 2. 42

A supplied to the supplied to

2 - 11 - 12

San his on the same

Man at

The second section

Section 1997

The state of the state of

The second secon

The second second

The second secon

Service Control of the Control of th

The same of the sa

All the second

1.00

7:

27.114

. Tree

f(-1) = 1

A Property

.

a late of a second lie.

56" pl. 21"-

100

E'T'E A

T 100 3 11

Ten I de Bille In

· House of the state of the state of

. . total uturi

mayer - car

. . Level poster #

as refresh bitte

The partners and the

. miralentiam

L'EXPOSITION UNIVERSELLE: EN AVANT TOUTE!

C'est sur un bateau-mouche que M. Paul Quilès, candidat socialiste à la mairie de Paris, a réalisé l'opération, surprise de sa campagne électorale, dimanche 20 février. De 10 h à 17 h, transformé pour la circonstance en capitaine-scul-maître-à-bord, le challenger de M. Chirac a promené sur la Seine, du pont de Tolbiac au pont de Grenelle, quelques journalistes et tous les Parisiens qui le souhaitzient. Tout avait été prévu : des chapi-reaux chauffés à chaque embarcadère, des bus articulés pour réconduire les « navigareurs » vers leurs voitures, des panneaux d'exposition et même une cabine Aramis du mini-métro automatique de la future Exposition universelle.

But de la croisière : montrer les sites de l'Exposition de 1989, rappeler les grands projets d'urbanisme et d'architecture qui se rattachent au bicentenaire de la Révolution et souligner à quel point tout cela va marquer la capitale, comme l'ont fait les six Expositions universelles qui se sont tenues à Paris entre 1855 et 1937.

La vie quotidienne de millions de Parisions et de citoyens de l'Ilede-France va s'en trouver modifiée. Selon M. Ouilès : « Il revient donc à la municipalité de faire des propost-tions imaginatives pour bien insérer ce projet et ses retombées dans Paris. Les Parisiens eux-mêmes ne doivent pas rester à l'écart de la préparation de l'exposition. . Proposant d'instaurer un dialogue entre les habitants de Paris, la Ville et l'Etat, le candidat socialiste demande : « Qui mieux qu'une municipalité de gauche saurait l'organiser? - Il suggère donc un plan en plusieurs points, tendant à associer la population à la préparation de l'Expo, à lutter contre le spéculation, à prévoir la reconversion des installations et à réorganiser les transports.

· Paris-Infos-Elections. - Le service spécial d'informations pour les élections est ouvert depuis le 18 février, date officielle de l'ouverdécision du maire de Paris. Ce service de réponses téléphoniques donne toutes indications sur les modalités du vote dans la capitale. Il fonctionne chaque jour de 9 heures à 18 heures au numéro 276-56-56.

COUPS DE FEU CONTRE DES COLLEURS D'AFFICHES GISCARDIENS A BOURGES

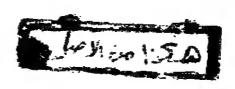
Dans la nuit du vendredi 18 au samedi 19 février, à Bourges (Cher), M. Albert Jacquet, trentedeux ans, brocenteur, a tiré des coups de fusil de chasse contre une camionnette qui participait à une tournée de collage d'affiches pour la liste de l'opposition. Deux jeunes militants giscardiens out été blessés, l'un à la tôte, l'autre au bras et à la jambe, et hospitalisés. M. Jacquet, qui lui-même collait des affiches pour le parti communiste, a reconnu les faits ; il a été inculpe de . coups et blessures volontaires avec prémé-ditation, à l'aide d'arme, ayant entraîné une incapacité de travail de huit jours », et écroué à la maison d'arrêt de Bourges.

M. Camille Michel (U.D.F.), préfet du Cher de 1977 à 1981, tête de liste de l'opposition, s'est élevé, dans un communiqué, « avec indignation contre un tel acte de violence politique ». M. Jacques Rimbault, député communiste et maire sortant, a estimé que cet incident, qui aurait pu avoir des conséquences graves, met en évidence la nécessité de condamner toute violence. • « Je considère, a-t-il ajouté. qu'il doit être mis fin à la compagne d'affichage sauvage, qui n'apporte plus rien, ni aux uns ni aux autres. .

Mgr Gilson, evêque du Mans, i, dans un message, lu dimanche 19 février, dans les églises du diocèse, condamné la présence sur la liste de M. Robert Jarry, maire communiste du Mans, d'un prêtre de cette ville, l'abbé François-Xavier Cadeau. Mgr Gilson, dans son mes-sage, tappelle qu'il avait déjà manifesté son désaccord devant la candidature de prêtres - quel que soit le parti politique », expliquant que - sauf dans le cas de situations exceptionnelles, les pretres ons une autre mission à accomplir dans notre pays >.

RECTIFICATIF. - Dans le reportage consacré aux élections municipales à Marseille et publié dans le Monde du 20-21 février, une erreur de prénom nous a fait parier de - M. René Andrieux -. Il s'agit, en fait, de M. Antoine Andricux, senateur socialiste des Boachesdu-Rhône

and the second second second second



a

THE WALL TO SERVE THE STATE OF THE S

野魔族 ジャー・

B. W. Therman

A SHARE

The state of the same

and a service.

Him the statement ...

رارا ورائد خايلتو يتفاد فالتنفي

PROPERTY AND PROPERTY.

THE PROPERTY.

A MINER WATER OF THE

the said were and there . STREET, TO SHOULD LEEVE

THE PERSON AND THE PE

PARESTER ----

MERCHANT SERVICE AND

Translate and the same

the movies we are

Same and the same of

The second second

翻题。要到不少。

Mile plant strains

The Department of the

The same of the same of the same

To the section to a second

A TOTAL TOTAL

AND STATE OF THE PARTY OF THE P

The state of the s

The same of the same of

The second second

The second second

學 達 學 5

The second of the second of the second

The state of the s

The state of the s

- T

Andreas de la company

E PERSONAL PROPERTY NAMED IN

See Manager

Mile Proposition

The second second

The second second second

Berne Brick Harborn, St.

建设建设 (1) (1) (1)

CO HERE THE THE

张春秋春日 中国

Sale of the

the Court of the

一年 かせき かいま 小学 小学

the second

Participation and an

AND STREET

A The Top - I want

THE STREET

What THE THE -----10 m. 16 . 30 me you 新新 AT 2

Control of the same

the same of the **美国教教** 对第一条公司 2. To the state of the same of

VILLES NOUVELLES:

Les socialistes pourront-ils conserver leurs bastions?

«A nous le pouvoir.» Les trente-six mille maires de France out ainsi tiré les conséquences des lois « Defferre » sur la décentralisation. Avec crainte pour certains; avec satisfaction pour d'autres ; avec envie de se venger, en tout cas, chez ceux dont la commune a été intégrée - contre leur gré en général - dans une ville nouvelle.

Se venger de cet établissement public d'aménagement qui permet à l'État d'imposer ses vues anx élus locaux; se venger de ce syndicat communautaire d'aménagement qui, regroupant les communes, les a dépossédés de quelques-unes de leurs prérogatives les plus importantes : pouvoir de lever l'impôt, choix des directives d'urbanisme, gestion de certains

Belle illusion qu'il a fallu bien vite perdre. L'État ne pouvait se désintéresser d'une de ses grandes poli-tiques d'aménagement du territoire. S'il voulait donner un coup de fouet à la construction du logement social et lutter contre la spéculation immobilière, il devait continuer à planifier l'urbanisme.

Un projet de loi a été préparé par M. Rocard et adopté en première lecture par l'Assemblée nationale pour remplacer la loi Boscher, - qui régit le fonctionnement des villes nouvelles (le Monde du 8 octobre 1982). Il confirme que le bon fonctionnement des villes nouvelles nécessite une coopération intercommunale, exorbitante du droit commun.

Rude coup pour des élus, pour des maires qui avaient fait de la lutte contre la ville nouvelle « tentaculaire » leur cheval de bataille. La conversation n'a pas toujours été facile; spécialement pour les

Ceux-ci avalent su, jusqu'alors, flatter l'esprit contestataire des pionniers qui, de gré ou de force, étaient venus se loger au millieu des grues et dans la boue des chantiers. Ils avaient pu rendre le gouvernement et ses représentants locaux responsables de tout ce qui n'allait pas, Résultat : le P.S. a conquis les peuf villes nouvelles, où habitent déjà un peu plus de huit cent mille habitants. Ils dirigent - alliés aux communistes – les quatre villes de province : Villeneuve-d'Asq, près de Lille ; Le Vaudreuil, entre Rouen et Evreux; les Rives-de-l'Étang-de-Berre, aux portes de Marseille ; L'Isle-d'Abeau, entre Lyon et Grenoble. Ils président trois des sept syndicats communautaires des cinq villes nouvelles d'Ile-de France : ceux d'Évry, du Val-Maubuée, à Marnela-Vallée, un des trois de Melun-Sénart, deux autres étant dirigés par des modérés, qui sont aussi aux commandes de Cergy-Pontoise, un communiste présidant le syndicat de Saint-Ouentin-en-Yvelines. Ouant aux cinq députés qui ont dans leur circonscription l'une de ces villes nouvelles de la région parisienne, ils sont tous socialistes depuis le prinLe maintieu de ces positions, voire leur renforce-ment, est, bien entendu, à l'ordre du jour des prochaines élections municipales. Ce ne sera pas facile. La droite, qui n'avait, en général, accepté les villes nouvelles que par obéissance aux ordres venus de Paris, a su très vite se glisser dans le rôle du contestataire. Elle compte bien en profiter.

La prise — ou le maintien — du pouvoir dans les villes nouvelles n'est pas le seul enjeu du mois de mars. Le projet de loi de M. Rocard propose quatre formes de coopération plus ou moins contraignantes pour les communes intégrées dans une ville nouvelle ; les prochains conseils devront choisir. Là encore, la tâche ne sera pas facile pour les socialistes, pris entre ceux qui ont su, depuis quelque temps, jouer la carte - ville nouvelle - et ceux qui veulent rester fidèles à leur combat de toujours contre ces agglomérations imposées par le pouvoir gaulliste, puis gis-

THIERRY BRÉHIER.

VAL-MAUBUÉE: la tentation du « chacun pour soi »

Mame-la-Vallée, une agglomération tout en longueur, la Mame d'un côté, l'autoroute de l'autre, et le R.E.R. au milieu. Les constructeurs se sont d'abord attaqués à Noisyle-Grand pour faire de patre petite ville de banlieus un vrai centre urbain. Ensuite, ils se sont efforcés de transformer les six bourgs et petits villages du Val-Maubuée en un ensemble de quatre-vingt-dix mille habitants. Aujourd'hui, ils abordent le plateau briard, la « secteur est », où les maires défendent avec vigueur le mode de vie traditionnel de leurs douze petites communes qui, à une demi-heure de métro de Paris, témoignent que la campagne est aux portes de la grande ville.

13.0

1000年1100年1100年

A chaque étape, les conseils municipaux ont refusé les projets de l'Établissement public, critiqué, contesté, freiné une urbanisation qu'ils ne voulaient pas, en tout cas pas de la facon dont l'État la jugeait indispensable. Aujourd'hui, il leur faut constater que, changement ou pas, décentralisation ou pas, rien n'a fondamentalement changé.

Les socialistes ont pourtant su largement profiter du développement de la ville nouvelle. Si leur candidat a pu, aux législatives de 1981, devancer le sortant communiste et ainsi gagner un siège à l'Assemblée nationale. Il le doit largement aux nouveaux habitants, Dejà, il y a six ans, l'union de la gauche dirigée par un socialiste avait pu prendre à la droite trois des six communes du Val-Maubuée (Torcy, Croissy-Beaubourg, Émerainville) : Noisiel lui appartenait depuis 1952 : de même, en 1977. Champs-sur-Marne se dotait d'un maire communiste. Lognes n'étant alors qu'un tout petit village encore éparqué par les constructions neuves. Cette victoire a permis au P.S. de diriger depuis 1977 la syndicat communautaire, d'y mener une politique volontariste de contrôle des activités de l'Établissement public et d'acqueil des nouveaux arrivants, d'avoir une action globale dans ce secteur de la ville nouvelle.

Aujourd'hui que les six communes d'antan ont de plus en plus tendance à ne faire qu'une seule cité, on aurait pu penser que les sortants socialistes partiraient à la bataille sous la bannière commune du biles du syndicet communautaire. Il n'en sera rien. Chacun a reoris son indépendence pour ne se préoccuper que de sa mairie I Les vieilles ialousies villageoises. associées aux luttes de tendance et aux quarelles d'hommes, rendent impossible l'union des socialistes du Val-Maubués. Il existe bien un comité de coordination de six sections du Val-Maubuée, mais les divergences sont si grandes qu'il a bien du mal à jouer son rôle. Tous les viceprésidents socialistes du syndicat communautaire n'étaient même pas présents à la réunion de présentation de son bilan.

Certes, les socialistes du Val-Maubuée se sont quend même mis d'accord pour annoncer qu'ils choisiront la moins contraignante des formules de coopération offertes par le projet de loi en cours de discussion : le syndicat d'agglomération nouvelle. Mais certains espèrent faire de la mise en place de ce futur syndicat un instrument de reconquête de l'autonomia communate. Et pour être sûr de pouvoir mener ce combat. à Torcy par exemple, les plus farouches partisans d'un pouvoir communautaire fort ne figureront pas sur la liste de l'union de la gauche aux prochaines

Il y a moins d'état d'âme chez les communistes. Pour eux, l'autonomie communale a toujours été la règle, et ils n'ont jamais caché que le projet de loi de M. Rocard leur paraissait encore bien trop contraignant. Mais s'ils feront campagne pour le rétablissement des prérogatives de chaque commune, ils coordonneront leur propagande sur l'ensemble de la ville nouvelle ; ils ont d'ailleurs présenté tous leurs candidats au cours d'une

A droite, l'attitude est un peu comparable. R.P.R. et U.D.F. se trouvent en tout cas dans la position fevorable des socialistes il y a six ans. ils tiennent compte de l'unité du Val-Maubuée, M. Christian Charlet. conseiller technique au cabinet du maire de Paris, qui est venu ici porter es couleurs du R.P.R. aux dernières législatives, veut faire de la ville nouvelle la base de sa reconquête, il a réussi à mettre en place six listes d'union qui, dans une campagne groupée, s'attaquent tout autant aux cinq communes de gauche qu'au syndicat communautaire.

L'urbanisation forcée

Pour le « secteur est », la situation est bien différente. Dans ces petits villages dont le plus gros ne dépasse guère mille cinq cents habitants, les batailles de partis n'ont pas encore trouvé leur place. Les maires sortants vont simplement s'efforcer de faire avaliser les concessions que, de gré et de force, ils ont dù faire à l'urbanisation.

A Chanteloup, par exemple, un jeune maire, qui depuis 1977 a adhéré au P.S., M. Gérard Willaume, va expliquer que le lotissement de trante pavillons qu'il a accepté aux portes du village a permis d'obtenir une zone artisanale qui commence à se remplir et qu'ainsi sa petite commune a échappé à une mort lente. Mais la construction de trois cent trente maisons qu'il a dû admettre à l'ombre d'un bois va multiplier la population par trois en dix ans. Même si plusieurs associations sont déjà en place pour faciliter l'intégration des anciens et des nouveaux, Chanteloup ne sera plus tout à fait Chantaloup.

A Saint-Thibault-des-Vignes, le choc sera encore plus grand. Après s'être battu, autant qu'il le pouvait contre la ville nouvelle, le maire, M. Marc Brinon (proche du P.S. sans en être membre), a bien dû convenir que, coincée entre Lagny et le R.E.R., se commune ne pouvait échapper à l'urbanisation. Il a donc accepté la réalisation d'une zons d'aménagement concerté de mille trois cents logements : plus de trois mille habitants qui viendront s'ajouter aux mille cing cents actuels de Saint-Thibault, Même s'il a réussi à obtenir des garanties pour les ressources financières de sa commune, ses opposants n'acceptent pas une pas politique, puisque des deux côtés l'union se fera de la pauche à la droite, mais sur l'avenir du village.

Les champs du plateau briard vont donc voir pousser dans les prochaines années, grands ensembles at pavillons. Les besoins sont troo grands; le R.E.R. est trop proche. Dans six ans, les nouveaux habitants seront les arbitres des élections municipales. De quoi effrayer tous ceux qui, depuis toujours, étaient habitués à régler les affaires de leurs villages

TH. B.

MELUN-SÉNART: le centre introuvable

Drôle de banlieue... Refuce des exclus du Paris de Haussmann, terre d'accueil des industries mangeuses d'espace, organisée anarchiquement autour des voies ferrées, d'abord. puis autoroutières, personne n'a jamais pu lui donner un visage depuis que les rois de France ont cessé d'y bátir leurs cháteaux.

Il fallait l'énergie d'un homme, M. Paul Delouvrier, soutenu par le général de Gaulle, pour imaginer les nouvelles bastides de la République. Encore n'est-ce là qu'une entreprise tardive et aujourd'hui controversée. Surgie en 1970 de plaines emblavées de la Brie, à 35 kilomètres au sud-est de Paris, Meiun-Sénart, la demière des neuf villes nouvelles, est au coaur de cette controverse.

Le schéma directeur d'aménagement de la région lle-de-France de 1965 prévoyait la construction d'une ville de trois cent cinquante mille habitants, projet trop ambitieux, combattu tant per les élus des communes rurales que par ceux de Melun. Un programme moins important fut finalement retenu : les poussées naturalles de l'urbanisation resteront les pôles de développement de la ville nouvelle, qui s'étendra sur 17 000 hectares et dix-huit communes, regroupées en trois syndicats communautaires. Mais la ville n'aura

Cette originalité, si elle permet un quelques difficultés. « On a constaté pendent longtemps, explique M. Jean-Jacques Fournier, président du syndicat de Sénart-Ville-Nouvelle et maire (socialiste) de Moissy-Cramayel, une réelle absence de volonté politique locale. » « Sur le terrain, ajoute-t-il, les élus de gauche et de droite combattent toujours vigoureusement les décisions d'aménagement. Melun, inquiète d'une puissante concurrence, et qui n'a que très peu de terrain concerné par l'urbanisation de la ville nouvelle, freine les décisions de tous les organismes. 🕫

A cela s'ajoutent deux difficultés liées à l'aménagement du territoire : Melun-Sénert est la seule ville pouvelle d'ile-de-France encore mai reliée par voie routière à Paris, et conséquence de cela - les zones d'activité se remolissent mal. Résultat, il n'a été créé ici que 3 820 emplois alors que 40 000 nouveaux habitants ont été accueillis.

Cette situation n'est pas sans influence sur la campagne électorale. Arguant de la conséquence de la décentralisation et des perspectives ouvertes par le projet de loi sur les villes nouvelles, les uns voudraient bien reprendre leur liberté, retrouver leur autonomie; bref, une identité qu'ils n'ont pas trouvée dans Melun-

STAGES d'ANGLAIS à OXFORD en cours individuels

on continue pour adultes toute l'année - tous niveaux ou 45h de cours par sen alement pour scolaires et étudiants OXFORD

OISE INTENSIVE SCHOOL OF ENGLISH 21, rue Théophraste Renaudor 75015 Paris - Tel. (1) 533.13.02

Las autres, lourdement andattés par les programmes d'équipement, voudraient bien « sortir » et ne le peuvent point. D'autres encore se setisfont pleinement du cadre communautaire et sont prêts à continuer. Dans chacune de ces catégories se retrouvent des élus municipaux de droite, de gauche ou modérés. Certes, le débat politique national traverse le discours de chacun, mais si, ailleurs. l'accent est mis sur le bilan du gouvernement, à Melun-Sénant le dossier de la ville nouvelle fait la charpente des bilans et pro-

La sécession

grammes municipaux.

Les communes des bords de Seine situées dans le département de l'Essone, replètes et bourgeoises, sont largement sécessionnistes. Les partis de droite y ont une clientèle qui devrait leur assurer un succès tranquille en mars prochain. La gauche devra se battre pour conserver les trois communes qu'elle dirige. Du côté de Sénart-Villeneuve et du Grand-Melun, la campagne s'organise autour des thèmes socialistes en faveur de la ville nouvelle, mais à la condition d'un nouveau schéma d'aménagement et, là aussi, autour de la possible sécession de certaines communes comme Cesson.

Les propositions socialistes sont claires. M. Fournier estime qu'. à la faveur de la nouvelle loi sur les villes nouvelles doit être organisé un . toilettage . de Meiun-Sénart. L'État et la région doivent décider du nombre des logements à construire ». (Dix-sept mille logoments ont été mis en chantier depuis l'origine, dix mille logements supplémentaires sont d'ores et déjà acceptés par les élus locaux.)

 Si les communes de Cesson, de Vert-Saint-Denis ou des bords de Seine veulent sortir de la ville nouvelle, il n'y a aucune raison de s'y opposer, affirme-t-il. Nous pourrons toujours utiliser les réserves foncières de l'État situées sur le plateau de Tigery pour bâtir un vrai et fort centre ville de trente-cinq mille habitants environ.

Pour ce qui est de Melun et du Mée, qui ont des problèmes de développement comparables à ceux de tous les chefs-lieux de canton, ces agglomérations n'ont vraiment rien à voir avec la ville nouvelle, ajoute-1-il. Il reste ainsi Combs-la-Ville. Lieusaint, Moissy, Savigny et Nandy, qui pourraient se regrouper mu sein d'un nouveau et unique syndicat d'aménagement auquel serait associé Vert-Saint-Denis. »

Le président du conseil général de Seine-et-Marne, le senateur (C.D.S.) Paul Séramy, conteste cette vision : - A l'époque de la décentralisation, on ne peut imposer une nouvelle structure quelconque et substituer une tutelle à une autre. La seule organisation possible doit reposer sur le volontariat afin de ne nas écraser les communes. La coopération au sein des S.C.A. ne peut être rayée d'un coup de plume. »

Les électeurs vont pouvoir trancher ce débat très ouvert, plus technique, chacun le reconnaît, que poli-

OLIVIER SCHMITT.

LA QUERELLE DES ANCIENS ET DES NOUVEAUX

Deux discours pour Cergy-Pontoise

palités sortantes tentent de faire avaliser, dès aujourd'hui, le choix qu'elles seront amenées à faire d'ici à la fin de l'année entre les quatre organismes de ville nouvelle proposés par la réforma en cours d'élaboration. Surtout à droite, où, à défaut de pouvoir conserver le statu quo, on défend la projet du syndicat d'agolomération nouvelle, face au projet de communauté d'agglomération nouvelle, où les déléqués seraient élus au suffrage Richard, député socialiste et maire de Saint-Ouen-l'Aumône. l'une des quinze communes de la ville nouvalle. Mais si. à droite comme à gauche, on cherche à s'appuyer sur les nouveaux habitents, il faudra parfois compter avec quelques listes qui veulent défendre « l'intérêt du village

A Cargy-Pontoise, les munici-

tian Gourmelen, maire d'Osny, président du syndicat commu nautaire, ou M. Jean-Philippe Lachanaud, maire de Pontoise, mènent campagne contre le projet ← Une réforme engagée à la hussarde, sans concertation, qui portera atteinte à la liberté et à l'autonomie des communes, » Pourtant, M. Lachenaud reconnaît tenir deux discours : le premier aux 25 400 habitents du vieux Pontoise, auxquels il tente d'expliquer les différents projets de statut ; le second aux 5 500 habitants, répartis dans toise par l'autoroute A 15 : « Je

Les élus de l'U.D.F., M. Chris-

met au préfet de réviser si nécesmunes après consultation de la population. Je leur promets un débat public et un référendum pour savoir s'ils souhaitent rester attachés à Pontoise ou passer à Cergy. »

A gauche, le mot d'ordre de la campagna c'est : « Autonomie communate at solidarité intercommunale », un slogan passepertout qui peut aider le socia-liste M. Christian Robion, qui. à Cergy, fort d'une majorité de tionales, s'attaque au maire sortant, M. Hubert Renaud. Ce dernier, sans étiquette, est soutenu par le R.P.R. Il est élu depuis trente ans et maire du village depuis vingt-quatre ans et offre aux nouveaux habitants, par son image de marque, cas e racines » qui leur font défaut.

Mais les socialistes sont devisés puisque M. Jean-Pierre Dacheux, qui mène à Eragny une liste P.S. contre celle du maire sortant communiste, préfère un syndicat d'agglomération à une communauté. Un désaccord à gauche qui

n'est pas pour déplaire à obtenir cette e majorité qualifiée » nécessaire pour faire adoc-Mais la droite aussi est divi-

sée; à Cergy et à Osny, les maires anntants sont contestés par des listes venues de leur pro-

JACQUELINE MEILLON.



montparnasse park hottel Groupe Suisse Nova - Park

19, rue du Commandant-Mouchotte, 75014 Paris. Tél.: 320.15.51. Télex: 200135.

COPIES GEANTES

-MA - --The state of the state of

ment et de circulation, d'une puissante administration municipale et de finances confortables.

Rarement, au cours de l'histoire, un responsable parisien n'avait eu autant d'atouts entre les mains : l'expérience des affaires publiques au plus haut niveau, la légitimité, la durée, les moyens en personnels et en crédits. Comment M. Chirac les a-t-il utilisés ? Dans trois domaines, considérés par le maire lui-même comme prioritaires, le logement, la culture, la rue, nous essayous, dans une série de trois articles dont nous commençons la publication, de mesurer « l'effet Chirac ».

Les imprudentes promesses du logement pour tous

- Le dossier du logement, tel que je suis en mesure de le présen-ter (...), témoigne d'une volonté et d'un effort sans précédent afin de défendre, face à tant de phéno-mènes contraires, l'habitat de Paris. - Si le logement est bien par excellence le domaine sur lequel on juge l'action d'un maire, votre bilan est consternant. Jamais à Paris on n'aura fait si peu et si mal. - La première phrase, on s'en doute, est de M. Jacques Chirac; la seconde, de M. Georges Sarre. conseiller socialiste de Paris.

Où est la vérité? Difficile de la déceler, surtout en période électo-

Une chose est certaine : la crise du logement est endémique à Paris depuis des décennies. Particulièrement aiguë au lendemain de la seconde guerre mondiale, elle s'est à nouveau aggravée depuis la flambée des prix des terrains, de la construction et des loyers qui s'est produite en 1979 et 1980. Paris n'a pas échappé, en outre, à la chute de la construction qui s'est mani-festée dans l'ensemble de l'Hexagone depuis 1975 (1): jusqu'à cette date, le nombre total des mises en chantier dans la capitale tournait autour de 20 000 logements, tous secteurs confondus, privé comme municipal. En 1976. on tombait au-dessous de 14 000, on atteignait tout juste 11 000 en 1977, on dépassait à peine 5 500 en 1978, pour chuter à 3 000 en 1979 et 1980, avec une légère remottée en 1981 jusqu'à près de montée en 1981 jusqu'à près de 4 400. Les chiffres de 1982 ne sont que le nombre des constructions neuves entreprises par les promoteurs privés, sur l'ensemble de la France, a encore très fortement diminué.

Déterminer la part exacte de l'action de la municipalité sur l'habitat se heurte à plusieurs séries de difficultés. D'abord l'acte de construire un logement neuf, comme celui de réhabiliter un logement ancien, s'étend sur plusieurs années, surtout dans une commune comme la capitale - la plus peuplée de France avec ses 2 168 300 habitants en 1982. — totalement urbanisée depuis un demisiècle et où le terrain constructible est rare. Faut-il alors prendre en considération les budgets consacrés par l'Etat et la municipalité au logement, le nombre de logements financés, les permis de construire accordés, les mises en chantier ou le nombre des appartements terminés? De plus, le long chemine-ment des dossiers entre la Ville, la préfecture, les services de l'Etat se traduit inévitablement par des décalages dans les décomptes. Enfin. puisqu'une municipalité agit essentiellement sur le logement social, il faut s'entendre sur ce qu'on entend par logement social. Pour l'Etat et la préfecture, seuls doivent être considérés comme logements sociaux les logements neufs où une part du budget national s'investit sous forme d'aide à la pierre. Pour la Ville de Paris, les logements sociaux, ce sont. bien sûr, ceux qui bénéficient d'une aide à la pierre. mais aussi les logements anciens réhabilités et les logements dits in-termédiaires financés par des prêts de la Ville et destinés aux classes

Il n'y a pas à s'étonner, dès lors, que les statistiques fournies par les uns et par les autres ne concordent pas. M. Paul Quilès, le candidat du financement du logement et, socialiste à la mairie de Paris, appuie ses attaques sur les chiffres de la préfecture simplement ventilés en - aidés - et - non aidés aux trois stades habituels des siz- et a normalement du retarder les

GROUPE SAINT-GOBAIN

nous savons traiter les ordures ménagères

et leur faire restituer leur énergie

par JOSÉE DOYÈRE commencés - et « terminés »). M. Chirac, lui, ne retient que les logements financés et terminés so-lou les définitions de la mairie de Paris, et ses services sont la sourde

en chantier. Soit. M. Tibéri, adjoint au maire, chargé du logement, et président de l'Office public d'H.H.L.M. de la Ville, a rappelé le 22 novembre dernier qu'en 1977 le maire - avait pris l'engagement de sinancer 5 000 logements sociaux par an en moyenne, soit un total de 30 000 sur les six années 1977 – 1982 -.

oreille lorsqu'on demande, année

par année, la ventilation des mises

Selon la mairie, le nombre de logements financés en six ans (2) est de 27 419. Sur ce total, a déclaré M. Chirac, 24 000 l'ont été avec l'aide de l'État. Cependant, selon la préfecture, ce sont 20 160 logements locatifs qui ont bénéficié de l'alde de l'État, construction neuve (16 057) et ré-habilitation (4 103) confondues. Seuls les logements aidés en accession à la propriété (PAP) n'y figurent pas. Et la mairie annonce en avoir financé 11 en 1981 et 200 en 1982. Reste une différence d'environ 3 600 logements; trop importante pour qu'elle représente les dossiers en cours d'examen.

Enfin la Ville annonce 1 408 logements réhabilités en cinq ans en secteur diffus. S'agit-il des 38 millions de france - payés au fur et à mesure des justificatifs de dépense - aux sociétés immobilières d'économie mixte (SIEM) pour la modernisation du parc qu'elles gèrent ? Sans doute. Quant aux logements - intermédiaires -. il s'en est construit 2 672 (y compris dans la nouvelle formule des prêts conventionnés locatifs » au nombre de 216 en deux ans).

Les vrais chiffres

La cause est entendue. Le programme ambitieux de 30 000 logements sociaux au sens où le commun des mortels l'espérait (des logements locatifs H.L.M., accessibles aux employés, aux ouvriers mal logés) n'a pas été atteint : selon ses propres chiffres, la Ville en a financés 19 851. Et ce n'est probablement pas si mal, c'est presque les deux tiers et non pas « à peu près la moitié ... comme dit M. Quilès. Il n'est pas mal non plus d'avoir réhabilité des logements, et ce peut être tout aussi

Autre pomme de discorde entre MM. Chirac et Quilés. L'État ne suit pas, dit le premier. Jusqu'en 1982, dit le second, Paris ne consommait pas la totalité de son enveloppe et, cette année-là. la Ville a subitement doublé ses demandes. Essayons timidement d'y voir plus clair.

La première année du mandat, 6 700 logements ont été financés, de nombreux dossiers ayant été préparés et lancés avant l'arrivée de M. Chirac à l'Hôtel de Ville, à la mi-mars, les premières décisions sur les projets du maire n'ayant été votées par le Conseil de Paris qu'en 1977. En 1978, on tombe au ereux de la vague: 3 28\$ logements. Puis on remonte lentement : 3 400 en 1979, 3 780 en 1980, 4777 en 1981, 5474 en 1982. Le creux de 1978 correspond, en fait, à la mise en place de la réforme partout en France, les H.L.M. ont marqué le pas. De plus, M. Chirac avait décidé de réviser les grandes opérations d'aménagement prévues tistiques nationales (- autorisés -, programmes. Le 7 février, devant la presse, il déclare que - cette dé-cision n'a amené, en fait, aucun infléchissement sérieux du chiffre moven des logements mis en chan-tier -. Mais pourquoi des chiffres précis n'accompagnaient-ils pas le discours du maire?

Il est vrai que, pour le logement

social, l'enveloppe de crédits accor-dée par l'Etat est déterminante. Sur l'année 1982, les chiffres annoncés par M. Chirac sont clairs et ne sont pas contestés par le ministère de l'urbanisme et du logement: 876 millions de francs étaient disponibles, dit-il, alors que les projets déposés dépassaient 1,5 milliard de francs. Le ministre affirme que les demandes ont doublé pour cette dernière année de mandat, les crédits consommés ayant été de 704 millions de francs de prêts locatifs aidés (PLA) en 1981. Tout ce qu'on peut dire, c'est qu'on voit mal un gouvernement, quel qu'il soit, doubler sa dotation d'une année sur l'autre. Quant à la non-consommation des crédits les années précédentes, on ne peut qu'enregistrer l'accusation lancée par M. Quilès. Les chiffres précis manquent, tout comme ils manquent en ce qui concerne les dolations pour surcharge foncière : 23.8 millions de francs en 1982 sur 80 millions de francs demandés. Il en avait été consommé 21,4 mil-lions en 1981.

Contradictions

Il y a, à cet égard, une contradiction dans le discours de proclamer son total attachement au libéralisme et proclamer qu'on a maîtrisé la spéculation foncière par la voie de la préemption, voie dirigiste s'il en est, tout en regrettant que l'Etat ne permette pas à l'administration municipale plus d'interventions...

Quant au financement des fameux - logements intermédiaires -, leur coût réel pour la Ville par unité n'est pas connu. Il s'agit d'aides temporaires aux SJEM sur cinquante ans, et nous avons cru comprendre « sans intérêt ». Comment est-ce possible à une époque où le loyer de l'argent bloque bien des opérations immobilières? Est-il exact que cela représenterait pour 1981 (928 logements intermédinires financés) le cinquième des crédits de logement de la Ville

(604,6 millions de francs)? On ne connaîtra qu'après les élections municipales les résultats de la mission d'études confiée au professeur Merlin par M. Roger Quilliot. C'est dommage, cela aurait sans doute permis de mieux juger l'action de la municipalité Mais ce n'est pas le but de ce travail. Le logement et le foncier, diton à la mairie, représentent le tiers du budget d'investissement de la Ville. C'est bien. Mais, si on n'arrive pas à faire mieux, c'est que

c'est très difficile. Fidèle à son tempérament, M. Chirac répond aux critiques de M. Quilès en attaquant le gouvernement. Son dossier n'est pas très bon et, en privé, il le reconnaît. Sans doute aurait-il été plus crédible en admettant, simplement, qu'il s'était heurié à des difficultés plus grandes qu'il ne pensait, à une conjoncture plus grave qu'il ne

l'avait escompté. la crise du logement à Paris est trop ancienne pour pouvoir être résolue en six ans, ni même en douze. C'est une œuvre de longue haleine, où une collaboration étroite entre la Ville et l'Etat serait nécessaire tant sur les objectifs que sur les moyens à mettre en œuvre. mais cette collaboration est-elle

Prochain article:

DE BARENBOIM AUX ATELIERS DE QUARTIER

(1) On est passé de 550 000 logements mis en chantier en France cett année-Lì à 360 000 en 1982.

(2) Dont 5 474 pour les trois pre-miers trimestres de 1982, dernier chif-

RÉGIONS

lle-de-France

L'OUVERTURE DU CENTRE CULTUREL DES HALLES

L'architecture bouche-trou

 L'architecte en chef des Halles, ce sera moi, carrément et sans complexes. - Meneur de jeu décidé, l'œil rivé au calendrier électoral, M. Jacques Chirac a obtenu, depuis cette cette déclaration d'octobre 1978, qu'on marche à pied sec aux Halles (à l'est du Carreau du moins) avant la fin de son premier mandat municipal.

mandat intincipal.

Plus de boue, moias de poussière :
des ailées et des terrusses dallées.
Moias de palissades : des verrières,
des pergolas et quelques platesbandes hâtivement plantées de bruyères. Ecartez-vous, on bouche les trous Contents, nes contents?

Bigrement décus, sans doute. En prévision de la visite du maire annoncée pour lundi 21 février, des ouvriers de la dernière heure fignolent, balayent, astiquent les ram-bardes vitrées déjà sales. M. Chirac verra notamment les locaux pour des activités culturelles et des com-merces construits au-dessus de la gare du réseau régional et du forum commercial, à l'angle des rues Rambuteau et Pierre-Lescot.

On boucle! Mais la peur des grands gestes (Bofili fut chassé pour crime de gréco-bouddhisme) a engendré le mai opposé : carphar-natim, bousculade de formes, lignes avortées, hachées menu; idées en mientes; détails mal dessinés, mal maîtrisés, qui heurtent le regard à chaque détour. L'architecte en chef d'occasion n'a pas de quoi être vraiment fier...

Quand on a laissé ce quartier s'achever dans le calme des polémiques éteintes, en faisant crédit à des responsables enfin clairement désignes, après quatre ans (de 1974 à 1978) de navettes confuses entre l'Etat et la Ville, et qu'on y revient, l'œil frais, nan presque, la vue, hélas ! se brouille.

Après avoir fait arrêter le chantier Bofill, la mairie et M. Ligen, directeur de l'Atelier parisien d'urba-nisme, tout content de retrouver son enfant avaient redistribué à des hommes sûrs les trois groupes de bătiments à édifier autour du . tron .. Au nord, rue Rambuteau, s'achève ments (Ducharme, Larras, Minost, architectes) : façade plate, toiture en zinc, qui ressemble plus à un wagon de marchandises qu'à un immeuble « parisien ».

Vers Saint-Eustache, ce - rocher des singes - est une crèche, avec ses terrasses, derrière plusieurs rangs de grilles. Au pied, le jardin sculpté pour les enfants par M= Claude Lalanne : une bonne idée, si elle n'était placée sans rime ni raison au chevet de l'église, qui résiste avec dépoût à ce grouillement qui lui chatouille les arcs-boutants.

Autour de la place basse du Forum, on inaugure donc le centre culturel. L'esquisse présentée au début de 1979 par Jean Willerval, rand Prix d'architecture, était astucieuse : des gerbes de métal s'ouvralent en corolles, version solaire des parapluies de Baltard. Las pour abriter les activités annoncées, il fallut fermer (ce dont on pouvait se douter au départ). Six mille mètres carrés de commerces étaient promis su promoteur du Forum ; les locaux

sociaux et culturels demandés par la

Ville avaient besoin de portes et de

De l'idée initiale, on ne voit aujourd'hui que l'envers : des profils d'arcades, cinq assez amples, sur la rue Pierre-Lescot. Côté jardin, denx corolles complètes à l'air libre, pal-miers croupions privés de leur élan vertical par une terrasse qui court tout autour du parterre (comment l'architecte a-t-il pu accepter cette coupure fatale ?).

Ici on in on trouvers quelques pauvres tiges d'acier, maigre bou-quet qui renvoie dans les glaces une image fractionnée, en kaléldoscope. Ailleurs, partout ailleurs, il a fallu assurer le clos et le couvert : un remplissage, un bouchonnage, qui donne

rum), l'indigence du dessin sont soulignés par les négligences de la mise en œuvre: vis apparentes, profils d'aluminium trop larges et très plats, joints hasardeux. Avec son air de Paim Beach du pauvre, la rambarde de la terrasse et des escaliers qui y conduisent accumule ces dé-fauts : garde-corps en verre, difficile à entretenir, agrafes de métal disproportionnées, plantées dans un béton chichement cannele.

Minute » 1

8 17 8 W. W.

一門為諸事

:. :::BE

A. WARE

3 to \$ 100

· 1 - CA: 3

-- - - 45 孫復

3 30 m

re bedati

. 2 Juli

32 2 F

2-1824 & fim

runge da s

TENERAL STATES

A 17 17 18 18

1 "YM 5500

4.2

Company of the Parket

7 - 4 AC

\$300 to 1

20 M 1-17

In numéro

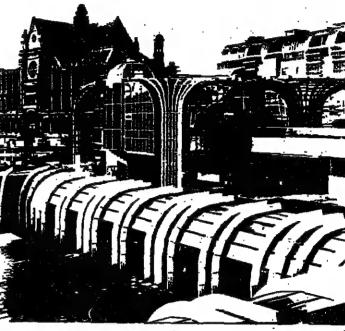
170

general gerangen

448 33

1.00

Où était l'architecte quand on choisissait les matériaux? Peut-on s'en remettre au tout-venant de l'industrie, assemblé en confrance ? Ou doit-on, comme l'ont fait Piano et Rogers à Beaubourg, et d'autres en Aagleterre, en Suisse, en Italie, en



D'APRÈS UNE PHOTO DE FELIPE FERRÉ.

Le nouveau centre caiturel est situé au second plan, Rambuteau, derrière les arcades du forum commerc Au fond, l'église Saint-Enstache.

impression de n'avoir pes été au départ, ni maîtrisé ensuite.

Aveu d'impuissance, l'usage ex-tensif du verre réfléchissant exprime le désir de disparaître, de se faire oublier. Et on obtient, là encore, l'effet inverse : le verre réfléchit, brille, scintille, s'impose. Exemple particu-lièrement navrant : les escaliers de secoura et autres cylindres imposés par les étages souterrains. Masqués de verre et coquettement coillés d'une coupole plate en hommage à la Bourse du commerce, ils prenner brusquement l'allure de silos à blé

d'une ferme du Middle-West. On o'en finirait pas d'énumérer les juxtapositions fâcheuses, les découpages sans rigueur, les rapprochements disgracieux. Remplissage de l'espace auquel n'échappe que la perspective oblique sur Saint-Eustache et le délicat fouillis en dégradé de la rue Montmartre. Remplissage des surfaces, farcies de verre et de métal pour une improbable transparence, une impossible virginité.

Le détournement des formes (mai assorties à celles des arcades du Fo-

dius racem que élément et le faire usiner ?« Le travail d'étude qui a manifestement été fait sur la structure elle-même (avec l'aide de l'ingénieur Jean Prouvé, Bon Pasteur des architectes français de tous âges dès qu'ils touchent au métal) ne devaitil pas continuer dans le détail ? In-cohérence encore, le rapprochement des « styles » du bâtiment Lescot et des pergolas de François-Xavier Lalanne. Le principe d'une « architecture végétale », verte avant que les arbres aient poussé, support de plantes grimpantes, avait tout pour séduire des élus à la veille des bilans. Les premiers éléments mis en place rue Berger sonnent faux dans cet univers minéral. Quant aux lampions et aux lampadaires de métal gris dessinés spécialement pour l'endroit et joyeusement plantés devant ie hall vitré du bâtiment Lescot, on ne sait s'il faut en rire (on les croit provisoires) ou en pleurer. . Dien est dans les détails . di-

sait Ludwig Mies vander Rohe. Le diable aussi, probablement...

MICHÈLE CHAMPENOIS.

L'ordinateur et la poésie

s'enrichir d'un équipement public fort utile. M. Jacques Chirac devait, en effet, visiter, lundi 21 février, les premières installations du centre culturel que la muncipalité fait édifier en bordure du «trou» des

Ce projet, décidé en 1979, consiste à profiter du Forum des Halles, jusqu'ici carrefour et... caravansérail commercial, pour offrir un éventail de services culturels. 'ensemble, qui s'étendra sur 11000 mètres carrés, occupe une fraction du rez-de-chaussée et le premier étage du bâtiment conçu par l'architecte Willerval, mais aussi de vastes sous-sol disposés sous le jardin. Seuls, le rez-de-chaussée et une partie du premier étage sont actuellement ouverts, soit 4000 mètres carrés.

On peut y trouver:

- Le S.V.P. culturel de Paris : de l'audiovisuel ; 10 heures à 21 heures, six jours sur sept, le public pourra, à partir du l" mars, s'informer sur les speciacles parisiens, les heures d'ouverture des musées, les possibilités d'apprendre un instrument de musique. Sophie, l'ordinateur-qui-sait-tout (on le bourre d'informations depuis des mois), répondra aux questions par l'intermédiaire d'un écran :

- Le Pavillon des arts (800 mètres carrés) : il s'agit d'une galerie d'exposition qui ouvrira le théâtre (sur 1.560 mètres carrés) où

Paris vient, incontestablement, de 22 février avec une rétrospective du sculpteur César. Puis viendront l'American folk art, les gravures de Gustave Doré, les dessins de Bob Wilson, l'art serbe médiéval, etc ;

- La Maison de la poésie : c'est une idée de M. Jacques Chirac qui a une prédilection pour ce genre littéraire. Sur 306 mètres carrés seront accueillis les poètes étrangers, des expositions, des festivals de poésie. Une bibliothèque avec salle de lecture sera accessible au public le

La maison des ateliers : (770 mètres carrés). Les 350 ateliers d'expression culturelle dispersés aux quatre coins de Paris (Le Monde du 14 février) ne disposaient iusqu'à présent d'aucun point de rencontre. Ils le trouveront aux Halles et ce lieu servira aussi à l'expérimentation de nouveaux types d'atcliers consacrés, par exemple, à

- Un conservatoire de musique et de danse : celui des quartiers du centre de Paris (1ª, 2, 3 et 4 arrondissement) ne disposait pas de locaux convenables. Le voici réinstallé de manière confortable et fonctionnelle sur 1400 mètres carrés

Dans les sous-sois soit 7.000 mètres carrés s'ouvriront dans deux ans :

- Une maison de la danse et du

les conservatoires de quartier enverront se produire leurs meilleurs élèves. Si on y donne un enseigne-ment, il sera de haut niveau;

- La vidéothèque historique de la Ville de Paris qui sera transférée de la rue Beaubourg où elle a commencé à fonctionner. Elle occupera plus de 4.000 mètres carrés aux halles. Il s'agit d'archiver Paris en images sous forme de films vidéo dont certains pourraient être pro-duits par la vidéothèque elle-même;

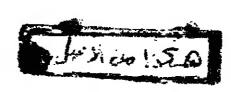
- Un auditorium de 600 places réservé aux concerts de musique classique et de jazz ainsi qu'aux professionnels:

- Une discothèque centrale de prêt (1500 mètres carrés) pour relayer les discothèques de quartier ; - Un espace photo (400 mètres carrés) qui comprendra, à la fois, un atclier de tirage pour les profession-nels et une galerie d'exposition.

La construction et l'aménagement de la première tranche du centre culturel municipal a collté environ 150 millions de francs. Le coût final n'est pas connu, mais il devrait dépasser 180 millions de francs.

Les différents éléments de ce complexe seront soit gérés directement par la Ville, soit mis en régie. L'accès sera gramit. Le coût de fonctionnement de l'ensemble est évalué à 20 ou 30 millions de francs

par an. MARC-AMBROISE RENDU.



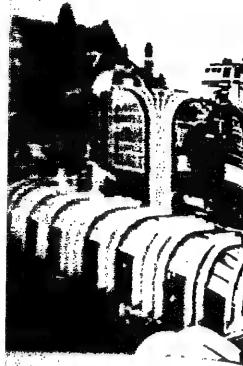
fo Mar

ATE COURSE COM The Control of Line THE VIEW

CORRESPONDANCE

ture bouche-trou Market the . . . J. Jam . t. in. The second second second

المراجع الأستاني المستركة approximation at 1 4 " **** The state of the s



Mindle were me and the first the send themes A COLUMN TO A COLU Man to Man to the last THE PERSON OF THE PARTY OF The second second **開発を表する。** (2000) A Property of the second

Street Street Control The second second Marie Carlos A STATE OF THE STA Market Same of the A Company of the Comp THE PERSON OF STREET State of the same of Allahouse the middle of the con-A STATE OF THE STA

A Market Bridge - var

AND DESCRIPTION OF THE PARTY OF

The second second

man whene the

steur et la poésie

A PROPERTY OF CONTRACTOR OF THE PARTY Marie Specific States of the second The House of the same Mary Mary Street

A STATE OF THE STA Complete the second The state of the state of the The state of the s William William . The state of the s and the same of th Control Site of the Control of the C

A THE PARTY OF THE AND THE PARTY OF T A Part of the last

And the same of th

1

A STATE OF THE STA Control of the second of the s TOTAL LAND IN THE THE PARTY AND ADDRESS OF THE PARTY AND ADD 撒 新 班 在 地 一 1 ...

avons consacrés à l'affaire Lemoine, M. Boggio parle de « coups bas » et de methodes de un . J'ai si-- This was a series of gné personnellement tous et édito-riaux dans lesquels Minute accuse le secrétaire d'Etat à la défense, maire de Chartres, d'avoir accordé le mar-ché de l'hôpital de Chartres à l'enwe'th district owners : treprise Bonygues en échange de la rénovation de la ferme qu'il possède à Ceton, dans l'Orne. J'ai pris ainsi toutes mes responsabilités et accepté tous les risques qu'une affirmation, si elle était controuvée, comporterait pour le journal que i'ai l'honneur de diriger et pour moi per-sonnellement. Les qualificatifs uti-

> quent, non seulement injurieux mais particulièrement malvenus. Avant établi mes convictions, J'ai préféré dire clairement les choses, au lieu de procéder entendus on insinuations malveillantes : The ce que M. Boggio appelle mon ignorance III . II règle élémentaire du noble art »?

lisés par M. Boggio sont, par consé-

m'accorder un droit de réponse.

a propos des articles que nons

M. Boggio dit de nos articles qu'ils sont écrits « sur le ton de la haine » ; de la part d'un confrère qui ne se cache pas de « militer » pour l'interdiction de Minute, ce juge-

Le Monde DE

Minute » et la fermette de M. Lemoine Nous avons reçu de M. Jean-Claude Goudeau, directeur de l'hebdomadaire Minute, la lettre s'est pas donné • la peine d'une en-quête rapide, même incom-plète Cinq collaborateurs du jour-nal coquêté pendant plus rrois l'ai lu avec stupéfaction l'article signé par Philippe Boggio, publié en page 6 dans *le Monde* du samedi 12 février 1983, qui me met personsemaines sur cette affaire, et les Que nous n'avons pas pu obtenir sont ceux que M. Lenellement en cause; les graves qu'il porte contre Minute m'amènent demander de moine détient 🔳 qu'il se refuse 🛮 di-

iens à la disposition du Monde ce dossier, enrichi des dernières informations que recueillies cette semaine et qui seront pu-bliées dans le prochain numéro de

M. Serit que l'entreprise Bouygues obtenu le marché de l'hôpital parce qu'elle offrait . prix le moins disant » 98 581 000 F. Il muse de préciser, - faute d'avoir cherché quelques élément faciles à se procurer -, par exemple le numéro II Minute du 🕽 février, qu'au lendemain 🚾 l'adjudication. Bourge rectifié le devis, portant à 97 000 000 de francs, en attendant mienz...

M. Boggio écrit que « le 22 jan-vier, lors première attaque, l'hebdomadaire ignorait le falt proprié-de fermette! «. C'est faux, nous avons écrit dès notre pre-mier de gue nouveau propriémier intil que la nouveau proprié-taire était une S.C.I., en cours d'im-matriculation. Nous ignorions la nom des acheteurs, le main de Chartres en faisant grand mystère pour des raisons que nous connaissons maintenant

M. Boggio écrit que la S.C.I. de MM. Herbin | Illinois | dûqu'affirme Minute, Versailles, le

PARENTS WEEKS ENSERHANTS

Un numéro qui vous concerne tous

REUSSIR LE

Collège: la réforme Legrand

CHEZ VOTRE MARCHAND DE JOURNAUX: 10 F

M. Boggio écrit que Manu ne 17 décembre dernier -. S'il était allé sailles. I'ont the les reporters de Minute, il aurait pu constater que c'est faux. Il sermi pu également

s'interroger sur la personnalité de MM. Herbin et Girard III découvrir, comme ils l'ont également fait, des éléments qui singulière-ment thèse Minute. M. Boggio écrit que nous avons commis une · méprise · en voulant · faire croire des la rénovation de la ferme, M. Marc Philippon...

l'architecte matrie de Chartres · Encore faux · nous avons

Chartres . Encore faux : nous avons écrit que M. Philippon est l'adjudi-cataire de la mairie de Chartres pour le marché des « Ateliers relais municipaux », ce qui est exact. Pour qui connaît aussi bien cette affaire que les reporters de Minute, cette information est, de sucroît, particulièrement révélatrice.

lièrement révélatrice.

{Dans sa lettre au Monde, M. Jean-Claude Goudean omet de préciser que l'auguentation (5 millions de francs) du devis initial concerne une seconde tranche de travaux, un marché complémentaire pour lequel le ministère de la santé avait donné son accord, le 13 janvier 1982. Tontes les entreprises concourantes pour le marché principal de l'hôpital sont donc aussi entrées en compétition pour cette seconde tranche et ont proposé des prix voisins. Addition faute des deux devis, l'entreprise Bouygues restait, et de beaucoup, la moiss chère.

La société civile immobilière (S.C.I)

La société civile immobilière (S.C.I) du Cotean, constituée par MM. Herbin et Cirard a bies été inscrite, le 17 décembre 1982, à Versailles, son au tribunal de commerce, mais au bureau d'enregistrement, dépendant du centre des impôts de Versailles-Ouest.

Enfin, Minute a bien écrit dans non puméro du 28 janvier, page 12, que M. Marc Philippon était l'architecte de la ville de Chartres. – Ph. BG.]

M. Jean Foyer répond à M. André Rousselet

Nous avons reçu 📠 M. Jean Foyer la lettre suivante, en réponse à celle de M. André Rousselet, publiée 🖅 🖢 Monde 💵 🔳 janvier, qui accusalt l'ancien ministre d'avoir mand en 1962, à la suite d'un incident survenu à l'occadu procès général Salan, Marcel Rousselet, premier président d'appel de Paris, mis à la retraite le

La manua dirigée contre moi tend I faire admettre l'existence lien entre deux n'en avaient aucun i d'une part, un incident, incomplètement et donc inexactement rapporté, survenu et 17 mai 1962 et, d'autre part, une disposition législative présentée une mesure individuelle.

1) L'incident 🖦 16 mai 11412

of mill strides. Le 16 mai 1962, le Haut Tribunal militaire devait tenir audience au MUII de justice Paris pour juger le i l'O.A.S. Salan. La pouwarm publics avaient sujet de craindre un attentat ou un coup de main l'O.A.S. I l'occasion In procès. Quelque temps auparavant, un magistrat, W. Lemerle, procureur général près la me d'appel d'Oran, avait abattu a bout portant et laissé pour mort sur le sol. avait-il Ha ser man réglementé par le président du Haut Tribunal militaire, M. Bornet, I qui M. Rousavait délégué le pouvoir d'organiser un warm d'ordre. Un au accès un palais, l'une des grilles de la cour du Mai, avait del ouvert et la police y exerçait un manufic afin al s'assurer qu'aucune aucun explosif introduit. sures in même ordre all ill prises plus récemment du jugement terroristes

A un moment vint à se produire une mande qui n'était probablement pas fortuite. Un célè-bre, membre de l'Académie francalse m ami de M. Rousselet, alerta, semble-t-il, le premier président. Celui-ci sortit de son cabinet, vêtu tier, et suivi d'un magistrat du mipublic. Il s'avança jusqu'aux palais, fit comparaître la Baudein, qui dirigesit la maio d'ordre, le réprimenda sé-Mersen M lui enjoignit 🌬 faire cesser le marille. Le tout se déroule présence et les applaudissements d'am mattame nombreuse. L'incident fit quelque la dans la prison le seat ne le lenderatio.

la défense de son suborle préfet de police d'and le 17 mai 1962, au premier président une lettre que Mi llendre dell'en na maria d'a reproduis le texte cidessous, pourra juger de la production de la Quoi qu'il en soit, M. In me transmit in lettre en remarks protection.

connaissent-ils imparfaitement la correspondance de leur père. Je veux croire qu'ils ignorent la lettre que le premier président m'a écrite le 23 mai 1962, en réponse à celle que je lui expédice le 22. Par dernière, ainsi qu'il le rum naît, je 🖿 avais fait savoir que le préfet returait sa lettre. Le premier président était prié de la considérer non avenue et d'en remettre l'original au procureur général, qui me a parvenir.

Il m par conséquent inexact d'écrire que je n'ai pas répondu et que le premier président n'a mu obtenu du garde des protection prévue à l'article 11 du statut de magistrature. C'est le contraire qui est vrai.

Cependant, le premier président ne s'estimait pas encore complètesatisfait a demandait que le préfet lui exprimat 🌆 regrets, La la maria celui d'avoir organisé 💵 contrôle. Cette dernière demande était excessive. Comment demander au préfet d'exprimer le regret d'avoir exécuté instructions du gouvernement, on prenant les meprudence réclamait ? M. I n'avait pas mesuré le caractère exceptionnel de circonslesquelles le man trouvait, ni M dangers M terrorisme qui alors.

Je rendis compte de rebondissement de l'affaire au premier ministre, qui estima per le premier président, pour ce qui le concernait personnellement, avait obtenu satisfaction par le retrait a la lettre du préfet u que, pour le surplus, unieux, dans u circonstances u moment, était un considérer l'incident comme clas.

d'âge des magistrats.

L'article 16 M l'ordonnance nº 62-700 du 12 juillet 1962 a mu de umm e tribunaux, non point, course il a III écrit, de soixante-dix 🛮 soixante-huit 💵 💵 demi, mais 💵 soixante-diz à soixante-sept ans. Cette ordonnance prise en exécution de la loi référendaire - du 13 avril 1962, du garde des sceaux. Il ministre, d'Etat chargé 1 affaires algériennes, du ministre des l'al an III 🖦 🔐 du sementer d'Etat à la l'empe publique. Elle n'était pas la miss de l'incident, somme in in mineur, in 16 et 17 mai 1962, mais in d'un événement d'une tout autre importance historique : l'indépendance de l'Al-

Dès 🖪 proclamation 🚍 l'indépendance, le gouvernement algérien « algérianisa = intégralement ses juridictions et n'y conserva aucun magistrat français. La magistrats la

Sans doute, MM. Rousselet fils trois cours d'appel et des tribunaux de première instance d'Algérie surent rapatriés massivement. Il importait de régler leur situation administrative, et de corriger effets, sur de carrière des magistrats, massif s'ajoutant tour échelonné magistrats de la France d'outre-mer commencé en 1959. Les magistrats rapatriés étaient nommés en surnombre dans les juridictions métropolitaines. Le contrôleur financier faisait ensuite difficulté pour viser les nominations avancement aux emplois devenant man in juridictions que la surnombres n'étaient pas résorbés. L'administration corps judiciaire devenait très difficile. l'avancement était bloqué, les perspectives légitimes de carrière magistrats étaient faussées. A il telles situations, que d'autres corps ont connues, il n'est de remede que dans Mi deux mesures instituées par l'ordonnance, le congé spécial et l'abaissement in limite d'age.

Il n'est pas intérêt de rappe-ler l'élaboration du projet qui un devenu l'ordonnance 11 12 juillet www avait été entreprise bien avant l'incident du 16 mai et avant ma nomination 🚛 ministère 🛍 la justice. Ce texte faisait partie de l'ensemble prendre par ordon-qui seraient rendues necessaires pur l'indépendance de l'Algérie m dana le premier ministre avait prescrit la mise I l'étude au début 1962. C'est au cours des IIIIIII poursuivis entre la services il man donnés par le cabinet du premier ministre qu'a été introduit l'abaissede la limite d'age. Quand le projet m'a 👫 présenté, je l'ai 💷 cepté m n'y 🕷 fait introduire qu'une modification, celle qui maintenait l'ancienne limite d'âge pour les magistrate III la Cour III cassation. J'espérais que la différence entre les li-mites d'age attirerait des chefs la d'appel la Cour tion, dont le devenait trop exclusivement parisien.

Faut-il ajouter que M. Rousselet n'a per été li seul chef 👪 🚃 atteint par la nouvelle limite d'âge au 15 septembre 1962 – il promis six gistrat hors hiérarchie?

LA LETTRE **DU PRÉFET DE POLICE**

Manuel Premier Président,

Je n'al pas à apprécier and déciponsabilités réglementaires tenant à la sécurité : Palais de Justice sur M. le Président Bornet, Par je 🖿 puis laisser passer sans protester l'initiative insolite que vous cru devoir prendre hier, à l'encontre M. le commissaire Baudoin. chargé I service d'ordre. Mon collaborateur, un l'occurrence, n'a fait qu'appliquer les consignes qu'il a reçues 📠 autorités compétentes quant = contrôle d'identité à l'enirée 👗 Palais. Il accomplissait 🚃 sa mission et le prends www. vous l'avez reconnu après coup.

Toutefois il 📺 désagréable pour les services il police il pour moid'avoir été injustement pris partie devant une galerie de journa-listes, par l'un des plus hauts gistrats du Palais alors que, de par 18 propre décision, il demeurait étranger un problème. C'est pour-quoi, j'al l'honneur de mus faire connaître sans ambiguité 📭 je couvre totalement M. le commissaire Baudoin, qui a tratte ma constance pour poursuivre sa mis-

MAURICE PAPON.

M. STOLÉRU ET LA • SOCIÉTÉ DUALE •

M. I Stoléru and a similar lettre en réponse à l'article fean-Pierre Cot qui sai dans le Moode du 8 février : La société duale, préconisait soloire, est là, alors qu'on paradi-

M. Jean-Pierre Cot, m trompe préconisé la je n'ai jemais préconisé la mais j'en ai dangers. En particulier, dans mm der-nier livre, la France deux vitesses, je rappelle le rapport du VIIIº Plan qui évoque la société duale et y ajoute le commentaire suivant rage 137: « On a evoque la soiete duale et y ajoute le commentaire suivant, page 137 : « On a presque froid dans le dos à imaginer ce qu'une telle logique poussée à son terme pourrait produire.

• Elle en en à proposer mique et social en ses deux composantes pour justaposer es économique et une France sociale... On ne peut pas souscrire à un tel projet réducteur. » D'ailleurs, quand Jean-Pierre Cot écrit dans cet article : « La crise a largement qui sépare la français par leur exposés plein fouets, il reprend presqui mot pour mot le thême la frança l' deux vi-texes, sur le fossé qui se creuse entre les français protépés et les français ex-Français protégés et les Français ex-



(Publicité) -

Madame Edwige AVICE

African in the framework at the Sports 🖿 🖦 🖦 l'Union 🐞 🖫 Gauche 🌡 la Mairie 📥 🚮 arrondissement vous un un

Monsieur Jacques DELORS

l'Economie

« Pour une économie dynamique et compétitive »

Mardi 22 février, à 20 h 30 P.L.M. Saint-Jacques, 17, boulevard Saint-Jacques, Paris-XIV*



Message Thailandais pour hommes d'affaires.

La Thai donne une dimension royale à sa classe affaire en créant la Royal Executive Class. Ce plaisir nouveau, viui le savourerez confortablement installé dans l'un des quarante larges fauteuils de nos B 747. Alors, vous goûterez le raffinement d'un service royal: assistance spéciale, vins selectionnés, plateaux de fromages, corbeille de fruits. Et mille petites attentions
l'image de l'éternelle accueillante Thaïlande. Pour voyager comme un roi, contactez notre agence de voyages ou bureaux: THAI INTERNATIONAL, 123, Champs-Élysées, 75008 PARIS. Tél.: 720.86.15 - Park Hôtel, 6, Marina Gustave-V, 06000 NICE. Tél.: (93) 53.39.82,



Colère à la Butte-Rouge

Châtenay-Malabry (Hautsde-Seine). Yougoslaves I Maghrébines, s'étaient attardées, le 19 février, dans la matinée, I leur fenétre : quelque manifestants, jeunes pour la plupart. all man lairs youx, Milital le III 👪 l'avenue de 📦 Division-Leclerc. A per endroit, per jours aupa-Immi, la brigadier Jean-Paul Lapeyre, II we mille d'ébriété, avait gravement l'am Tunisien, M'Raidi, 🕍 🖽 dix-sept ans, vivant en la depuis années aujourd'hui dans le mans Le lomoteur, il pénétrait il 5 heures il Rouge lie Minité du III février).

La Butta-Rouge, 🐸 📼 méman : cing an auparavant, un autre Sceaux, M. Roger Marchaudon, y and district the cinq balles un Boukhezer, qui un d'un d'un mu veau drame, im jaunes im Châtenay, vite, parlèrent de... au murs témoignent 🖼 leur inivelle : 🚾 🛤 promotion sociale se monte 🛮 combien de cadavres > 7 < Nous giblers & files s. Mais on lit Nacer, je t'aime », « Nacer, c'est mai ≥.

Do unite fieldali un d'elle imple il auestion durant manifestation : Nacer, ill l'un, c'est mon copain, c'est tout s. « If n'y s pas de mot, affirme une autre, pres 🛲 un marque grossier ». Um minute ill reament devant la cité 👪 la Briaud. 📖 👪 la famille 🖿 Nacer, slogan H ... banderoles.

depuis la dissolution, le 5 janvier, du Front de libération nationale de la

Corse (F.L.N.C.), deux personnes

ont III inculpées dimanche 20 février I Ajaccio de « reconstitution

de ligue dissoute et écrouées. Il

s'agit II MM. Jean Vesperini,

trente-sept and et François Tramoni.

trente mis propriétaires d'une impri-

merie is laquelle ont is décou-

unis de documents signés par la

. Front . Ces arrestations full suite

I une perquisition dans leur maga-

men de laquelle 🔚 hommes du ser-

vice régional de police judiciaire (S.R.P.J.) en mis la main sur

l'organisation clandestine,

Le Rebelle), l'organe du F.L.N.C.

Cette perquisition in Intervenue

après une première fouille le lo-

ciers et ayant prélexte une alerte la qui leur aurait

Après alla opération, quatre per-

gérants 🌆 🖪 société Copie-Service,

ainsi que deux de la employés. Les policiers de déterminer

dans quelle mesure ces quatre per-

avaient réalisé 🔳 leur plein

gré l'impression de matériel de pro-

pagande pour le compte du manuel

ouarante-huit heures. 🖿 deux

employés ant a remis a liberté,

tandis que 🖿 deux gérants étaient

Ces deux inculpations portent

inculvés 📰 écroués.

dissous. Après une garde I vue

signalée.

ainsi, semble-t-il, que me des mun-plaires du journal U Ribellu

LA LUTTE CONTRE LE F.L.N.C.

Huit nationalistes sont actuellement

détenus en Corse

JUSTICE

Les femmes in la marie la service de la la la transit in Sceaux, une marie et ai-Cela, malgré = ____ ces « craignos » venus d'ailleurs, malgré l'envie, chez beaucoup, i jeter la première pierre dans III du commissariat où les que le civil photographiaient. Quelques autoportant simplele nom di furent jetés en policiers ; un pétition fut signée que exigeait um justice

I fall rum le louper. The l'une.

mais lui en donner pour vingt ans ». « Vand revez, im mecs », therefore manifestation fut exemplaire and a make d'ordre un ganisé pendant la manage per les ineux-mémes, jeunes Français ieunes immigrés in the Caste surprise de voir l'équipe le son de comde Josep pour éviter tout Incident | In commissaire in police permanence, M. Filali (Bagneux), chargé seul du bon ordre de 🛢 manifastation, coopéra adroitement 🎮 jeunes : « Par là, 🖦 📖 », 🗉 🖚 vous manual pages, land manual basel I l'arrivée un la commune de Scenary, Marie que la marie (P.S.) La Châtenay-Malabry, M. Jean Vons, the du lemma in sa commune, quittait 🗎 cortège.

■ On a canalisé notre c'est and quand man qu'il s'agit. . Après. le furent nombreux l pour s'être remembre en Imai : Aujourd'hui, lui, lissit-on sur ses portraits, demain qui ? » Na-super symps, aiment rigoler 📰 rendre 🖛 🚐 », ce copain un peu 🔤 🖘 décrivant in leunes. Il plupari Français, du club i La Briaud auquei

et inculpés 🛥 tentative 🖨 dynami-

en Balagne (Haute-Corse). Le 7

vembre, c'était se tour de

MM. Charles Manenti M Ours-

Paul M Giuly d'être inculpés après

la découverte, dans leur voiture,

d'une mèche lente, découverte sur-

venue immédiatement après un at-mus perpétré Aleria (Haute-Corse). Enfin, le 11 janvier dernier,

Jean-Paul Ceccaldi et un mineur 🖮

seize mm étaient 🖺 leur mm inculpés

à Ajaccio pour violences et transport

Il faut rappeler aussi que, le

17 février, les gendarmes de Corte

avaient découvert, dans le maquis, près (Haute-Corse),

quarante-six détonateurs. Cette

découverte, faite à partir d'Indica-

tions recueillies, selon im gen-

darmes, auprès population, fai-sait suite la 115 kilos d'explosifs trouvés la région Saint-Florent, dissimulés dans

Communiqué remis il la

presse, le F.L.N.C. vient = revendi-

quer vingt-trois des attentats

commis dernières semaines.

parmi lesquels la destruction | la

villa 🖿 la comédienne Micheline

Presie, près 📰 Saint-Florent. Le

revanche III I l'origine in vingt-

deux plasticages, qui visalent la préfecture région. (déjà revendiqués par brigades

révolutionnaires corses) m ceux

contre la capitainerie du port

d'Aiaccio. la chambre métiers

Calvi, ainsi qu'un camping appartenant à M. Chrysos-

Corse-da-Sud, 🛮 📰 du R.P.R.

n allegardi in annu en

d'explosifs.

caches naturelles.

fessionnel, Harri représentait IIII image positive III image d'eux-mêmes ; « le , dit l'un, c'est l'anti-voyou a. Jusqu'au un grand invalide im Nacer avait chaque jour pendant In III qui le reconnaissait

Nacer, amoureux de dix-sept retrette i cinq featre de grant de Marysa, Française d'une voisine. Il lui em emprunté pre le natur son vélomoteur, le min átant en per de qui ignoralent was in the fugues, l'avaient quitté la ville au en pyjama, regardant 🛮 🛍 🛗 🛗 film

Per un derbald di territori jourd'hui 🕬 M. III Ma M'Raïdi qui saluent, maigré mirt, le parti de Lapeyra, III femme du brigadier incuipé, qui leur a fait part de sa trisdue i cet communi mal-Immin ». En revanche, cas ilicin de haine d'un correspondant ile I lieu qui leur a écrit : « Françaises et Français 🖮 🎟 Ages, nous en simme res la bal de unita mua stupida, mana sive at voieuse ». M. M'Raidi. quarente-deux ens, ouvrier imie lienault, se interprétation ou politique : « Carda et la company dit-il, n'a un l'am man le mana C'aureit pu 🖦 📦 jeune Français ». Il d'ajouter : « La vérité sortire toute

Dans la petite maraini per l'appa pertagoalt Sum nu F 6 50 56 militaria carrés avec son immi Nieme, on découvre quelques objets familiers : guitare sous le lit, un sac de toile 🔳 un Ilvre 🔤 Graham Greene 🚃 📭 posé um la imimi blanc et brillant, le casque de l'

NICOLAS BEAU.

L'affaire grâces Raysseguier, chargé d'instruire 🕍 🕪 🚃 im gráces mallima a Marseille, afpour laquelle est inculpé et de la prison des 📰 🖃 a entendu, outre 💵 🏗 lange Troisier (le Irana 🖮 💵 février), magistrats en poste à la chancellerie: M. François Sobire, ancien responsable du bureau 🚣 l'individualisation des régimes détention et son adjoint de l'époque, M. Fabrice Jacomet. Le juge d'instruction a aussi cins experts marseillais, 🕞 docteurs Raymond Manual et Bernard Ma-

· L'accident : télécabines. dans le Val-d'Aoste. - C'est une erreur & manual parties per l'employé préposé au trafic 📥 🖦 celles, qui m provoqué, m 13 février, la mort de onze personnes (un skieur de depuis) dans l'accident de télécabines de station italienne M Champoluc, dans 🖢 Val-d'Aoste (le 🌃 🏎 du 15 février). L'enquête en en elle de montré que employé avait, de-puis départ, donné l'ordre par collègues de la prod'arrivée a saint l'arrivée qu'une cabine etail I demi décrochée de son cáble I la remise en man du a mana avait au pour effet i faire brusquement glisser en arrière la cabine accidentée, qui al-

lait percuter m suivantes.

SAINT-GERMAIN-EN-LAYE: 973.75.00.

VERSAILLES: 950.08.70.

ÉDUCATION

Un million de signatures pour la « liberté de l'enseignement »

L'Union nationale des associations de parents d'élèves de l'enseignement libre (UNA-PEL) vient de recueistir environ un million de signatures pour une motion en faveur de la « liberté effective 🔐 l'enseignement et de la pals ambatis ». Ces pétitions ont été adressées au président de la République.

Une motion adressée au président de la République à l'initiative de l'Union des des les des parents des l'enseignement de la paix scolaire - a recueilli enviand an million de signatures. L'UNAPEL proposera pétition sur e même thème, mais, cette fois, I un public une que se les pa-Millagram catholique. Ce lette rantir I be les l'Etat de profit d'exercer leur responsabilisé éduca-

M. Pierre Mauroy e répété, mer-credi soir des l'émission d'An-tention 🚍 📰 🚾 🚾 de rien précipiter pour qui l'avenir de l'avenir de l'avenir de privée. La veille, toutefois, M. André Laignel, député (socialiste) 🏜 l'Indre, avait affirmé Joué-lès-Tours (Indre-et-Loire) • Le gauche devra abolir les lois antilatques un cas de blocage denu les négociations sur l'intégration 🌬 l'enseignement privé dans l'école publique. « M. Laignel : All m qu'il dire , , pour se commenté, jeudi 17 d'action laïque (CNAL).

qui apparus frileux et craintifs sur ce problème, trancher fin de l'actuelle législature, avant que nous perdions pa-

Le texte 🔄 la = 🚐 au présii who ha Kebi *ue* - rédigée le janvier per les présidents redit ques ma départementaux le APEL a circulé parmi les parents d'élèves de l'enseignement catholique au cours d'assemblées générales extraordinaires réunies per la dix mille associations in parents de l'enseigneprivé catholique au cours de dernière semaine de Janvier. Le principe en avait adopté a con le Comité national a l'enseignement catholique confirmait. 10 janvier, son refus de participer seignement privé et de l'enseignebre 1982 par H Alain Savary.

Un peu plus tard, dirigeants l'école catholique avaient accepté e contacts directs = I mi obtenir = eciaircissements -. Le promier de la seu lieu le lundl 14 février (le la du 17 février). Mais l'initiative de l'UNAPEL n'en avait pas III pour intermise en Elle apparaissait d'ailleurs comme une action délibérément tentatoire um 🖿 manifestations 🖿 rue décidées 🔳 organisées 🗷 🍱 janvier par le Syndicat (en l'en-

STAGE D'EVALUATION ~

THEORIE ET PRATIQUE DE DIMILIATION DANS LE DOMAINE DE

Firm DES ADULTES : 35 Inches (1 harms / 5 jours)

université paris 8 formation permanente

Animateurs: J. ARDOINO, G. BERGER, R. BARBIER.

scignement chrétien (SNEC- parents », ajoutant dans un niqué que « na qui refusem la

L'attitude du président de l'UNAPEL, M. Pierre Daniel, modérée se regard de celle de certains du Crabb national, lui milli valu ilm reproches (le Minich du 11 janvier). A tel point que dans certains établissements, pur exemple Saint-Louis de Gonzague Paris, institution tenue par des Pères jésuites, une lettre de soutien M. Pierre Daniel a Mil proposée M dernier a la signature de pa-

Critiques de la C.G.T.

La motion un président de 📠 République » été expédiée à partir du 31 janvier » l'Elysée. Le nombre de signatures recueillies dépasse (\$20 000 familles) re-vendiqué l'UNAPEL Mais il est vrai qu'à une famille par correspondre deux signatures. quelques établissements, im memdu personnel est critiqué une

Le Syndicat C.G.T. personnels l'enseignement de la formation privés - de pressions exercées sur les enselgnants, les non-enseignants et les

niqué que qui refusent la mationale au nom de la liberté maneral des laur han leur ed visage. Il Conscience des personnels et des parents qu'i ne partagent pas leur conception de l'enseignement, MANUE.

· Le texte de la motion de l'UNA-PEL exprime - la minu [des signataires] que soient respectés im ponsabilité de l'éducation des jeunes appartient aux fafinancière, la libre des de l'école de leurs enfants ; l'Etat doit être la garant et non le gérant exclu-sif de ducation ; l'existence d'établissements d'initiative de droit prives, participant au minis d'éducation, ne peut les mie, qui n'exclut pur le contrôle posteriori de leur gestion par l'Etat, doit se traduire par trois libertés essentielles : celle া projets éducatifs, all de la nomination an chefs d'établissement, celle de la mantmile d'équipes éducatives

CHARLES VIAL

A l'étranger : de la pétition au référendum

Dans de nombreux pays occides initiatives populaires (per exemple sous forme de péti-A, sont prises en compte par la loi et celle-ci prévoit de leur donner une suite politique, acus arve qu'elles recuellient suffisamment d'adhésions,

Le système est perticulière-ment poussé en Sulses — mère-petrie de la démocratie directe, que ses proportions, son découpage en centons et la tradi-tion confédérale randent exceptionnellement apte à use telle pratique. Il est ainsi certains di-manches où les électeurs helvétiques sont invités à se prononcer oute une bet (la « votation » étant évidemment distincte pour cheque pro-jet sourcie su suffrago), au stade national comme à l'échelon local.

L'Autriche a également prévu dans sa Constitution deux types de procédures. L'une, is « Volksbegehren » (« Demande populaire »), permet à un groupe de citoyens de salair directement le Parlement d'une question per pé-tition. L'autra peut conduire à la « Volkeabstimmung », référendum, dont le gouvernement e eusel l'Initiative. En République tédérale d'Allemagne existe également le système des « Bürgerinitiativen a (« Initiatives des citovens »). Il conduit, lui aussi, à des consultations populaires lorsqu'un certain quorum est atteint. Comme pour l'Autriche,

conduites dans le cedre d'un seul Land ou su niveau fédéral.

Quant à l'Italie, III s connu un certain nombre de projets référendaires d'origine populaire tou du moins ratifiée per les cinq cent mille signatures requis même s'ils sont souvent présentés par des partis). La chasse aux signataires , si possible prestigleux, fait notamment pertie des activités courantes des militants du très actif parti radical. grand utilisateur de cette for

Aux Etata-Linia existe écalement, dans une bonne moitié des Etats et dans plus d'une cantaine * permet l'orconisation de référendums el un norribre sufficant de citoyena le demandent. Certaines de ces initiatives, comma celle qui a permis en 1978 homosexuels de fumer en classe », c'était, il est vrai, en Californie, - pauvent parfols sembler un

peu loufoques... mos il arrive qu'elles soient, comme dans le cas cité, un moyen de s'opposer émanant du pouvoir central.

Dans d'autres my pétitions ne manufic per district ment lieu 🕯 référendum, til même nécessairement à une saleine du Parlement. Mais elles sont prises en considération et relayées un C'est en particulier ces actions peuvent être | Casen | - B.

- (Publicité) -

MAITRISE **DES SCIENCES DE GESTION**

L'UNIVERSITE PARIS-DAUPHINE I possibilité à des gens en entreprise ayant cinq années d'expérience professionnelle et un niveau 1° cycle ou jugé équivalent de préparer le DIPLOME DE MAITRISE DE GESTION dans le min du CONGÉ FORMATION.

Durée : début septembre à fin juin la temps plein.

Renseignements et inscriptions: 505-14-10 - poste 23-47

huit in an in personnes placées mandat in depôt in le cadre d'affaires d'attentat politique. Le 12 juin 1982. MM. Stéphane Bru-2, rue in la Liberté Milli Mulli TABANI CEDEX 02 Limite: 11 mars 1983 tome Leandri, général. -__ Tél, 829,23,00 _ nini - Jean Antonelli étaient arrêtés MMM... je dois apprendre l'anglais 🕨 Et ZiiP BERLITZ. Immersion totale: 🗘 plus rapidement possible, mun mumb 🛮 à 6 semaines de leçons particulières, professionnel en dépend. 9 heures par jour et 5 jours par semaine. MMM...Je désire apprendre ■ Y **9**Et ZiiP BERLITZ. Lecons particulières. Manage Land L nuu rythme. 🚄 ou semi-particulières à votre cadence, BOULOGNE: 609.15.10. CHAMPS-ELYSÉES. 7. 41.60. LA DEFENSE: 773.68.16. NATION: 371.11.34. OPERA: 742.13.39. PANTHEON: 633.98 TT. SAINT-LAZARE: 522.22.23

Recherch

1 2 March 1988 a ann aidt 🐠 1 av 24 Will (1994) LA LOCKET L CE MA 1.00 3 200 Marie 1. 1945 **年**

A CONTRACTOR OF THE SECOND The second secon And the second s And the second s TOTAL THE STATE OF THE STATE OF ASSESSMENT OF THE PARTY. Bookstagen

Jak Sales a Ar

The second of the second section is

The second second second

American States

A HARLING TO BE THE PARTY OF

atting the product

DOMESTIC OF

Line of the distance of

graphic transferrate de Contract of the Contract of THE STATE OF STATE growth and the section of no tendo i como di la la región de esta TOTAL TO STATE OF talaums of the at men

Propies de Man mort sous più Page a Course pro-

ka persaman milange 🕍 🕬 sectionary our party STATE STATE OF THE tinch Improque, dam. Charles to Henry Berger to me en were de Ro- $\frac{\langle g_{1}, e_{2}\rangle \langle e_{2}\rangle \langle e_{2}\rangle}{\langle e_{1}, e_{2}\rangle \langle e_{2}\rangle \langle$

Control of the second second second Banks and Decay " The are well coming with the morne de se-State of Land In the programmes

the designation of the property of the second secon MALE STATE A design of the ste Per mant of their or Workers And de la company The same of the same Aug action of the Manager of the planty Series of the series

Section 198 10.70 M Transfer of the state of the st State of the state The second secon die tem in the deguis Fine to be the the Man.

To te Plate Autom terade Paris I HAVA

LER A 19 (1) 27 et pinario

" scine R. GIRON

MUSIQUE

The state of the state of and the second

èм —

. 7 July 1

Fix a liberté de l'enseignes

The second secon

Market and the same

THE PARTY OF THE P

White the second second second

李等 神经 (1) 10 10 10

the statement to - V.

1 20

A Tomate At the .

的職 和母海海 144 114

Marie 1986

The second second

man a rabanes ...

and the same that were a

THE PARTY OF THE P

The wife better the section of the

Mary Confession with the contract of the contr

養養 新田田 2月18日 18 18

the street sails of the sail of

Belleville Belleville of the second

A STATE OF THE STA

Marine Spill Charles have a

A Secretarian Const.

The state of the same

Me alterior de la company

State of the last of the last

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

70 × 1

The second second

The second of th

the state of the same

Marie Company of the second

Sangage Company of the

Transmission de la companya del companya del companya de la compan

The second section of the secti

Water Charles and the second

marci:

and the second of the second

The second second

CRÉATIONS A L'IRCAM

Recherches et découvertes

style et le maîtrise s'affirment d'em-blée, d'autres dont le talent et le per-Considéré, il y a dix ans, comme l'un des plus sûrs espoirs de la musique trançaise contemporaine, Philippe Manoury (né en 1952) semble appartenir à ces deux catégories : des ses premières compositions, on sentait un souffie, une rigueur, une sûreté de plume qui laissait entrevoir, d'essai lorsqu'ils sont ambitieux, les promesses d'un bel avenir.

Produisant régulièrement des œuvres longuement mūries, Manoury avait peut-être donné jusqu'à présent plus espérances que chefs-d'œuvre au plein sens du mot. Si ce qualificatif m présente aujourd'hui sous le plume, c'est que, dans Zeitleuf, (présenté lors des concerts de clôture du séminaire de l'IRCAM sur le concept en recherche en musique), on perpoit l'aboutisse ment, et surtout l'épanouissement. de recherches dont souffraient par-

Il est vrai que Zeitlauf prend pour départ la perception - perception immédiate des phénomènes isolés et perception « réfléchie » qui, selon l'expression du compositeur, s'intéresse aux relations des phênomènes entre eux, - tandis que, dans les ceuvres immédiatement précédentes, Philippe Manoury prenait soin d'empêcher une écoute analytique réducness first ness d'une introduce qu'il s'agit, mais il ne suffit pas de prendre in contrepied in ses expériences passées pour réussir plus brilqu'avent, faut-il posséder métamorphose

Toutefols, les choses ne sont jemais aussi tranchées ; après s'être pendant un temps occupé d'élaborer son propre lengage, de résondre les mes de composition qui stimulaient son imagination, plus que de la portée immédiate de sa musique ou de l'expression de ce qu'il porte en le détail des principes qui ont présidé

Zeitlauf, I tempéra Tristan Murail (1947) et d'Archiment lyrique, qu'il avait pour-être e sévèrement juquié jusqu'ici.

Ecrit pour les douze du Groupe vocal de France, neul cuivres, percussions, orgue, dispositif électro-nique en temps réel et bande synthéordinateur, se présente comme une veste fresque dans le lignée des Momente de Stock hausen. Le texte de Georg Webern s'y trouve utilisé de façon éclatée, avec prémonitions 📰 👪 rappels. Duisque tel est le principe de cette

Aller au bout

Formé de traize énisorles en chamés, Zeitlauf frappe par la relative économie du matériau harmoniet richesse transformations (instrumentales, vocales ou électroniques i auxquelles il donne lieu. Le compositeur ne craint ni les séquences mélodiques, ni le simplicité dans la présentation de son œuvre, ni même les ostinatos prolongés, cer il possède assez d'inde délicateese pour ne jamais se laisser aller I le facilité d'un procédé. Sur une durée de plus d'une houre, um perçoit seulement une central, où les voix et les instruments se taisent pour laisser le champ libre la bande synthétisée ; mais pour se faire une idée plus précise de cette partition foisonnante il faudra peutêtre attendre la reprise qui doit en être faite en juin prochein Festival de la

La soir comportait deux œuvres également en création al les appel, es aussi, le bande synthétisée, et cependant un imaginer plus grande différence de résultat et de facture.

il est impossible d'entrer ici dans

Roger Reynolds (1934) quetre pages du programme n'y suffisant pas, on se contentera de savoir l'ordinateur | un | d'analyse, de transformation de timbres instrumentaux, et permis le recomposition ou la variation de ce mahaut-parleur en

l'un 🔳 l'autre 📖 🔳 mélange entre les sons produits en direct et ceux de la bande s'effectue de menière plus ou moins sensible, sans solution de continuité, évitant ainsi la sèche confrontation instrumentsmachine. Mais si dans le premier cas on paut parler d'une couvre aboutie, dans le second les recherches sem blent dépourvues d'objet que d'intérêt intrinsèque. Durant IIIIII cinq minutes on reste I se demander quel 📰 📱 propos de Roger Reynolds, pourquoi les musiciens de l'Ensemble intercontemporain contii jouer et pourquoi Peter Ectvos continue il diriger. Il y II il cela une réponse facile : parce que c'est

I'couvre ca Tristan Murail est-elle un peu moins longue Roger Reynolds, mais, comme elle comporte plusieurs mouon a tout loisir de se paser même question, à laquelle le compositeur répond en nous présentant des idées nouvelles, des contrastes ou des développements ingénieux. Désintégrations apparaît comme une vaste suite aux épisodes clairement différenciés, animés par un souffle puissant auquel le compositeur ne nous a met toujours metal !! trop tôt pour 📻 s'il s'agit d'une manière ou d'un jalon 📖 portant em évolution, mais, à coup sûr, il s'agit là d'une œuvre riche et qui, à en juger par l'accuei chaleuraux qu'alle 🛮 reçu, 📖 🚃 aser l'auditeur indifférent.

CONDÉ.

Chahut à l'Opéra de Paris

Cheure-Souris, le 19 février à l'Opéra, a été houleuse. Notaml'Opéra, a été houleuse. Notam-ment au mothent du ballet, d'un style très cabacet avec danseuses et danseurs très dévêtus. Ce divertisdanseurs très dévêtes. Ce divertis-sement rumplaçait la chorégraphie initiale de Roseile Hightower, qui n'avait pus reçu un accueil favora-ble à la première représentation, le mardi 11. Les danseurs de l'Opéra avaient dei prévenus au deraise mo-ment du changement. Ils out tem à l'entracte une confirence de presse afin d'expliquer la situation et afin d'expliquer la situation et ser un prieris de grève.

«Les Soldats» de Zimmermann à Lyon

(Suite de m première page)

Avec pour corollaire, dans la pre-mier cas, une imma version prediction beaucoup sicale et confortable, qui grand quelque peu les aspérités et, à sa manière, le l'œuvre plus « civili-**—** >.

ii assez difficile an comprendre Zimmermann, en 1958, a pu choisir chez Lenz (« ancêtre » de Büchner) un sujet voisin co-opéras Man Mar : un jeune Ma un officier, puis en d'autude, shilling traffic a language Street in communication on the experience même 📉

Chertani ili Chi Sheri aribili VISLELI MORtrer que intesistiblement, plus innocents que coupables, dans une viol, au mourtre, au suicide, al en la de de de de de la fiera de l'existence », sur livret un possède l'irréfutable logique mathématique dangereuses ni la déter-Luke.

Marie, petite bourgeoise, marie di de sant les contraintes de la société et de la domåles, paraît plus oyable destinée; per faiblesse et fecilité e la la la ne tenait ou à elle de saisir la main ... Stolzius, son fi-

Une volonté totalisante

Lenz, la plus prédicant de pièce était sans doute sinon plus vraisemblable, du soidats condamnés au célibat, semble-t-il dire. Il faut changel cela. » Il présentait un dumi femme, il ne l'enfermait pas il mi Zimmermann (1) qu'accuse limite w symbole | I'holocauste l'humanité, comme le pensé il la limital atomique, dans une vision i pessimisme apocalyptique qu'il a paraphée en 1970 per son propre suicide.

D'autres conception paraissent étranges : pourquoi avoir choisi un tel sujet, très linéaire, pour un grandiose projet d'opéra multispatiei pantemporei, une sphánicité full futur, présent et passé futur, interchangeables » ? Est-ce pour montrer que cette histoire aurait pu se passar aussi bien wingtième qu'au le déterminisme commande ? disproportionnas.

III. 2), ou mieux encore mu diaminu

(VI, 1). I multiples rappels III ils seuls il pouvoir se réjouir ceux qui qu'ils l'injustice l' Et faut-il l'injustice »), s'il s'apit alors, wiol Marie per l'ordonson premier du « sphéricité » 🝱 💷 🕶 🗷 l'es-SERVICE MANUAL CONTRACTOR ma ceuvre cosmique comme in

Soulier de satin.

Corne (ellerni established de Zim-cammer come une coustique de la maria tous les Ildennes de théâtre parlé, chanté. 🖃 🕍 musique. 🍱 cinéma. 🛝 ballet, 🖿 🗎 pantomime, 🔳 📨 sur bande magnétique », 🗷 📺 💼 empruntées in importe quel tien l'autie relette pour symbiose symbiose que ont collect sessionic carra (qui anticipait 📖 Berio, Kagel im Stockhausen). Il l'écoute, capendant, cas limitation in grégorien, a produ jazz ender plaquées de l'extérieur et sens de l'extérieur

similarini dan sa bigga islah

dont l'unité m la force man su

contraire impressionnantes.

Ger su terrie de lette endertid hasardeuse, i i'on i d'un or-gueil promèthéen si n'était contrains imcompassion pour la matter humaine, l'œuvre 🖿 Zimmermann armini à une puissance pathétique extrême. Si la style acrobatique de ce « lei canto italiai », uma la forcenées, n'a manifestra par la pro-Berg, Cos de la marchia sur um musi translucide et chatoyante, perfois caricaturale, peignent d'étonnants de qui ou abjecte 🛅 l'existence, au symphonique Lini ludes, and continuum formidathe res manage of the percussions, et trapiques imbales, image d'un

De la friperie au sex-shop

Les productions immediations de Francfort (à Bruxelles) III de Lyon. d'une qualité intrinsèque incontestable, m resent compte pleinement ni l'une ni l'autre du projet 🍱 Zimmer mann. le un simple mélange de personnages en un lieu limité, par des gradins couverts d'un amoncellement Villa Marmitti, include friperio évoquant plus que veguement le ma-🖮 de farifieluches 💹 Wesener 🕮 de Stolzius, le marchand de même, elle menace l'ordre en monde. tissus, et aussi - doute un -

d'ailleurs 🚃 🔳 qui a 💹 🚾 le dé-essentiellement des bourofficiers, en particulier Stolzius, pitoyable air borné la Wozzeck, la d'une Veipsau.

In metteur en Alfred Kirchnet s'être ingénié la brouiller abstraite, privée points de repères marquants. Pourtant, une lim admis ce parti pris, on ne saurait nier sa rilogique dramatique qui nous man de bout in haleine, appuyées 🔤 l'extraordinaire exécution musicale de Gielen.

Si nun n'est lui i innere pour hamila la compréhension a l'intrimusique surchargés, à Lyon, au contraire, Im Russell nous dit tout in international au-delè. 🛮 fortement réinterprété 🔳 💵 proliférer antaise livret de Zimmermann. Comme | celui-ci, il a multiplié la land de l'access and ce Mini (de Ralph Koltaï) fait 🛻 éléments géants d'une l'imme coupés en morceaux ; pri comé milieu d'une avec jarretelles M cache-sexe) III IIII gépoitrine (sur laquelle se font projections photos plus au moins pomo, il portraits il a 💵 🌃 Ewing 👪 Dallas, 👪 publicités, etc.). Partout un déroulent IIII saynètes limited troussées, imen un en en par une figuration dansée.

spectacle plaisant, très modernisé. atmosphère il manque complètement il mystère l'abord. Marie apparaît ainsi c passe l côté du projet quasi métaphysique III Zimmermann, III problé matique soit-il.

🖛 mises 🖛 scène, captivantes même de questions qu'elles de chef-d'œuvre confus, auraient mérité IIII commentaires moins schématiques, 🗯 même 🖦 du quelque manu solistes chacune), que l'on ** porterior de la la la ploc, tant i s'agit d'un www. in haute qualité un ne citant que les dans héroïnes exceptionnelles, Phyllis Hunter Nency State & Lyon, ainsi que, même ville, merveilleux merveilleux Helge Weidinger.

JACQUES LONCHAMPT.

(1) Le dessein de Patrice Chérons se calse on state de Soldats de 1968 était tout différent : - Raconter cette pièce comme une grande épopée du développement du la personnalité; déchiffrer l'histoire de cette jame fille qui fait l'épreuve de sa liberté et connaît les grandes difficultés de la ré-voite individuelle; comprendre com-ment, dans come exploration d'elletissus, et aussi doute un (*) Prochaines représentations la Lyon les 22, let M février.

THE REAL PROPERTY.

 $\frac{\delta}{\delta} = \frac{\epsilon_{0}}{4\epsilon_{0}} \frac{\epsilon_{00}}{\epsilon_{00}} \rho_{00}$

" Course

 $|\Phi_{ij}(x)| \leq |\Phi_{ij}(x)|^2$

کو جو افاد د

The state of the state of

The second of the second

MAITRISE ES SCIENCES DE GESTION

MARKET PARTY DEC. OF The STATE OF

to a mark the second se Company of the second of the s

Berning Printers in the

artista argenti il enercia

PBERUT

THÉATRE

La mort sous plusieurs angles Le Théâtre de l'Odéou pré- soi ; c'est une scène pas mal enlevée,

« TRIPTYQUE », de Max Frisch à l'Odéon

seute, en co-réalisation avec in Comédie-Française, une pièce de l'écrivain suisse-alie Max Frisch, Triptyque, dans une traduction de Henry Bergerot et une mise en scène de Roger Blin.

Cette œuvre propose une ré-

An premier acte, nous sommes d'abord un cimetière : vient d'avoir lieu l'inhumation d'un homme appelé Kroll, libraire d'occasion. Puis nous passons im le jardin de la maison du défunt. Il y a la 🖛, qui s'adresse au 🖼 🖼 🖼 s'il mai la qui maire de le bouspiller. pasteur, de le ne voulait pas et de mais a

Alliance de chagrin et d'une artaine nature de légèreté, de « poids en moins ». Kafka a dit à peu près qu'à la quelqu'un on average grand la la quelqu'un de sentiment qu'une erreur vient d'un écartée. Wan plane aussi, and riptyque, un refus : 111 homme Lan hier vivant, il ne peut pas Dm mort, ameni il nir la personne. Ou plutôt vivre et mourir elles, qui peualler de compagnie,

La mart du mort du jour même, sous les apparences presque la vie, puisque ce la pourrait sembler dormir, impropriété, qu'il convient 🛍 déguid'amortir, we W were de champagne, 🕍 rires, 🖿 propos 🖿 'air. Les personnages in Man

gaie, froide maint temps.

Le deuxième acte m passe de l'autre côté du miroir : le libraire a planté um pliant au bord du Styx, il y trempe sa ligne (présence discrèmes asticots, dans une de ferblanc), le Styx n'est guère

Ces morts-là manquent de prédans leur passé. Les guerres, la mi sère, ou simplement in drames communs, vus comme ceia de loin, en images 🖮 mémoire, c'est moins dur. Ca s'enjolive, ca s'atténue. grande de retraite, my traine sa flemme, 🖿 n'est pas une

vie, on y trop.

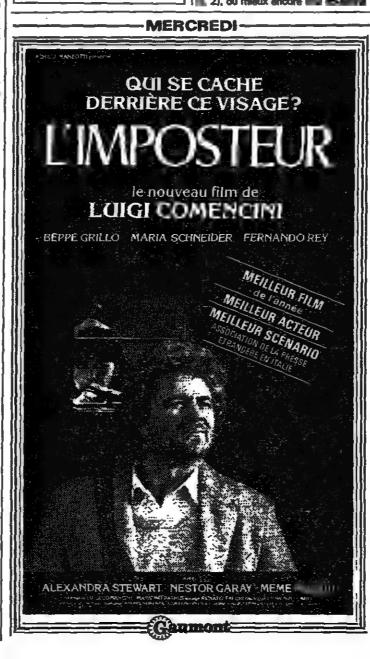
Le troisième volet du etriptyque = le gai : le dialogue
d'un d'une qui n'ont per lichus de s'aimer. Lui vivant elle n'est déjà plus ce monde. dirait que Max Frischpettse um is n'est pas là, ou même que ces deux êtres un moins séparés ainsi que

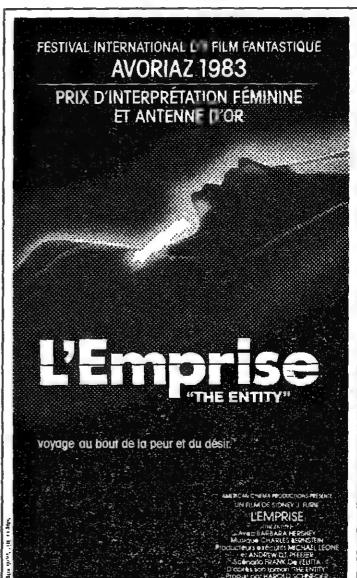
La pièce manufattachante, plutôt librement. Tout même, il de pessée de dimen-

Mise en simple et claire d Roger III III ingénieux d'André Acquart. III interprétation de Christine Fersen, Geneviève Casile, Jacques Toja, Flatten Garrel, et de leurs camarades du Français dans de plus plus para de la apparition de Catherine Salviat dans un minuscule, mili quelle préquelle fraîcheur!

MICHEL COURNOT.







MERCREDI-



T'ES HEUREUSE? MOL, TOUJOURS! DOMINIQUE LAROURIER

elle aime

a vie.

et

le cinoche.

les hommes.

MERCREDI-



JEAN-HENRI ROGER ET JULIET BERTO

SPECTACLES

théâtre

LES SPECTACLES NOUVEAUX

LA SECOND SURPRISE DE L'AMOUR, LA COLONIE -Comédie-Française (296-10-20), 20 h 30.

Les salles subventionnées et municipales

(742-57-50), 19 h SALLE FAVART (296-06-11), 19 h 30:

CHARLE FAVART (296-06-11), 19 h 30:
l'Amour

CHARLEOT (727-81-15) Grand Feyer,
h 30:
F.

CHARLEOT (727-81-15) Grand Feyer,
h 30:
Lecture
Phanées les mées ; 20 h 30: Qu'est
ce que l'ethnologie? — Canéma-vidée:
Nouveaux films Bpi: 19 h: le Chant
des fous; 20 h 30: «...Des écritures
scéniques continues contemporalus» » « Cast

THEATRE MUSICAL DE PARIS (261-19-83), voir Concerts.

Les autres salles

(321-42-20), ARTS-HEBERTOT (387-23-23).

DAUNOU (261-69-14), 21 h : Argent (874-74-40), 18 h 30 :

Jeux de mot HUCHETTE (326-38-99), I b 30: la Cantatrice chauve; 20 h 30: in Le-con; 21 h 30: le Cirque.

LUCERNAIRE (544-57-34) L 18 ii 30 : les Enfants du silence y 21 h : Six heures au plus tard ; IL 22 h 15 : Troubadours de Pendule.

MARIGNY, Salle Gabriel, (225-20-74), 21 h: l'Education de Rita. NOUVEAUTES (770-52-76), 20 h 30, mat. D. 15 h : Hold-up pour rire. POCHE (548-92-97), 21 h : le Butin. POTINIERE (261-44-16), 20 h 45: Sol: je m'égalomane l

THÉATRE DES DÉCHARGEURS (236-00-02), 20 h 30 : Yes, pout-être; 22 h : Voyages vers les ombres vertes. TITLE D'EDGAR (322-11-02), 20 h 15 : les Babas cadres ; 22 h ; Pan de fantaisie dans l'orangeade.

THÉATRE DU MARAIS (278-03-53), 20 h 30 : le Missanthrope. TIRATAL 13 (588-16-30), 20 h 30 : THEATHE DU TOURTOUR (887-82-48), III h 30 : la Crosse en l'air;

20 h 30: Le Mal court; 22 h 30: Donnez-moi signe de vie.

Les cafés-théâtres

AU BEC FIN (296-29-35), 20 h 30 : Tohu-Bahut ; 22 h, séance supplémentaire le samedi I 23 h 45 : Le Président.

Pour Turm renseignements concernant l'ensemble 📥 programmes 🔤 🜬 salles «LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES»

281-26-28+ (de 11 heures à 21 heures, jours fériés

Lundi 21 février

BEAUBOURGEOIS (272-08-51), BEAUBOURGEOIS (27208-51),
19 h 30: Sur une île flottaute.
BEANCS-MANTEAUX (887-15-84), I;
15: Areuh = MC2; 21 h 30: Les
Démones Loolou; 22 h 30: Des bulles
dans l'encrier. - II: 20 h 15: Philippe
Ogouz, tout a changé; 21 h 30: Qui a tué
Betty Grandt?; 22 h 30: Version origi-

Tale.

CAPÉ D'EDGAR (323-11-02) I: 18 h 30:
Laisez chanter les clowas; 20 h 30:
Tiens, voilà denx bondins; 21 h 30:
Mangeuses d'hommes; 22 h 30:
L'amour, c'est comme un bateau blanc,
— II: 20 h 30: Les blaireaux sont fatignés; 22 h: Une goutre de sang dans le

LE PARIAI (233-91-17), 20 h: Le Musica: III III: Émiles rouges.

LA DIATERNA (357-64-5), 21 h: III

LA (LATINITIES) (367-62-45), 21 h : I'm a'est pas si grave une femene ; 22 h : In Garyonne.

FULL LIBRATA (278-67-93), 20 H : 5: Tranches de vie ; 22 h : 30 : Elle voit des géants partout,

SENTIER DES HALLES (236-37-27), 20 h 15 : On est pas des pigeons; 21 h 30 : A poil ; 22 h : Autant en emporte le banc.
THÉATRE DE DEX HEURES (**07-46), 18 à 30 : Le joncur de maro; 20 à 30 : Santons français ; il à 30 : La buttres out des bérots.

Les chansonniers

CAVEAU DE LA RÉPUBLIQUE (278-44-45) 21 h: A.ia Courte-Paye.
TREATRE DES DEUX 11-11 (606-10-26), 21 h : IL vos Ronds ... Fisc.

Le music-hall J. Humonry, J. Ada. QUAI D'AUSTERLITZ, 8 III à 30 : G. Oryeme.

La danse

A DEJAZET (887-97-34), III h 30 : A la mémoire de ma fille chérie ; 20 h 30, J. Gaudin : les Autruches.

Les concerts

LUCERNAIRE, 19 h 45 : P. Valist (Back, Beethoven, Brahms) 21 h : J. Vogust, J. Fausi

BERTELLER III h 36: Musik

20 h 30: P. Fontamarosa, Y. Bot (Beethoven, Prokofiev). SALLE (a. EAU, 20 h 30 : Ch. Ivaldi (Haydn, Schubert, Berg).

CARLOU BLANC (277-32-40), 20 h : Ph. Bes et J.-M. de Saisses. CAVEAU L.I. IA HUCHETTE (1465-05), 21 h 30: J. Lacroix Quintest.
PETIT JOURNAL (326-24-59), 21 h 30: New Jazz Off.

Jazz, pop, rock, folk

BRESBY, LE SECRET DE NIMH (A.):
Saim-Ambroise, 11º (700-89-16).

LES CADAVRES NE PORTENT PAS
DE COSTARD (A., v.a.): Elysées Lincola, B (359-36-14).

LE CAMBON DE LA MORT (A., v.a.):
Paramount Odéon, 6º (325-59-83); Paramount City, B (562-45-76); v.f.: Rex., 2º (236-83-93); Paramount Menivaux, 2º (236-83-93); Paramount Opéra, 9 (742-56-31): Paramount Busille, 12º (343-79-17); Paramount Busille, 12º (343-79-17); Paramount Gelaxie, 13º (580-18-03); Paramount Montparmane, 14º (329-90-10); Convention Su-Charles, 15º (579-33-00); Paramount Montparmane, 14º (606-34-25). 18 (606-34-25).

CA VA PAS ETRE TRISTE (Pr.): Paramount Odéon, 6 (325-59-83); Paramount Chy, 8 (562-45-76); Paramount Opéra, 9: (742-56-31); U.G.C. Gare de Lyon, 12 (343-01-59); Paramount Montparassee, 14 (329-90-10).

CLEMENTINE TANGO (Pr.): Movins, 1= (260-43-99); U.G.C. Opéra, 2 (261-50-32); U.G.C. Marbouf, 3 (225-18-45).

COMPÉDITE ÉROTTOUE D'UNE NUIT PETTY OPPORTUN (236-01-36), III h: Cl. Gallot, III

CITÉ INTERNATIONALE, GRAND THÉATRE, 20 à 30 : G. Zeno (Wa-

gner). THÉATRE DE LA PLAINE, 20 II 30:

M.-A. Pictet (Mozart, Schubert, Ravel).
INSTITUT NEERLANDAIS, III h 30:

Nederlands Harperio (Doppler, Sonlage Andriessenn...).

SALLE PLEYEL, 20 h 30; N. Yepes (Bach, Falkenhagen, Baron...).

(Bach, Falentugen, Baron...):
THÉATRE DE LA PLAINE, 20 h 30:
H. A. Pictet (Mozart, Schubert,
Ravel).
ESPACE CARDIN 20 h
Tagliaferro, (Fauré),
THÉATRE DE PARIS,

is h 30 : Academy of the in the fields, dir. I brown [Haendei, Grieg, Vivaldi, Tehnikovski).

ATHENEE, 21 h : B.

cinéma

Les Sins marqués (*) sont inturilles aux moiss de troire aux, (**) sux moiss de dix-buit sus.

La Cinémathèque

CHAILLOT (784-24-34)

BEAUSOURG (278-35-57) 15 h, l'Eternelle Captatrice, les Fées de la mer, de M. Tourneur; 17 h et 21 h, Hommage il Comencial : l'Amore la Italia.

Les exclusivités

72-86); Images, 18 (522-47-94);
AMÉRIQUE INTERDITE (A., v.I.)
(*) Rio-Opéra, 1 (742-82-54);
U.G.C.-Odéon, 6 (325-71-08).

AMITYVILLE II (A.) (*) (V.I.);
U.G.C. Opéra, 2 (261-50-32).

ANTONIETA (Fr.-Mez., v.o.); Forum, 1 (297-53-74); Hautefeuille, 6 (633-79-38); Ellyafes-Lincoln, III (359-36-14); Trois III (320-30-19). - V.f.: Impérial, 2 (742-72-52).

I/AS DES AS (Fr.); Berlin, 2 (742-60-33); Gaumont-Ambassade, 8 (359-19-06); Montpername Pathé, 14 (322-19-19-06); Montpername Pathé, 14 (322-19-19-06); Montpername Pathé, 14 (322-19-19-06); Montpername Pathé, 14 (322-19-06); Montpername Pathé, 14 (322-19-06);

1.53 Temptiers, 3º (272-94-56); Ambassade, 8º (359-19-08); Crobs-

(ERATO)

LES AVENTURIERS DE L'ARCHE PERDUE (A. v.o.) : George-V, & (562-41-46). - (V.f.) : Trois Haussmann, 9 (770-47-55).

(770-47-55).

LA BALANCE (Fr.): Marignan, 8 (35992-82): Français, 9 (770-33-88); Montparasse Pathé, 14 (322-19-23).

LE BATTANT (Fr.): Berlitz, 2 (74260-33); Richelleu, 2 (233-56-70); Bretagne, 6 (222-57-97); Paramount6 (325-59-83); Publicis
Champs-Elysées, 8 (720-76-23); Publicis
Champs-Elysées, 8 (720-76-23); Publicis
Champs-Elysées, 8 (720-76-23); Publicis
Champs-Elysées, 8 (720-76-23); Publicis
Champs-Elysées, 9 (720-76-23); Publicis
Champs-Elysées, 9 (720-76-23); Publicis
Champs-Elysées, 9 (720-76-23); Paramount, 9 (387-35-43); Lumière, E (24649-07); Nation, 12 (343-04-67);
Paramount Bestille, 12 (343-79-17);
Fanvette, 13 (380-18-03); Gammont
Galaxie, 13 (580-18-03); Gammont
Convention, 15 (524-42-01); Gammont
Convention, 15 (522-46-01); Gammont
Gambelta, 20 (636-10-96).

BLADE RUNNER (A.) (*) (v.f.):

BLADE RUNNER (A.) (*) (v.f.):
Opéra Night, 2* (296-62-56). H. sp.
1A BOUM 2 (Fr.): Ambassade, 8* (359-19-08); Bergèra, 9* (770-77-58); Montparnas, 14* (327-52-37); Tourelles, 20* (364-51-98);

BRISBY, LE SECRET DE NIME (A.) :

COMÉDIE ÉROTIQUE D'UNE NUIT D'ÉTÉ (A., v.o.) : Studio Médicis, 3 (623-25-97). LA COURTISANE (A., v.o.) : Bomparie, (4 (29-2-12-12)

6" (326-12-12). LE CRIME D'AMOUR (Pr.) : Marsis, 4

(278-47-86).

DANTON (Franco-polonzis): Forum, 1^{et} (297-53-74); Berilm, ■ (742-60-33); Saint-Germain Ruchette, 5^{et} (633-63-20): Bretagne, 6^{et} (222-57-97); Colisée, 8^{et} (359-29-46); Bienvenüs Montparnasse, 15^{et} (544-25-02).

DE MAO A MOZART (A., v.o.): Epée de Bois; 5 (337-57-47); Pagoda, 7 (705-12-15).

(705-12-15).
LES DIEUX SONT TOMBÉS SUR LA.
TÊTE (Bost. - A.) (V. Aug.):
Gaumont-Halles, I* (297-49-70); Quinteste, 5* (633-79-38); Marignan, 8* (259-92-82); Parronasions, 14* (329-83-11). - (V.f.): 11* 9* (770-72-86); Français, 9* (770-33-88); tion, 12* (343-04-67); Fauvetta, 13*

22 au 26 Février 1983 - 18 h 30 THEATRE DE LA VILLE



LE NOUVEAU FILM DE

JEAN-HENRI ROGER ET JULIET BERTO

MERCREDI



il aime, les claquettes, benny goodmar le bonheur, ef son chien.

Porte de Pantin a partir du 22 Février 1983. Soirée 20 h 30, matinée 16 Dimanche, relâche Lundi. Renseignement: 245.88.33. Prix des places: 130 F, 100 F, 80 F, 60 F. Location: RTL, de Pantin, Olympia, 3 Fnac et agences ou par 245.88.11. MERCREDI UN FILM DE FRANCO ZEFFIRELLI

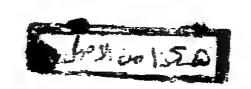
La Traviata

AVEC TERESA STRATAS PLACIDO DOMINGO CORNELL MACNEIL

MUSIQUE DIRIGÉE 👭 JAMES LEVINE "Metropolitan Opera"

PAR THE BEN AMMAR

OSCARS HOLLYWOOD 83: 2 NOMINATIONS



LES FILMS NCUVEAUX *****

A FEW STATES

291 , **Page**

4.943

4, 65,

S. A. Par

 $(q^{\frac{1}{2}}+2^{\frac{1}{2}}\Phi_{0}^{\frac{1}{2}})$ 4.00 HE WITHIN X 23 25 Surge of Surge 9 1 2 2467 4 12 1256

in stanzada 🖷 * 1992年、代表 - 1992年 (19 - 1992年 (1942年) , कुप इं The second

2000

Withinson, Partiet, 180 MERC

RADIO-TÉLÉVISION

Lundi 21 février

PREMIÈRE CHAINE: TF1

particulier Le Guide Fiscal &3 est paru!

- Tout sur les déductions légales
- Tout sur les abattements
- Tout sur les nouvelles lois fiscoles.

thez wotre marchand de journaux.

20 h 35 Film: Sylvia Scarlett.
Film américain de II. Cukor (1935), avec K. Hepburn,
C. Grant, B. Aherne, E. Gwenn, N. Paley (v.o.

male N.). S'habille en pour quitter le france avec son père, menacé de prison. Ils arrivent en Angleterre en compagnie d'un aventurier et la fille travestie s'eprend d'un peintre.

vestie s'eprend d'un pentre. Admirables variations sur l'univers artificiel spec-tacle, les ambiguités sexuelles et semimentales. Hepburn "l'héroine impirée it availle on rend un rarissime comédie de Cukor, grâce à laquelle on rend un

pel hommage au cinéaste.

22 h 5 Magazino: L'onjou, de F. de Closets, E. de la Taille et A. Weiller.

Au sommaire: in flumme de l'entreprise; le barrage d'Assouan; mucléaire: le man de frein; L'danger du

23 II 10 Journal.

DEUXIÈME CHAINE 1 A 2

in 35 Le grand échiquier (en lizison avec France-Musique) de J. Chancel. Autour III violoniste Pierre Amopal at in chef d'orchestre Emmanuel Erivine. 23 h 15 January

TROISIÈME CHAINE: FR 3

20 h 35 Lam: Le fou du désert. De J.-M. Chariier, adapt. C. Brulé, réal. J. Trefouel. Avec M. Carrière, R. Pellegria.

tragiques de Conrad Killan. 1939 : le héros part en obtient au hara, mois perd guide. Commence la fin des La inégale, mais l'histoire est

📰 3, la 🖦 🖆 espions : Avant-dernter évisode des

Euloge Boissonnade **CONRAD KILIAN**

Editions France-Empire

- h 30 Journal.
- 21 h 55 Magazine: Thelassa. L'énergle thermique
- 22 h 29 Une minute pour une image
- 22. h 30 Prókudo à la nuit.

 Vingi regards sur l'enfant Jésus > (extraits)

 par B. d'Ascoli, piano.



FRANCE-CULTURE

28 L. Brighton soupir, de Y. Daoudi.
21 L. L'autre scène on les vivants et les dieux : les vertus cardinales... prudence, force, justice, tempérance.

11 L. 30, Nuits amgnétiques : Les nouveaux nègres.

FRANCE-MUSIQUE

20 h 39, Concert (en liaison avec Le grand échiquier d'Antenne 2) : « l'Apprenti sorcier » de Dukas ; « Danse

slave # 2 en mi mineur - de Dvorak; - Danse hongroise
1 - de J. Brahms; - Concerto en sol mineur - de
Bruch | - Poème pour violon # orchestre - # Chausson;
- Liebesfreud - Kreisler par | philharmonique # Radio-France, dir. E. Krivine, # P. Amoral 23 & 15, La mit sur France-Musique : Musique de muit.

20 h 45, we et Jerry ; à 22 h 15, Tex Avery ; # 22 h 25,

h 55 Deuxième : Station.

Film de B. Boetticher (1960), avec R. Scott,
N. Gates, C. Akins, S. Homeler, R. Rust (Rediffusion).

L. solitaire IIVin une femme prisonnière des
Comanches. Trois de primes
débarrasse de lui pour la récompense offerte

Boetticher était, alors, 🖛 maître 🏜 western classique,

dans la rigueur = la manue : le manue, lel, man

ses qualités et une interprétation puissante 🌬 Randolpi

Otese Narz, de F. Durienski et Zostuynice, de Scenokow, par la Chorale inter-universitaire Sainte-Anne de

7 & 2, Matinales, images de la jeunesse dans un Québec

8 h. Les chemins de la connaissanca, images de la solitude volonizire ; à Il ii 50, Le cœur eaneigé.
9 h. 7, La matinée des autres : les figures de vérité, la géo-

16 h 45. Un quart d'heure avec Pietre Politfils : « Arthur

11 h 2, Mosiques actuelles Nice-Côte d'Azur (en direct de Nice) (et à 13 h 30, 17 h 32 et 21 h 15).

14 h. Sons : cinéma. 14 h. S. Un livre, des volx : « Ni guerre ni paix », de A. Bos-

1 45, Les après-midi de France-Culture : le monde mi singulier : h 15 h 30, Points cardinaux ; il 1 il h 30, Micromag ; il 17 h, Roue libre,

19 h 30. Sciences : La théorie des catastrophes, une philoso-

phie scientifique (vers tae qui pense).

20 h. Dialogues : Vic ou mort de l'orientalisme, avec Afaf Mahfuz et Bruno Etienne.

lieton : Le bonheur fou.

22 à 30. Nuits magnétiques : les nouveaux nègres.

0 h 14 Une minute pour une knage.

vie, sous le direction de J. 🍱

C h 40 January

d'Agnès Varda.

FRANCE-CULTURE

12 h 5, Agora, avec P. Milza. 12 h 45, Panorama.

O h I Prélude à la nuit.

Mardi 22 février

20 h 35 Le PREMIÈRE CHAINE: TF 1

11 h 15 Vision plus HF 12 (info.)

12 h 30 Atout coour.

13 h Journal.

13 h Journal.

13 h 45 Les après-midi de TF 1 : Féminin présent.

Sante : l'auriculothérapie : 15 h, modes : les collections japonaises à Paris : 15 h 15, ane jeunesse à vil ; 16 à 10, littérature, cuisine, variétés.

17 h 20 Croque-vacances. 18 h C'est à vous.

18 E 25 Le village dans les nuages.

18 h 50 Histoire d'en III

19 h 5 Météorologie.

19 h 20 Emissions régions

19 h 45 S'il vous plaît. 20 h Journal.

20 h 30 D'inceord pas d'inner la (LM.C.)
Distribution sélective : les akis.
20 h 35 Théâtre : le Chambre de Marguerite,
d'après la Dame aux Camélias, d'Alexandre Dumas,
mise en scène de I. Ehni, avec A. Rondags, I. Ehni
(coproduction du ministère de la culture).
Total farance sième de la culture L'ILE SUR LE TOIT DU MONDE (A. v.f.): Rez. 2 33); U.G.C. Opéra. (261-50-32); U.G.C. Mont-

Trois femmes vivent dans une chambre autour d'un its.
Marguerite, l'hérotne, a vingt-quatre ans et doit mourir
de la tuberculose. Elle en profite, aidée de Julie
et de Nadine, pour partir à la découverte d'elle-même. Une réalisation peu sobriété exemplaire. st-être un peu leute mais d'une

h 5 Mémoires : Christopher Sos Réal. : M. Frydland. 22

Soames, ancien ambassadeur de Grande-

Bretugae en France, vice-président de la Commission

meugne en rrancs, vice-president de la Commission européenne, occupe depuis 1982 — fonctions — président of U. Council. Cette personnalité — amaque, gendre — Churchill, raconte la basaille d'El Alamein, parle de mannées passées à Paris.

DEUXIÈME CHAINE : 43 10 h 30 A.N.T.I.O.P.E.

12 h 5 Journal (et à 12 h 45).

12 h 10 Jeu: L'Audémie des neuf. 13 b 35 Emissions régional

Life MOISSONS DU CTEL (A., v.s.): Cinéma Présent, 19 (203-02-55). 13 h 45 Série : La vie des 14 h 5 Aujourd'hui la vie.

MONTY PYTHON, SACRÉ GRAAL (Angl., v.a.) : Cluny-Ecolos, 9 (354-20-12). 15 h 5 Les charmes de l'été 16 h 5 Reprise : Chantez-ie-moi. (Dif. le dimanche 20, à 20 h 35.)

17 h 5 Entre vous

17 h 50 Récré A 2.

18 h 30 C'est la vie.

18 h 50 Jeu : Des chiffres et des lettres. 19 h 20 Émissions régional

19 h 45 Le théâtre de Bouvard.

Journal. 20 h

PAPILLON (A., v.f.) (*) : Capri, 2: 20 h 30 D'accord, pas d'accord.

(A. v.o.) : Seine-Germain, 6' (633-10-82). 20 h 40 Film: Un file.
Film français de J.-P. Melville (1972), avec A. Delon,
C. Deneuve. R. Crems, R. Cucciols, S. Valère (Rediffusion). LE PONT DE LA RIVIÈRE EWAI (A., v.o.) : Escurial, 13 (707-28-04). LA IIII IMPITOYABLE (A., v.o.) | Action-Christine, & (325-47-46).

tuston).
Un commissaire de police parisien découvre, gràz à un indicateur, que son ami, louche patron de boite de nuit, est le chef d'une bande qui vient de commettre un hold-up dans une station bainéaire, déserte hors saison.
Dernier film de Melville, qui cherchait à pousser vers la tragédie son univers « série noire ». Mise en scène trop hiératique.

22 h 20 Merdi cinéme. Avec Philippe

23 h 30 Juliu

TROISIÈME CHAINE: FR 3

18 h M Pour les jeune 18 h Mi Scènes de la vie de province.

MANITUM (**) (A., v.o.) Studio de in 11 h 10 Journal.

19 h 20 mara régionales.

LA VEUVE MONTIEL : I FILL 20 h Les jeux LSS (111-12) (A., v.a.) ; Action-Ecoles, (325-72-07). – V.f. ; Henry (770-72-86).

19 h M Gerale mient

WOMEN (A., v.o.) : Olympic Entreple, 20 La minute : les skis.

Le circle (542-67-42).

h 30 D'accord pas d'accord.

18 h 30, Fem

19 h 25, Jazz & l'ancies

FRANCE-MUSIQUE

6 § 2, Musiques du matin : Œuvres de Fetis, Tailleferre, Ortiz, Charpentier, Ravel, Sibelius. 8 h 7, Le Bougolama 8-9.

9 h 5, Le matin des musiciens : Wagner. 12 h, La musique populaire d'anjourd'uni : Sénégal.

12 h. La mesique populaire d'anjoure hai : Sé 12 h 35, Jazz : l'A.R.F.I. 13 h. Opérette : « La Mascotte » de Audran. 14 h 4, Boite à mesique. 14 h 30, Les enfants d'Orphée.

b, Masteies & Paris : Glank, fin de partie européenne : œuvres de Mozart, Gluck, Haendel. 17 à 5, Repères contemporains : G. Benjamin.

17 h 30. Les intégrales : la musique de chambre de

18 h 30, Stadio-Concert (en direct du Théâtre du Rane-

(agh): Œuvres de Meyer, Caniot, Dufour, par le Trio T. M. Plus.

20 b. Premières loges: œuvres Gounod, Meyerbeer, Bizet, Delibes, Leoncavallo, Moussorgsky.

20 b 30, (donné Théâtre Champs-Elysées à le 27 janvier 1983): Armide Lully, par l'Ensemble vocal instrumental la la chapelle royale, die

dir. P. Herreweghe; avec A. Zyiberajch, clavecin; A. Zweista, violoncelle; sol.: R. Yakar, Z. Wandersteene,

23 h 50, La mit sur France-Masique ; Jazz-Club.

SPECTACLES

Biarritz, & (723-69-23).

90-10).

V.F.: Imperial, 2: (742-72-52); Mout-14 (327-52-37). UNE CHAMBRE EN VILLE (Fr.):

X27 (A., v.o.) : Action-Christine (325-47-46) ; M. 17-(380-24-81).

ALPHAVILLE (Pr.) : ____ [

L'APRÈS-MODE (Fr.)

LES ARISTOCHATS (A., v.f.): la Royale, ■ (265-82-66); Nispoléon, 17-(380-41-46).

L'AVVENTURA (II., v.o.): Olympic Halles, & (278-34-15); Olympic Saint-Germain, & (222-87-23); Olympic Balzac, & (561-10-60); Olympic Marylin, 14 (542-67-42).

LE MI DES VAMPIRES (A., v.o.)
(*): Champo, 5* (334-51-60).

LA BELLE AU BOIS DORMANT (A., v.f.): Napoléon, 17* (380-41-46).

(354-42-34).

(334-42-34).

LIE HILLIUIS DE FEU (A., v.o.);

U.G.C. Marheaf, & (225-18-45).

LI CHAGRIN ET LA PITTÉ (Pr.);

Templiers, 3 (272-94-56).

CTITZEN KANE (A., v.o.) : A.-Bazin, III (337-74-39).

COLUR (A., v.o.) : Esourial,

COUSIN COUSINE (Fr.): Ranclagh, 16* (288-64-44).

DEEP END (Angl., v.o.) : Studio de la Harpe, 5' (634-25-52) ; Olympic Rattac, U (561-10-60). - V.f. ; U.G.C.

2' (296-62-56).

LA DEROBADE (Pr.) (*) : Lumière, 9-

EASY RIDER (A., v.a.) (*) : Templiers,

EMMANUELLE (Fr.) (**); [City, = (562-45-76).

ENFANTS DU PARADES (Fr.) :

FIST (A., v.o.) : Saint-Lambert, IN (532-

MI FAUCON MALTAIS (A., v.o.): Action-Christine, M (325-47-46); Action-Lafayene, 9 (878-80-50). FRANKENSTERN M (A., v.f.): Opina-Night, W (296-62-56).

GH.DA (A., v.o.) : Olympic Luxuenhours, ■ (633-97-77).

EE GUEPARD (R., v.e.) : Ranningh, 16* (288-64-44).

(28-64-44) A MON AMOUR (Fr.) : Ciné-Beaubourg, 3 (271-52-36); Saine-Germain Village, 5 (633-63-20); Ely-sées Lincoln, 3 (359-36-14); Parma-sions, 14 (329-83-11).

L'HOMME AU MASQUE DE CIRE (A., v.o.) : Action-Rive Gauche, 9 (354-47-62).

1762).

L'HOMME INVISIBLE (A., v.o.): Stadio Gh.4a-Cour, 6: (326-40-25); Olympic Entrepts, 14: (542-67-42); Aconciss, 17: (764-97-83).

IL ETAIT LINE POIS DANS L'OUEST (A., v.L.): \$\frac{1}{2}\$ (770-47-55).

Operation (± (344-14-27); U.G.L. Modeline, 19 (359-15-71); U.G.C. Gobeline, 10 (336-23-44); (199-15-71); U.G.C. Gobeline, 10 (336-14-46), (199-15-16); [199-15-16]; [199-15-1

JEREMIAH JOHNSON (A., v.f.) : Optra-Night, > (296-52-56) ; Rialto, 19-(607-87-61).

JESUS DE NAZARETH (IL, v.f.) (1º partie: Initial Pavois 15º (554-46-85).

THE LABOR (A., v.o.) : Champo, 5-

LE LAUREAT (A., v.o.) : Quartier-Latin,

MAD MAX I (A., v.o.) (**) : Parnas 14 (329-83-11). - V.f. : Arondes

MIDNIGHT EXPRESS (A., v.f.) (**)

MASSACRE # LA TRONCONNEUSE
(A., v.f.) (**): Hollywood Boulevard, 9(770-10-41).

PROVIDENCE (Fr.-Ang.) - V.a.; Studio Cujas, II (354-89-22).

REPORTERS (Fr.),

LE SHÊRIF EST EN PRISON (A. V.L.) :

Optra-Night, 2 (296-62-56).

■ STRADA (h., v.o.) : Ciroche

■ (633-10-82).

JONES (Ang., v.o.) : Otympi Luxembourg, 6 (633-97-77).

Harpe, # (634-25-52)

TOUT CE QUE VOUS AVEZ TOU-JOURS VOULU SAVOIR SUR LE SEXE SANS JAMAIS OSER LE DE-

(233-39-36).

Ranelagh, IIII (288-64-44).

(707-28-04).

(707-28-04).

Rinho, 1 (607-87-61).

(331-60-74); Mistral, 14 (539-52-43); Montparnos, 14 (327-52-37); Communic Convention, 15 (828-42-27); Mayfair Pathé, 16 (525-27-06); Images, 19

(522-47-94). DfVA (Fr.) : Capri, 2 (508-11-69) ; Panthéon, 5 (354-15-04) ; Ambassade, ■ (359-19-08).

L'ENFANT SECRET (Fr.) : Olympic Lazembourg, 6 (633-97-77) : Olympic Entrepot, 14 (542-67-42).

Entendoug, 5 (0.3-91-7); Olympic Entendoug, 5 (0.3-91-7); Olympic Entendoug, 6 (0.3-91-7); Olympic Clamy 1 (0.5-91-7); (1.5-91

LA GUERRE DU FEU (Fr.) : Lucer-

LES FILMS NOUVEAUX

LA RELLE CAPTIVE | français d'Alain Robbe-Grillet : Ciné-Beaubourg 3 (271-52-36) ; Chen-Ecoles, (354-20-12) ; Biarritz | (723-69-23) ; U.G. | 9 (246-66-44) ; Parnamens, 14 (329-83-17) ; 14 Juillet-Beaugrenelle, 15 (575-79-79).

(575-79-79).

CNQ CE PRINTEMPS
LA, film ds
mann, v.n.: Ciné-Beaubourg.
(271-52-36); U.G.C. Champs
Elysées, (359-12-15); 14 JulieBestille, 11 (357-90-81); 11
Beaugrenelle. 15 (575-79-79);
V.f.: U.G.C. Montparnasse, 6
(344-14-27); U.G.C. Boulevard, (246-56-44); Murat, 11 (65199-75)

PAI ÉPOUSÉ UNE LEILE PAI ÉPOUSÉ UNE Iraçais de R. → Davis, Forum, 1= (297-53-74); Berlitz, → (742-14); Richeliau, 2 (233-56-70); Cluny-Palace, 5 (354-07-76); Hautefeuille, 6 (633-79-38); Coliste, (359-29-46); Saint-Lazare Paquier, → (387-35-43); Lumière, 9 (246-49-07); Athéas, 12 (343-00-65); Fauvetta, 13 (331-60-44); Montpurnasse-Pathé, 14 (320-12-06); Mistral, 14 (539-52-43); 14 Juillet-Beaugranelle, 1 (575-79-79); Victor-Hugo, 16 (727-49-75); Gaamout-Gambetta, 20 (636-10-96); Wepler, 18 (522-46-01).

LE JOUR DES IDIOTS, film allemand & Werner Schroeter, v.o.: Gaumont-Halles, != (297-49-70); Pagode, 7: (705-12-15); Quintettus, 633-79-38); Otympic-Balzae, 8-(561-10-60); Parmanians, 14- (329-83-11).

MEURTRES EN TROIS DIMEN-SIONS (*), film américain de Steve Miner, v.o.: U.G.C. Danton, 6° (329-42-62); Ermitage, 8° (359-15-71); V.f.; Rat., 2° (236-83-93); U.G.C. Rotonde, 6° (633-08-22); U.G.C. Gare de Lyon, 12° (343-01-59); Paramount-Galaxie, 13° (540-18-03); Magio-Convention, 15° (828-20-64); Marst, 16° (651-99-75).

PARTNERS, film sméricain de James Burrows, v.o.: Ciné-Beaubourg, 3º (271-52-36); Parunoum-Odéon, é' (325-98-83); Monto-Carlo, é' (325-98-83); Nor-mandie, 8º (359-41-18); V.f.: Paramount-Marivaux, 8º (296-80-40); Paramoun-Opèra, 9 (742-56-31); Paramoun-Bastille, 11 (343-79-17); Paramoun-Galazie, 13 (580-18-03); Paramount-| (380-10); | Faramount | (329-90-10); | Convention Saint-Charles, 15 (579-33-00); | Passy, | (288-63-34); | Passident-Montmarte, 18 (606-

HECATE (Fr.) (*) : Epéo do 14 5 (337-57-47). HITLER UNE CARRIÈRE (All., v.o.): Marbouf, 9 (225-18-45).

DENTIFICATION D'UNE FEMME
[lt., v.a.): Hautefenille, [633-79-38];
Paramount-Montparanne, [329-(lt., v.o.) : Hautefeuille, ■ [633-79-38] | Coñaée, & (359-29-46).

Ochiec, 9' (359-29-46).

I.E. JOURNAL DE CAMPAGNE
(Francoisraélien): Saint-Séverin, 9:
(354-50-91) (H. sp.).

MAYA L'ABETILLE (Antr., v.f.): Saint-Ambroise, 11' (700-89-16) (H. sp.).

LES MISERABLES (Fc.): III.

Maya L'ABETILLE (Antr., v.f.): Saint-Ambroise, 11' (700-89-16) (H. sp.).

LES MISERABLES (Fc.): III.

Maya L'ABETILLE (Antr., v.f.): Saint-Ambroise, 11' (700-89-16) (H. sp.).

mann, 9 (770-47-55).

LA ENCHÈRES (A. v.o.) | ENCRÉRES (A. v.o.) (**) : Gaumon-Halles, 1* (297-49-70) ; Gaumon-Halles, 1* (297-49-70) ; Geumont-Champs-Elyates, | (359-04-67) ; Parnastiens, 1* (329-33-11) ... v.f. : Impérial, 2* (742-72-52) ; Nation, 12* (343-04-67) | Miramar, 14* (320-39-52) ; Magio-Convention, 15* (828-20-64) ; Citchy-Pathé, 18* (522-46-01) ... NIUT DE SAN LODENIZO (6-LA NUIT DE SAN LORENZO (IL.

v.o.) : 14-Juillet-Parasse, (326-58-00) : Marbenf, 8 (225-18-45). 58-00); Marhenf, 9 (225-18-45).

OFFICIER ET GENTLEMAN (A., v.o.); St-Michel, 9 (326-79-17); U.G.C. Odéon, 6 (325-71-08); sade, 9 (359-19-08); Biarritz, 8 (723-69-23); sade, 9 (359-19-08); Biarritz, 8 (723-69-23); sade, 9 (350-19-08); U.G.C. Boulevard, 11-66-44); Miranar, 220-89-52); Parantount-Maillot, 17 (758-24-24).

L'ELL DU TIGRE: BOCKY III (A. v.o.): Paramount-Odéon, (325-59-83); (720-76-23); Matignon, (359-31-97). V.f.: Paramount-Marivanz, 2: (296-80-40); Paramount-Opéra, 9: (742-36-31); Max Linder, 9: (770-40-04); Paramount-Bassille, 12: (343-79-17); Paramount-Montparassan, 14: (349-90-10); Paramount-Orléans, 14: (540-45-91); Convention Saint-Charles, 15: (579-33-00); Paramount-Montparassan, 16: (540-45-91); Convention Saint-Charles, 15: (579-33-00); Paramount-Montparatre, 18: (606-34-25).

LES PETITES (1.16., V.A.): U.G.C.-Damon, 6 (329-42-62); U.G.C.-Marbenf, 8 (225-18-45). PINE FLOYD THE WALL (A., v.a.) : Quintette, 5 (633-79-38). PLUS BEAU QUE MOI TU MEURS

(Fr.): Arcades, 2 (233-54-58).

LE PREMIER AMOUR (Pr.) : Marais, * (278-47-86).

LE PRIX DU MARR (Fr.) (*): Arcades, ■ (233-39-36): Paramonni-Mariyaux, ■ (296-80-40): U.G.C.-Odéon, 6* (325-71-08): U.G.C.-Montparmane, 6* (544-14-27); U.G.C.-Rotonde, ■ (833-08-22): Normandie, 8* (359-41-18); U.G.C. Boulevard, 9* (246-66-44): U.G.C. Gare de Lam. 12* (343-01-59): U.G.C. Obelins, 13* (336-23-44): Mistral, 14* (529-52-43): Magic-Convention, 15* (828-20-64): 14* Juillet-Beaugrenelle, 18* (575-79-79): Murat, 16* (651-99-75): Paramount Maillot, 17* (758-24-24): Images, 18* (522-47-94).

LE RETOUR DES BEDASSES EN FO-

LE RETOUR DES BIDASSES EN PO-LIE (Fr.): Ren, 2: (236-83-93); U.G.C. Montpartnesse, 6: (344-14-27); Ernst-tage, 8: (359-15-71); U.G.C. Boulevard, 12° (343-01-39); U.G.C. Gosevard, 12° (343-01-39); U.G.C. Gobolins, 13° (336-23-44); Mistral, 14° (539-52-43); Magic-Convention, 15° (828-20-64); Chaballette (1572-46). Magic-Convention, 15 (828-20-64); Clichy-Pathé, 18 (522-46-01); tan, 19 (241-77-99).

tan, [3" (241-77-99).

LA RIVIERE DE BOUE (lap., v.n.): Si-André des Arts, 6" (326-48-18).

LE RUFFIAN (1...): Gaumont Halles, 1" (297-49-70): Richelieu, 2" (233-56-70): Ambassade, 3" (359-19-08): George V. 33-98): 1.2" (343-04-67): Fauvette, 1.3" (331-56-86): Montparmasse 14" (320-12-06): Gaumont Sud, 14" (327-84-50): Calypso, 17" (380-30-11): Clichy-Pathé, 18" (322-46-01).

(A., v.o.) : Action Christine, & (325-47-46). SUPERVIXENS (**) (A., v.f.) : Hollywood Boulevard, 9 (770-10-41). LA TEMPÉTE (A., v.a.) ; U.G.C. L. ton, 6 (329-42-62) ; Biarritz, 9 (723-69-23).

LE TERRITOIRE (A. Port., V. Ang.) : Républic-Cinéma, 11º (805-51-33). TIR GROUPE (Pr.,) (*): Paramount-Opéra, 9: (742-56-31). Opera, 9: (742-36-31).

TOUT LE MONDE PEUT SE THE (Fr.): Gaumont Famor., 1er (297-49-70); Richelieu, 2: (233-36-70); Marignan, 3: (1112-82); George-V. 8: (362-41-46); St-Lazare Pasquier, 1: (387-35-43); Français, 1: (770-33-88); Athéma 12: (343-00-65); Fauvette, 13: (331-60-74); Montparaisse-Pathé, 14:

Athéms 12' (343-00-03); ranveuse, 1-(331-60-74); Montpurniane-Pathé, 14' (320-12-06); Gaumont Sud,14' (327-84-50); Clichy Pathé, 18' (523-46-01); Gaumont Gambetts, 20' (636-10-96). Gaumont Gambeus, ar (030-10-10).

TRAVAII, AU NOIR (Ang., v.a.): CinéBeaubourg, * (271-52-36); 14-Juillet
Raccine, * (326-19-68); 14Juillet-Parmasse, * (326-58-00); Biarritz, 8 (723-69-23).

TRIPTYQUE (Sov., v.a.) : Cosmos, # (344-28-80). TRON (A., V.E.) : 17- (380-UN CHIEN DANS UN JEU DE QUILLES (fr.): Richelien, 2 (233-56-70): Marignan, 9 (359-92-82); Gasmous-Convention, 15 (828-42-27); Clichy-Pathé, 18 (522-46-01).

14 Juliet-Bestille, 11° (37/-90-81); P.L.M. St. Jacques, 14° (589-68-42); (320-30-19); V.f.: 2° (742-60-33); 9° (770-53-65); Nation, 1.° (343-04-67); Miramar, 14° (320-89-52); Chichy-Pathé, 18° (322-46-01).







· — · Šayyya .

25

A Sept Contact MITHELL .

Like

Transfer ..

Managara Strange at a

-

THE STREET, SALES

第三五年 李 清明 1998

The same of the same of

新建筑

The 1

A Charles Many

ME THE PURE TO SEE THE

斯拉克拉

建

10 May 14 . 4

* A

The State of State of

THE STATE OF THE S

Taken .

معلماليقات الأ Aller and the second

LAN

W. W. S.

Section 1

The state of the s

The state of the last

电影性 对性性性 1

THE THE MINESTS

THE PERSON NAMED IN

CAN THE TAX THE A CONTRACT OF SEC.

State of the

and the second second

A STATE OF THE STA

The Harting

 $\mathcal{A} = \{\{a,b\}_{b\in \mathcal{B}}\}_{b\in \mathcal{B}}$

3 5 5 5

 $\tau_{(i,j)} =$

· · · ~ -12E ·

Sec.

49











Le pari du livre

c'est bien connu. Enfin... prasque rien. Un peu plus que les Turcs. Beaucoup moins que les Anglo-Saxona, les Scandinaves ou les Allemands, sans parler des Japonais, qui engloutissent des imprimé. A cela, je crois, une raison. Pays de culture, rouillée, engourdie, ankylosée, nous maîtrisons mai les mêdias, mous m adaptons gent toute notre attention, ils devorent toutes nos soirées. dans nos trois mal-

chaines, c'est juste si on ose en changer. On regarde images long d'une larrée, on peine jeter un papillonnant perdre question d'ouvrir un bouquin ou parcourir un journal un al-lumé, l'exemple nos font aux potaches, qui spasmodique ment parçourus par les l'oraille, la médiocrité de leurs ré-The state of the s qu'ils capables non

Alore, si sux gens l'envie de lire, 🔳 🚃 pari a arrecher, après trois jours d'un jeûne pénible, au film du dimanche soir, è l'example de Jérôme Garcin, 🗷 animateur magazine de FR 3 (Boîte aux lettres) - enfin quelqu'un qui a l'air perfaitement à l'aise dans un stu- il feut quand même se mettre un peu il leur portée il ne lanti-Pivot.

Primt-Delnech quarante secondes, pas une de plus, pour nous lire une page de susceptible = susceptible renvoyer ensuite i un ouvrage, voire il un auteur (en l'occurrence Gabriel Garcia Marquez), ça relève du pari stupide. Distrait, qu par sa présence à l'écran, ou par le texte qu'on essayait d'y déchiffrer, on n'en a pas retenu un seul mot,

On ne s'est pas intéressé non plus au face-à-face qui opposait était moucheté, ce duel, il ne posait pas la question des engageet successifs de cet ex-stalinien converti à La aujourd'hui revenu dans le giron de l'Eglise ce-

Enfin, le grand témoin. Pourquoi fallait-il que ce soit, encore une fois, Françoise Verny, ce ponte de l'édition, dont le passage d'une maison il l'autre e exigé, depuis quelques mois, au mains vingt-cinq crochets rue Cognacq-Jay ou quai Kennedy ? quoi chargée publi-7 Un publi-7 On dirait. Un conseil : évitez de confler ce rôle d'animateur 🛮 🚃 employés 🚃 grosses se it toujours obligés de faire en douce un peu de retape. Pour le reste, si les sétranches un peu plus épaisses, on v mordrait mieux.

CLAUDE SARRAUTE.

L'AIDE AUX TRAVAILLEURS INTERMITTENTS DU SPECTACLE

Le système d'indemnisation du chômage actuellement en vigueur pour les personnels intermittents octacle a été, à nouveau, prorogé trente jours - soit jusqu'à in fin du mars - afin de permettre la poursuite m discussions entre le patronat 🔳 les syndicats concernant les modifications à apporter décret Bérégovoy du 25 novembre 1982 en vue de prendre en compte particularités des métiers spectacle (le Monde du 17 février).

D'une part, la Fédération nationale du spectacle (F.N.S.A.C.-C.G.T.) qu'une délégation et de l'action culturelle (C.G.T.).

m rend le lundi 21 février à 11 ministère de la culture afia de formuler propositions à

D'autre part, une générale convoquée par le Syndicat na-lieu à la du travail même lundi, à 20 heures.

Cer deux initiatives font suite manifestations organisées ====== dredi 17 et samedi III février par l'union i syndicats PO i la région parisienne par la Fédération du spectacle, de l'audiovisuel

« LA FAIM, POURQUOI? » de François de Ravignan

Agronome, François de Ravignan continue, dans livre, la Falm, pourquol?. un travail d'explication engagé depuis plusieurs années. Travail d'un expert qui fait aussi de pédagogue : exemples langue simple, refus du moralisme. De Ravignan ne propose pas de photos d'enfants rachitiques, mais le portrait plaisance d' · m système de production qui exclut les hommes in travail in qui produit pour qui la l'argent le pou-voir . La faim, écrit-il, est l'envers du décor d'un système social qui fait passer l'efficacité et la rentabilité avant les

La faim un phénomène un expansion et elle affectera plus en plus le Sud, où wall apparaître 1,8 milliards d'habideux milliards supplémentaires que comptera la planète un l'an 2000. Notre système économique postule, pour survivre et m développer, de manuel déploiements : or, les du la de moins en moins solvables et pe pourront constituer un marché: notre propre développement est, 📟 sorte, directement mis en

François de Ravignan analyse les systèmes agricoles traditionnels du Sud - qu'il erroné d'étudier leur évolution prendre en considération l'ensemble | l'économic. Le - travail malade - ; il n'v a pas suffisamment de créations d'emplois non agricoles : rares emplois créés le ud dans les villes, où de de plus en plus en importées. Le problème 🔳 la faim devient, en grande partie, celui d'un choix **M** développement

opéré par des élites nationales liées il l'Occident.

Tout se passe sinalement si, pour la majorité 🚞 Occidentaux et de leurs - relais . locaux, l'économie industriclie, telle qu'elle a pris corps aux dix-neuvième et au vingtièmz siècle par gains de marchés et de nouveaux espaces, pouvait m reproduire ailleurs - ce qui m absurde. - Notre système. expansion dans le monde entier, crée la faim là-bas, de même qu'il manufacture ici il destructuun profondément um sociétés .. La livraison d'usines coûteuses et ultra-modernes, il même que la techniques de révolution verte problème et 🖿 aides alimentaires profitent avant unit au agricultures occidentales. - Le vrai problème un que, dans un relations économiques mu le tiers-monde. l'Occident s'est réservé le travail productif. - Et l'Occident ne peut certes contribuer I résoudre ces contradictions... en créant le non-travail -. 🔳 donc le « non-marché » ! D'où l'appel de François de Ravignan une action - ici -, une action qui information sur notre - économie de consomption | destruction -.

Venant après celui de François Partant, Fin du développement, naissance d'une alternative (le Monde du 23 décembre 1982), un petit ouvrage n'emprunte manu sentier battu; il aidera i réfléchir i unit qui ne peuvent se contenter des affirmations, enrobées im pseudoscience, il trop il doctes économistes.

JACQUES DECORNOY. ★ Syros, 125 F.

Réservez Em maintenent des la meilleures stations 🔳 🔤 🕮 votre choix (hôtels, locations,

« BUDGET HIVER 83 m

AUTOCOM (S.E.T.L.) 25, rue La Boétie, THUM PARIS LIC. A MI

R.-M.-C., une « boîte » pas comme les autres

« La boîte », à Radiole rendez-vous des rédactions éclatées entre Paris, Monaco et les régions. Ou y parle et on en parle. Symbole point fuda sud de la France, qui hésite II choisir entre deux vocations : la radio du soleil, ou la quatrième grande chaîne nationale.

Monaco. - Mardi, 4 heures, Étonnant, le silence d'une muit monégasque l Pas un promeneur boule-vard Princesse-Grace, plus joueur place Casino, pas Boulingrins.
Foin Las Vegas! Telle une ville de province, tel un gros bourg nanti, Monte-Carlo la belle s'est cafin as-

Bonjour Parix, c'est La Conférence peut démarrer?

- Salut Monaco. On prêt. Comme tous les jours, à l'aube, l'immeuble R.-M.-C. le boulevard le théâtre de la plus étrange des conférences de utéléction partieules L'auteure de la plus étrange des conférences de utéléction partieules L'auteures de la file de la plus étrange de la plus étra rences de rédaction matinales. La rences de rédaction matinales. La principale ? « La boîte », une sorte de talkie-walkie branchée sans discontinuité dans les divers bula station. C'est d'elle que se sont réunies des deux équipes, l'une à Paris, l'autre Il Monaco; c'est grâce Il elle que communiquent entre eux les journa-listes, celui qui a fait le reportage et celui qui va le « vendre » Il l'an-

« Je ne sais si ce système est grotesque ou fascinant, dit i journa-liste; il est de toute façon pénali-sant. On ne discute pas au travers de la boîte: on se parle en alter-nance... Nuance! Quant aux plaisanteries et commentaires on se garde bien de Mi livrer à la boîte. On les fait après, une fois l'obtura-teur relàché pour laisser parler l'in-terlocuteur. » Difficile, dans ces conditions de mener une vie normale

5 30. Blouson de cuir, lunettes de soleil, Bernard Spindier est ar-rivé. Pas la frime, non. Mais le jeu conscient ou inconscient la baroudeur expérimenté. Bourru, sceptique, désabusé, més passionné par son métier. C'est à lui que revient la responsabilité des grands journaux : le 7 heures, 7 h 30, et 8 heures qu'il anime, d'une voix chaleureuse, la pipe le la main.

En trois journaux, de petits télégrammes, l'actualité de jour va donc être survolée, de la panne d'électricité qui m plongé Paris mu l'obscurité (un incident Spindler jugeait pourtant susceptible d'intéresser la « crémière de Beausoleil, référence obligatoire à Monaco pour le choix des sujets), au voyage de M. Mitterrand en Afrique, Il la politique du C.N.P.F. ou à la vignette sur le ski de fond. Une tranche solide et bien Un ton qui contraste large-ment "l'avant-Héberlé", même si les réformes du nouveau digénéral suscitent parfois, dans les bureaux monégasques, une certaine nostalgie.

Notre grands arme, c'était le fait divers et le sport, ex-plique Spindler. Désormais, toutes les rubriques sont à porité. C'est plus complet, plus rigourne Muis pas toujours adapté à la spécificité de notre audisoire. -

La est m offet, il vraie gene tion. Oui ou non, l'anditoire de R.-M.-C. confère-t-il à la station une vocation spécifique? Car il est loin le on la station locale de Monaco, née en 1943. à l'instigation des Allemands, de accent chantant une Côte-d'Azur dont elle se contentait. La petite, depuis, s'est éloignée 🂵 sa principanté nourricière : d'abord 📰 🔣 en passant sur les grandes ondes, puis en 1974, grace à l'émetteur de Romoules qui triplait sa zone de converture et mendait audible jusqu'aux portes de

Les grognards monégasques

- Aux deux approches possibles URM.C. – quatrième station na-tionale en première station multiré-gionale – je préfère en la magnitude de la L'organisation paraît irrationnelle? Il l'admet aisement! La principauté vit en complet décalage I l'égard nationaux | internationaux? « Exact! Sans le poumon d'acter de www bureau parisien, rem comme d = 14 practice il. s'obstine : « R.M.C. le poste national 🖈 la principauté, et 📖 loin d'être des Parisiens.Les deux raisons suffixent 🛮 rlie irula pour que la présentetion des journaux se fasse hors de in capitale, et qu'on imprime la potte méridionale qui plaisait tant à notre auditoire. .

L'unparfait est syptomatique, et

De notre envoyée spéciale

with in difficultés et de risques I 🗫 îllusion un la possibilité d'un

transfert centre rédactionnel

Paris – un sujet tabou à R.-M.-C. –
les journi istes parisiens haussent les
épanles. • Les Monégasques sont
obsédés par ce qu'ils appellent la
spécificité du leur auditoire, explique Philippe Lapousterle, —
service Etranger et édacteur
chef-adjoint. Quella erreur grosstère, et quelle tricherie que de —
loir faire la radio de solel! Il n'y a
pas de solei! économique sole! que

pas de soleil économique, social, ou culturel qui ne brille que sur le mail Pourquoi la visite de M. Gromyko en Allemagne serati-elle

moins importante la habi-tants de Nice que pour ceux de Rennes? renchéri Richard Artz.

C'est ce type de discours qui avalt abouti il y a quelques années à une dépolitisation de l'information sur

R.-M.-C., qui w trompait per-

Le complexe R.-M.-C.

la politique et les sujets graves - in-désirables dans les bulletins d'infor-

mation - ne marilla refuge

dans plusieurs chroniques Jean-cmpressé de supprimer dès son arrivée, « L'infor-ation doit être traitée par les jour-

nalistes, et non par quelque penseur autorisé qui daigne dispenser l heure fixe – et parfols de chez lui – un petit guide du « blen-penser ».

Chef du service économique et so-

adjoint la l'école d'Europe-I,

Alain Wieder approuve : « Le temps

où, dans les conférences de presse,

les journalistes de la station se montraient timides, ou mai assurés de leur crédibilité, est le la Il

n'y aucune raison aujourd'hul d'épronner un complexe R-M.-C.

Bordeaux, vendredi, 7 h.30. Ça a

marché! A la perfection! Pourtant, la veille, le technicien s'inquiétait:

J'ai dû déjà manula plus d'une vingtaine de studios. Ek bien, je n'ai

tatrice, animatrice, la voici au-jourd'hui responsable du ré-gional R.-M.-C. de Bordeaux. A la

tête d'une équipe de six personnes, elle réalise chaque jour E 7 h 40 une

netite chronique service, anime

intervient régulièrement dans les différentes éditions de la journée...

« R.-M.-C. a compris la richesse régions », raconte M.-C. Courtioux entre deux coups de téléphone

Marseille et à Lyon pour établir le menu du «9 h.». « C'est par elle

que passe systématiquement l'illus-tration d'un information

et la interlocu-compétents pour n'importe quel Bordeaux n'a décidé-

me de envier à Paris ». Upe

conviction que partage Jean-Claude Héberlé, middle d'avoir maille la

converture de certains dossiers im-

portants à ses bureaux régionaux :

'agriculture Montpellier.

nautique à Toulouse, a consomma-

t-il, pour R.-M.-C.: La multiplication des radios locales pri-

vées 🛮 mis 🛘 rude épreuve, il est vrai,

le quasi-monopole de la station dans le sud la France. « la qu'on

nous laisse émettre m FM, dit

Marie-Christiane; avec de la musi-

que et des informations locales, on fait un malheur!

1 h 30, le journei terminé, Murie-Christine Courtioux fait les hon-

neurs des _____ installations au

correspondant de l'A.F.P., venu lui

rendre visite, tandis que les techni-

cient s'affairent encore auprès de la

nouvelle régie technique. Soudain,
l'autre du studio, su voix
grésillante sortie d'un petit appareil
délaissé sur la table, bat le rappel

pour la conférence du matin la

TRIBUNES ET DEBATS

LUNDI 21 FEVRIER

M. René Monory, ancien ministre de l'économie, sénaleur U.D.F. de la Vienne, de la l'émission « Face

as public », Prance-Inter,

MARDI 22 FÉVRIER

M. Amine Wardaka, responsable du Front national islamique de l'Afgha-nistan, est invité Il l'émission Plai-

- MM. Alain Peyrefitte, maire R.P.R. de Provins, et Paul Quilès. dé-puté P.S. de Paris, sont roçus an jour-nai de 13 houres sur T.F. 1.

doyer », ser R.M.C., à 8 h 30.

ANNICK COJEAN.

· boîte »... sûr.

ournal des régions de 9 heures, et

Il n'y a pas si longtemps, en effet,

Paris - un sujet tabou à R.-M.-C.

lière im d'écoute deouis 1981 a causé un véritable mantisme dans la maison. On a d'abord hanssé les épaules en se moquant des réformes. On a ensuite haussé le ton en accusant le patron. Cette fois, l'imquiétude pread l'immension l'emploi l'avenir même de la station. Un malaise vite perceptible. On se méfic, certes, du visiteur sustant s'il vient de Paris. Mais les langues se délient pen à pen et l'on finit par vous cra-cher d'un le la figure : « Cela vous étonne, hein, qu'il an possible de passer dix ans de sa vie à faire du journalisme la Monaco! ne niez pas, je l'ai senti au ton en question. Eh! bien, non seulement c'est possible, mais il y a même un temps où cela donnaît de bons son-dages!

Voilà! Let susceptibilités l'amertume, énorme.
Depuis quand faire la radio n'implique t-il pas fa cement vou-loir plaire à tout prix à l'auditeur? demande jean-Louis Filc. Et ment s'étonner que notre public pourtant sidèle ait abandonné m pourrant jueie au dounteme ses station lorsqu'on a bouleversé ses habitudes, changé ses émissions, supprimé ses soirées football et les résultats des courses? » La charge continue, sévère, qui peu le fossé entre le directeur et ses grognards monégasques, comme on les appelle à Paris.

A quoi changer Aliqui marche? reprend Alicot. Et pourquoi bombarder notre public d'informations dont il n'a que faire? un agriculteur de Haute-Provence ou un retraité de la côte se moquent bien de la visite de M. Gromyko un Allemagne. Réha-bilitons le fait divers ! »

La fronde silencieuse

Paris, mercredi, # h 30.

doyer » - le directeur du Centre national d'études spatiales - était très bon. « Clair et informatif », dit-il, réécoutant bande. stressant » sûrement que l'interview de Mª Mario-France Garano qui, la veille, avait neutralisé d'un « je vous en prie » glacé et autori-taire le journaliste trop poli qui tend'interrompre am discours. · Plaidoyer » n'est pas « Expliquez-

9 h 30. Appel de Monaco. Jacques Garat, le directeur de la rédaction, qui partage sos semaines Paris et la Principauté s'apprête à mener la conférence. Le ton grave du maître de cérémonie incite quelrents à se rapprocher de la . boîte ». Nous d'informations exclusives », Jean Garat. - Trop de papiers inconsistants, peu réfléchis, voire sans objet. Je - Litre direct nous sommes en famille - en prenant pour exemple l'intervention Sophie ce main dans le 8 heures. C'était un papier dissua-sif, fait de bric et de broc, et dont on a finalement rien compris. Le ma même du manvais papier, ou plutôt non papier.

Si le but de Garat était de frapper auditoire, c'est gagné. Tous, assis ou debout, fixent la boîte d'où vient de la voix Telle une le la conperet. La journaliste citée a pâli, mais ne pas. Personne ne bouge d'ailleurs, ni ne parle. Une fronde si lencieuse. Garat interroge: « Personne n'a rien à dire 🖡

- Personne n'a rien à dire ?

A Monaco, le directeur 🚵 la rédaction s'impatiente : - - Paris, will êtes toujours

Alain le Pors, secrétaire de la rédaction parisienne, se penche alors sur la boîte : - - Oui - Alors?

- Je ne peux que me faire l'in-terprète du titum : Chef du politique, Richard Artz s'approche : - Je n'ai pu entendre le papier tu parles, je um 🏿 lire. Mais le lancement fait par le présenta-teur est-il lui-même irréprocha-

- In réponse in Spindler, à Ma maco, fuse, violente:

ble? .

- – Peut-être voudrais-tu 🔤 m'apprendre man mêtier ! Je connais la radio... -

Paris éclate la rire, brusquement soulagée. Le rite, une fois de plus. Le reporter défend le reportage, le présentateur défend la présentation ; les intérêts apparaissent curieusement divergeants. Un paradoxe an sein d'une même rédaction!

Le ton méridional, qui est supposé colorer les journaux vant-il ce surFAITS DIVERS

ATION work

. 4-4

14 mg

4. 3.00 3

من ودر اد

100 975 8

100 PM 100 PM 100 PM 100 PM

 $-2 = (q+k^2)_{\rm p}$

The Control of the

Committee of the

100 100 6

ferri

The party of B

The many the first of

e fa et il me, emiliant

The state of the state of

14 P. Line H. USB 442年

and the state of

The state of the state of

The same of the same

COLUMN TOWNS TO A

State of the Control of the Control

The State of

** 765 7029

2000

VALLE SPERMEN

Services of the services of th

100 Test

to the first

The state of the s

The second of the second

" - warming

A ST FAME

1200

12 F

24 50 0

5 24

20 5000

William Control

All Controls

La mort de l'officier du contre espionnage français PLUSIEURS POINTS OBSCURS

CONTREDISENT LA THÈSE

DU SUICIDE DU

LIEUTENANT-COLONEL NUT-

(De correspondant régional.) Nice. - Ille Ingel après découverte, près de Pugetdu cadavre du lieutenantcolonel- Bernard Nut, quarante-sept ans, le mystère de la mort la l'afficier la la vices français 📥 contreesplonnage entier. In l'absence in toute communicaofficielle sur im résultats ■ l'autopsie ■ de l'expertise balistique, aucune hypothèse w peut théoriquement être écartée. Plusieurs points troublants semblent toutefois contredire celle i suicide, primitivement rimus comme la plus « séduisante » par la enquêteurs.

Les certitudes de on peut disposer die affaire, compte tenu ser la affaire, compte tenu l'extrême discrétion qu'observent le policiers à Nice, le plus minces. Découvert le 15 février, peu le 8 le par un conducteur d'engin du l'équipement, le corps lieutenant-colonel Nut gisait face contre terre le bordure de la R. N. 202, dans un lieu inhabité. L'officier de la Direction générale de la sécurité extérieure (D.G.S.E.-ex. SDECE) était mort (D.G.S.E.-ex. SDECE) était mort d'une qui avait pénétré à l'ar-rière la tête, entre l'oreille droite et la première vertebre cervicale. Sa voiture, une 305 Peugeot de location immatriculée à Paris, était stationnée à proximité, poste radio branché et portières verrouillées, à l'excep-tion de celle du conducteur. A quatre mètres en arrière du corps, on trouve l'arme personnelle de Nut, un 357 Magnum Smith and Wesson, ayec trois douilles percutées dans le barillet. Aucune trace de lutte n'est visible sur le terrain enneigé.

jamais eu aussi peur que cette fois. Marie-Christine Cortions, elle, cam confiante. Saltimban de la radio, que n'a-t-elle fait déjà sur les ondes qui puisse aujourd'hui l'impressionner? Reporter, présonvérifiées, des automobilistes raient aperça dans la nult le lleutenant-colonel Nat affaissé sur la volant de son véhicule. On sait, par ailleurs, que l'agent de la D.G.S.E. a quitté son domicile du quartier de Fabron à Nice, le lundi matin, sans laisser apparaîtro, d'après ses proches, d'intention, par-ticulière. Aurait-il eu des mande se supprimer? On l'ignore, comme ignore le calibre de la balle mortelle, et si, précisément, celle-ci nu être tirée par l'arme de Nut. On ne s'explique toujours pas, d'antre part, la présence le barillet le trois étuis yides de cartonches, ni que le revolver ait été retrouvé aussi II corps. Les policiers ont admis, enfin, que le test de la paraffine se serait révélé négatif, mais en faisant remarquer que poudre sur de Nut auraient pu un effactes par la neige. Autant d'éléments irrationnels qui plaident davantage en de la du du meurtre suicide, peur compatible, demeurant, avec personnalité Nut. Celui-cl est-il un guer-apens? Interrogé sur une éventuelle modification du chef de l'information les recherches causes de la mort , le d'instruction chargé l'enquête, M. Pierre Lasfargue, s'est prudent réponse prudent de croire qu'il c'anit d'une fagnement de sécieure qu'il agit d'une éventualité sériouse sur laquelle m devrait être fixé rapide-

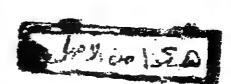
Les obsèques du lieutenantcolonel Nut the être célébrées mardi 22 février à (Gard). père enfants, l'offi-cier la D.G.S.E. était arrivé 1980 à Nice, il dirigeait les vices de contre-espionnage pour toute la région du Sud-Est, d'où il manipulait informateurs dans des pays méditerranéens. Engagé dans l'armée en 1953, il avait successivement servi comme sous-officier, puis comme officier en Algérie, en Tunisie et aux Antilles, dans l'infanterie coloniale troupes de marine. Collaborait au service de contre espionnage depuis 1967, mais n'appartenait pas au service - action - de la D.G.S.E.

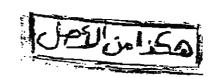
GUY PORTE.

Detournement d'un avion libyen sur Malte. - Le Boeing-727 lignes aériennes libyennes, détourné dimanche soir 20 février sur Malte, demeurait toujours immobilisé, ce lundi en fin de matinée, sur une piste de l'aéroport de La Valette. L'appareil, qui a à son bord environ cent soxante passagers, est encerclé par des unités de l'armée et 🔤 la police. Les pirates de l'air - dont on ignore le nombre et les motifs - ont exigé que l'avion soit ravitaillé en carburant pour une destination inconnue. Les autorités maltaises demandent pour leur part la libération des passagers avant d'engager des négociations - (AFP, Reuter.)

un mois exce pour l'achat FUGEOT ... i meilieur pris M. GERARD D. C. C. C. C. C. WETABLE - UNE CARTE Deux Etoiles State of the state September 1

> The distance of the same City was at joints of most arte American the September 1988





To the second

CIRCULATION -

Grenoble. - La vallée de la Ta-

rentaise a été littéralement

asphyxiée, samedi 19 février, 🚃

l' avalanche » des automobilistes

qui quittaient ou gagnaient les sta-

Pendant toute II journée,

siment impossible circulation

la route nationale 🔳 unique axe routier desservant l'immense zone industrielle et touristique de la Ta-

qui compte cent mille lits. La route nationale 90, étroite, traversée qui reprises par la li-

gne S.N.C.F., coupée samedi par éboulement rochers, a une nou-

velle fois démontré sa mala inadap-

tation I la fonction économique

Sur kilomètres, entre

plus de

Merce et Bourg-Saint- Mau-

rice, les gendarmerie ont

heures effectuer les

km qui séparent Lyon de Val-

Thorens. L' - enfer - aura duré

dimanche, certains automobiliste dormant is leur voiture alors que

la température extérieure avoisinait

Depuis plus de dix ans, les élus lo-

In la Tarentaise interpellent

régulièrement im pouvoirs publica

pour obtenir um maliante de me

nu routier. L'Etat s'est, pour l'insand moderals ile faire suraims

quelques étranglements routiers d'élargir, ici u là, la la la Les

une - artère

moderne », senie capable to Min-

faire la première - industrie - de la

jusqu'au milicu 🖿 la nuit 🖿 samedi

qu'on lui demande 📰 remplir.

de d'hiver.

dans la vallée de la Tarentaise

notre correspondant

THE WALL STREET Section of the second CHE THAT I THE THE The Contraction of A Party and water the state of Marin Action 4-1 British Hilliam ... SECTION STATES 多些国际中心和 /// 表表 的一种一种 THE THE PROPERTY OF THE PARTY O

Marie I M .

SALAN PATE PROPERTY OF THE The state of the same of the

PM . 520 . 511 P/ 1 --A THE STATE OF THE PERSONS ASSESSED. THE RESERVE THE PARTY OF THE PARTY.

er and -20 Sec. 10 Sec. 10 THE PARTY OF THE P White of the second of the second AND A STREET OF STREET THE PERSON NAMED IN THE PARTY OF THE P THE R. L. A Market and The Markey July de ville - - -Tartestar con in ...

Marine San Control Hallan at sold The second of the second Marie Carlos Branch Marie Should will be to the second the state of the state of · 海通教育 2000年 110

THE COMPANY

THE REPORT OF

AND STREET

April 1997

INFORMATIONS « SERVICES »

MÉTÉOROLOGIE

Evolution probable du temps en France entre la handi 21 février la 0 heure et

Une grande partie la France pas-

Britanniques vers l'Allemagne. Cet anti-

cyclone in progression vers France d'une perturbation océanique qui s'approche lentement le manuel le manu

plus grande partie les régions de l'Atlantique auront un ciel assez chargé avec l'arrivée l'air maritime. Sur ces régions de l'Ouest et du Sud-Ouest, il fera plus

doux, I à 2 degrés au lever du jour, All-leurs, encore des gelées, assez fortes sur l'Est et le Centre, -6 à -8 degrés, en

général il fera entre -1 et -4 degrés. sur le bord de la Méditerranée 0 à

An cours de la journée, les nuages et le mauvais temps, faiblement pluvieux mais doux. Le régions l'ouest de Rennes-Toulouse, Sur

les les régions France persistance d'un généralement les ensoleillé avec 10 degrés sur le sud du pays et 3 à 7 degrés sur la plupart des autres

régions. Encore un pôle froid sur l'Est avec à paine plus de zéro.

grande partie de la France souffleront

La pression atmosphérique réduite au

la la Paris, le la février à 7 heures, de 1 027.9 heurs, soit 771 millimètres de mercure.

Températures (le premier chiffre

indique le maximum enregistré un court de la journée du 20 février » le second se

minimum de la nuit 🕮 🚻 au

Ajaccio, 12 et 4 degrés ; Biarritz, 17 et 6 | Bordeaux, 15 et -2 : Bourges, 8 et 1; Brost, 11 et 2; Caen, 7 et

ifévriar) :

li mardi 22 limili à minuit.



lus de se révéler islination une solution in all - extrêmement coûteuse - n'est pas trouvée dans les prochains mois, - C. F.

JOURNAL OFFICIEL

Sont publies II James officiel du dimanche 20 février : DES DÉCRETS

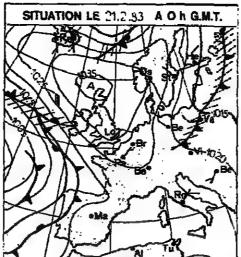
 Relatifs and dotations globales d'équipement de départements 🔳

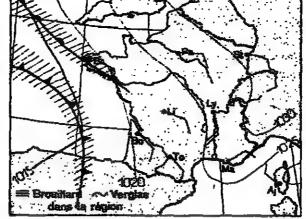
Modifiant le décret du 5 janvier IIII fixant liste des départements de lesquels le de la République de la République de la République délépour la police | Fixant le mateur desirent

des indemnités qui peuvent l'indemnisation de certaines vicdommages résultant I'me

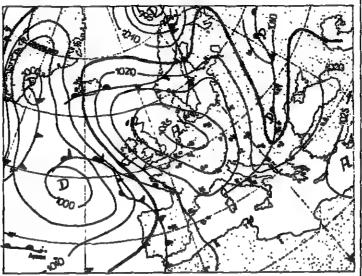
Modifiant le décret de 14 mars 1973 portant création d'un système national d'identification et d'un répertoire il entreprises il de leurs UN ARRÊTÉ

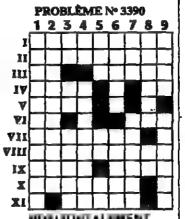
· Perrari vesterrare | tern expérimental du sei me ile la licensida phoniques of fixant la tarification applicable of service.





PRÉVISIONS POUR LE 22 FÉVRIER A 0 HEURE (G.M.T.)





I. Évoluent un secteur de pointe. -II. En voilà une facon! - III. Adverbe, IIII de 📾 gage. - IV. Avec lui, on n'el pas toujours à la fêm mais on peut alle Participe. - V. Source de that we that use the last back -VI. Forme de rire. On y avait la tête France et 🔤 pieds en Afrique. -VIL C'est lui qui conduit pour que les autres boivent. ~ VIII. Lignes qui ne manquent d'appôts. - IX. Traverse la Seine ou mi immeée par la Saale. Ne peut se plaindre ne fre dans sa démar-che. – X. F. par certains, pi-quée par d'autres. – XI. Femme de

1. Dure en min et tendre en amour. 2. Qui rendent in impos- 3. C'est de l'enfantillage. Cité. 🗁 y 📟 📻 que l'on perd ou il en sort celui qui gagne. dre im pour un produit de première - - 5. Pouvait toucher ou évitait d'être touché. jet m revendication. Note. Lancier qu'il préférable de un quadrille. Bon pour service. - 7. À ann d'une bonne pour s'élever (inversé). Arrive

vaille tranger. - 9. Tranger. - 9. vant le besoin. Forme appréciée 📰

Horizontalement I. Deux-pièces. Rime. - II. Ers. Inviter. Fat. - III. Tastevin. Na! -IV. Été. El de CL - V. Nô. Érié. Elme. Ho! - VI. Éden. Éclosion. -Elme, Ho! - VI. Eden. Eclosion. VII. Étai. Cachet. Nt. - VIII. AuTel. - IX. Ridée. Coupole.
- XI. Are. - XII. Ive. - XI. Devanture. Belp. - XII. Ive. - XIII. Tuer. Rhô. Nous. - XIV. En.
Épieu. Dur. Et. - XV. Ris. Sarigue.
Thé.

I. Danie February - 2. Erato. Taire Uni. - 3. Land Eau-de-vie. -4. Édite. Avre. - 5. Pierre. Renne. P.S. - 6. Invaincu. Et. Ria. -7. Évite. Accoucher. - L Ciné. Écho. Oui. - 9, Et. Lécheuses. - 10. Séville. Pô. Indu. - 11. Émotion. I - 12. Gres. Labour. -13. If. Implie - 14. Manchote. La. Eh! - 15. Étalon. Lampiste. GUY BROUTY.

PARIS EN VISITES

MERCREDI 23 FÉVRIER - L'art Manufacture des Gobelins raconté mus jeunes », 14 ▮ 30, 42, Gobelins, M= Senant.

= Notre-Dame =, 15 heures, por-

tail central, M™ Garnier. - IIMed ille Sully -, 15 heures, 62, rum Saint-Antoine, Mª Zujovic (Caisse nationale 🖼 monumenu

historiques). « Hôtel de Lauzun », 15 heures, 17, quai d'Anjou (Approche de

l'art). - III- Burgondes à Bayard, ans Moyen Age », 14 1 45, 19, rue de Vaugirard (L'art pour

«Le Lama », III heures, Franci

Pillage D. Remaining - Ecal Boulle >, 14 h 30, 9, rue Pierre-Bourdan (La France et son

passé). - Mail d'Aumont -. II houres, métro Pont-Marie (Les Flaneries). - Salons in Think in Ville -.

14 h 30, M™ Hager. - Passages couverts in la Grange-Batelière -, 14 h 30, métro Le Peletier (Paris pittoresque insolite). - L'Hôtel-Dieu 🔳 🔤 églises disparues 🛍 la Cité », 14 h 30, entrée

Hôtel-Dieu parvis Notre-Dame (Paris autrefois). Le mystère Templiers .
 15 heures, 195, me du Temple,

M™ Willer. Claude Lorrain >, 15 heures,
 Grand Palais, Fochier-Henrion

(Paris et mm histoire). - Illial et jardins du Marais, place West Vosges », 14 1 30, métro Saint-Paul (Résurrection du passé). · L'école de La Hays -, 15 h 30,

Palais (Tourisme culturel). - II moyenageuses, le café Procope -, 14 h 30, 1, res III Carmes (Le Vieux-Paris).

CONFÉRENCES

14 h 30. Musée im décorstils, - Un objet | histoire: une chaise Il porteurs -, (cinq Il ans).

III h 30, 62, IIII Saint-Antoine, Mie Zujovic : - Ravenne de IIII Placidia à Justinien ».

17 h 30, 4, place du Louvre, C. Samouaulti-Veriet 1 « le Palais Tuileries sous le pire » (Académie III Empire).

18 1 30. Centre Georges-Pompidou, salle d'actualité, Le Shtetl et la diaspora juive ... 19 h 15, 45, boulevard des Bati-

gnolles, « La rémunération du um vail . 19 h 30, 1, mm Victor-Cousin amphithéatre Bachelard, J. Donnars :

de Paris). 20 h 30. urue de la Folie-Méricourt, K. Niedermaier : - Les courants entre deux (Centre juif d'art

sher : - La kabbalah ou tradition



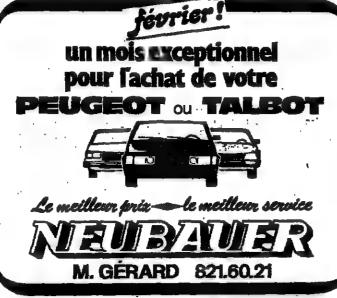
AIR MERIQUE

SUR VOLS RÉGULERS

il y a 21 Tarifs Réduits. Il y

en sûrement un pour yous, Alors, consultez Air Afrique ou votre agence de voyages habituelle.

Pour découvrir!'Afrique Noire, la Compagnie Air Afrique rous propose toute une gamme de tarifs réduits.



UNE TABLE - UNE CARTE

ans où naquit il général Gauile, il faut que je regroupe pour obtenir il étoiles, puisque l'ambard, à l'Huitrière, au Parit, in Compostelle et à la Devinière. Pourtant il en mériterait deux, celui du MOF Bardot, muse or Flambard, im petite de la Lille, belles demeures 17° briques et pierre, reilées entre elles par une cour couverte, où l'an dine in regardant le spectacle ille au s'affairant le la façade intérieure. Un monde renversé en somme. Salle plus secrète en sous-sol. Mais le vrai spectacle est en haut. Pour profiter le la carte d'un chef qui il "fait." Maxim's, le George V, Barrier à Tours, une fameuse référence, et quelques maisons avant de venir il y a une dizalne d'annèes conquérir Lille, où it avait fait ses sors avant de venir il y a une dizzine d'années conquérir Lille, où il avait fait ses classes aussi, au temps de sa jeuneuse.

Trois menus à 150, a premier étant une merveille de rapport premier etant une merveille de rapport qualité, quantité, prix.

Il manquez pas l'ouille en por de St-jacques, d'oie, palmier oignonade (65), soupe digne plus tourins, buitres us coin du feu parlumées au curry ou mextraordinaire petit Parmentier de St-jacques en soupière (et en saison) (50). Intèressantes ces paupiettes de langoustines à la île de vin, légumes au sucre (85), et plus encore la selle de chevreuil parlumée aux bales de ganlèvre (96). Très beaux choix de dignet des grandes maléons.

des combats et de votre assette. Et tendre tomiete de active de Corne, het et a l'entre de Corne, et et en l'entre de l'entre de Curnonski. Il aimerait, le prince, cette maison où l'on fait si bonne part aux légumes, où le pied de porc farci, déglacé au vinaigre de Xèrès (47) prend des allures d'épopée. Et où l'on pratique encore les portions gargantues ques et la galette chaude aux pommes. A. MESCAULT

Carte American Express.

LE PARIS 52 bis, rue Esquermoise, 59800 Lille. Tél. (20) 55.29.41. Fermé dim. soir et début août. Carte American Express

Deux Etoiles Lilloises

Elégente, la zalle, magnifique el valuselle, prestigieuses les el de Baccarat où se sert le vin ; le mien un el Le Caillou 79. Pomerol, servi frais, ce qui est bien ; service discret, attenuf et carte prestigieuse, très évolutive mals pleine de

dignes des grandes maisons.

Grande que l'on recrouve à deux pas, au Paris. Loic Marcin a su que l'on retrouve à deux pas, au Paris. Lois ritardin du crèter derrière une façade amusante, une chic bon genre, oncé d'une superbe tapisserie non pas de Flandres, mais crès moderne de Degand, évoquant la chasse et le soleil orange "adieu, cou coupé" chantait. Apollinaire. Martin, angevin comme Curnonski, a beaucoup navigué, sur le De Grasse de la Royale, ou le Liberté de la Transat. Il en a ramené un goût pour les produits exociques, bar de côte grillé sauce aux achards de citron (88), magret de canard fumé sauce au gingembre noisettes de lapereau aux de Volos (67), grosses i noires du nord d'Athènes.

Mais ce Wil d'un was des Cuisiniers sait encore un classique allègé, et son coq des Flandres au vin pâtes fraîches (65) est une pour duel coq : Pas poulet étriqué, un "vrai bestiau", digne des combats et de votre assiette. Et tendre comme ces échalotes de Corné, vio-

LE FLAMBARD 79, rue d'Angleterre, 59800 Lille. Tél. (20) 51.00.06. Fermé dim. soir et lundi et août et l'e semaine de janvier. pour les professions 📥 santé, les éta-

de soins, la fournisseurs de la région parisienne.

Cherbourg, S et 1; Clermont-Ferrand, 6 et -6; Dijon, I et -2; Grenoble, 5 et -5; Lille, 3 et -2; Lyon, 2 et -4; Marseille-Marignane, 9 et -2; Nazy 4 et -4; Nantes, [] et 1; d'Azur, 12 et 5; Paris-Le Bourget, 5 et Tours, 12 et 5; Parpignan, 13 et 3; Rennes, III et -1; Strasbourg, 5 et -3; Tours, 9 et -1; Toulouse, III et -1; Pointe-à-Pitre, 29 et 21.

Alger, 16 et 7 degrés ; Arnsterdam, 5 ■ 0; Athènes, E et - 1 ; Berlin, 3 et -3 ; Bonn, 3 et -5; Bruxelles, 4 et -1; Le Caire, 14 et 7; Hes Canaries, 21 et 15; Copenhague, 3 et -4; Dakar, 24 et 19; Djerba, 12 et 6; Genève, 3 et -5; Jérusalem, 4 et 2; Lisbonne, 16 et 13; Londres, 4 et 1; Luxembourg, 2 et -3; Madrid, 2; -3 et-7; Nairobi, 27 et 16; New-York, 5 et 2; Palma-de-Majorque, 14 et 0; Rome, 11 et 1; Stockholm, 0 et -11;

Tozeur, 13 et 6 ; Tunis, 15 et 3.

Températures IIIIII I l'étranger

VIVRE A PARIS DEPARTEMENTALISATION **DE LA CAISSE** D'ASSURANCE-MALADIE DE LA RÉGION PARISIENNE:

(Document établi avec le support technique spécial à Météorologie

NOUVELLES DISPOSITIONS La primaire d'assurance-maladie Paris armure qu'à compter du 1" janvier IVIII IIdispositions sont prises dans de départementalisation l'ex-caisse « région parisienne » (éclatée a caisses). Les services de l'immatriculationapplication de la Cassa primaire 🖦 implantés 173-175, au de Bercy - 75586 Paris Cedex 12 - 12586-12-53. C'est a ce service,

qui m reçoit pas le public, que la employeurs in Part I adres-

d'emploi 🍱 leurs

demeurant à Paris, l'assuré affilié à 🕳 🚾 de l'indire habituelle. d'accidents travail devront in the par in employeurs er fegion parisienne à primaire d'assurance-maladie lieu la la victime, quelle que mi la lime de l'accident il travail. La ilia ilia sept organismes compétents rami la région parisienne leur miquée individuellement. Même consigne notes d'honoraires aux titres accidents du travail-maladies professionnelles

MOTS CROISÉS-

MUNICIPAL ALLEGENT

ou levrs. VERTICALEMENT

SOLUTION DU Nº 3389

de culture). 20 h 30, 26, rue Bergère, J. Baryo-

- De l'ennui - (Université populaire

les, pour le 3° âge...

seul, il y a ma tarifs pour les jeunes, pour les famil-

En plus du tarif visite à 55 E de réduction, vala-

d'application.

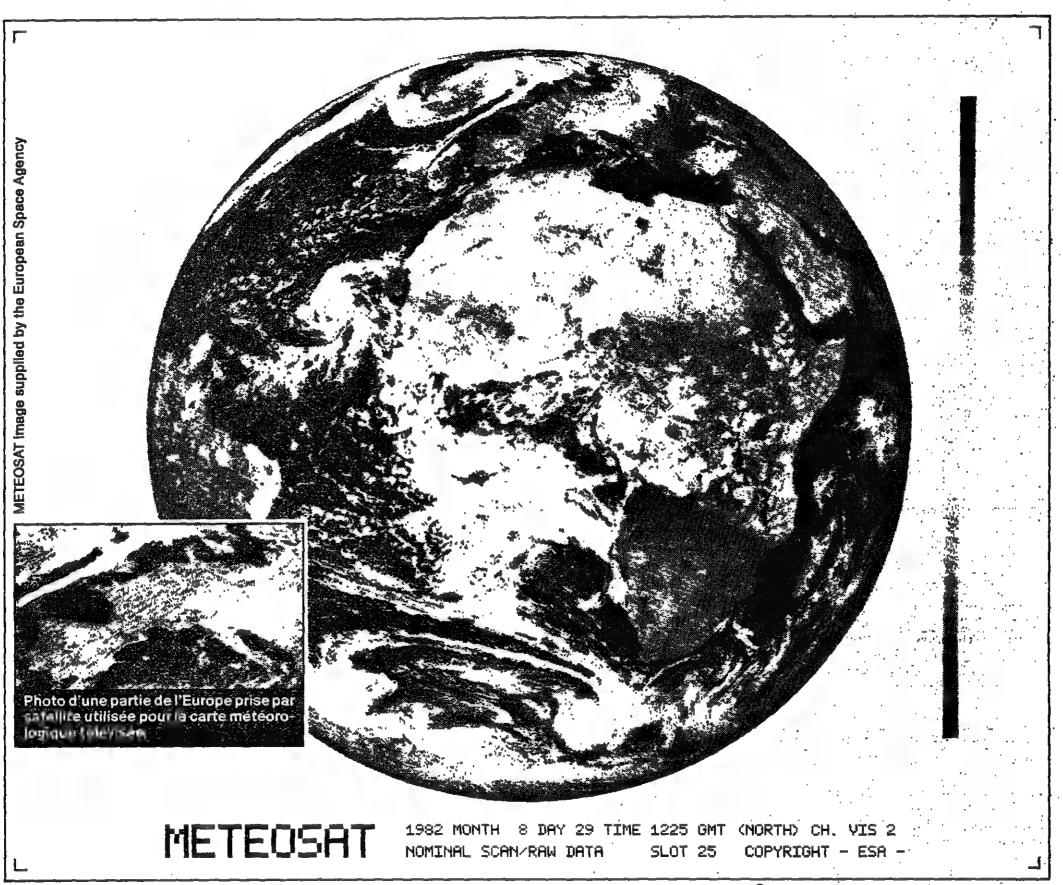
cosmique = (L'homme ■ la connais- Prix valables au 1= ■ 1982 ■ ■

ble même si www voyagez

JUN JULO REPOUTE

Que savez-vous du verre?

Nous ne pouvons rien pour la météo, sauf la prévoir mieux.



Mise sur orbite

36.000 kilomètres de la terre, la lentille miroir ZERODUR® permet de saisir des changements de temps avec une telle précision que même des variations de 1°C peuvent être enregistrées.

Les prévisions sont plus faciles pour les météorologistes depuis qu'ils ont à leur disposition les photos envoyées par Météosat. Des photos prises par un appareil au centre duquel se trouve une lentille miroir en ZERODUR®, la vitrocéramique fabriquée par SCHOTT.

Dans l'espace, les températures extrêmes n'altèrent pas les propriétés optiques du ZERODUR®. Voilà pourquoi les prévisions sont meilleures, même si le temps, lui, ne l'est pas.

En plus de ZERODUR®, nous fabriquons 400 différentes sortes de verres optiques qui couvrent une très large gamme d'utilisations.

Le verre SCHOTT est utilisé dans les meilleurs systèmes optiques du monde.

En voici deux cas extrêmes: pour un laser à hautes performances, le verre pour des objectifs de focalisation d'un diamètre de 1,2 mètre ou le verre pour les minuscules lentilles des microscopes modernes.

C'est il y a cent ans qu'Otto Schott a conçu les types de verres qui font référence dans le domaine de l'optique scientifique. Depuis lors, nous avons mis au point des centaines de verres différents et nous les améliorons sans cesse.

Comme nous améliorons sans cesse notre technologie. Ainsi, les verres optiques doivent être absolument exempts d'imperfections de toute sorte, telles que bulles, stries ou tensions. Pour empêcher, par exemple des tensions résiduelles, les énormes blocs de verre doivent refroidir pendant plusieurs mois, de façon uniforme, à raison de deux dixièmes de degré centigrade par heure.

Le verre optique n'est qu'un exemple des propriétés particulières que nous pouvons donner au verre. Et

les possibilités de ce matériau sont loin d'être épuisées: nous travaillons sans cesse à des projets de recherche et à de nouveaux produits.

Le Groupe SCHOTT:

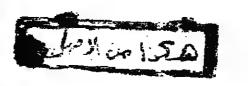
34 entreprises avec 40 centres de production dans le monde entier, plus de 250 agences de distribution en France et à l'étranger. Un catalogue de plus de 50.000 articles et un chiffre d'affaires de 3,5 milliards de francs.

ZERODUR® est une marque déposée de SCHOTT GLASWERKE, Mayence.

SCHOTT FRANCE 6, rue des Bateliers, 92110 Clichy.



Nous perfectionnons sans cesse le verre.

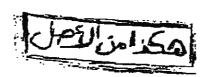


Quatre objec

A TEST A TEST AND A TE

The second of th

par pair ca milione de bass surface des mores pius guer de la haque sire temps sire de dellara te de dellara de de dellara de de dellara de de dellara



Le Monde

ECONOMIE

UN ENTRETIEN AVEC LE MINISTRE DES FINANCES DU MEXIQUE

Quatre objectifs assignés à une sévère politique de redressement

Si au cours de l'été dernier un plan d'argence pu être mis sur pied en un temps record avec 🗷 📨 da gouvernement américain, de la Banque des règlements internationaux agissant au nom des principales es centrales dont la Banque de France, du F.M.L et des grandes banques internatio-nales pour comblex l'énorme brèche qu'onvrait

négocie avec les banques étrangères le difficile rééchelonnement de quel-

que 20 milliards de dollars de dettes

publiques en venant chéance d'ici 1984 (il se plaît à

sonligner l'« esprit de coopération » dont les banques françaises ont fait preuve). Il a demandé aux établisse-

pays quelque I milliards de dollars

e crédim nouveaux, fante de quoi la

Mexique ne pourrait pas acquitter le

paiement des intérêts à verser au ti-

égale il environ la moitié du total des

recettes pétrolières, à supposer que le prix de l'or noir ne descende pas

Le Fonds monétaire, qui s'est en-

gagé à mettre à la disposition du Mexique 3,6 milliards de droit de ti-

rage spéciaux (un peu moins de 4

milliards de dollars), a publique-ment fait savoir qu'il considérait es-

sentiel l'octroi de nouveaux concours

de la pert des banques. 4 800 mil-

lions de dollars ont déjà été réunis,

nous confirme M. Sliva Herzog, un homme jeune et calme qui depuis longtemps a séduit les milieux finan-

ciers internationaux par ses compé-tences de technicien, ses manières

III a sa réputation d'intégrité.

surmonter. Le plus important est peut-être le sort des privées : dans quelle mesure le vernement mexicain prêt à

prendre une part de responsabilité pour leur remboursement ? Ce qui

tend à démontrer l'urgence de ses

besoins financiers est qu'il vient de

demander aux banques qui doivent lui ouvrir de nouvelles facilités un

· Pour la premie fei en quo-rante ons, les Mexicains dans leur

ensemble subtront cette année une

diminution de leur niveau de vie »,

nous confirme le ministre des fi-

nances. Comment en est-on arrivé

là ? De 1978 à 1981, le pays a connu

un tanx de croissance extraordinaire, estimé à 8,4 % en moyenne

par an en termes réels. Dans de

nombreuses industries, la capacité

de production a doublé, comme par

de prix intervenue entre-temps : elles étaient de 1 milliard de dollars pendant la première des deux an-nées citées, elles se sont élevées en

1982 à quelque 15 milliards de dol-

DOCUMENTATION.

124, rue Henri Barbusse 93308 - Aubervilliers Cedex

de dalbes.

re de 1983, une ma

an-dessous de 28 dollars le baril.

créanciers son

dans i système bancaire international la déconfiture du Mexique, il reste, d'une part, à conclure l'accord avec les banques commerciales pour l'octroi des indispensables nonveaux crédits et le rééchelonnement des dettes purement privées et. d'autre part, I appliquer le minim programme de redressement élaboré en liaison avec le F.M.L.

Autant dire que l'« affaire mexicaine », dont le règlement est absolument indispensa-ble pour maintenir on rétablir un minimum de fiance sur les marchés internationaux de capitaux, est toujours en cours. Le ministre des finances M Mexique, M. Jesus Silva Herzog, est plus que jamais l'un des bommes-clefs

JESUS SILVA HER-Mais en iuillet IIII que les Mexicains situent leur premier ZOG était ministre des « choc pétrolier ». Il 📺 vrai que, du président Lopez Portillo, dont le mandat s'est achevé la fin quand le prix du brut baisse; or, ce du mois de novembre ; il a été mois-là, le Mexique fut an l'obliconfirmé dans ses fonctions par le nonveau chef de l'État, M. Miguel de la Madrid Hurtado. C'est lui qui gation de diminuer ma tarifs d'environ 2 dollars.

• L'avertissement : fut pas : Herzog, l Mexique politique d'expansion, sans essayer in finale la progression inquiétante des déficits publis de tous ordres. La reside fut que l'inflation intérleure se développa de rythme ra-pide Mr qu'aux États-Unis commençait à se raientir sous l'effin de la politique de M. Paul Volcker (président du Système de réserm fédérale), fortement appuyée par le président Reagan.

Une énorme fuite de capitaux

Ce qui allait rendre la situation intenable est que, simultanément, les autorités mexicaines maintenaient le taux du peso. Il fallut attendre le mois de mars l'ari pour qu'elles se résignent à une dévalua-tion de fait. L'institution d'un cours de change flottant ent alors pour effet de porter le taux de change de 27 pesos pour un dollar aux environs de 37 pesos. Après les divers réajus-tements intervenus depuis lors, le cours est aujourd'hui de 102,5 pesos sur le marché dit « contrôlé », où il passera à 104,5 au début du mois de mars, conformément à la politique décidée après l'arrivée au pouvoir de M. de la Madrid et qui consiste à rapprocher progressivement le cours contrôlé : (utilisé notamment pour les transactions commerciales) du cours libre. Le cours libre, dont on espère qu'il parcourra une partie du chemin en sens inverse, est actuellement de 148 pesos pour 1 dollar. Selon que l'on s'attache au premier ou au second des taux de change, la dépréciation subie depuis février de l'année dernière 🔤 de 300 % ou de 500 %. Qui dit mieux ?

La politique de change menée jusqu'il l'été de UTI eut pour iquence de faire du dollar l'article is maller marked qu'on poumente M. Silva Herzog, qui explique, à la manière d'un profes-seur d'université, la détérioration progressive de la situation : « Quand peut obtenir une compte, on l'achète. Cest évide production a doublé, comme par exemple pour la sidérargie. La pro-duction de pétrole, qui n'était encore que de 900 000 barils par jour en 1977, est passée à 3 millions de ba-rils en 1982, l'augmentation des re-cettes ayant êté beaucoup plus que proportionnelle à cause de la hausse demment a qui un arrivé pour le dollar au Mexique. D'où une fuite de capitaux, qui s'est chiffrée de 12 et 15 milliards de pendant la periode allant la 124 1741 à l'été 1982.

Par opérer le monagement, le gouvernement a pris depuis le 1º dé-cembre de la dé (jour de l'entrée en fonctions de M. de la Madrid) série de mesures d'ajustement que le ministre qualific de Humaniser le travail?

sévères . Le nouveau gouverne-ment, and dit-il, and fue quatre

• Réduire l'inflation. L'année

dernière s'est terminée un un rythme willed de ell a he hausse Mai prix, mais, de Manten IVII L décembre 1982, le renchéris du coût de la vie aura été de 100 %, jugé « insoutenable » par M. Silva Herzog, qu'il remarquer que, 1000 frontières qui séparent deux pays, on marin al de males par an, c'està-dire qu'un million de personnes viron numerum la limitari par jour Diminution du afficil les

taire. Le déficit représente la moitié du budget et 16,6 du produit na-le de la la la la re-mener dès 1111 20 de du total des dépenses de l'init et 8,5 le di P.N.B. Tels les engagements qui ont été pris envers le l'init == nétaire, "mai entendu que l'effort d'assainissement sera poursulvi pen-dant les années suivantes (5,5 % du P.N.B on 1985). P.N.B en 1985].

Il ne s'agit pas là, ... dit
M. Herzog, d'une décision a

politique, puisqu'elle procède d'un véritable impératif financler qui se seralt imposé in n'importe
quel gouvernement du fait que le
Méxique ne peut plus disposer des
crédits extérieurs qui seraient
cessaires pour combier les soldes
négatifs d'une gestion
déficiaire. Alors ou'en l'ul il avait déficitaire. Alors qu'en [M] il avait encore pu emprunter 20 de dollars à l'extérieur, le chisfre correspondant à tombé 17 en 14 on qu'il ne ___ t pas dépasser I milliards

atteindre objectifs
fixes ? A le fois par une réduction
des dépenses publiques qui doi
être diminuées de 20 (notamment les subventions) et par une augmen-tation des impôts et des prix des services publics ainsi que des marchandises vendues Mes organismes d'Etat (ou des manufacture vier dues par le privé mais ventionnées). Le prix de l'access doublé.

Diminution in déficit extérieur. De 11 milliards de dollars en 1981, le déficit de la balance la paiements a 🔤 ramené 🛚 4 milliards de dollars en 1982, tent il est vrai que Im puisse calculer d'avance, indépendamment le financer. Le ces ources viennent 🌡 📖 raréfier, l'ajustement produit processus d'adaptation plus ou and douloureux : ralentissement 🕼 l'activité, diminution 🕍 revenus, 💵 Le volume des importations devrait continuer I diminuer : In réduction porterait sur 9 milliards de dellari es

nuer les effets au moins temporaires un l'emploi de man intrig ils gre le gouvernement, on le sait, le un certain nombre de programmes portant sur la construction de logement, l'entretien et l'agran-dissement du réseau routier, et

Il an dar que ce programme n'est qu'un pallistif a n'empêci de pes la mantant de l'emploi de conti-

M. Herzog craint toutefois qu'on ne puisse éviter de manifer de danger, de danger, de manifer de mos affaires. • Il prime un de mos affaires. • Il prime un de mos affaires. • Il prime un de mos affaires • 10 prime croissance négatif de - 2 % en 1983. alors que la population continuent de croître à un rythme de 2,6 🖺 Par quel de moyen se l'alle cette de l'activité économique du la des time qu'on ne pas le literation le façon un peu scientifique le programme le juste d'être mis en raile

La droit d'expression des salariés qui fait peur...

pourquoi les disposur l'expression des national in the state of trer dans les 100 ? 100 mm la pied we le fram ? M. Henri Vacquin, a marker a differ du mensuel la Conjoncture (1), interpellé sur ce William | per représentants des cira principales organisations syndiand the state of t Faris Inches le 17 librier à Paris rices in a rain in quatre-vingts re-

En guise im préparation, le rédacteur du mensuel 🚥 envoyé 200 questionnaires h dan min d'entreprise 📰 analysé 106 🚃 غرب تا ہے جاتے سار دین d'expression l'entreprise. Ula le début de la séance, Vacquin a présenté il l'opération, il l'accomprovocatrices. 🛏 🔤 syndicats 👪 du patronat par aboutir, will see in severy du

Les lois Auroux ne fournissent tion. If the them l'élaborer. Cale lat peur. La phénomène, pour M. Vacquin, tient i la illi capacités de négociation a partenaires Cela s'explique par la appréhensiona que chez la syndid'une parole g libérée ». L'écart se creuse eners les syndicalistes et leur base. En mettant en place des groupes progrès ou cas carres de qualité, les « patrons », n'ont-lie pas marginafiser le 🙉 🗫 🖼 🛚

Tel est en tout cas l'avis de l'animateur, qu'il 🌃 🖚 🚐 😽 Bur. Main Mi scoords en cours, souligne-t-il, « c'est la limit pour le contrôle de cette expression des salariés qui est devenue, hélas, la préoccupation sesentielle de la hiérarchie et des syndiceta ». La discussion, regretta M. Vacquin, mile sur les moyens de autorité des maille plutôt que sur la raisons de la mai surgir. Usa le de une expérience, pourtant in it tantée poursuivie, turium court. Au train où vont les signed mandill un enterrement en douceur après 41, rue Berger, 75001 Paris.

du droit à l'expression ». the same of the same of the same of cing représentants syndicaux n'ont per mais le débat, mais présenté. Ils ont reconnu 🖹 gêne leur inspire in négociation cours, et la plupart ont tenu il en expliquer in raisons. Chat Introduction in the life au froide...

L'expérience

qualité - LECTA BAR - M ECTA

patronaux dont gués syndicaux III souvent leur man leçon. Pour Force ouvrière, réticente ... priori aux d'expression, le syndicat in garder son in contrepoids. In terrain, ce l'organisation du travail, 🔙 membranica da ministra C.F.T.C. souhaite décentrali-🜬 📨 maximale 👪 🚎 future éviter le détourou l'apathie, La C.F.D.T. demande qu'on premi la lation permanne de bêcler 🖛 af-BANK I PINT M C.G.C., HYWW 🌃 🔳 maintenant, le droit 🖼 travail a pre évolué. e Une conception juridique de l'entreprise > marqué la période. Les The Auroux menus of an aims research, if this account to recewarmen », i.e. C.G.T. admiri que a Name of the nombre pretiques syndicales ». Mais, is tond, in place to nouvelles erument. Il faut, prus la C.G.T... Cas II Promote interest souples in its I'on was que les amaila puiss'exprimer.

Au-leté de l'excaven qui let alnei diamini il biratum dia préciser il musika sa position. Ili déorganisé il Paris a listi resurgir mi points sur lesquels risque d'achooper l'initiative. 🖼 animera les groupes d'expression et quel sere 🖿 rôle 🛶 l'encedren ? 📖 🖚 décider 🚟 🚃 tions i discuter, qui recevra i réponses et l'amme les comptes rendus ? Enfin, accepte-t-on l'idée que ces groupes puissent de impour amé-liorer les performances et in pro-

DANIÈLE ROUARD.

(Voir pages 20 = 21, notre quatre lois Auroux. .)

« DIALOGUE DES MONOPOLES ET DES NATIONS », DE FRANÇOIS PERROUX

Pour une théorie plus ajustée des échanges internationaux par PIERRE URI

UAND on a lu François Perroux, on Milarrie que la théorie dominante des rela-tions économiques internationales puisse semaintenir

après qu'il a démontré avec tant de force quel point elle était éloignée de toute réalité observable. Il donne lui-même l'explication : elle = suinormative ». Fondée sur un modèle de concurrence parfaite, elle veut libre du marché apporte l'avantage maximum. Au temps 1 Ricardo s'exerçait le monde la puissance le el fi-nancière britannique; plus dans celui d'aujourd'hui, la prépondérance des plus grands. C'est une théorie qui sert les puissants.

Sans y a-t-il eu quelques progrès en marge ill l'explication des échanges. Hufbauer insiste sur les effets de l'écart technologique, Raymond Vernon élabore le cycle des produits depuis l'innovation dans les pays les plus avancés jusqu'à la délocalisation de la pro-duction en vue de la consommation le schéma de référence accuse un re-tard sur le progrès de la théorie éco-nomique générale. Elle a analysé tous les degrés intermédiaires entre la concurrence et les monopoles, intégré les stratégies des agents dans la théorie des jeux, les effets cumu-latifs qui résultent des rendements

Le livre que François Perroux vient de publier rassemble deux apports convergents. On y retrouve, dans des articles dont la publication s'est échelonnée, les matériaux de base de sa propre théorie généralisée de l'équilibre général, celle dont il a fait la puissante synthèse dans

nouvelles (1). On y many aussi fondamentale inégalités des assymétries, l'alla de opposée à l'image de participants à la 🌬 économique 🖾 ancun n'aurait d'influence sur la prix : li livre Pouvoir la lacente (2) faisait rela relation pouvoir, qui inhérente à l'ament elle-même. Et l'on aussi que ne n'est par goêt gratuit de changer que Fran-çois Perroux substitue au vieux statique de l'équilibre général. sur L concurrence paret instantanée, un witten dre global où jouent bien 🖃 oligopoles in les monopoles, l'action de chacun pour changer son environnement, le le le résilture: livre Pour am philosophie du nouveau développement (3) l'intention profonde. Car image dama leur man aux aspirations des peuples im plus

III ce recueil-ci s'oriente essenl'application frucnonveaux concepts aux relations arm anations. Il s'artien quatre titres: = L'analyse hier aujourd hui », « Les grandes paces la nation , « La terre et le transcapitalisme ». C'est la rassemblement d'an com publiées à la min diverses, quelquesunes lim de France, plusieurs diffia retrouver et certaines, même, inédites, qui thème central : la 11 de classique n'est ru celle de l'équilibre in entièrement réglé par le prix; il est temps de se tourner vers l'activité des qui ont chacun une mémoire 🎟 un projet, 🔳 d'étu-

dier les effets résultant 4. la confrontation with the énergies changement qui s'analyse Inttesconcours ou conflits-coopérations.

Il n'y a pas me mantal indépendant il l'organisation, qui il préslable à sa formation, qui en régule la fonctionnement, qui en répartit 🖿

La parfaite dans la la indiscernables a uns des la la aboutirait à la 🗀 🕒 inertie : la 🗀 🗀 rence se jone coux ani in the distribution letter part.

Les échanges dits « internationaux »

François Perroux démonte, dans

l'analyse 📓 plus rigoureuse, l'ensem-Me des hypothèses sur lesquelles se fonde la théorie standard Im échanges internationaux qui homogène à la théorie l'équilibre général.Derrière 🖿 comparatifs, or flowing la d'autre réalité que s'am un territoire où la facteurs an mobiles qu'ils sont immobiles de l'un à l'autre. A partir de là, ne dessere and que la lim maleir de produits in nations about it is la meilleure spécialisation des dans chaque nation, au point d'es égaliser, à la limite, la rémunératium our stude la surface de la morte. Concurrence pure, rendements prises, ne que points dont la ballet entièrement réglé par

■ Dialogue des monopoles

nanations, F. Perroux, P.U. de Grenoble, 1982. Prix: 120 F.

prix. 🕮 passent 🌬 ce schéma 🗀 relations relations aveu-

Dans la l'exportation concentrée pour l'exportation une poignée de firmes puissantes. L'investissement de 2 pris de re proportions que la production internationale de même ordre de grandeur que les échanges interna-tionaux. Les livraisons par-delà frontières entre III d'un c'est-à-dire la communa intra-firmes, représentent la maille concentrations de plus plus la production et à deséquillbes cumulatifs. Comment us satisfaire de malerie qui évacuent il nathat me tant que man économique humaine, bien qu'ils et les stratégies de l'um et make ?

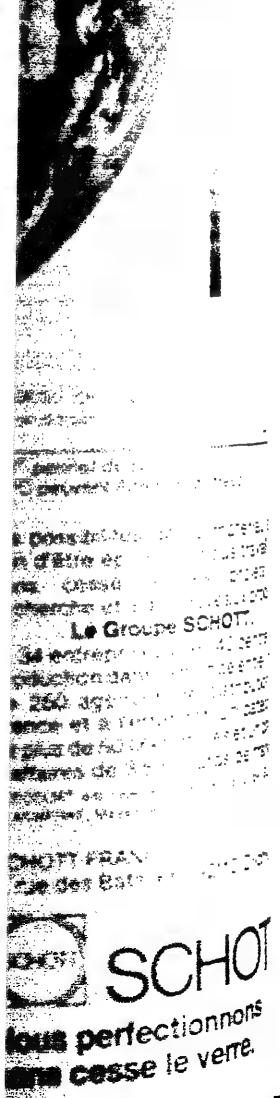
Faut-il was se résigner un institutionnalisme purement descrip-tif? L'originalité 🍱 François Perroux 🔤 🖆 dégager 🗺 concepts 🛋 instruments d'analyse qui perrassembler and une viintelligible, et même formalisa-ble et mathématisable, économiques, a diverses et matridictoires qu'elles apparaîtraient sans effort. mais surtout in de notre temps.

(Lire manu page 22.)

(1) Unités mathématiques la théorie de l'équilibre économique général, F. Porroux, Ed. Dunod, Paris, 1975.

(2) Pouvoir et économie, F. Perroux, Ed. Bordas, Paris, 1973.

(3) Pour philosophie du développement, F. Porroux, Ed. Aubier-UNESCO, 1981.



I. - La loi relative au développement les institutions représenta-tives du personnel votée le 7 octobre 1982 et promulguée le 28 octobre 1982 (J. II i 29 octobre).

a) La syndicale dans l'entreprise.

- La 🔜 supprime 🔳 seuil 📖 cinquante pour constituer syndicales. Cependant, n'est pas attribué in crédim d'heures au délégué syndical la les entre-prises de la de cinquante sals-

- Le nombre de délégués syndicaux pour chaque maim syndicals dépend de nombre et main dans l'entreprise. Désormais um pris en compte dans le manten del salariés, outre ceux qui 📰 📖 🖦 🗆 flurée indéterminée. 🛏 travailleurs à domicile ; les calents à temps par-tiel des la durée de travail es égale

ou supérieure à 20 houres par somaine ou à 85 heures par mois ; minée ; les travailleurs mis la disposition d'une entreprise par une entreprise extérieure.

- Le versement des cotisations syndicales peuvent s'effectuer I l'intérieur de l'entreprise m pendant le temps de travail.

- les entreprises de mille salariés et plus, la chef d'entreprise mettre la disposition syndicales un local convenable, précisé, aménagé et d'un matériel de la fonctionne

- Les syndicales peuinviter des pesonnalités syndi-cales extérieures à l'entreprise à dans la locaux syndicaux on avec l'accord du d'entreprise dans des locaux mis leur disposition. Des personnes que syndicales peuvent II m in the avec

Les crédits d'heures augmentés

b) Le délégué syndical.

- Les enge and a disposi-tion du délégué syndical sont accrus. • L'attribution du minimum gal d'heures de délégation mi rele-

vec. (Voir le tableau ci-dessous).

Tallie de l'entreprise ou de l'établissezaeut	Situation antérieure	Situation nouvelle
Dans lui entreprises ou 1.15 lui marita occupant de 50 ll 150 lui rita	Néant	10 heures
Dans im entreprises	10 heures	
occupant de 151 1 500 salariés	(150 à 300 saiariés)	15 heures
Dans les entreprises ou établissements occupant plus de l'Allander	15 heures (plus de 300 sziariés)	20 heures

Landar suropéen de la prévision par son expérience (plus de 100 systèmes prévisionnels PDHSTS et MARKET, ### opéramanual en Europe) et per la fintace de ses systèmes préviernet (p. ex. FIIIIIV) a été jugé la système le plus performant au trainini par um izumpatrin minimaka

MARKETING SYSTEMS

organise um rencontre d'identification au cours de laquelle minutes françaises seront présentées. L'objet de cette journée-forum **est** de montrer comment, en période difficile, réduire les risques la stra-tégie et l'action. Il cette journée-forum

PRÉVISION, STRATÉGIE ET ACTION COMMERCIALES

le 08.03.1983

au P.L.M.-St. Jacques II Paris

présenteront leurs réalisations : COLGATE - PALMOLIVE, EVIAN, ENVIOL - DANONE, KRONENBOURG, LESIEUR - COTELLE, MERLIN GERIN, TEMPO SANYS.

Pour tout renseignement complémentaire, prions adresser i mili correspondant DIAGMA Tél. (1) 763-71-79

directement M. J.P. LAGRAVE Tél. 19/49/201.42901 MARKETING SYSTEMS Hunsrueckstrasse 🔤 0 - 4500 E-0

Européen d'Administration -

PROGRAMME POUR JEUNES MANAGERS 12 juin - 1er juillet 1983

Un nouveau programme destiné I élargir I perspective de managers à haut potentiel mais relativement jeunes, possédant un bon niveau d'expertise fonctionnelle.

Les participants, français et francophones, seront des personnes ayant réalisé des performances excellentes, ayant au moins Il ans d'expérience, et généralement agées entre 28 et 35 ans.

Pour une information détaillée, contactez

INSEAD Education Continue 77305 Fontainebleau Cedex, France Téléphone : [4] 422.48.27 Télex: 690 389 F

	de souhaite recevoir une documentation plus détaillée
	Nom:
	Titre:
	Société:
MCEAR	Adresse:
male/M/M/	

Mais, surtout, un délégué syndical central peut désormais and désigné par chaque syndicat représentatif dans les entreprises d'au moins 2 000 salariés and moins deux ou plus. Il dispose d'un crédit de vingt heures par mois pour l'exer-

· Enfin, chaque section syndisupplémentaires global pour im personnes appelées à négocier les prise : III mara par an dans in entreprises d'au moins 100 salariés. 15 heures par an me d'au moins 1 000 salariés.

cice in fonctions.

- Dans les entreprises in main de III salariés, le délégué syndical au droit représentant syndical au comité d'entreprise au d'établissement. Aussi est-il le destinataire informations fournies ** comité d'entreprise. - La protection de délégués

syndicaux m renforcée. Leur licenciement = peut avoir lieu qu'après l'autorisation 🖿 l'inspecteur du traplus sculement après l'avis conforme im celui-ci. - Les délégués syndicaux peuprise - pendant heurs délégation qu'en dehors leurs travail. Durant

heures 🗺 délégation, ils peuvent déplacer les de l'entreprise. c) Le délégué ... personnel.

- Le nombre 🜬 délégués du personnel dépend il nombre de la litera

- Distrimin is personnel till die délégués am mar la établissements industriels, commerciaux agricoles, im offices publics in mi-nistériels, im professions libérales, im sociétés civiles, im syndicats professionnels. - sociétés mutualistes les organismes 🛶 sécurité sociale (à l'exception de ceux qui ont le caractratif), la associations quels quels leur forme leur objet, où sont occupés au man onze personnes pendant il consecu-

- La législation est étendue and a mount industriel et immentiel iber les activités = les mallimi de travail s'apparentent il riche du accour privé,

- La contact d'éligibilité sont collide. La strefties a parlant couramment français - est suppri-

CHACKS STRAINS

LOTO

Les nouvelles dispositions

- Les délégués du personnel peuvent les attributions économiques du comité d'entreprise. Des aux 15 heures par men que, le chef d'établissement mi tenu de laisser aux rull rés du personnel, s'ajoute un crédit de la heures par

Pour renforcer l'efficacité des personnel, la la incite l'employeur les organisations synplace delégués du personnel spécifiques pour une catégorie im personnel, comme par exemple un gue travaillant i la chaîne.

- Enfin, la loi institue les délégués de « site ». L'exemple grands magasins permet d'illustrer illinovation : une grande partie des sont de l'entreprise from in représentent le unuque ; sur le lieu d'exercice le les travail. 🖿 n'avaient 💌 de délégué du personnel. Desertat, ils pour-

Un rapport des C.E.

sur le condition de l'emploi d) Le comité d'entreprise (C.E.)

- La l'a en place d'un comité d'entreprise au obligatoire si la nombre des manda de l'entreprise en d'au mies 30. Sa se point, par c'est le main de calcul de l'alleal du personnel. Il in in in in que pour a délégués syndicaux (voir plus haut).

prévus pour la délégués in personnel (voir ci-dessus).

- Les attributions du comité d'entreprise al élargies et im sont sugmentés.

- Pride lange | l'introduction Le nouvelles technologies intéressant la marche générale de l'entreprise, le C.E. devra disposer des grandes me d'une étude d'impact du projet la l'emploi, les rémunération du personnel, les d'organisation du travail, u qualification et de manus

- L'employeur chaque année, 📰 C.E. un rapper sur la la et l'évolution des emtreprise. Le chef d'entreprise est tonu de consulter le C.E. lorsqu'il prend une participation dans une société de l'unitate lorsqu'il 🛮

- Le C.E. 🔤 habilité 🛚 donner sur les augmentations prix. Il peut être un dié par les autorités chargées 📥 la fixation 📹 du prix.

- Le C.E. informé et consulté sur les problèmes généraux nant les conditions de travail résultant de l'organi du travail. Il est consulté sur la durée I l'aménatravail.

- Une commission économique est créée au sein du C.E. dans les entreprises de 1 000 minima m plus. cinq membres, dont 📖 moins 👊 🦏 dre, qui désignés par la C.E. parmi leurs membres. La commission - au au deux fois par la commission un crédit global (40 maxi-

- Um formation économique et. financière instituée pour membres du C.E. Les stages de formation devront se dérouler sur cinq iours maximum. Ils sont I la charge de l'employeur dans les antreprises de plus de 100 salariés et à charge du C.E. dans les prises de moins de 100 salariés.

- Le C.E., dans les entreprises d'au man IIII salariés, peut faire appel I be experts mall in 1 l'entreprise au ma payés au minut Pour préparer pur travaux, le peut le appel expert qu'il rémunère lui-même.

- Pour réaliser toutes ces tâches, le lessa d'entreprise de être dalle I fonctionnement, pour acheter le mandad nécessaire, experts, égale 🛘 0,2 % 📭 🗎 masse salariale brute le l'entreprise.

-- Enfin, and de la gestion and œuvres sociales, le comité d'entreprise peut organiser des réunions culturelies, scientifiques, artistiques, techniques, précise la loi, pour répondre aux aspirations culturelles des des culvres sosont remplacés par les mots < 42 Mile me bin al culturelles ».

La grande nouveauté

a) Le comité de groupe.

C'est m grande nouveauté m cette loi. Il s'agit de créer un comité au niveau de 🔝 direction 🚟 ipes d'entreprises. connaissance d'un prime de partici- de permettre aux manda d'entre qu'au niveau de l'antreprise.

pation dont entreprise est prise des différentes filiales du groupe d'être informés non seulegroupe d'être informés non seulement sur la stratégie de la filiale. mais aussi sur la stratégie du groupe.

> è Le comité de groupe devra recevoir les informations concernant la situation économique du groupe, l'évolution de l'emploi, les relations financières internes, les comptes et ilans consolidés du groupe.

> • Le nombre total des sièges au comité de groupe est réparti entre les élus des différents collèges électoraux proportionnellement à l'importance numérique de chaque collège. Les la chaque collège répartis les organi-syndicales proportionnelle-ment au nombre d'élus qu'elles ont obtenus dans en collège. Erra Ma-

Relance de la politique contractuelle

II. - La loi relative le la négociation collective et an règlement des conflits collectifs du travail, votée le 15 octobre 1982 et le 13 novembre 1982 (J.O. du 14 no-

La loi du 11 février 1950 le cadre juridique lequel se roule la négociation des conditions de travail entre les employeurs et les salariés, généralement au niveau de la branche d'activité.

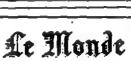
Maigré in trente mille accorda qui ont été signés depuis lors, trois millions de salariés abjourd'hui ne couverts par des conventions collectives.

Il prombreuses activités

nonvelies dans lesquelles il n'y m pas de convention collective i l'informatique, les entreprises de travail intérimaire... et l'intérieur même de nombreuses conventions collectives, il y s des pans entiers des conditions de travail qui ne sont pas pris en compte, comme par exemple : l'utilisation de nouveaux matériaux électroniques, ou produits chimiques, les cadences du travail posté... Un tiers des conventions collectives ne comprennent aucune grille de classification des postes de travail.

La loi Aller ces insuffisances, en relançant la politiper contractuelle, en obligeant les employeurs et les selariés à négocier régulièrement, les de tra-vail tant au niveau de





75427 PARIS CEDEX 09 C.C.P. Paris 4207-23 ABONNEMENTS

THE RESERVE AND ADDRESS. 341 F 554 F 767 F 980 F PAYS IIIA PAT VOIE NORMALE III 1074 F 1547 F IIII

ÉTRANGER L - BELGIOUE-LUXEMBOURG

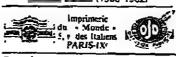
381 F 634 F 887 F 1 140 F IL - SUISSE, TUNISIE 488 779 F 1 105 F 1 430 F

Les abonnés qui paient par chèque postal (trois volets) voudront bien joindre ce chèque il leur demande. Changements d'adresse définitifs ou provisoires lleux sernaines ou plus); nos abonnés sont invités à formuler leur demande une semaine su moins

avant leur départ. Joindre la dernière bande d'envoi à avoir l'obligeance de

par S.A.R.L. Gérant :

André Laurens, directeur de Anciens directeurs : Beuve-Méry (1944-1969)



Reproduction interdite III tous articles, sauf accord avec l'administration. Commission paritaire: nº 57 437. ISSN: mm - 9360.



SPERRY UNIVAC

Vous we besoin d'interroger wite votre ordinateur, mais, 📖 de chance, 🗤 🗤 question n'était prévue, donc pas de programme, pas de réponse! Alors que faire? "Il suffit d'écrire ou de modifier un

programme." Bon c'est simple, mais, 🛌 de chance, will programmeur, donc de programme! Alors www vous résignez, frustré, et pourtant... pourtant in données illa,

"il suffirait de 🕍 lire, 🌬 🔙 trier, de 🔙 rapprocher avad d'autres." Bref un jeu d'enfant pour l'ordinateur. La solution SPERRY UNIVAC

Faites-le donc vous-même avec système MAPPER. MAPPER 빼 un système d'aide à la

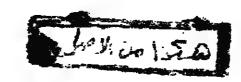
décision et de développement de programmes, spécial conçu pour les ordinateurs de 1100.

MAPPER relie ce qu'aucun logiciel auparavant. Il oblige l'ordinateur se conformer votre processus intellectuel naturel. Il vous explorer im pistes, vous libère procédures rigides.

Vous pouvez étudier scénarios prospectifs. En faire des graphiques wallow Passer revue, à votre gré, va données celles l'ordinateur central, le lun en donnant des instructions simples, en langage naturel.

En le faisant vous même avec MAPPER.

Vone no none ever	or nos Várifing la passa no-	is un de vos problèmes, nous
le résondrons ence	ez pas. vermez-ie, posez-non emble, au terminal, avec MA	is un de vos problemes, nous DDFR
Téléphonez	- coupon Mesdamos Annia T	NECHAMPS — TALL VALLS
à WUNTVAC 3	, rue Bellini 92806 PUTEAUX. Tel	: (1) 778.14.60 - Telex : UNIAC 62018
		·
Nom		Prénom
Nom Adresse		Prénom
Nom Adresse Tél	Profession	_ Prénom



" FLASH # ÉCONOMIE ET BANQUES INT Committee of the first of the second of CRÉDITS

ENTREP

squatre !

-4 figs"

100

or in which the

10 mm c &!.

- A-1

A 100 A 100

2 1 1 5 5 X

2000

100

- .54 $(1-\rho^2) \otimes 2n$

* · ### ·

 $\mathcal{L}_{\mathcal{F}_{n}} \sim \mathcal{F}_{np}$

-15 Gaggio.

10 70%

Tampin of a way day and

 $\mathcal{T} = 0$

 $s=0, \ (2^{n}, \, 1^{n-1})^{n}$

100000

gst^{ala}nin in priem

FRANCA The state of the s MOPATION AU CAPITAL SO industrio - Commerce - 8

MOES EXPORTATION blanoisemeini nestilati MELOPMENT BUSINI OHSANISE hitter Nove-Pa

PENTS / FOUR AVE to another Fina CHILDTAS I to leave

DE VET CHWENL To Charles ... 10 mm 4 m 7 2 20001

COURS INTENSES DE

DES CHEVENT DES CH

To the last of the said The State of the S

Le Monde de l'économie

MARKE IN PROPERTY. े भारतियास्त्र । • • • • and deep house of the con-The same of the sa and the substitution of PRINTER DO

State Berlinstoner at miner, or your AND THE P. P. S. P. L. P. P. L. P. L Marie Marie Committee Comm



Charles of the second $-\frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} \left(\frac{1}{2} + \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} + \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} \right) \left(\frac{1}{2} + \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} + \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} \right)$ \$4. . .

Base from Justice

- value is see Bestler. ed deliginar a set a STATE THE PLAN THE MEETS A STATE OF THE STATE the state of the same of

The Assessment of the The second secon of the season of the season of the **建筑的建筑等。 产品的** 種で 島 ほけば Subbri in the

医水肿 经一种 医甲基甲基 Signification arranged to 教教主義 神 ラー・ロット MENT CONT. Mark Control of the Control Maria Maria di Araba Maria III Majaha Marie San Free desk THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE PARTY.

A Service



1. 26, -18, 100 Committee of the second Total Section 1

and the second second But Hand Same Same of the second **数据提供证金** 5

Acres 180 **海滨市**4 The least the

Balling and an area. the state of the s SCHOOL TOWN The second second second second

Charge Stephen

- Au niveau de la branche, Tous les par un de de branche doivent au moins une par im se réunir pour négocier sur les salaires et, une fois Illes les cinq pour réexaminer les classifications. La négociation was les salaires I l'occasion d'un examen de l'évolution économique et de la situation de l'emploi dans la branche, de l'évolution des maler effectifs moyens par catégories professionnelles et par un de la fixation des minimas biérarchiques, du mécanisme de 🛶 habitali 🚔 🚟 market ...

1) La négociation collective

a) L'obligation de négocier.

La convocation de la commission cut émaner d'un des partenaires. Cette namer a m est pu obligée de municipation

- Au de l'entreprise. Le chef d'une entreprise où will constituées plusieurs sections syndicales d'organisations représenchaque année d'engager des négociations avec la organisations syndicales représentatives ur les salaires effectifs, le temps a l'aménagement de temps travail.

- Droit de veto. Si un accord d'entreprise comporte une disposition qui a a conforme a un un ou I une disposition législative en réglementaire, les or-ganisations syndicales peuvent cer un droit de veto si elles ont obtenu plus ili 10.5 ilm voix im inscrits and invited discrete du mand d'entreprise; dans ce 💷 l'accord as s'applique pur Par exemple, si la C.F.D.T. a obtenu III des voix et qu'elle refuse de sil'accord ne s'applique pas, ou la C.G.T. sobtenu 45 km voix et la C.F.D.T. en de creanisations s'opposent à l'accord, il 🚃 sera pas appliqué.

Comment et quand négocier. Au niveau 🕪 l'entreprise, 🖬 loi 🞼 prévoit que le parties pré-due l'entreprise peuvent fixer le calendre : l'objet ne réu-

- Au níveau de la branche, pas de changement important.

c) Dans les entreprises de Millie a onze salariés.

Pour les entreprises de les de onze salariés, 📓 possibilité est oumettre in place des com-missions paritaires professionnelles ou interprofessionnelles locales pour illian in mai antialli de travail recevoir les montales des salariés m ces entreprises.

d) Extension des conventions coi-

Nouvelles minuted obligatoires : de salaires entre français strangers, entre hommes et femmes : conditions rémunération des riés à domicile ; conditions d'emploi des travailleurs temporaires.

• Carence. Si dans une branche d'activité, ■ n'y a pas d'accord entre 🖿 organisations 🔟 salariés 🔳 les employeurs, le ministre du travail peut autoritairement décider d'éten-dre les conventions collectives d'une branche proche présentant des conditions économiques analogues, sauf a nationale des · opposition écrite et motivée ».

des quatre lois Auroux

■ Information. I'em ployeur doit remettre le texte de la convention collective non sculement aux membres du comité d'entreprise mais aussi aux délégués syndicaux et aux délégués du personnel, et E informer chaque année modifi-

e) La commission and de in negociation collective.

La loi enrichit son messal et étend sa compétence. Elle doit : faire au ministre de propositions faciliter le développement de la négociation en vue d'harmodes branches : émettre un avis sur les projets de loi et décrets relatifs l gociation male mile donner m avis "l'interprétation de clauses d'une convention ; I l'évolution a milita illamii et ila rémunérallem minimales de radoles par les conventions et l'hande de rémunérations dans les entreprises nula négociation collective; suivre auellement l'application conventions collectives principe

2) Procédures de l'aleman de

L'innovation in la le mi de faciliter le ruman i la midlimina Le midu travail peut, à la demande l'une des parties de sa propre initiative, engager la procédure de la lorsque le l'établisse 🛶 de la révision, 📰 du renouvellement d'une convention collective. Le médiateur source com un cibil d'un mile de propositions vue du règlement du conflit. Les parties peuvent signifier dans un délai de huit jours le rejet 📶 propositions.

III. - La loi relative sun camilla d'hygiène, de sécurité, « un condi-car de marall (C.H.S.C.T.) a de la le 18 décembre 1981 (J.O. maignée le 23 décembre 1982 (J.O.

la commission pour l'andiant des conditions de travail en un seul ; le C.H.S.C.T. and a pour man la protection de la des muse Asur mandarid de la loi : en cas

en woter.

Si la majorité 📶 obtenue, 🖢 machine est arrêtée ; s'il y z égalité, le

FLASH SPÉCIAL ÉCONOMIE ET FINANCES

100 BANQUES INTERNATIONALES Sélectionnées per groupe financier suisse Childres Nericuli pour MISE EN PLACE

> **CRÉDITS AUX ENTREPRISES** FRANCAISES

Court (-1 an), more than (3/5 and as long three (7/10 ans). En FF, SFR, USS, DM, au man illente à négocier

PARTICIPATION AU CAPITAL SOCIÉTÉS FRANÇAISES + C/C (Industrie - Commerce - Services - Immobilier)

MARCHÉS EXPORTATION

Association internationale de relations d'affaires, DEVELOPMENT BUSINESS CLUB - D.B.C.

ORGANISE à PARIS hôtel Nove-Park Élysées du 1" 🔤 4 mars 1983 RENDEZ-VOUS AVEC LE PRÉSIDENT DU GROUPE FINANCIER SUISSE CHILDTAS NERKUIL Délégué pour 🕼 France : DEVELOPMENT CONSULTANT

TELEX 550140 F - RADICATIF : SECPART - TÉLÉPHONE : (58) IN MILE BORDEAUX : B.P. 13 - BORDEAUX - CEDEX

COURS INTENSIFS DE REMISE A JOUR ET PERFECTIONNEMENT DES CONNAISSANCES EN ANGLAIS

I ou 2 semaines | 28-2 - 7-3 - 21-3 - 11-4 - 25-4 - 6-6 - 13-6 - 13-6 - 18-7-1983 · DATES : - 13-6 - 13-6 - 18-7-1983
et une semaine: 28-3 - 2-5 - 4-7.
6 heures par jours du lundi au vendredi.
350, rue Saim-Honoré, 75001 PARIS.
Passage préalable d'un une (granule). Groupes de 3 à 5 personnes.
The F. H.T. par personne et par semaine et 150 F. H.T. d'inscrip-

DOM Nous organisons également des sours semi-intensifs à raison de 3 heures par jour pendant 4 semaines.



· CONDITIONS:

par jour pendant 4 semannes. Pour tous renseignements et inscriptions : LANGUAGE STUDIES 350, rae Seint-Houeré - 75001 PARIS - Tél. : 260-53-70 C.H.S.C.T. IIII l'inspecteur du travail qui décide. En l'employeur ne peut demander un salarié de reprendre um travail quand il y u « danger grave et imminent ».

des travailleurs dans l'entreprise votée le 27 juillet 1982 et prom le || août 1982 (J.O. du 6 août). C'est le loi la plus novatrice. Elle

comprend deux parties. La première concerne l'expression des

conflits collectifs du parall

des 25 m adécembre).

La loi fusionne de constantes, le maille d'hygiène et de sécurité et

de danger (par exemple, une machine défectueuse), un salarié peut la la la la membre du C.H.S.C.T., qui en ment l'employeur. S'il | diver-

Comment ce droit s'exerce-t-il? IV. - La loi relative aux libertés

partie est consacrée au règlement intérieur III la deuxième partie

a) Règlement intérieur, protection salariés et droit discipli-

Le règlement illi an n'a jamais 🛂 🚾 📆 💵 le droit du travail, il n'avait pas de structure légale ; aussi le chef d'entreprise avait tout pouvoir quant la min élaboration et la son

La loi Auroux définit muse le règlement intérieur m peut peut contenir (ce qui est contraire ann libertés individuelles : courrier personnel, alcootest, etc.) ce qu'il peut fixer exclusivement (les mesures d'application de la réementation en matière d'hygiène e de sécurité, les règles générales III permanentes relatives III discipline, notamment la nature 'échelle is sanctions que peut prendre l'employeur).

and a service aux mêmes dispositions juridiques que la règlement intérieur, sauf s'il y an problème in the d'hygiène urgent. Il mi mallimat que les sanctions pécuniaires.

La procédure d'Alderson, Le chef d'entreprise doit rédiger un règlement intérieur M le Mandage au d'entreprise 👞 l défaut aux délégués du personnel ainti qu'au C.H.S.C.T. qui leur avis. L'ensemble du leur avis leur voyé l'inspecteur du travail qui lend un avis conforme ; ii a la possiclause i illi i barrelli

L'habilearnen d'un règlement Intérieur a obligatoire toutes in ontreprises, in the state of the nismes in was employés habituellement au wingt sulariés ; === dans un délai d'un an I compter du 4 sout [911] Le Mil disciplinaire. C'est la

pière fois 🖚 France qu'on donne une définition to la lacerte tand le mil du travail. (Article L 122-40 : - Constitue are sanction man no sure autre que les observations ver-considéré par lui comme fautif, que cette mesure soit il nature à affecou non la présence du milei de l'entreprise, m fonction, martin ou m rémunération »). Le saint des garanties pour sa de sanction être wall an par écrit, les griefs doivent être rédigés et envoyés courrier. Le entendu par l'employeur et peut se faire par une pure de choix recurrences au persollie de l'entreprise. procé doit être appliquée quand il s'agit d'un li-cenciement individuel pour motifs ou sérieux. Un salarié en peut raison ises opinions politiques, ses activités syndi-cales, ses convictions religieuses.

b) Droit d'expression des sala-

La loi Auroux introduit le droit d'expression 🔄 salariés 📖 📖 entreprises. Les travailleurs béaujourd'hui d'un 🗪 à l'expression directe et collective sur le l'organisation il leur travail ainsi - la définition -

• RECTIFICATIF. - Dans l'article sur la stratégie économique du parti socialiste espagnol, publié dans le Monde du 15 février, prière de lire au milieu de l'avant-dernier paragraphe: · La nécessité pour le mayiguer un plus près un maintenant une politique rigouconjoncture many my rôle amma il l'a III écrit par erreur.





la mise e œuvre d'actions destinées améliorer les conditions de travail dans l'entreprise ».

Les idées émises ne peuvent entrainer ni sanction ni licenciement.

Les modalités d'exercice du droit d'expression des salariés dans les entreprises de plus de 200 imiria doivent être negociées entre l'employeur et les organisations syndicales représentatives dans les six mois qui suivent la promulgation

L'accord doit contenir trois

1. - Le niveau, le mode d'organisation, la fréquence 💵 la durée des réunions permettant l'expression des

rer, d'une part, la liberté d'expression In chacun, d'autre part. transmission 🍱 📟 🖫 avis 🛭 l'employeur =.

3. • Les conditions les les quelles l'employeur fatt connaître and salaconcernés, au organisations syndicales représentative mité d'entreprise, м C.H.S.C.T. 🚃 commission lé galement instituée de l'entreprise l'organisme, la suite qu'il a réservée à ces vœux et avis ».

Tam la entreprises de moins de salariés, le chef d'entreprise consulter iii organisations syndicales, ou le C.E., ou I défaut in dé-légués du personnel sur les modalités d'exercice du droit d'expression

Au lima deux era in chef d'entreprise rédiger l'analyse 🚾 résultats obtenus, doit recueillir l'avis delégués syndicaux en du C.E. ou i délégués du personnel la imagnatur l'ensemble du à l'inspecteur du travail.

Toutes im informations recueillies devront permettre au gouvernement d'adresser un Parlement en iuin 1983 un bilan sur la mise en place de cerm la da 4 août 1982, puis d'élaborer un projet 🕽 loi 🗤 dé-1985 qui déterminera d'exercice du d'expression al salariés.

C. LAURENT-ATTHALIN.



EXPORT ENGLISH

15th/16th - 22nd/23rd April

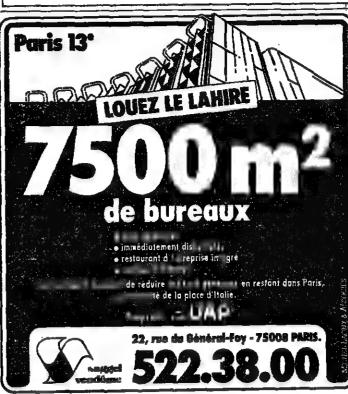
CTo improve participants' proficiency in using the language and techniques of export in English-speaking countries.

ISSEC

Institut Supérieur Economiques et Commercia

nent de formation continue privé 35, boulevard de Sébastopol - Tallell Marie







Faites des rencontres intéressantes pour votre carrière

Quand un institut de formation continue atteint la réputation nationale et internationale, ce qu'il apporte va au-delà du simple perfectionnement au connaissances. L'ISSEC, c'est un lieu d'échanges entre professionnels et professeurs conseils en

entreprises, qui sont en relation avec d'autres pays = cultures. C'est aussi un club qui organise des débats sur des sujets d'actualité, et des groupes Litravail permettant des professionnels d'échanger leurs expériences sur des

problèmes précis. C'est enfin 80 programmes de formation permettant à chacun de bâtir son itinéraire personnel de développement professionnel.

partenaire de votre carrière

PRINTEMPS 1983

Valle m'envoyer la la présentent les programmes : Programmes pour dirigenum

Management général

a Diriger P.M.I. de perfection □ Personnel □ □

D Marketing, produits agro-alimentaire Comptabilité, gestion D Finance

D Logistique et production D Organisation, planification D Informatique de gestion O Secrétariat général, gestion juridique ☐ Création d'entreprises

Adressa pers. / prof.			5
A SSE	c		
35, boul. E Séba	stopol,	75001	PARIS
TC 500 01 00			

Établissement de formation continue privé



Venu tout droit des Etats-Unis

LRP, un financier qui défie l'imagination

I maginez un système de planification qui déserte en quelque les sentiers de l'informatique puisque, fonctionnant par questions réponses, il ne nécessite proprammation; en un un logiciel qui parle pui langage.

Imaginez maintenant un logiciel qui, disposant déjà de nombreuses réponses problèmes financiers les plus sophistiqués, in toujours prêt il s'adapter il me méthodes de travail les plus personnelles in qui, de surcroft, in met intil vite à la tâche...

Vous une alors une idée de LRP, le financier qui défie l'imagination.

LRP est un générateur de systèmes. En cela, il diffère fondamentalement de tous les logiciels actuels. Bénéficiant de techniques de pointe, LRP lui-même les modèles il partir des informations qui lui communiquées. Plus de programmation, donc plus de temps perdu. LRP réduit il durée de mise en œuvre de 80 il permettant il de faire vivre des ensembles complexes en quelques jours in lieu de quelques

Une approche unique de tem les problèmes financiers

Capable de résoudre de nombreuses opérations financières et comptables, LRP aborde avec une égale aisance et problèmes de planification, analyse d'acquisition excessions, exc.

Conçu par STSC, société spécialisée depuis 14 ans dans l'informatique financière d'aide II la décision, LRP se présente aujourd'hui comme unu approche unique des problèmes de haut niveau.

souplesse, l'étendue de se possibilités, et rapidité de seine en œuvre en font un instrument particulièrement adapté et indispensable aux grandes entreprises et aux groupes qui évoluent rapidement.

Darry accorde sa confiance à LRP.

C'est fait, LRP entre chez Darry. Désormais, LRP sera le support de la planification à moyen remie du groupe.

StSC

Société de Traitements III de Services Conversationnels Tour Neptune - Cedex 20 - 92086 Paris La Défense - Tél. 773.79.64

Pour une théorie plus ajustée des échanges internationaux

(Suite de la page 19.)

Echanges « dits » internationaux », écrit François Perroux I suiclassiq il n'y 2, proprement parler, ni nation direct qui direct qui Commerce entre firmes, telle est equestion qui nous interpelle. Il i donc à la lois restaurer la réalité de la preside et la réalité de la firme.

La nation est une identité culturelle et une histoire. En termes économiques, elle est une structure de structures, un de sous-ensembles hétérogènes, industries ou régions, arbitrés par l'Etat. Elle comporte le régions l'Etat. Elle comporte le région l'Etat. Elle comporte le région l'Etat. Elle comporte le région l'Etat. Elle co

travers le concept d'espace économique : il y a celui de leur implantation, celui de leurs décisions, and à-dire des facteurs qu'elles rassemblent, leurs opérations, où s'étendent leur action al leur influence. L'oligopole est la forme de marché la plus typique et qui aboute à leur leur action al leur influence. L'oligopole est la forme de marché la plus typique et qui aboute à leur leur rès luposés suivant qu'il repose sur l'agressivité ou sur l'entente. Il y a imbrication grandes entreprises u de leurs létats d'origine plus puisment au point qu'il leur généraliser d'entreprises u sus les entreprises aussi bien des groupes financiers que l'action in liminable de la puissance publique. Ces unités transnationales exercent une emprise de structure sur les de moyenne importunce et plus encore sur les pays en voie de développe-

Cette conceptuali puissante et neuve n'est pas une vue gratuite de l'esprit. Elle comporte des conséquences concrètes et préviendrait des erreurs d'aiguillage dans les politiques économiques.

l'intégration peut être efficace pour la nations moyennes et de niveau développement ment comparable, et aussi pour resforcer le pouvoir de négociation des plus faitoles, mais elle prendre deux orientations opposées : la immalion même de ce marché doit l'in organisée, c'est-à-dire qu'elle comporte un plan, en faveur des populations elles-mêmes, la plus prospère accepte et favorise une plus grande prospéri des régions en retard ; ou bien ce n'est qu'an espace ouvert aux grandes firm de l'extérieur, qui en accroîtront les désécutibles.

Face au dilemme : ouverture au monde ou reconquête du marché intérieur. François Perroux ne cède pas aux slogans. La première politique est du même coup ouverture aux grands groupes étrangers qui saportes : par la priorité l'équilibre extérieur, alle l'exportation, eile ne s'adresse pas aux mêmes entreprises encore une fois les grands groupes, et détriment du tissu indirection profond. Au moins faudraitif l'exportation, eile ne s'adresse pas aux mêmes entreprises encore une fois les grands groupes, et détriment du tissu indirection prises pour leur donner l'exportation prises pour leur donner l'exportation soignensement choisies pour leur effet dynamique sur la structuration

Les deux sens opposés de la « mondialisation »

L'auteur suspecte aussi la politiqui entend renforcer les profits
a détriment des salaires et l'hypolit qu'ils scront l'autre coup investis. Il peut l'albien bénéficier aux groupes étrangers et à leurs
aux bors du pays. Le profit n'est pas le seul fait de l'entrepreneur et du risque qu'il prend, il tient
economia externes
que procure, en particulier, li puissance publique.

Dans le réseau mondial, « la monnaie est pouvoir », comme disait Harrod, et Perroux analyse l'asymétrie entre l'approvisionnement aléatoire des euro-marchés et celui des banques américaines auprès de la Réserve fédérale. Le privilège exorbitant du dollar, déponcé par le général de Gaulle, c'est la possibilité

de se procurer les biens et services produits par les autres en émettant sa propre monnaie. Le système monétaire européen est une première tentative de contrepoids. Car les fluctuations, au rebours des promesses des monétaristes, ne rétablissent en rien les équilibres internationaux. Une monnaie mondiale de fait n'est nullement la même chose qu'une monnaie pour le monde, qui exigerait d'antres règles de création concertée : les recommandations du comité des Vingt, qui organisaiem une responsabilité conjointe des créanciers et des débiteurs, n'ont pas

reçu de commencement d'exécution.

Plus généralement, la mondialisation a deux-sens opposés : une prépondérance américaine, qui répand,
suivant les moments, l'inflation ou la
déflation; ou un ordre où les nations
ne soumetrent leur souveraineté qu'à
un projet acceptable pour toutes,
Notre univers n'est pas fini, an sens
de Paul Valéry, il reste des horizons
à explorer, ceux de l'océan et de l'espace. Et le conflit s'y révèle en toute
clarté entre les égoismes nationaux
et l'idéal d'un patrimoine commun.

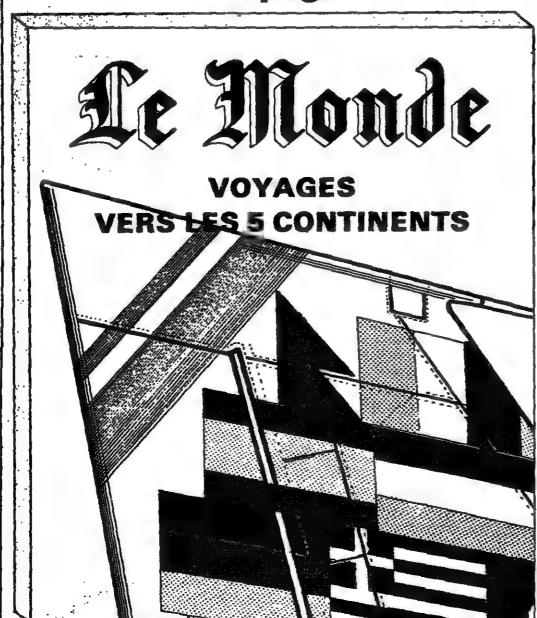
Lin nouvel ordre économium de-

Un nouvel ordre économique devrait donner toutes ses chances au développement, qui ne se ramène pas à la croissance, pas plus que le progrès aux progrès : il appelle une relation réciproque entre la formation de la population et l'accroissement de la production, il ne va pas sans une composante sociale et culturelle, il est endogène et global. Perroux découvre des convergences entre sa pensée et celle qui animait le rapport dirigé par G. Tinbergen pour le Club de Rome sur la resonte de l'ordre international, où, à côté d'une autre répartition de la producindustrielle, l'équité au un critère décisif.

Livre corrosif. À lire théoriciens, bien sûr, mais davantage encore les politiques : Il dissipe le mythe du marché pur il l'échange avantageux pour dans un monde le règles du jeu renforcent les forts et afit les faibles, et où la concurrence élimine non le moins efficaces mais puissants.

PIERRE URL

Pour préparer vos vacances 195 pages



5 CONTINENTS, 23 PAYS:

Allemagne fédérale, Australie, Brésil, Canada, Chine, Égypte, Espagne, États-Unis, Grèce, Hongrie, Inde, Irlande, Israël, Japon, Kenya, île Maurice, Mexique, Népal, Pérou, Sénégal, Thaîti, Thaîtande, Tunisie.

Des reportages qui ne s'arrêtent pas aux circuits touristiques... analyses politiques... Tous catalogues passés au crible... Adresses utiles... Livres de bord...
... UNE AUTRE FAÇON DE VOYAGER

EN VENTE CHEZ LES MARCHANDS DE JOURNAUX : 29 F



"Cadres sur table": un livre agrémenté de portraits et de dessins humoristiques, préfacé par Jean Fourastié; un "miroir", un essai sur le présent et le devenir des cadres, dans leur vie professionnelle, personnelle et sociale. Demandez-le vite. Il est disponible granutement dans toutes les agences.

Crédit du Nord

Centre Information Service Cadres du Crédit du Nord. 6 et 8, boulevard Haussmann - BP 253 09 - 75427 Paris Cedex 09.

Jest in USA

The second secon

SE PERMIT

1,500

The state of the s

Police (Mills)
Police

X + CONTACT

Office day

W SMAINE

graphic en Ale care and a company production of the

pages of the stage.

Supplied to the state of the st

AESSION BALE TRISE E SOI

THE PARFUM

AND SECURITION OF THE PARTY OF

g. State State State of the dice in the con-

san Fácanomia

in the species

Mile Mile San Interface the control

FIRE

A Value of

A TRAVERS LES REVUES FRANÇAISES

TNE nouvelle revue vient de nature, Connaissance politique, sous la direction du professeur F.-P. Benoit L'objet revue est = réfléchir aux fondements de l'ordre social contemporain, afin de contribuer an débat d'idées l'affrontement des mots charges d'un male plus émotif que scientifique : l'approche sera donc résolument pluridisciplinaire. Quel merveillenz thème pour le premier numéro et celui de l'entreprise. Jean Fericelli et Claude I

intéressés | - l'entreprise dans que . (1). C'est en France les notions d'entrepreneur et d'entreprise and apparues, and W siècle; mais c'est l Richard Cantillon, and économiste d'origine francoirlandaise, qu'il revint de donner, en d'entrepreneur : celui-ci 🚻 🚻 matières premières pour with transformer, en étant certain 🕍 🚃 charges, incertain de ses recettes. C'est Turgot, général XVI, qui distingua ment, en 1759, la fonction de chef Le capitaliste de celui qui rassemble capitalix constitution d'une entreprise. La rémunération du capital est faite par le taux d'intérêt, elle ne doit pes se confondre avec celle de l'entrepreneur perçoit une wie de laire; s'il arrive que les deux personpages se confondent en un seul, il ne pour musi confondre leur rémunération propre. Par la suite, les Immonhica classiques anglais 📥 XVIII- H III XIX- Tetiendrout pratiquement | l'aspect = capitaliste » de l'entrepreneur, alors les économistes français, tel J.-B. Say, Manham la première place l'aspect organisateur . Les marginalistes le fin XIX. Pareto, reprocheront beaucoup classiques anglais de avoir les fonctions de l'entrepreneur m miles on capitaliste. On ne man pm terminer in rappeler que Schumpeter, and in têtem le centenaire de la Manda Milli née, faisait 🖆 l'entrepreneur celui qui combine les facteurs de production et surtout celui qui met en pratique 📉 🛌 rellem techniques. Il 🛌 alors le personnage central de l'évo-

D'autres aspects de l'entreprise sont analysés dans po-litique, particulier l'entreprise comme un système particulier par A.-M. Fericelli, le pouvoir ou par-ticipation un N. Catala l'aspect moral par O. Gélinier J.-D. Le Franc.

La revue Analyse financière a publié un numéro consecré à la comptabilité des entreprises mirès h veau plan comptable. do Ch. Guyon et J. Usuniere portant sur la marie d'exploitation (2). La maint Constitution largement répandue l'analyse financière depuis trente au clle cependant problection out un à la nécessité d'évaluer pour en dimmer la variations. De ce fait, l'autofinancement ne se présente et alle mai la forme d'un potentiel de trésorerie puisqu'une partie de un name dépend of instrument comptables.

La trésorerie d'exploitation

La main the minute d'exploits échappe critique. Elle Limit ce qui a effectivement passé par la l'alle le l'entreprise : provenant clients moins le paiement Le charges du personnel des founismeri Ba'y's man per l'Addition reposant wir an conventions comp-

L'avantage de MIII pouvelle ... tion an'elle conduit précise la trésorerie l'entreprise résultant de son activité d'exploitation ; en mus elle me parin simple I me puisqu'une comptabilité opérations suffit ; simplicité introduct les petites entreprises. Enfin, et peut-être elle permet de les difficultés de l'entreprise.

Le bilan de 1981-1982

La III d'économie politique a publié un annuaire 1981-1982, ma vingt-cinq articles III l'économie française 🖿 🚃 👢 M.-L. Harminal III G. Terny as

I l'évolution de finances publiques françaises III 1982 (3). Com fiscales et para fiscales les prélèvements oblipurires passent de 42,6 % du prothat inchesser brut en 1980 à 43,3 % on 1962. Cette croissance est due besucoup plus au développement qu'aux impôts allant administrations aux collectivités locales. D'autre part, les cotisations charge des employeurs augmentent depuis 1977 au taux annuel de 15,1 %, celles i la charge des lariés au de 18,6 5 et celles à la charge de la charge de

La fonction d'entrepreneur

Par DANIEL VITRY (*)

19,2 %. Coté depenses de l'État. à une déformation 🔤 leur au profit des dépenses de consommation; en 1981, les invesdiminué en termes récis.

Comment » été mari le financedu déficit ? En 1980, 🔤 charges I financer étaient 🔤 30,1 milliants de francs. Le souvernearm lança pour 31 milliards d'emprunts I long terme, qui, comsources à caractère monétaire conduisit I diminuer la dette i caractère monétaire donc inflation-En 1981, le déficit à financer porté il Lui nulli ; 33,6 le se ront sur ressources monétaires. 1982 a évolui dens le même man Le rin que, un continuant à solliciter le marché obligataire pur financer une partie de budgétaire, pu d'écarter investissements privés de l'accès aux mans de finance-

M. Denella s'est inilitimat un irrail de l'inflation mondiale (4). Le m lentissement de l'indiai aux USA 1980-1981, lorsque l'inflation a chuté de 15 % l'an 1 7 % l'an au - Grande-Bretagne, l'inflation tombe de la mi-1980 à la mi-1982 de plus de 20 % à moins de 10 %

Quelles furent in cuma in la désont all labard d'ordre financier. Les dettes des Etats-Unis I l'étranger un ralem leur progression depuis 1979. La latata paiements courants s'est redressée, en qui explique la excédents de l'OPEP un sont contractés beaucoup après 1980. Les politiques material restrictives an porté leurs effets, en particulier W d'intérêt mu (net de l'inflation) positifs freinant l'incitation | l'endettement anticipations inflationnistes. Enfin, il y a une autre cause favoriwas a recul a l'inflation, c'est le Ni lit ii croissance (by mile) riaux. L'auteur remarque à ce propos que le taux de crois rires semble plus flexible à la baisse dans le secteur de l'industrie, secteur productif, que dans celui Illu BETVICES.

Dans le même annuaire, J.-L. Guglielmi souligne le rôle mura-technologiques in la réces-actuelle (5). Celle-ci lui paraît essentiellement I l'évolution des industries des biens de consommadurables dont techniques de production changent in inde-ment. On ne peut pas parler d'une

chute l'investissement m général, assiste and a double mouvement : désinvestissement dans les industries dépassées et le plan la technologie importants au contraire de les techniques nouvelles. Ce type d'investissement 📟 📱 risqué 📹 implique de capitanx d'une importance telle que l'État intervient nécessairement. Une politique monétaire devrait avoir pour objectif in faciliter l'investissement productif. L'auteur. très sévère à l'égard des politiques monétaristes, estime qu'elles contri-

La politique industrielle

buent surtout à déstabiliser in au

matique.

A. Bienaymé a publié ram les Chroniques II la SEDEIS étude un - Le degré d'autonomie d'une politique nationale pour l'in-dustrie - (6). L'économie de ché voit son domaine restreindre. l'État intervenant 🔚 façon crois-La politique industrielle n'en acquiert and pour little and stillnomie plus grande parce que un marché et ses sanctions subsistent et que l'intervention de l'État se beurte à celle des autres États sur la scène internationale. L'appareil productif français est 🌆 plus 🗪 plus imbriqué 🕮 🗓 production 🎞 diale : le rapport de mi importations au produit national brut est passé de 15 % en 1970 à 22 % en 1980 : en ce qui concerne 📟 produits manufacturés uniquement, la pénétration marchés français par l'étranger est passée de 32 à 36 % en trois ans seu-lement (1977-1980). Du côté de nos exportations, l'auteur grande concentration de leur origine : moins ar trois and firmes réalisent le quart les exportations.

Que penser la politique indus-trielle actuelle ? Illi a deux composantes financières importantes : première ett que man industrie, au jourd'hui ammun libe di reste, recoit beaucoup moins waster publiques que l'agriculture un le bâtiment: Il tentation al done grande un procéder un certain équilibrage, ce qui mah comme par nos partenaires étrangers comme une mesure in protection, refuser W protectionnisme. Le seaspect financier en que les grandes entreprises nationalisées seront incitées | emprunter sur le marché international, ce qui les soumet-

(*) Professeur I l'aniversité de

In reconquête la plus efficace serait celle L'esprit d'entreprise.

La Per économique a public un numéro manda l'épargne 🚾 mécomportement i l'épargnant à la lumière in la crise . (7) Les raisons d'épargner peuvent se regroua priori autour de um motifs : prévoyance, le désir le stabiliser et le besoin d'encaisses. Le motif la prévoyance conduit l'épargner pour reporter à pius tard une Le motif de stabilisation de ressources est um incitation la amortir la aléas économiques, l'épargne permettant alors de préserver u consommation u son niveau de vie malgré u fluc-Mallata à sanc serve du revenu Le besoin d'encaisses rénond un désir de consommateurs in the par devers === épargne d'un volume

maleré l'inflation. Au man de la dernière décennie. 1973 marque une ruprure in la rythme & l'inflation : File passe de 7% 🛮 11% l'an ; la croissance 🚛 passent de II ou 7 % l'an à 2 % après 1973. Les ménages Mallin avoir en am perception be the state of ce qui se passait, en particulier sur l'évolution des prix. Comment

ils réagi en tant qu'épargnants ? Chi par mu la differente un chanpetnent is la impliant i moyen trimm : jusqu'en 1974, le time d'épargne croît légèrement ; après 1974, m contraire, il décroît, man en III Partie liquide 🖿 l'épargne plus importante qu'avant 1974. Les d'épargne ne peuvent etre expliqués de façon satisfaisante par les mouvements de prix. Dar l'évolution du chômage; en raise che, l'évolution 📰 l'épargne 📟 🕳 expliquée par le motif compensation in fluctuations in restabilisation de la consommation. Les consommateurs ayant perception claire le foonomique, s'adaptent lentement I l'évolution I leurs re-

Th. Chauveau . P. Frochen se sont intéressés au - comportement de l'épargnant français vis-à-vis des liquidités, entre 1971 = 1981 - (8). Ils font trois hypothèses, conforméa la tradition de un presentation d'études depuis les travaux de James Tobin, Premièrement, les décisions d'affectation III l'épargne sont indépendantes 📖 🗎 décision du partage du revenu entre la mation et l'épargne. Deuxièmement, la demande de chaque type d'actifs dépend de rendement de tous les dités 1971-tifs entre lesquels on choisit. Enfin, p. 1, 1983.

tra à l'appréciation de la finance les agents économiques conservent internationale. L'auteur estime De une partie de leurs avoirs sous forme liquide. sans rendement, à titre de précaution. Au terme d'une étude statistique, il apparaît que les ménages ont tendance à renoncer à détenir I liquidités (billets et dépôts à vue), des dépôts à terme, des de ou des bons d'énarene

profit l'éparane logement et des livrets A mi caisses d'épargne. Laux de rémunération de diffélivrets jouent un grand rôle substitution entre les différents les dépôts le terme, les les livrets A ou B. L'épargnelogement wenir en réelle avec les livrets A ou B, mais constitue piutôt un type de placement complémentaire de livrets.

Remarquons enfin que le modèle n'est salisfaisant que jusqu'au deuxième trimestre 1981 ; les observées la la seconde de 1981 sont importants: disponibilités monétaires etrouvent livreus B au contraire surévalués. Assisterait-on changement dans les comportements

(1) Jean Fericelli et ;
- L'entreprise fa pensée économique - Colon politique, n° 1, février 1983. Edite par Dalloz, 11, rue Soufflot, Paris-54.

(2) Christian Guyon Usu-nier: - La trésorerie d'exploitation ou l'efficacité d'une approche simple de la gestion ». Analyse financière,

S1,

4 Edité par la SFAF, 125, me Montmartre, Paris.

(3) Marie-Louise et Guy Terny: - Evolution des finances publi-françaises 1980-1981 et perspectives 1982 . Revise Economic politi-que nº 5-6, 1982. Edité par Sirey, 22, rue Soufflot, Paris-5".

(4) : Le recul de l'inflation : politique, nº 5-6, 1982.

(5) Jean-Louis Guglielmi : - Réces-

Enquête Bienaymé : « Le degré d'autonomie politique pour l'industrie : reconquête des mar-chés interment ou reconquête de l'esprit d'entreprise? ... Chroniques d'actualité

SEDEIS, tome XXVIII, n° 1,
15 janv. 1983, Edité par E SEDEIS, 141, bd Haussmann, Paris.

(7) Philippe L'Hardy : - Le compo tement l'épargnant le lumière de la crise ». L'épargnant le lumière de

(8) Thierry at Patrick Fro-chen: « Etude comportement. I comp dités 1971-1981 . Revue économique



EXPRESSION ORALE MAÎTRÎSE DE SOI

COURS LE FÉAL @ 387 25 00 2 30, sue des Dames Paris T

LA BOUGIE PARFUM

SANTAL, CHÈVREFEUILLE, CYPRÈS

GAUD

Chez votre parfumeur, grands magasins drugstores.

Diffusion France : B. LALLEMAND, 17. rue 🔤 Châteaudu 75009 PARIS. Tél: 874-05-21.



-	1 Pro 1			
			La ligne*	Laigne T,TC
OIL	THE R P.	WTMD:	77.00	91,32
DHA	ALC: UNK	D'EMPLOI	22,80	27.04
IMN	108ILIER		52,00	61.67
AU1	TOMOBIL	ES	52,00	61.67
FLE	MOA.		52.00	61.67
		M CAPITAUX	151.80	180.03

ANNONCES CLASSEES

	ANNONCES ENCADRÉES OFFRES D'EMPLOI		43,40	51,47	
E	DEMANDES D'EMPLO				
ŀ	IMMOBILIER		33,60	35	
ı	AUTOMOBILES	\$	33,60	-	
	AGENDA			.39,85	
	 Dégressité selon surface ou nombre de 	pe	rutions.		



Directeur « études et développement »

Filiale informatique d'une importante entreprise de Travaux Publics, nous créons, dans le 💵 💵 💵 mun expansion, le ____ de Directeur «Etudes 🕡 Développem

En liaison étroite 🚛 🖫 Direction Générale, il sera chargé 🖿 superviser toutes 🛌 études 💷 assumers le responsabilité 📖 différentes missions relatives au développement et 🖡 🖫 réalisation d'applications il une également le point de liment une pociété et nos clients.

📖 d'une grande 🏣 d'ingénieurs, 🖃 candidat 📭 mus souhaitons rencontrer justifiers d'un complément 🛲 il devra 🚃 🚃 possèder une bonne connaissance 📠 mèthodes modernes d'analyse. 📠 systèmes interactifs

langages in programmation until III la pratique ile l'anglais courant. 📖 expérience 👪 l'animation 🕮 hommes devra lui permettre 🕮 diriger, contrôler et stimuler une équipe 🚵 plus 50 personnes, Ca poste 🛅 haut niveau s'adresse 🖩 un candidat réellement compétent et pouvant 🚃 rendre disponible 🚛 🕮 👫

fréquents déplacements de moute du de en France et à l'étranger. 🝱 🛮 l'expérience, 🗎 rémunération proposée 🗪 💵 motivante. d'adresser lettre, C.V., photo III prétentions IIII précisant sur l'enveloppe 🖫 référence 2381/LM et les sociétés 📖 lesquelles 📖

MEDIA BH Milli des Italiens - 75002 II... Qui freemante a

Directeur financier secrétaire général

300 000 F. + Notre (300 millions de F. de C.A. - 1000 personnes), leader de son (annual fabrique and fabrique

commercialise an articles de grande distribution Nous souhaitons accueilliz, au la de unu équipe de direction à Paris, un homme de formation supérieure, 40 ans environ.

Cette fonction conviendra en particulier à un candidat ayant une une expérience

Il prendra en charge problèmes financiers, juridiques, et aura la responsabilité comptes

Une parfaite de langue anglaise est indispensable. Merci d'adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions, sous réf. 343 RT, à :

desirez en contact l

33 de Miromesnil Paris



MORONDME

Age minimum 35 formation complèmentaire à la gestion, expérience confirmée Marketing et Ventes sur des marchés agricoles français et internationaux, anglais courant indispensable, pour lui confier un poste de

direction commerciale dans em de principales divisions.

Ces fonctions offriront à moyen terme, d'importantes perspectives de promotion.

Rémunération de l'ordre de 300.000 F. Merci d'adresser lettre de candidature (c.v., photo) à M. Cathalan - 364, rue de Vaugirard - 75015 Paris. Discrétion garantie.

IMPORTANT **GROUPE IMMOBILIER PARIS** (Promotion - Gestion)

35 ans minimum, formation supérieure connaissances informatiques indie

pensables.

Il chargé de comptabilité de la groupe.

Il aux de place le contrôle de gestion et le consolidation de comptas des difficultation de la l'orthodoxie des comptes devant le l'activité de la comptabilité comme un arévélateurs de l'activité économique et devra l'un profiter de le expérience les différentes di

lettre manuscrite, C.V., photo et prét. M. M. H. ALIN Contesse Public 20, Copéra II Paris Cedex 01 Discrétion et réponse 📠

LE CENTRE D'ÉTUDES SUPÉRIEURES INDUSTRIELLES

- Diagnostic, intervention en entreprise.
- Formation, promotion.
- Ingénierie de formation.
- International.

L'ADJOINT AU DIRECTEUR DE L'ÉTABLISSEMENT DE TOULOUSE H./F.

RESPONSABILITÉS:

inde on direct in dispursament FORMATION D'INGENIEURS DIPLOMES.

11 (ma) devra prendre en charge:

- La gestion administrative et financière de l'émblissement.

- La coordination pédagogique de l'essemble des activités.

- Les relations extérieures avec les pouvoirs publics régionaux et les relationnerciales avec les entreprises régionales.

- L'animation de l'équipe (10 personnes).

INGÉNIEUR DIPLOMÉ (E), il (elle) aura une EXPÉRIENCE INDUSTRIELLE et d'encadrement confirmée, il [###] fora prouve de solides MOTIVATIONS pour ce secteur d'activités.

sous référence. T 1, une LECOMPTE-LIEGEOES Consult on Recrutement 17, avene de Tourille,



PARKER HANNIFIN RAK

filiale française de PARKER HANNIFIN CORP (USA)

Un des leaders recherche, pour me Groupe FLUID Formen (Centrales, distributeurs, filtres, pompes, valves, verins, etc) min

DIRECTEUR des VENTES

de le le remain de délégués commerciaux
 entretenir il développer la mainer la distributeurs
 renforcer, organiser et animer la distributeurs
 gestionnaire confirmé, accroître la profitabilité il le niveau un ventes.

Son profil :

• 35/45 ans, ayant collected dans un poste similaire

• s'expriment parfaitement tant en français qu'en anglais

prêt à voyager manural connaissant bien hydraulique et pneumatique (technique et commercialisation).

résidant il - HAUTE-SAVOIE, il - cadre (conv. métallurg.) bénéficie d'un - l - attractif (base + incentive) - d'une - l'une -

vous veur reconnaissez, écrivez-nous avec C.V., photo municipal prétentions à : Direction du Personnei, PARKER HANNIFIN RAK B.P. 482 - 74108 ANNEMASSE Cedex.

360 000 F

Filiale d'une très importante société française multinationale, spécia-lisée dans la fabrication et la commercialisation de matériel de haute technicité, recherche son

DIRECTEUR GENERAL

Agé de 35 ans minimum, il aura acquis une formation d'ingénieur (Ecole Centrale, Arts & Métiers, INSA, ENSAIS, etc.) et acquil line formation complémentaire en gestion des entreprises (type IAE, ICG). En relation avec le Président de la conduira son action dans les domaines suivants: conception des produits, production, commercialisation France-Export, gestion: budget à court et moyen terme, investissements avec propositions au Président, objectifs de production et de vente, comptabilité générale et analytique. La gestion des ressources humaines de l'entreprise est une part importante des fonctions du Directeur Général, qui devra se montrer à cet égard un animateur fort compétent et fin diplorante. Nous tendent préciser que l'outil de production em performant et permet de répondre très facilement aux sollicitations de l'action commerciale.

Adresser C.V. + photo sous ref. 71077 C Jean WEGBECHER

11, la Robertsau 67000 5TI - 1000 OFFICE

DÜSSELDORF - LONDRES - MADRID - PARIS

compagnie detivité

DIRECTEUR ADMINISTRATIF ET FINANCIER HE

- Manager équipe (7 p.) expérimentée, au sein procédures "groupe" étables,
 Il est gestionnaire.
- Interfocuteur privilégié de la Direction Générale et de la maison mère, il mir un tromo confect, i anglais i tronçais. france, et a la bonnes
- Homme d'expérience,
 ses quotiés conpération, diplomatie maturité

Mercuri Urval

LABORATOIRE **PHARMACEUTIQUE**

expansion impianté dans l'Est

DIRECTEUR FINANCIER

Ecole Supérieure Commerce équivalent + Spécialisation comptable niveau DECS.

Fonctions : Comptabilité Générale Analytique, Trésorerie, Contrôle Gestion Juridique Fiscal.

Une expérience de plusieurs années dans fonctions est nécessaire. Adresser III manuscrite III CV photo à No 61575 à Contesse Publicité 20, avenue de l'Opéra 75040 Full Cedex II qui trans.



raaman: Grauge **579 ww** Codres adm

the species are the employment

तम् वर्षः १५० व्यक्ति

14 m 15 m 16 m

DIR

人名雷斯 湖南

14 -3516

ar Marinita

.. The feeting

un cadre fin

Control of the second Philippine San Taran Nagarawa

Filiale française d'un

建筑地域 the frement poster, rentidence & sheemed transmice Labor, cor The second second second An in the second

Commence of the second Card

TRAFFANT.

:135

· Alther Target 化二十分 南北南部 The state of the second a matter life

Directeur de Cu



emploir internationaux (et departements d'Outre Mer)

emplois internationaux (et departements d'Outre Mer)

amploir internationaux (et departements d'Outre Mer)



Ingénieurs

Génie Civil Algérie

Le Groupe SOCOTEC (2.400 personnes en France et dans le monde) s'est acquis par la compétence de ses collaborateurs et le sérieur de ses prestations, une très grande notoriète dans les milieux du Bâtiment — de l'Industrie. Dans le cadre de notre exopération

l'organisme algérien C.T.C. («Contrôle Technique de la Construction»)

sommes amenés à proposer plusieurs postes d'iNGENIEURS GEME

Spécialistes. Imissions techniques dans le domaine qui est le votre : Béton Armé, Constructions Métalliques, Géotechnique. Pour ces postes il convient que avez une formation supérieure (diplôme d'ingérout les postes n'econvent que la ayez une formation superieure (uppome à ingenieur génie civil, avec si possible une formation complementaire de type CHEC) une expérience professionnelle de 5 = 10 années qui vous a permis de maitriser les problèmes de la construction. Il plus, il est indispensable que avez eu au cours de votre carrière un expérience de respectivement I ou 5 années au sein d'un bureau de

Vous détachés l'une des nombreuses agences C.T.C. implantées dans les différentes métropoles de l'Algèrie. Vous bénéticierez de conditions d'expatration ma

Si cette offre vani antéresse, adressez a un candidature en précisant la référence ch 3: P. CANDES - SOCOTEC - Service Emploi = Formation
3. Centre - 7818C SAINT QUENTIN EN YVELINES CEDEX.

Marchés des non-ferreux Stratégie commerciale internationale

AFRIQUE FRANCOPHONE

Une importante minière minière in a définir mouvelle stratégie commerciale en matière de commercialisation de produits non-ferreux. Elle recherche un ingénieur civil des Mines d'une formation commerciale, ayant mune expérience confirmée au sein d'une marketing d'une entreprise minière, d'une marketing d'une organisme de l'une marketing d'une entreprise minière, d'une marketing d'une organisme de l'une marketing d'une entreprise minière, d'une marketing d'une commerciale, ayant mune marketing d'une entreprise minière, d'une marketing d'une commerciale, ayant mune marketing d'une entreprise minière, d'une marketing d'une commerciale, ayant mune marketing d'une entreprise minière, d'une marketing d'une commerciale, ayant mune marketing d'une marketing d'une entreprise minière, d'une marketing d'une marketi nisme boursier ou de courtage. Il sera placé sous l'autorité man du Président Directeur Général. Le candidat, moins 40 ans, il sa approfondie du milleu minier, de marchés des non-ferreux (bourses Londres et de Chicago), que le économiques il financiers de commercialisation premières. Il pratique du français de l'espagnol indiversité. Le poste basé en Afrique centrale comporte des déplaanne in dans is monde entier. Le partier 🔜 🖺 durée indéterminée. La rémunération 👊 📹 us d'impôts ; il s'y ajoute 🔙 consultant charge in the mission of the consultant charge in the consul

CEGOS

DIRECTEUR D'ÉTABLISSEMENT INDUSTRIEL SÉNÉGAL

Importante société sénégalaise de l'agro-alimentaire recherche un DIRECTEUR d'ÉTABLISSEMENT (300 personnes) pour una des capitales régionales ini pays.

Mattantal directement un 100 du Groupe, il mun la responsabilité du la gestion in l'affaire.

Ce poste de dirigeant conviendrait à un manager ayant dirigé une unité comparable, âgé d'au moins 35 mm. ayant acquis au cours de sa carrière un bonne pratique de la gestion des comptes de l'entreprise (gestion compta-

A una rémunération stimulante s'ajoutent les avantages habituels Mi l'expatriation.

Si ces perspectives una intéressent, adressez una candidature una référence 8313 à EURÉQUIP à qui una confié la recherche w qui www garantit la plus grande discrétion.

EUREQUIP

Département Conseil en Recrutement 15. avenue d'Eylan - 75116 PARIS - VM 553.84.73

Z8.

Groupe Inte

tonal B.T.P.

Groupe .

SOCIÉTÉ MINIÈRE

pour le GABON

UN ADJOINT

au Responsable du Service Financier

 Charge essentiellement des questions comptables (générale, analytique, trésorerie ocontrôle budgétaire).
 Titulaire au minimum du certificat comptable DECS. Expérience comptable minimum 5 ans dans mu entre-prise industrielle. Value i male envisagée après il ma

Envoyer C.V. 💵 prétentions 📼 🗷 réf. 🛤 🖫 M 🛚 : BLEU PARTIE - 17, rue de l'adie Lacel

BELL ST. L. SECTION

LASS B. BELL

からしますと 一般ない (Agg)

PARIS - LONDRES - INCLUMENT

Important Groupe BTP niveau International recherche

Cadres administratifs débutants

Ecoles Supérieures de commerce, Molitrise Sciences-ECO + DECS....

Disponibles géographiquement pour des affectations de quelques années en France ou à l'étranger, ils ont un tempérament d'opérationnel et sont attirés par un poste polyvalent : fonctions comptable, juridique, finances et personnel. 🔤 le cadre 🖺 🛒 très large décentralisation et après une solide formation aux divers inveaux de organisation, nous leur offrons la responsabilité totale des services administratifs d'une agence 🚃 d'une en Province = I l'Etranger.

Un cadre financier débutant

Nous souhaitons renforcer notre Direction Financière (siège social à Paris) 📺 y intégrant un cadre debutant de formation supérieure (HEC - ESSEE - FSCP - ESC...).

Après formation et quelques et en et carrière au sein de cette Direction, il évoluera vers des fonctions clargies en prenant la responsabilité des et et administratifs d'une de nos agences et difates.

Prière d'adresser lettre manuscrite, C.V., photo m prétentions en précisant le poste qui a votre prétérence sous ref . 3440 à CARRIERES - 48. . St Ferdinand - 75017 PARIS.

une carrière ou rale :

vi des grandvie éc
vi des grandvi des gran TWCFNEROUS BIR TRANTS, a vous de choisir.

Si nous sommes un des grands de la profession III France, c'est parce que nous avons su IIIII der 🖿 contact avec 🔳 vie économique régionale : avec les élus locaux, les responsables naux, les entreprises ■ les particullers qui 📟 confiance à notre expérience ■ à notre 🖦 🖚

maintenir ce nous avons besoin 🖷 jeunes ingénieurs du cru, 🚾 de terrain et décidés à devenir des entrepreneurs d'unités a tarile

seront limitali sur le terrain, puis prendront progressivement l'entière responsabilite d'un tre d'exploitation. A eux de gamir leur camet : commandes, de l'évolution : est : ouverte et pourra se faire seion le choix de chacun, au plan regional, national ou international. Elle offre a terme des perspectives in direction regionale ou de direction in international. Groupe Inter

Nous avons actuellement plusieurs postes à pourvoir dans l'Ouest, le Sud-Ouest, le Nord. l'Est, le Bourgogne et la Region Partsienne.

Quelle que soit votre dete de disponibilité, vous pouvez adresser votre candidature (lenre, C.V., photo) sous réf. 3438 à racg carrières - 48, rue Saint Ferdinand - 75017 PARIS



Filiale française d'un des premiers groupes biscuitiers européens notre société poursuit son développement

nous recherchons régionaux

la mise en oeuvre des moyens.

Le second, résidence Lyon, couvre la région 4 Centre et comporte 20 chefs de région et représentants. (réf. 345 RT).

Ces fonctions seront confides ii des hommes ayant réalisé une expérience positive

Adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions en précisent le référence :

SCOTI 33 rue de Mirromesnil 75008 Paris Discrétion assurée.



que nous ouvrons à Paris, et dans lequel nous pourrons envisaget voure association. Envoyez votre dossier sous réf. EXP à J.P. GENTON, EP 91, 84006 Avignon Cédex.

BORDEAUX CAEN META LE HAVRE LYON MONTP

été conflés.

Nous prions instamment nos annonceurs d'avoir l'obligeance de répondre toutes les lettres qu'ils reçoivent et de me intéressés IIII documents 🕌 leur ont

DANS LE CADRE DE SON PROGRAMME DE COOPÉRATION TECHNIQUE LE BUREAU INTERNATIONAL DU TRAVAIL

DES EXPERTS FRANCOPHONES EN TECHNOLOGIES RURALES

(recherchil. formation, production, création de petites entreprises).

Les experts, qui travailleront et vivront me milieu rural, devraient posséder:

Une expér de plusieurs années dans les pays en voie de développement, avec responsabilité des programmes de technologie rurale (matériels agricoles, génie rural, transformation/conditionnement, stockage des produits alimentaires, habitat, outillages artisanaux, etc.).

Une formation supérieure en génie rural, construction mécanique, *** des connaissances confirmées et justifiables dans les autres domaines spécifiés

Les candidats sont priés d'envoyer un C.V. complet su : Bureau de correspondance du B.I.T. à Paris, 205, boulevard

IMPORTANTE SOCIÉTÉ DE T.P. et BATIMENT atée en Afrique du Nord recherche d'urgence pour intégrer

1 DIRECTEUR TRAVAUX I DIRECTEUR ÉTUDES et MÉTHODES 1 DIRECTEUR PARC MATÉRIELS T.P.

grande ville land il mer Discrétion absolue

Adresser lettre III IIII et C.V. sous III 1147 II S. Martignon, 6, rue la Bergerie 92280 BOURG-LA-REINE, qui

ASSISTANCE TECHNIQUE... ... à CASABLANCA ... à BAGDAD

INFORMATIQUES pour laboratoires, Pour nea CENTRES MAY BE CAMBELANIA III de MANANA. recherchons

ingénieurs et techniciens supérieurs

Après me konstant à me mallele au hait in gamme, a effectueront une le le le le technique (installation. le maintenance) de 2 ans à notre centre SAV le CASABLANCA et de

ingénieur servia après-vente

DOMONT (95), voyagera à subset son se le marche du Moyen-Orient d'Afrique Francophone.

Pour JEUNES INGENIEURS TECHNICIENS SUPERIEURS en ELECTRONIQUE, AUTOMATISMES, MESURES PHYSIQUES ou EQUIVALENT, ayant aigu 🔤 responsabilites, 🕞 l'organisation et une 💷 🖽 👚

(lettre, C.V., photo il prétentions) en precisant le par le maria M. COLISTRO



TECHNICON

WILL DE THE THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE The state of the s The second second

* internations.

JOINT AU DIRECTE LETABLISSEMEN DE TOULOUSE

AND A STATE OF THE PARTY OF Control of the second 20.

Property of the second of the the same water to be made and

· 中央工作中的工作。

A WAR THE WAR TO SEE THE PARTY OF THE PARTY And the second of the second o The state of the s

A MANUAL SERVICES

Maria Di Timo di Alba A STATE OF THE STA Section and Co.

Control of the property of the second The state of the s

ECTEUR GENERA The transfer of the part of the manifester of your The second second second

The state of the s

1



emploir régionaux emploir régionaux

emploir régionaux emploir régionaux

DRESSER FRANCE, S.A.

DRESSER

Nous sommes la filiale française du groupe industriel US de dimension mondiale ; nous étudions et fabriquons, dans notre usine du Havre, compresseurs et turbines à gaz, pompes, matériels miniers et de forage. Le manager de notre bureau d'accherche

un ingénieur, études de produits

(réf. 4299 LM)

Après formation, vous en most les problèmes posés par l'étude, la recurson et la most en route du nos compresseurs centrifuges au sein d'un groupe d'ingénieurs et de techniciens, en liaison avec les ingénieurs d'affaires, le BE, les services contrôle et essais. Ingénieur diplômé, ECP, AM, ESTP, INSA, débutant ou ayant quelques années d'expérience en machines tournantes, en mécanique et

un ingénieur, régulation électronique,

(ref. 4300 LM)

Vous cos aujourd'hui un petrochimie ou un bureau d'ingénierie sophistiqué.

Un très bon anglais est bien sur souhaité.

avez chez nous l'accesion de donner le votre carrière une dimension ini

Votre consultant, A. 📖 📖 remercie 🖦 lui 🚛 🖦 👊 🕆 éférence correspondente à « Carrières d'Ingénieurs».



ALEXANDRE TIC S.A.

10. RUE ROYALE PARIS
LYON - LILLE - BRUXELLES - LONDRES

MEMBRE DE SYNTEC I

SOCIÉTÉ INTERNATIONALE LEADER SUR SON MARCHE

RECHERCHE POUR SA

DIVISION ÉLECTROMÉCANIQUE UN INGÉNIEUR DE VENTES TECHNICO-COMMERCIAL

DE FONCTION BTS-DUT MINIMUM

Sous la responsabilité du directeur de ventes, il est chargé :

de développer les marchés existants; de rechercher de nouveaux clients;

 de promouvoir les nouveaux produits. Cette fonction nécessite:

une expérience confirmée dans 🖿 composants électromécaniques ou

électroniques; • le sens aigu de la vente :

 celui de l'organisation; un excelient contact.

La connaissance de l'anglais serait appréciée.

Le poste basé à TOULOUSE.

Envoyer CV, photo et prétentions sous référence 61597 à Contesse Publicité-20, av. de l'Opéra-75040 Paris Cedex 01, qui transmettra.

GROUPE

Division Moyens de Paiement **Exploitation**

Implantés dans 🖮 environs 🖿 BLOIS, nous assurons le fonctionnement d'applications liées aux fication de un activités, unu recherchons pour la cellule technique d'exploitation :

Ingénieur système

Ref. TSEELIM

ISEP, ISEN...) première expérience appréciée, • ou manner système expérimenté.

pour réaliser ou mettre en place des outils d'aide à l'exploitation.

Technicien d'exploitation

RM. 73653/N

pour assurer en liaison avec les groupes d'études la mise en plece puis le suivi de nouvelles applications. La pratique du JCL de TSO/SPF au un ser supplémentaire.

Pour postes la formation complémentaire éventuellement réceive sera music dans le cadre de la model un chez un timenucina Lieu de travail : BLOIS.

Nous mom demandé à Mme CLERE 🐟 nous aider à étudier les candidatures. Adresser lettre manuscrite, C.V. and photo at Harmon and harmon and harmon choise à Mme CLERE, Tour Chenonceaux, 204, Rond-Point du Pont de Sèvres, PENS BOULOGNE CEDEX.

UN HOMME DE DIALOGUE **POUR LA FONCTION** PERSONNEL

a fonction Personnel évolue: le potentiel manuel la variant clef développement. Nota y croyons: unité industrielle du secteur électronique (filiale d'un grand groupe français), nous sommes tournés, avec nos 1000 salaries, vers une forte expansion.

Si ce est aussi le vôtre, nous es conflerons, e qualité de CHEF DU PERSON-NEL, l'intégralité de la fonction: recrutement, formation, gestion intégrée et prévisionnelle des effectifs, relations avec les partenaires sociaux, etc.

Une action que sous menerez en conformité avec la politique définie par la Direction du Per-

Votre profil: une expérience de 🕍 conduite 🛅 hommes en milieu industriel (que ce soit en direct en en mul, une formation supérieure de type JURIDIQUE et excellente connaissance du DROIT SOCIAL. Notre siège social: au cœur de la Bourgogne.

Assurée d'une absolue discrétion et d'une réponse, votre candidature est à adresser, sous référence 50128 M à HAVAS CONTACT -1, place du Palais Royal I ma PARIS qui trans-



emolois internationaux

hi samtements d'Ocas Men

PARFUMS ROCHAS

recherchent in Zone AFRIQUE

DELEGUE EXPORT

Ayant déjà expérience dans domaine la parlumerie produits de luxe. Parlaite connaissance l'Anglais indispensable. Formation supérieure de ou équivalent. Libre de voyager 6 mois Disponible rapidement.

Envoyer C.V. prétentions No FIII à MAITE Admit Almost Estenne - TIME PARIS - qui transmettre

SOCIÉTÉ INTERNATIONALE

Recherche pour son siège Il Toronto (Canada)

RESPONSABLE DE FORMATION

Pour prendre en charge l'organisation des cours de for-mation du personnel à tous les niveaux de la hiérarchie et à l'échelle mondiale. Agira également en tant que conseiller auprès des sociétés du groupe dans les rela-tions humaipes et industrielles.

PROFIL DU CANDIDAT:

- Age: 30 ans environ.
- Diplâme universitaire ou grandes écoles.
 Expérience organisation cours de formation et relans humaines et industrielles.
- Trilingue dont anglais.
 Nombreux déplacements.
- Envoyer C.V. a photo st/nr 7.783 le stonae Pub. SERVICE ANNONCES CLASSÉES 5, rue des Italiens, 75009 Paris.

5 YENDEURS (SES) 15 départements checune

USING DE CARRIELAGE

- Expiriono vento cerrologo souheros; Esprit de gegener (se) + travellieur (se); Volturo por
- tage : Frais payés : Semulting + évolution.
- Téléphoner à M. RIERE pour fl.V. le merci 22/2/83 au (59) 59-24-67.

Importante Société Aix en Provence

> 1 INGÉNIEUR EENE CIVIL

CADRE COMPTABLE

CONFIRME

ADJOINT CHEF COMPTABLE

LES EMPLOIS

INTERNATIONAUX

tion permet aux

sociétés nationales

ou internationales

de faire publier

pour leur siège ou

de France leurs appels d'offres

d'emplois.

leurs établissesitués hors

Cette classifica-

HIRME BTS ON GO

Serire avac phoso, prêt., C.V. precuent ref. morales et a éventuellement inscrit : L'A.N.P.E. se primo demandeur d'arreio. Estre sous le -- 255.833 M 85 bis, r. Résumur, 76002 Paris.

assistant (e)

BE FORMATION

chef de produit "ski"

Nous sommes un Important industriel Européen de l'habillement fabriquant et commercia-licuit plusieurs lignes de produits sportswear un sport. Nous avant boucht d'un rangement iateur pour prendre en charge notre ligne de produits de vétements de ski élabora-tion des collections en liaison avec des stylistes, sélection des matières, étude technique avec le bureau modèles, assistance à la force de vente, participation aux manifestations professionnelles. Ce poste comporte une forte autonomie et ne peut convenir qu'à un spécialiste du vêtement de ski, ayant acquis plusieurs années d'expérience de Chef de Produits chez un fabricant ou il défaut, d'Acheteur vêtements de sport dans la distribution. La région RHONE-ALPES.

> Si proposition vous intéresse, nous vous demandons d'amendant votre dossier sous reférence 249.83 M à notre Conseil - 61, boulevard Haussmann - 75008 MAIN



Chantal Baudron. s.a.

TRANSFORMATION DES PLASTIQUES MANAGER EN AOUTTAINE

Nous sommes une PMI à 100 % filiale d'une Entreprise Française de renom par sa capacité d'innovation technologique. Créée il y a moins de 10 ans, nous nous sommes spécialisés dans la conception et la fabrication (moyenne série) de pièces et produits en plastique, selon le procédé de ROTO-MOULAGE. Aujourd'hni un des premiers roto-mouleurs Prançais, nous avons diversifié nos produits et nos marchés (Industrie et Agriculture), avec une spécificité de haut niveau technique, caractérisée par une activité engeenezing.

Nous recherchons un manager intéressé par le développement et la rentabilité d'un petit centre de profit (38 personnes, 20 Millions de CA). Certes une formation d'INGENIEUR Centrale, AM... est indispensable pour comprendre les évolutions de la fabrication et dialoguer avec nos clients, en majorité des industriels. Mais la démarche marketing comme l'impulsion commerciale restent prédominantes dans une entreprisé en phase de

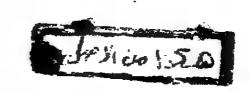
Premier vendeur de la société, il vous-en faudra le tempérament pour réaliser un CA avec des objectifs de renta-bilité sur lesquels vous vous serez librement engagé cavecs voure Président.

Si votre expérience et vos capacités vous désignest pour ce challenge, merci d'écrire confidentiellement à notre Conseil OCS, avec lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions sous la réf. 2580 L.M.



1 rue Guillaume Brochon - BP 37 33024 BORDEAUX Cédex





-17 HE SE ANIMATEUR COMMERCIAL PROPERTY IN FIRM OF PROPERTY or Manager de grant de la la companya de la company

COLUMN TOWNS ----. A 67347m

CONTRACTOR

Same. ATP A.E.R. C or consistent that in the relation of and street to prove THE PERSON NAMED IN LANCE THE PARTY NAMED IN

THE RESERVE

COUNTY OF SHIP ME The Arthurst State (1997) 25 A. 18

CHEF DE SERVE LAMENIS TEATRON DES WERE terreter to the control of fire THE RESIDENCE 5-24 3 5

Later of Table The state of the s The same of the sa

1 67 31 S - **385**

But the second second THE RESERVE IGÉNIEUR OU PHYSE

NHYPERFREQUEN The later to be to be par mile Alma mar a present de 1 A Louis Annual Property Land The second series with

State of the state of the state of The same of the land 130000 ALC: 4 man with a presume exercis Sale of Property in Acres A TO MAKE THE PARTY OF THE PART

The State of States CONTRACTOR OF STREET

· The Manager The The Continues Paramor de Al NGENIEUR COMMERCI A STATE OF COMMENTS

MGENIEUR SYSTEME The second secon Supply of the su MENEUR ELECTRONIC The State of the S

WLYSTE PROGRAMM 204 504 1015 his control BUR ELECTRONS And the state of t

JIM BIRINGE A STREET TO BE LE QUE PRIVÉE DE PRO Toche do Paris, recherche

LESECOND LEAGENCE RÉCEMMENT E DEVEN.

DEVEN Section 19 and 1

29 000 hore p Section of the part of the par REEL OF

METERS HIS THE THINKS W The second section is a second

一個なる かんきょうぶ A

K Web.

۲۰ ا میلاد و میلاد

2 - 2 23 Marie Marie Marie Control 27 6 14

The same of the sa 無余 AND THE COURSE SERVICE

& DIALOGIE KTROY

the Committee of the Co

And the second section of the second section is a second section of the sec The same of the sa Bedriff property their property and a second second 一 ・ ・ ・ ・ ・ to promote the property of the second andining to Management of the property of the control of the co

in the second of the second and the second s المرابع والمتعالم والمنافع وال

August 1

SKI

発展を表現した。これは、これには、1000年 The state of the s A STATE OF SHAPE OF SHAPE OF SHAPE The state of the s Principle with the second 14 to 14

Mark South Control of the Control of alinn Li

DA DES PLANTING AND AULITAIN 1436-144

-The second secon The state of the s The state of the s

A Property of the same of the

Silver Si

REPRODUCTION INTERDITE

LE MONDE - Mardi 22 février 1983 - Page 27



emploir regionaux emploir régionaux emploir régionaux emplois régionaux

ETABLISSEMENT FINANCIER
Filiale d'un des premiers Groupes d'Assarances CREDIT & LOCATION

PARTICULIERS & ENTREPRISES

_ pour étoffer son implantation nationale

ANIMATEURS COMMERCIAUX

RESPONSABLES DE ZONES GÉOGRAPHIQUES

- pour développer et animer un réseau à partir de :
 LYON ISLE-D'ABEAU. NANCY.
- CLERMONT-FERBAND. CAEN. LILLE

Le battant commercial et la disponibilité seruet les pre-miers atouts pour réussir dans la fonction. Après une expérience de terrain de durée variable, le déve-loppement de la Société offre plusieurs perspectives d'évo-

loppement de la Société offre plusieurs perspectives q evu-lution de carrières.

— Niveau minimum : Bac + 2, DUT.

— Une première expérience de la vente sera ap-préciée, pas nécessairement dans le crédit.

Rémnoération fue selon expérience + indemnités de déplacement.

Env. lettre manuscrite avec C.V. et photo au journal s/re 7758 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSEES, 5, rue des Italiene, 75009 Paris.

SOCIÉTÉ DYNAMIQUE DE MÉCANIQUE 700 personnes

Occupant place prépondérante et les marchés de l'automobile, et l'aéronautique et le l'armemost. RECHERCHE

CHEF DE SERVICE ADMINISTRATION BES YENTES

- Il aura pour mission d'assister la force de vente et d'applique la gestion et le mai de la clientèle. Ce implique un grand dynamisme associé à des qualités
- Nous souhaitons rencontrer un responsable de 15 mas environ de formation ingénieur on B.T.S. mécanique. Une bonne mattrise de la langue anglaise est souhai-table et des commissances en allemand seront appré-

La rémunération sur 13 mois sur malinant et ma rapport avec l'expérience acquise.

Ecrire avec C. V. photo et prétentions à :

1º 958 210 H.A.P. Hall petites annouces

7 X -44040 Nantes Cedex.

IRAM, un Institut franco-allemend pour la radioestronomie en ondes millimétriques, BASS A GRENOBLE, cherche un:

INGÉNIEUR OU PHYSICIEN **EN HYPERFRÉQUENCES**

Avec expérience en étude, construction et essei de Avec experience en equae, construction et cesar de composants d'avant-garde tels que mélangeurs en guidm d'onde, multiplicateurs de fréquence, sources, dispositifs quasi optiques. Le candidat sélectionné participera au sein d'une petite équipe au développement de récepteurs à hante sensibilité pour les radiotélescopes de l'IRAM de 1 à 3 mm de longueur d'onde, commaissance de l'anglais écrit et parlé indispensable.

Les candidais qualifiés enverront carriculum vitae, salaires passés et, si possible, les noms de références professionnelles à :

IRAM, administratour, voic 10, domaine universitaire, 38406 ST-MARTIN-D'HERES, Cedex.

d'ingénièrie en Systèmes Informatiques Filiale de Thomson CSF

Recherche pour son Agence de RENNES 35 INGENIEUR COMMERCIAL ayant une experience minimum de 2 ans dans la vente p

INGENIEUR SYSTEMES

responsable micro-informatiques, desirant s'orienter il terme vers une fonction

INGENIEUR ELECTRONICIEN micro-processeurs et techniques digitales indispensable, 5 à l'ans d'expérience. Rél. 203

ANALYSTE PROGRAMMEUR langage assembleur 6809 / 8080 / PASCAL

ou langage C. Réf. 204 INGENIEUR ELECTRONICIEN

Adresser CV, prétentions et nº de téléphone TITN Bretagne 22, rue de la Retardais - ZI de Lorient

35000 RENNES

BANQUE PRIVÉE DE PROVINCE de francisco

LE SECOND

D'UNE AGENCE RÉCEMMENT CRÉÉE LE CANDIDAT (TE) DEVRA:

- avoir une bonne connaissance des produits bancaires; être compétent (te) en matière d'organisation et de comptabilité, car il (elle) aura il assurer le bon fono-
- tionnement de l'agence ; être âgé (e) de plus de 30 mis.

Son salaire sera de l'ordre de 120,000 hors primes.

Envoyer lettre manuscrite, C.V. et photo II O.C.B.F., 66, rue de la Chaussée-d'Antin - 75009 PARIS sous référence n° 7800 M.



Responsable organisation et informatique

Le Havre

Filiale Importante entreprise internationale, IIII (chiffre d'affaires de l'action de l'action de l'action d'aquipements d'aquipements pour l'industrie énergétique, recherche mi responsable informatique, l'action du Hayre. Dépendant du directeur linancier, il animant de (átudes i exploitation) d'une maliguration iBM II D. 34-38 à venir, il sera essentiellement charge d'un logiciel de gestion de production, concevre et metita en œuvre une politique d'assistance aux utilisateurs. et la matériels et logiciels pour matériels et logiciels pour matériels et logiciels pour matériels et logiciels un pour matériels un pour matériels et logiciels un pour matériels un production de l'expérience un potantiel. It d'axistement pestion production de l'expérience un potantiel. It d'axistement pour la langue anglaise un protantiel d'axistement pour la langue anglaise un potantiel. It d'axistement pour la langue anglaise un potantiel d'axistement le la langue anglaise un potantiel de l'axistement le la langue anglaise un productiel de l'axistement le la l

Aucun renseignement ne seta transmis sans l'accord présisble des candidats. Adresser C.V. en rappelant la référence à :

PA Conseiller de Direction S.A. - 92200 NEUILLY - TAL 757.11A4

Amsterdam - Smuelles - Franciert - Lille - Londres - Lyon - - - - - - - - - Paris - Strasboog - 1



Chef d'achats industriels

Sud

non in Montpellier, entreprise performante (chilire d'affaires francs, effectif d'environ 650 en l'usines), produisant constructions métalliques (charpentes pylônes ponts chaudronnerie etc...) responsable "achats industriels". I l'autorité de direction, animant pellite équipe, (I chargé en l'autorité de direction, animant pellite produits industriels, l'exception in l'aminés, et supervisera magasins correspondants, conviendrait formation générale (BTS, DUT conviendrait l'achats" de produits techniques ou dans de portée comparable. La rémundration in compte de l'expérience et du potentiel du candidat retenu. Ecrire à J. HAXAIRE.

Aucun renseignement ne sere trensmis sans l'accord préalable des candidate.

Admaser.C.V. en reppetant la référence à :

PA Conseiller de Direction S.A. 3, rue des Graviers - 92200 NEUILLY - 11.04

Amsterdam - Brunelles - Franciort - Lille - Londres - Lyon Medrid - Millen - Nantes - Pans - Streebourg - Toulouse



ATTACHÉS COMMERCIAUX

LA SOCIÉTÉ BIGARD, en une illimité, a pris bon rang dans la transformation des produits cernés 💵 la fabrication de

De son unité ultra-moderne de Bretagne, où elle emploie plus de 600 personnes et forte d'une implantation sur le M.I.N. de Rungis, 🚢 poursuivre en 1983 une politique d'expansion basée sur des productions d'expellents qualité et un travail sérieux.

Dans ce cadre, la Direction Commerciale souhaite s'entourer de CADRES COMMERCIAUX pour la France Nord (Grande Région Parisienne, Paya de Loire, Nord, Est).

Chargés de la diffusion d'une gamme charouterie-salaison et autres produits carnés frais et congelés, ces collaborateurs, qui animeront leur région en étroite collaboration avec la direction, devront assumer des tâches allant de la prise de commande en magasin jusqu'à la négociation en Contrale.

Merci de nous faire pervenir votre demande d'emploi, C.V. et prétentions par lettre menuscrite à :

ets Bigard, B.P. 53 – 21. de Kergostiou, 29130 Quimperle.



Responsable bureau d'études

métalliques (sylónes-ponts-charpentes lourdes-chaudronnerie-etc...), entreprise de compétitive (chiffre d'affaires 200 millions francs, effectif d'environ 200 millions responsable direction générale. Conviendrait à un ingénieur diplômé (CHEM en plus apprécié), d'au moins disposant d'une expérience significaplusieurs responsabilités de pureau charpentes métalliques), qu'il chercherait avaloriser un attrayant. La rémunération fonction d'expérience et du potendu candidat reterre. du candidat retenu.

Aucun renseignement priseisble priseisble Adresser C.V. arappelant is a second in the control of the control of

PA Conseiller de Direction S.A. 3, --- -- 747.11.04

Lyon



Ingénieur-responsable qualité

Lille

agro-alimentaire - Um entreprise (M Lami humaine el de répulaagro-alimentaire - la entreprise III. humaine il dirépulation internationale, spécialisée III a transformation : céréales, recherche Responsable Qualité. L'autorité du Directeur, il prendra : charge le contrôle premières, in fabrications et produits tinis. En association production, il orienters : matières pramières : définira les fabrication : plus adaptés. Il animera une petite équipe : techniciens : disposera d'un : inéquipé : quipé : d'essais. : recherchons un ingénieur : une solide : en blochimia (ENSIA, ENSAIA, Agro...) capable : la disponibilité : usine fonctionnant en continu. : expérience : plusieurs : orientés : contrôle : production sequise : industrie agro-alimentaire constituerait un avantage déterminant. Le : industrie agro-alimentaire constituerait un avantage déterminant. La l'anglais nécessaire, compétence atteint, confirmentaire ser fonction compétence atteint, compétence atteint au compétenc

M Conseiller de Direction S.A. 19, Résidence - 17 - 17 LI CIL - Tél. (20) 72.52.25

- Franctor: - Lyon Madrid - Milan - - - - - - Strasbourg -



Marketing industriel

Alsace

La Alsacienne Construction Textile, implantée il Mul-house, conçoit, il et vend équipements réputation internationale. Pour renforcer ses structures, la direction marketing commerciale intégrer ses structures, la direction marketing commerciale intégrer spécialistes en marketing industriel. Le premier, responsable de la recherche mission mission in recenser et d'explotter informations quantitatives et qualitatives sur et suprès et la force de rente, de études de et de participer la définition du plan marketing développement, atc... Le second, de munication, chargé de communication commerciale en général, proponent organisers de solons publicitaires promotionnelles et de relations publiques pour le tancement produits nouveaux et l'essor produits actuels, ils gérenont chacun leur budget respectif. Les actuels, ils gérenont chacun leur budget respectif. Les annt diplômés l'enseignement aupérieur de moins et pautaire valoir d'une première expérience protessionnelle marketing industriel (en ou un annonceur), Le pratique l'anglais est indispensable et la connaissance servius serait appréciée, postes évolupour rapidement. Ecrire à F.

Aucun renseignement C.V. arrappelant : :

Conseiller A Direction S.A. 3, quai - 67055 ### - 67055 ### Cedez - Tél. (88) [7]

- Paris - Strasbourg - Toulouse

Safare Crouzet

C.A. 40 M.F. - 150 personnes - est une filiale du Groupe Crouzet (9.000 personnes).

Motre vocation : concevoir, produire et commercialiser des maté-riels électroniques destinés à la marine militaire, l'armée de l'air, l'océanologie et à la météorologie.

développement a activités, nous recherchons pour notre MICE

TROIS INCENIEURS ELECTRONICIENS DIPLOMES H.F.

MATERIEL MATERIEL LOGICIEL APPLIQUE

rêf. 1 📰 010 ref. 1 83 011

ref 1 📰 012 Agés 🔤 🌃 🔤 minimum, dotés d'une forte personnalité, ils parlent couanglais. mouvés par poste leur offrant une large d'action.

une P.M.E. dynamique et en expansion vous prenez rapidement contact avec nous en adres-

Ressources humaines

sestion | carrières.

RECRUTEMENT - Vous manus l'ensemble au opérations d'embaupersonnel d'encadrement administratif, commercial technique, ceci la défintion fonctions au suivi l'intégration et la gestion Vous l'avez acquise sur termin dans

FORMATION - Une structure existe qui fonctionne bien. s'accroissent. A vous III III III développement.

GESTION DES CARRIERES - Ce and la main allement de l'entre fonction, lei tout 🔤 à organiser. Nous le france ensemble 📶 vous muitre d'oeuvre.

Un point encore : nons sommes implantés in l'OUEST et chez travailleurs qui comptent Votre rémunération pas inférieure à 170 000 F.

Merci a nous adresser votre dossier, a références vos prétentions. Nous rencontrerons rapidement, Par RH U.S.

SEFOP 11 Rue des Pyramides, 75001 Paris. DE SYNTEC-



Kupnoiper violame

emplois régionaux

emploir régionaux

emploi/ régionaux

La B.T.P., Banque nationalisée, poursuivant un fort développement de m financements spécialisés mu entreprises, recherche : POUR LA CPEATION D'UNE AGENCE MAN METZ.

1. DIRECTEUR D'AGENCE

charge de la préparation de l'ouverture et du lancement et l'agence, et candidat devro avoir formation supérieure (de préférence ingénieur ETP ou laire, et/ou écoles gestion), et si person une expérience bancaire (credits court terme aux entreprises et placements) in des n

Animateur du développement des aux entreprises dépâts, il sera responsable de la rentabilité de son agence dans le cadre d'une direction par abjectifs. Il décidera aux crédits à l'intérieur d'une délégation.

Dynamisme, commercial, des relations publiques les organismes professionnels, financiers de bancaires de pouvoirs publics de indispensables.

Le paste au niveau classe VI au VII. réf. Intil

2. ATTACHE DE CLIENTELE COMMERCIALE

rattaché au Directeur de l'agence, il sera chargé de prospecter une clientèle d'entreprises, et de particuliers sélectionnés, d'étudier de dossiers d'entrée un relations (crédits, conditions ...)

Les candidats devront avoir une formation supérieure natamment en compta bilité 🔳 analyse financière, 🔳 📖 expérience commerciale 📖 🛶 🚾 cré-

Le paste 📖 📠 niveau gradé (ci. ill 🚃 fV), 🗷 débouchera par la 🛲 📖 l'exploitation des comptes auverts. réf.

POUR ASSISTER LE MINISTER DE SON AGENCE REGIONALE DE NANTES ATTACHE DE CLIENTELE

COMMERCIALE -

Il sero chargé de prospecter une clientèle d'entre-prises, et de particuliers sélectionnés, d'étudier les dassiers d'entrée en relations (crédits, conditions

Les candidats devrant avoir une formation supérieure notamment en comptabilité et analyse ncière, il una expérience commerciale illi matière de crédits CT aux entreprises. Le poste est de niveau gradé (cl. ill ou IV), et débouchers par la

suite sur l'exploitation des complex ouverts. Adressez votre C.V. monuscrit

ovec photo, classification et rémunération actuelle en préc-sont la référence du poste choisi, cinsi que vos prétentions à rscg carrières - 48, rue Soint Ferdinand 75017 PARIS

Charleville - Sedan - 08 Ardennes 150 millions, 3 usines, 500 personnes.

Leader dans Marché du conditionnement et production de produits intégrer au sein equipe commerciale

Assistant au Chef Administration des Ventes

Sa mission revêt un double aspect: à la tête d'une petite équipe, il assure d'une part la gestion commerciale d'un secteur de clientèle, et d'autre part il est responsable de marché dans un secteur d'activité en développement.

Ce poste requiert un Jeune Diplômé de formation supérieure commerciale, type E.S.C. et convient II un débutant ou quelqu'un doté d'une première expérience de 2 ans environ.

Merci d'adresser votre C.V. manuscrit avec photo et salaire actuel sous réf. 4790 V.m I notre Conseil avenue de Wagram - 75017 Paris 8, rue de la Tirelire - 51014 REIMS CEDEX

222_2 MORENO CONSULTANTS Recrutement Structures et Communication



recherche pour

EUROPEENNE. SYSTEMES · EDF, PTT, SNCF.

MARSEILLE INGENIEUR

1 4 2 mm d'expérience matériel PRIME - PRIMOS pour INTERIOR domaine informatique

UN LEADER MONDIAL

ET TELECOMMUNICATION.

DE L'INGENIERIE INFORMATIQUE

AUSTRALIE.

CHASE MANHATTAN BANK, AGENCE SPAT

Écrire à SESA, Monsieur HUSSET, 241, avenue du Prado -13008 MARSEILLE ou téléphoner IE (91) 78.88.11.

BANQUE CORPORATIVE DU BATIMENT ET DES TRAVAUX PUBLICS

Prenez la tête avec l'informatique NCR

2 ingénieurs commerciaux informatique

■ PMI (gestion production) Nord - Picardie - Normandie (R4f. M-107)

Champagne - Ardennes (Ref. M 108) PME de négoce

-Vous avez 2 à 🏿 ans d'expérience 🕮 la vente 📖 entreprises 😘 systèmes informatiques (logiciel et matériel mini 🔳 Votre formation de MAN wous permettre d'acquérir rapidement la connaissance de nos produits.

Devenez un im nos ingénieurs commerciaux à qui remi confierons la vente de ces muneux produits après formation techni-

Le salaire est composé d'un fixe et d'un intéressement motivant. Merci d'adresser lettre, C.V., photo, et rémunération une la Minera choisié à M. Bablon, NCR France, Service Recrutement, Tour Neptune, 92086 Fam La Défense Cedex 20, qui vous garantit discrétion il rigueur et réponse.

Garles Sedan - E

(150 Millions - 3 usines - 500 personnes) Leader dans le marché du conditionnement et Production de produits une situation privilégiée de création et développement de l'emploi grâce à un capital humain qui i su s'investir dans le challenge qui préconise «l'Avenir appartient aux entrepreneurs audacieux».

Nous offrons à de Jeunes Ingénieurs diplômés à fort potentiel de venir se joindre à notre grande équipe pour un avenir proportionnel il leur talent :

CHEF d'UNITÉ INDUSTRIELLE

devant la Direction industrielle m dans le cadre de la politique définie, il ■ responsable de la realisation ■ de l'application des consignes relati-sécurité (80 personnes). Ce poste suppose impérativement un Ingénieur diplôme A III M ou équivalent, ayant 5 ans d'expérience en tant que Chef de Production d'Unité de plus de 50 personnes, utilisant des process

INGÉNIEUR MÉTHODES et CONTRÔLE QUALITÉ

Visant à améliorer, parfaire et développer les matthies, moyens méthodes de fabrication, enrichissement des conditions de travail système contrôle qualité.

Ce poste convient il un ingénieur débutant ou ayant une première expérience de 2 ans en industrialisation - production.

Merci d'adresser votre C.V. détaillé et manuscrit lavec photo et salaire actuel en précisanti la référence du poste choisi I muni Conseil.

58, avenue de Wagram - 75017 Paris ■ rue de la Tirelire - 51014 REIMS CEDEX

SSS-S MORENO CONSULTANTS

Le Service Informatique d'une Importante Société Industrielle

recherche:

INGENIEUR INFORMATICIEN

ayant a connaissance du DIGITAL VAX | 780

INGENIEUR D'APPLICATION

ayant Miconnaissances en MÉCANIQUE DES STRUCTURES et du FORTRAN.

Pour ces postes pourvoir en BOURGOGNE, une expérience d'environ 2 ans mu management

Merci d'adresser u candidatures (lettre manuscrite, LN détaillé et photo) m réf. 50109 à HAMAI CONTACT, 1, plant du Palais-Royal 75001 PARIS, qui transmettra.



MARQUE DE VÉTEMENTS POUR ENFANTS DE NOTORIÈTÉ MONDIALE EN EXPANSION (C.A. contolidé : 500 millions de France, effectifs : 2.600 personnes)

RESPONSABLE ÉTUDES MARKETING

La ou le candidat aura pour mission de rassembler et de préparer tous les éléments du limit qualitatif et quantita-tif, afin de permettre à la Direction Marketing de prendre des décisions éclairées, tant limit la France que pour la

La ou le candidat devra avoir le sens de l'analyse et de la synthèse, le goût des chiffres et une sensibilité il l'environ-nement de la mode.

Le poste est à pourvoir rapidement à TROYES. Langue anglaise très appréciée. Possibilité d'évolution inclure dans le Groupe pour candidat de valeur.

Envoyer manuscrite + photo + C.V. + prétentions à :

PETIT BATEAU VALTON S.A.

M= RAUDIN, Service du Personnet,
15, rue Pierre-Murard, 10.000 TROYES.

Totale et absolue discrétion assurée

SOCIETE INTERNATIONALE fabriquant des Traine de Illinois de Grand Renom

recherche pour sa principale usine europi dans l'agglomération LIL

RESPONSABLE **DU PERSONNEL**

170.000 E. +

l'autorité du Directeur du Personnel

- de la IIII Française, prendra charge : L'administration du personnel.
- La gestian de l'amenda
- La michaid sous me second man

— Les demon généraux. Supervisant un groupe 📨 🗉 collaborate

il aura comme première m tration M du tableau de bord. première expérience de la 5 en usine des aptitudes personnelles: diplomatie, rigueur et méthode, qualité de justilla la seront déterminantes de choix de la bassa de terrain ayant de préférence une Formation Superieure connaistances en informatiques.

Anglais courant souhaité.

seront mines confidentiellement,

Adresser lettre manuscrite, CV. photo et prétentions à J. BRADIER 44, rue Guynemer BILLY BERCLAU 62138 FIASSIES



INGÉNIEURS **MÉCANICIEN**

ET ÉLECTROMECANICIEN L'usine d'ANGERS fabrique des tiléviseurs couleur, des monheurs et des La sophistication de plus en plus poussée des produits et des moyens de produc-ment à renforcer les compétences en place.

INGÉNIEUR DE FABRICATION

INSA, ENSI, ENI

Jeune électromècanicien diplômé ou ayant quelques années d'expérience, il possède des compétences techniques d'un haut niveau, qui lui permettront de manager la maintenance de matériels très automatisés. Ses qualités de gestionnaire et d'animateur l'aménerout à encadrer une équipe d'une disaine de tachoi-mair et improfessionnels.

INGÉNIEUR "NOUVELLES TECHNOLOGIES"

L'équipe actuelle désire intégrer un ingénieur mécanicles d'un très haut niveau de technicité. Sa mission est fondamentale, puisqu'il s'agit de mieux préparer favenir en mettant en place des moyens de production qui prement en compts les nouvelles technologies des produits futurs.

Réf. INT. Les perspectives d'évolution sont à la dimension du groupe pour les candidate à fort potentiel.

Les candidatures (lettre, CV, photo et prétentions) doivent être adressées, en pré-cisant la référence du poste, à THOMSON BRANDT - 17, bd Gaston Birgé -ANGERS CEDEX.





L'un du Marché de l'Industrie Papetière, C.A. 3 millierds de F. recherche pour son usine de SAINTE-MARIE (2007) des pour l'industrie Papetière, ARJOMARI à 10 RS (77)

UN INGENIEUR DEBUTANT OU PREMIERE EXPERIENCE

Formation : AM - IDN - ENSI ou équivalent

multiples, le stion et les méthodes intéresse un homme tarrain, s'impliquer dans des problèmes désireux les résoudre proposant nouvelles méthodes production.

1 constitue une réelle opportunité un animé du part entière qui lui confides, et à s'engager à part entière une le l'usine, dans l'ensemble ses aspects techniques et humans.

Marketing fortement appréciées.



DENEB CONSULTANTS

6, rue Lincoln PARIS

The Rocher

INES DIPLOMES DESIGN

ST 7001 # National place | Ballion INGENIEUR ELECT

INGENIEUR MECANIC C. P. Landerson

INGENIEUR GRANGE

ಡಿವರ

CETE DE MEGANIS The section of Emilian

Jalan cyatak Surrau d'Etudes a de thorine

- in our servers gapter country to country the TAPE of Maria of Mari

Andrea de 170

Region Lapo

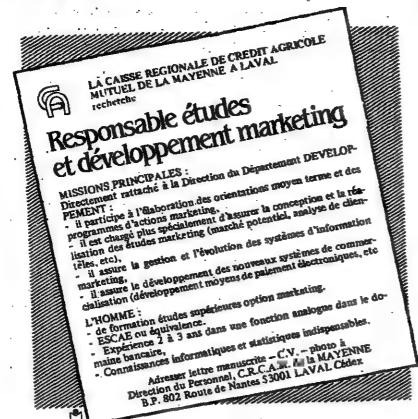
Cost margin and the second sec

The state of the s And the second

emplois régionaux emplois régionaux

emplois régionaux

emplois ségionaux



INGÉNIEUR SANITAIRE

Spéciales rémain d'assimblement et années d'expé-ience). Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V., shoto et pré-1282 à haiens 75002 PARIS. CENTRE DE PHYSIQUE DES PARTICULES MARSELLE-LUMINY

> **IN INGENIEUR** ÉLECTRONICIEN

Exp. et conneletance étude. construction, essais d'eppareit électron. pour des expérences en physique des particules.

yer - mu centre de play-

Planification informatisée de grands projets industriels Un spécialiste

planification des projets unitaires complexes entreprise conçoit réalise, place un service programmation central

groupe, soulignant l'intérêt famille s'installer la méditerranéenne, quelques

6, place - République Dominicaine - VSIVI PARIS.

IR Yves Rocher

JEUNES DIPLOMES DES GRANDES ECOLES AYANT LE GOUT DU CHALLENGE

EN MOF IIIAN

Merci de dan vouloir adresser, en indiquent la référence choisie, votre C.V. détaillé man photo et l'ambient la salaire ma CEIP Photo E salaire salaire salaire d'Entreprise, 56270 PLOEMEUR



recherche pour :

1°) son Centre de LA SEYNE SUR MER:

UN INGENIEUR ELECTRONICIEN Il devra concevoir et réaliser dequipements de engine de reconstant à cette fin il dirigera une équipe de techniciens. Une expérience de la constant techni-

industriel un un acceptain. UN INGENIEUR MECANICIEN

il animera un bureau chargé des Illinhia sur 🖛 sytèmes sous-marins. Connaissances en asservissement et hydronamique 2°) son Euro un BREST:

UN INGENIEUR GRANDE ECOLE pour son projet « Energie Thermique IIII Mers ».

Il devra realiser la conception, 🖩 mise en place et la maintenance de composants Une bonne pratique en offshore de maintenance et de logistique sous-marine est

🛍 ces postes correspondent 🖹 ce 🚛 mun recherchez, merci d'adresser C.V. + photo + prétentions précisant référence choisie la : CNEXO Service du 66, d'iéna 75116 PARIS.

IMPORTANTE DE L'IL MECANIQUE DE PRECISION

150 kms de Paris - 1500 personnes

DIRECTEUR TECHNIQUE **ADJOINT**

ayant m charge :

- d'Etudes - Service William
- -

avec relations technico-commerciales.

Formation Ingénieur (Arts 🖻 🍱 🖦 😝 équivalent) ayant 🖼 dizaine d'années d'expérience dans l'Industrie Mécanique.

Anglais courant indispensable.

Adresser C.V. + photo avec lettre manuscrite sous No 61858
Publicité, 20, de l'Opéra, 1141 1 q.ir.

Région Lyonnaise

Organisme issu dei syndicats professionnels, nous disposons decinique auprès desperience dans la condutte de multiples profes de multiples decinique auprès desperante régionale. Nous recherchons, pour remiones notre équipe, un

Jeune Ingénieur Conseil

chargé de promouvoir l'introduction de la microélectronique et la production.

Il va sur le terrain avec la double mission : d'une part étudier la faisabilité des projets techniques des clients, d'autre part mettre en ocuvre des actions information pour introduire ces nouvelles techniques auprès d'un public in techniciens et cadres techniques. Participant au l'une le spécialistes (formateurs et consultants et des pour en calculer d'une participant et consultants et c rechniques, l'articipant au d'une d'une specialistes (formateurs et consultant il dispose pour sa mission d'une grande autonomie.

Nous recherchons un jeune ingénieur ou technicien + autoformation ayant de préférence une première expérience.

Quelques années dans cette fonction constituent une réelle opportunité d'évolution (contacts à tous constituent une réelle opportunité d'évolution riche, complète d'entreprise et un excellent tremplin

vers de plus grandes respon Adressez votre candidature il notre conseil RECRUTEMENT PERONNAS en recrutement avec CV et photo.

Vous êtes un juriste mès expérimenté et vous recherchez un man aux responsabilités variées. Nous sommes un important groupe de discribucion d'environ 10.000 pe et nous recherchons noure siège social

CAISSE AGRICOLE

ANALYSTE

ORGANIQUE

Confirmé, minimum 2 ans d'expérience

analyse program. structurée I.P.T. et documentation HIPO (IBM).

Adresser I militariii manuscrite avec CV et photo - BP. 2710 - 51100 REIMS.

Système DOS migration MVS.

Connaissances :

— DUT ou maîtrise informatique

CICS Cobol base de données DL1

UN RESPONSABLE

Vous assurerez la conduite et la gestion du service juridique et agirez en tant conseil auprès de la direction générale et des différentes directions dans les domaines de pointe, immobiliers, droit de sociétés, législation fiscale, téglementation des prix, contrats divers...

Vous gèrerez également les contrats d'assurance groupe. Pour assurer au mieux cette mission. vous avez au minimum une maîtrise de droit privé, si possible un DEA, et une expérience de 10 années environ de un poste équivalent. En

Si vous pensez correspondre à ce profil, merci d'adresser votre candidature (lettre manuscrite + C.V. + photo) et un prétentions sons réfé-rence LM 2202 à Madame Labeille - Cabinet PANISSOD-SUHNER, I'm rue de Turenne 75003 Paris. Il qui mun ruma confié m marrat

FILIALE D'UN IMPORTANT GROUPE INTERNATIONAL, nous sommes une P.M.E. d'avant-garde, implantée in une grande ville universitaire de l'Ouest.

MONES TREATMENT PROPERTY.

LE RESPONSABLE de notre bureau d'études électronique

Ingénieur diplômé, par son expérience industrielle d'au moins 3 ans, il a acquis de solides connaissances en : asservissements (vitesse, position, courant), micro-electronique.

Il mu chargé de la création au du développement il générateurs, salament machines spéciales de soudage gérés par microprocesseurs, connaissance de l'anglais

Ecr. ss Nº 7764 le Monde Pub., service annonces classées, 5, rue des Italiens - 75009 PARIS.

ORGANISME D'ETUDES ET DE NESANTILLE de METZ

un ingénieur mécanicien

2 II II ans minimum d'expérience en mécanique in III repture, en particulier appliquée II la fatigue IIII

française exigée.

CV détaillé, photo in prétentions sous réf. 41885 à projets 12, rue 🔤 Pyramides 75001 Paris qui fera suivre.



CHEF DE SERVICE CONTROLE PEAGE + 130.000F

Société des Autoroutes du Sud de la France

La Direction Régionale d'exploitation de l'A.S.F. ■ Orange gère IIIII km d'autoroute a 14 péage. Pour matière de péage, la contrôle de gestion - d'exploitation, - que l'assistance auprès - serviopérationnels, and dispose d'une équipe dont elle recherche aujourd'hui

Ce poste manufacture d'une dizaine d'années un gestion commerciale ou administrative, des qualités d'analyse et de synthèse et qu'une pratique in a l'animation des hommes.

connaissances informatique en tant qu'utilisateur sont indispensables. Nous remercions d'adresser C.V. + photo mun référence 207/83



IS CONSEIL Gouffé

ISCONSEIL

PARIS-

LYON-

MARSEILLE

Responsable Laboratoire

Région GRENOBLE

Vous étes ingénieur Chimiste avec une specialisation caoulchouc et

Nous com offrons prendre la responsabilité du laboratoire d'une de d'animer son equipe (12 personnes). Votre mission image le contrôle et 🖷 developpement matières. 🗎 mise 🖿

point mouvelles formules et leur suivi jusqu'à labrication des L'importance et la diversification rin main groupe offrent ille reelles oppor tunités - carrière.

Adresser votre dossier Candidature (lettre manuscrite. C V. pretentions) sous réf. 8415 M = CARRIERES - 48. Rue Saint Ferdinand

CHEF COMPTABLE

DECS ON BTS expé-axigée, alée. Ecr. OMIA B.P. 1 -16710 ST-YR/EIX LICHTE.

STÉ DE CONSEIL parsonnes) filiale d'un taille inter-

INGÉNIEURS IMFORMATICIENS

a 1 à 2 ans expérience. Connaissent :

NITRA, ai possible LTR.

Lieu treveit : Région TOULON OU CHER-BOURG

Envoyer lettre manuscrite, C.V., photo et prét. № 2752. PUBLICITÉS RÉUNIES 112, bd Volum, 75011 PARIS

LR.T. SERNE DOSE à LYON INGÉNIEUR

Formation générale E.C.L., I.N.S.A., I.C.P.I. avec orientation connaissances withicutes at pour during énergie. Cuelques arraise d'expérience couhaitables.

LR.T. SERNE - M. DELSEY B.P. BRON. LYCE PROFESSEUR MATHS

PHYSIQUE

Tél. 1 0 06-02-52.

roset français du mobilier contemporain

Jeune Diplômé d'une Ecole Supérieure de Commerce

pour lui confier le poste d'ADJOINT de son DIRECTEUR COMMERCIAL Après une période d'adaptation 🛮 la société, il 🚃 💮 Directeur dans l'ensemble de sa mission, avec recul suffisant pour participer étroitement I l'élaboration des actions à long terme mais avec le goût du terrain qui l'un des principaux du war war un quant son temps. Ce jeune cadre devra problèmes de décoration contemporaine et posséder, de préférence, 2 ou 3 ans d'expé-

Résidence près du siège de la société, dans la campagne de l'Ain, I 60 km Est 🖿 Lyon. Ecrire au CABINET GATIER -32 rue Barrème 69006 LYON, sous référence 099 M

Cabinet Gatier

主要自由,他

THE RESERVE THE PERSON NAMED IN

-40°

The Selling of the A SERVEN I S The Company of the Co Park with

FAR THEFE ... A PROPERTY. न्यान्त्रः कुर्वार Mirina e appe, alamon artigora

Finformatique VI P

the Apparent on any or the ciaux informatique

INGENIEURS

MECANICIE

100

THE WIND WILL SE

ELECTROMECANCE

実験体表 えちゃにしない

INGENIEUR

、 **网络拉拉斯**斯斯斯

TANKE TWO BULL OF THE 新聞 機構造成 美国

新聞:海河的(水門) 5

AND SERVICE AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE The state of the s

1.50

and the same of the same of DE FABRICATIO

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH The second second Marine Teles And the state of t

BELLES TECHNOLOGIE THE SERVICE STREET The second de Landons The second secon

State of States of the same of The state of the state of

the state of the second second of

manager of the same

The state of the s

The state of the state of the DENES CONSULTANTS

Charles - - -Martin 3 - face 1

Self and the The state of the s

DEMANDES D'EMPLOI 22,80 IMMOBILIER 52,00 27.04 61,67 61,67 AUTOMOBILES 52,00

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS



INGENIEURS ETUDES en MINI- et MICRO-

Conception et réalisation LOGICIELS, étude SYSTEMES, développement MATERIELS

Systèmes industriels complets : signalisation/securité ferroviaire, régulation de trafic, conduite de processe systèmes d'armes, système asservis, teléphonie spécialisée prives.
 Informatique génerale : réseaux teléinformatique, terminaux periinformatique.
 Lieu de travail : Les Ullis 91 (30 minutes par RER Sud) et Paleissau.

CHEF DE PROJET en MINI- et MICRO-

COMPETENCE PDP 11-70/RSX-11M EXPERIENCE :3 ANS

Distribution electricite (réseaux, passe sources HT - THT), projets automatismes de gestion de adrien) insenié

Création de poste

Jeune chef de produit H/F

Grande distribution

bilingue anglais

Filiale française d'un produits alimentaires. Très fortement implantés en hyper el super (n° 2 sur notre marché), nous recherchons un jeune chef 🔤 produit. Directement rattaché au Directeur du Marketing, il aura pour d'élaborer des plans, stratégies et ______ collecter ___ informations en vue entreprendre (publicité, argumentaires, promotionnelles...) - de gérer produits existants — 🕍 lancer de produits nouveaux — de contrôler 🗀 🚟 🚾

Ce convient à un candidat (H/F), jeune, capable in travailler manière autonome, x, actif, imaginatif, performant, pragmatique. Formation supérieure d'école 📰 commerce complétée par une expérience de 2 il il ans du marketing de produits alimentaires en grande distribution.

Lieu in travail : (30° de le par Seint-Lazare).

Adresser lettre manuscrite, C.V. détaillé, photo et rémunération souhaitée sous réf. 73665/M à

Mme CLERE, Sélé-CEGOS, 204, Rond-Point du Pont de Sèvres, \$2510 BOULOGNE FINES.

sélé CEGOS



emplois reglanaux

ASHLAND CHEMICAL (France) B.P. - 76170 LILLEBONNE

UN CHEF COMPTABLE

: de plus, il devra avoir une con-naissance approfondie droit de et commercial et pratiques

Il devra particulièrement doné pour animer un groupe et possèder la psychologie

Diplôme ou similaire sera le niveau de connaissance exigé. Envoyer CV, manuscrite.

MINISTÈRE DES RELATIONS EXTÉRIEURES recrute pour son centre implant
A NANTES

1 INFORMATICIEN

(Maîtrise d'informatique ou Ecole d'Ingénieur expérience

Ective avec curriculum vitae et prétentions 20 : MINISTÈRE DES RELATIONS EXTÉRIEURES 23, rue Lapérouse - 75016 MALE

SOCIÉTÉ DE PARFUMERIE ET COSMÉTIQUES DE HAUTE-NORMANDIE pour son service edministratif exporter

Une correspondancière sténodactylo

ชหักฐนอ Ecr. II JD/271, SNP, B.P. 907, 76023 Rouen Cedax.



ET CONTROLES recherche pour une implantée il

CLAMECY Nièvre

responsable d'usine

FORMATION INGENIEUR-**MECANICIEN**

Préfabrication Tuyauterie E Chaudronnerie. The : 35 personnes. Gestion . Contrôle illa réalisation • Développement clien-

regionale. Experience minimale : 6 per une fonc-

Adresser C.V. détaillé et prétentions 1.: Monsieur Marie du Personnel Société CICO - 104, m. Georges Clémenceau BRY-SUR-MARNE

LA COMPACATI DES DE L'AGGLOMERATITI CAENNAISE

JEUNE INGÉNIEUR

The half it pune d'adjoint au responsable Études, il aura il mettre en tenvre un système perfectionné de suivi

de formation Grande Ecole (ENSI - INSA - IDN...). débutant ou ayant une le expérience.

Adresser C.V., photo et prétentions 2 : C.T.A.C., 11, boulevard Maréchal-Leclere, 14300 CAEN.

ENTREPRISE G.A. recherche
NGEN

d'expérience
armé et béton pré-convent. C.V. 2 G.A.

ENES TECHNICIENS SP



Division des Services de Gestion

SLIGOS domine - France le marché la sur les gestion pour les petites et moyennes entreprises improfessions libérales... L'expérience acquise depuis 12 ans lui a permis de mettre à la disposition de ses clients des outils de gestion performants, très adaptés à leurs

Sa réussite repose sur l'industrialisation de ces services grâce à l'utilisation des méthodes et techniques les plus avancées : Illimatique, micro-informatique, génie logicial...

Le développement rapide de ces activités la conduit à renforcer ses équipes et à rechercher :

1 - Ingénieurs grandes écoles spécialisation informatique appréciée, ayant 2 ans d'experient de en informatique de gestion.

2 - SUP de CO. (option : finances-comptabilité) et/ou DECS

ayant au minimum 2 ans minimum comptable d'entreprise.

Ils participeront dans un premier temps à la conception, à la réalisation et à la mise en place il nouvelles applications ainsi qu'au développement il produits antiques ils man destinés à prendre rapidement des responsabilités. Une formation complémentaire à nos techniques et méthodes est assurée par la société. Lieu de travxil: PUTEAUX.

Nous avons demandé à Mme CLERE de nous aider il étudier les candidatures, Adresser lettre man., C.V. détaillé, photo et rémunération souhaitée sous référence choisie à Mme CLERE, 204, Rond-Point du Pont de Sèvres, WM II BOULOGNE.



Informatique distribuée Automatisation bancaire

Pour l'animation de notre maintenance

Des Ingénieurs

(Electroniciens ou Informaticiens)

Nous sommes spécialisés 🚃 🎬 secteurs 🛍 l'informatique distribule, de la bureautique, de l'ami aujourd'hui le concours de nouveaux électroniciens et informatimaketing females. Nous william ciens, I i une de :

e élaborer en nouvelles de dispossics dans un contexte technologique de pointe;

e élaborer en nouvelles de l'acces de maintenance.

e prévoir et mettre en œuvre les outils informatiques et les investissements permettant leur application.

Ces missions, à forte de la technique, pes pour pes pour quelltés de manager pulsqu'il est question d'annuel des équipes de 8 10 personnes.

IT dresser votre complète (lettre menuscrite, CV et prétentions) sous référence (EI & Michèle CORBINEAU — TITALE ALCATEL — BP 92 — 91301 MASSY.

MINISTÈRE DE LA DÉFENSE

La Section d'Études et de Fabrications des Télécommunications recherche pour son Département Informati-

INGENIEUR INFORMATICIEN CHEF DE PROJETS

Il a pour mission de concluire d'importants projets dans les domaines de la gestion financière, depuis la concep-tion des systèmes d'information jusqu'au suiri de 🖢 réalisation et la mise en place chez les tion des systèmes d'information jusqu'au suin (hiformatique utilisant les bases de données et le

Directement ramiché au Chef 🔳 Département, il anime et encadre une équipe de techniciens tout en étant l'interlocuteur des Services ou des Établissements utilisateurs des systèmes dont il a la responsabilité. Le poste s'adresse à un jeune diplômé de l'enseix ment supérieur scientifique ou économique, possédant une solide formation en informatique et s'intéressant aux problèmes le gestion. Une ou deux années d'expé-rience servient appréciées.

L'esprit de rigueux une large autonomie et le seus des connacts humains sont des qualités indispensables.

Lieu de travail : proche banliaue parisienne. Merci d'adresser votre dossier de candidature sous référence 8315 🛮 EUREQUIP à qui nous avons confié la



PARIS-LONDRES-HOUSTON

recherche et qui vous garantit la plus grande discrétion.

EUREQUIP Department Constil = Recruitment 15, greene d'Eclar - 75116 PARIS - 1 553.84, "3

Finance internationale: des risques et des crédits

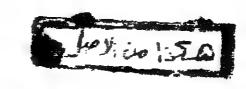
Pour celui, ou celle, qui se destine à une cambre bancaire dans un environnement international; ce poste repré-sente une opportunité à considérer de près.

De Londres, Bruxelles. Amsterdam... vous purviendront des dossiers de crédits que vous devrez décortiquer, analyser, as resquels vous formulerez

Vous verrez passer fons les types de distit posser et aurez une complète opérations bancaires internationales. Un poste remarqueblement formaleur, a excellente école des risques. Peut y une personnalité à l'esprit ouvert et rigoureux aimant démonter les mécanismes financiers et s'intéressant à l'évolution de la conjoncture manuel. Est-îl nécessaire de l'angleis est d'ores déjà lui langue de travail. Les consultant du cabiner SIRCA, charge garantissent confidentialité. Mérci de leur écrire sous référence 445 873M, et de joindre CV et photo.



64, rue La Boétie - 75008 PARIS



OFFRES DE

aboratoire Contra

ingénieurs

, ingénieurs

of the second ingénieurs pi

> The part with the Committee (Table) 一 一 一 中央 安慰権

The second section is a second · / * is springer

14 4 W.F

TECHNI SUPPORT

universitat

The state of the s VOUS: TELEPHONE A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

The transfer of the second second the second properties of Hous the same of t And the second of the second

A STATE OF THE PERSON NAMED IN position and the second Merc

Développe

et notre in A TO STANDARD WAS

To an work mense in the a facility ン: Livite of 保利 antar repres

After & agent The second second The second of th Samuel of Payson &

gemand Jul Parcoun

TOTAL TENANT

man men i in i

Markey Const.

3

Services de Gestion THE PROPERTY OF SELECTION OF SE The second secon

manufaction de ces services 300 her of techniques in plan and language of the logical

The second secon

The second of the Contraction of comptabilité e ali The state of the s

The street of th The second secon The same of the sa

The state of the s E A STATE OF THE S A Service of the serv

A STATE OF THE STA

ion de notre martina

Fredrick man is an in the contract of the case of THE THE PROPERTY AND A STATE OF THE PROPERTY O Marine defining about the same of the same Same and

E DE LA DETENSE

THE BUT DRIMATICIES DE PROJETS

make the second Charge & Collins of the care A Property of The Paris of the state of the s All the second of the second of

STATE STATE OF THE OWNER OF THE

Military service - migrature - - - -神神神 神神神神 かんし A STATE OF THE STA

rmationale:

A Company of the State of the S The state of the s Marie Marie Marie A STATE OF THE PARTY OF THE PAR The state of the s The second secon

#4. -

REPRODUCTION INTERDITE

OFFRES D'EMPLOI

ANNONCES CLASSEES

ENCADRÉES 5-11-5 D'EMPLOI 43,40 51 47 DEMANDES D'EMPLOI 15,42 39.85 AGENDA ,,.....

OFFRES D'EMPLOIS

77,00

DEMANDES D'EMPLOI 22.80

IMMOBILIER

AGENDA 52.00 61,67 PROP. COMM. CAPITAUX 151,80 180,03

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

La ligne*

91,32

27.04

61,67

61.67

Laboratoire Central de Télécommunications

ingénieurs grandes écoles

ESE - ENST - ENSEEIHT - ECP - ENSERG pour participer 🛘 📟 📼 dans le domaine de 🖫 télématique et des réseaux locaux pour téléphonie et données.

ingénieurs électroniciens

débutants ou quelques années d'expérience en étude de circuits analogiques ou logiques, utilisation des tachnologies LSI

 ingénieurs logiciel temps réel débutants ou qualques mala d'expérience dans la programmation systèmes i microprocesseurs...

pour renforcer ses équipes en limitée de communications optiques.

(INSA ou équivalent)

plusieurs d'expérience concrète exigées dans domaines conception mécanique a conception sous-ensembles optiques

relation le bureau d'études, intégration de prototypes d'équipement électrique, - will projets.

Pour postes, a nationalité française est exigée. Bonne connaisde l'anglais. Avantages sociaux.

Marci d'adressar votre candidature (CV et prétentions) en rappelant du poste LCT - BP 40 78141 VELIZY-VILLACOUBLAY cedex.



Notre ollent will is filligte françaire IIIIII pulsacrit groupe international leader dans plusieurs secteurs. Sa liès solide, réputation dans le domaine des équipements de mesure l'a armeré à développer une garante performante de realièries décarbanques de solide estrafisament de domnées d'exploitation en milieu industriet. Ces matériels nécestitent un succession et l'activation de l'activation de la comment de la comm milleu inclustrei. Ces matériels nécestitent un sup-port et un conseil teatraique trajaschables noire (ce

, C

EDV

TECHNICAL SALES SUPPORT MANAGER 220000 +

universitaire - ingénieur frob ecimentato étilidomocent of refince nuov à silve l'impact sur nos résultais est déterminant, c'est que nous attendons de

VOUS! — une formation et un état d'exprit de généralisée, tont par la variété des techniques mises en aques que par la divenité des domaines d'activité de nos clients; — une expérience et un sovair-laite techniques rônes et variés, nésultat de votre curlosté naturelle pour les technologies de pointe dont l'élec-

de votre curiosté naturelle pour les technologies de pointe dont l'élec-tronique et finformotique; — une rore combination d'exprit d'entreprise et de ficir, commercial, une efficacité personnelle incontestable et un tolersi d'arganisateur souple et méthodique.

NOUS persons que vous poursez trouver chez nous un CHALLENGE

vértable: notre marché est dur, nos concurrents nominatives sérieux et nous pouvons cuius nous améliorer.
Notre réputation et nos produits nous randent conflictis, nous comptons.

Ili vous lines out homme/lemme, adresses et rémunération actuelle, squs réf. 42216 LM, à MERCUR URMAL - 21, rue Eugène-Riachai - 75017 PARIS.

Mercuri Urval

Le Monde

Le Département «Etranger» de l'a Service de la Publicité recherche un professionnel de la négociation commerciale

Développer notre publicité et notre image à l'étranger

une phase Multine en France préparation, d'une partier déplacements ponctuels plusieurs à l'étranger.

Au cours de ses séjours, il manufattur plus la miniveau la personnalités du monde économique social du les responsables publicité es grandes entreprises. !! l'homme représentant un grand quotidien français, il alliera pragmanisme et la talent d'un habite négociateur.

dizaine d'expérience, fonctions similaires de négociation commerciale avec l'étranger, et impliquant une et et en millon e remain d'en les déplacements, Anglais impératif.

Juihlet Psycom vous assure étude de l'illiant (lettre +CV+photo), réponse il de l'illiant Merci d'écrire réf. 113/1M, 55 avenue Bugeaud - 75116 Paris.



Bernard Julhiet

Psycom Tél. 562.90.90

moyens pour les réaliser: entièrement responsables. Bref cela me Comment s'est passée votre inté-Je tiens le pari!

Le bonheur et le réutite je tiens le pari!



Alalii Beck, vous 🔙 Ingénieur Technico-Commercial à IBM depuis 4 ans. Quel homme êtes vous? Jaime III vie!

J'ai d'un tempérament actif, d'un besoin im m'engager, d'entreprendre de réaliser, a des

J'ai 📶 responsable du Ski-Club 🛚 Sup de Co Toulouse; j'avoue rechercher Compétition. Je suis radio amateur. Comprendre, communiquer, j'aime.

Pourquoi étes-vous rentré chez

J'y 🔳 🔤 mon stage 👜 3 année. Tabord j'ai rencon mi chez IBM des dens heureux. Des gens indépendants dans leur travail tout un étant soutenus par l'équipe: comptables d'objectifs mais libres du choix des plaisait. C'était sportif aussi!

gration?

Pendant mon année de formation, j'ai al parrainé par un ingénieur de premier plan. Il m'a fait connaître prendre. beaucoup de gens chez IBM. Indiqué toutes les portes où il faut frapper. C'est très utile.

Je www suis fait des amis.

Et votre travail J'ai une mission de Conseil auprès de clients, tous très différents, pour l'étude le choix, la mise un unaviru III le suivi de leur projet informatique. Je travaille dans un équipe un treinte. Elle m'aide à réaliser man objectifs

Au littet di 4 am went bijan personnel?

Vous savez, jusqu'à présent ça s'est bien passé, ma attentes ont été satisfaites.

Toute initiative 🔤 a priori possible des lors que je sais la faire accepter. Sur mes projets d'avenir, on verra bien, mais 💷 m'a jamais 🍱 🚥

En résumé, u représente IBM pour vous?

c'est possibilité d'entre-

C'est aussi la possibilité d'exercer un metier varié et prenant et de retrouver un autre métier tout aussi prenant à la Compagnie. C'est um challenge honnête um j'al tous les moyens I ma disposition

pour réussir.

Si comme Alain Beck vous sortez d'une Ecole 🚻 👊 👊 d'Ingénieur, que vous soylez débutant ou possédiez une première expérience. nous mus proposons um mission d'Ingénieur technico-commercial Paris ou en province.

Nous vous demanderons d'acceple principe de la mobilité géographique et d'avoir de bonnes connais-Anglais.

Adressez alors votre candidature à J.P. Astor · IBM France (Réf. BM3) rue de Marengo IIIII Paris.

3

BANQUE PRIVEE
pour son dépuriement d'APFACTURAGE en forte expansion, recherc

RESPONSABLE DE SON SERVICE COMMERCIAL niveau classe You YI

Animateur de l'ensemble du Savice Commercial, c'est un homme de terrain qui a déjà une expérience confirmée de la démarche orientée vers le financement des P.M.E. et une formation d'analyse misque Il en et gère i politique commerciale. Il responsable le la réalisatio des objectifs ambitieux de notre muison.

de basé il l'irili Centre. Déplocements nombreux mai du marie durée. réf. 1871 a Publicité, 27, rue 7 75009 Paris, qui transmettra.

Entreprise Composants Electroniques prache Banfieue OUEST

recherche pour département **ELECTRONIQUE DE PUISSANCE** ME

> inchnico-Commercial BREGUET, SUDRIA

Après formation, il sera chargé du suivi opérationnei de clients importants sur la région parisienne et de décaler les besoins Voiture inclispensable.

sous rét. 8797 la LTP. 31, Bd Bonne Nouvelle 75083 Paris Cadex 02 - qui transmettra

L'IRCAM

Institut de Recherche et de Coordination Acoustique - Musique, organisme associé au Centre National d'Art et 🖿 Culture Georges Pompidou, recherche un

INGENIEUR **EN ELECTRONIQUE**

pour concevoir et développer un système d'acquisition de données ruelles contrôlant un synthètiseur 🔳 son numérique.

Expérience d'au moirs 3 mm en : electronique numerique

● ■ MULTIBUS/VERSABUS. Une connaissance logicielle (en particulier pour l'emploi d'outils 🔤 developpement) un facteur positif. Envoyer C.V. a l'IRCAM - Service du Personnel

31. Saint-Merri - TX

Courtage d'assurances

groupe de Cabinets de Courtage (30 millions, 110 personnes) dans le cadre du développement de ses services Production à Paris, GRAND PRODUCTEUR, FUTUR

responsable commercial

Ce collaborateur, de formation supérieure, a environ 35 ans. Il a occupé des fonctions responsabilités techniques (Chef service) un Cabinet de Courtage ou dans une Compagnie. Son tempérament l'incite à rechercher une structure où il puisse s'exprimer commercialement sans absorbé par 1 dominantes administratives. Sa dimension professionnelle et personnelle dolt l'amener après quelques

🛦 assumer la Direction commerciale 📠 Groupe. line d'adresser — sous il férence 3025M aux consultants de s

GOGO 75009 Paris

91,32 27,04 D'EMPLOI 77,00 DEMANDES D'EMPLOI 22,80 W/2007 PROP. COMM, CAPITAUX 151,80

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES OFFRES D'EMPLOI 43,40 51,47 DEMANDES D'EMPLOI 13,00 15,42

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

Société Française, implantée en Paris en U.S.A., le plusieurs (documentation technique informatisée, images synthétiques, simulation) pour poursuivre le développement le son activité

ÉLECTRONIQUE et SIMULATION

Ingénieur Grande Ecole

Rattaché au Directeur Technique Développement, il sera chargé :

 de participer la la de produits
 de coordonner des préftudes (faisabilité, coûts...) d'établir ils devis et des propositions techniques en réponse aux appels d'offres
 de coordonner la réalisation de projets de simulateurs.

de coornomer la realisation de projets de la constitue de projets de la constitue de systèmes de symboles de symboles de symboles de la constitue de systèmes de symboles de symboles

Chef de Projet

Ingénieur Grande Ecole, 4 à 6 aus d'expérience en électre industriel, formation complémentaire en gestion appréciée.

de la life matérielle de
 suivi le leur matérielle a
 de l'intégration et de la recette client.

Il devra diriger une équipe et maltriser les coûts, les délais et la qualité des simulateurs réalisés.

(Référence 12558 8)

Techniciens Electroniciens

Ingénieurs Logiciel

Rédacteur Technique

De formation électronique syant 5 à 8 aus d'expérience en rédaction de notices de maintenance et composition de nomenclatures illustrées, pour réaliser la aterion d'entretien de sin

ince des normes aéromatiques ATA 100, ATA 101 appréciée,
(Référence 12558 E)

GROUPE SYSECA DE SERVICES ET CONSEIL

EN INFORMATIQUE

(630 personnes, C.A. III M.F.)
partensire d'un groupe indu IIII
internationale.

Dans le cadre de notre stratégie d'expension,

Maibrine... De 0 II 5 ans d'expérience. legrant exercer leur activité dans les do

- SYSTEMES TEMPS REEL ■ INFORMATIQUE INDUSTRIELLE
- LOGICIEL DE BASE
- SYSTEMES DE GESTION
- SYSTEMES DE COMMUNICATION
- SYSTEMES DE GESTION DE BASE DE :

Envoyer lettre massacrite, C.V., photo et prétentions sous référence 1950 il GROUPE SYSECA - Service du Personnel 315, Bureaux de la Colling 92213 SAINT CLOUD Codex.



Envoyer lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions en précisant la référence du poste canal ■ Monsieur GAUSSERES - SOGITEC - 27, rue de Vanves ■ BOULOGNE.

RESPONSABLE DES ACHATS (Bureautique -Micro-informatique)

UN(E) RESPONSABLE ACHATS

- Le poste proposé comprend les responsabilités suivantes:
- Produits: assortiments, achats, approvisionnements, etc. Licisons opérationnelles avec la force de vente.
- Participation à l'élaboration de la politique générale de la filiale.
- Ce poste offre une opportunité particulièrement attrayante pour quelqu'un d'intéressé par les nouvelles techniques de bureautique individuelle et professionnelle et la micro-informatique. • De formation générale supérieure (grandes écoles, universités) et justifier d'une expérience réusele, dans le
- domaine négociation-achats. Anglais courant exigé.

Tour Rosny II, #1118 Rosny-sous-Bois Cedex.

international 3, places do Valois 75001 PARIS - Tel. (1) 261.81.61.

Concevoir et vendre des matériels de haute technicité

Ingénieur Grande Ecole

Quoi de plus captivant pour un ingéni que de se voir confier la responsabilité de la conception et de la commercialisation de matériels aérodynamiq et de haut in la technique. C'est ce que propose la filiale d'un partional in grande notoriété à un ingénieur diplôme d'une grande école (X, Mines, ECP, ENSTA, Sup. Aéro.....), âgé d'environ 30 ans, possédant in fois est sens de l'innovation, le goût des en région parisienne, il sera en 💶 🚾 avec 🖿 responsables techniques d'organismes et sociétés importants auxquels il apportera sa collaboration et son conseil, en matière d'analyse de besoins, de conception de prototyet = négociations = contrats de = ... Très autonome, il pourra s'appuyer sur et organisation technique et logistique solide. La division il jaquelle il appartiendra, particulièrement dynamique, enregistre des résultats spectaculaires. Ecrire il Daniel Landeau - Réf. = 20096.

Jeune ingénieur commercial

La même société maine renforcer son équipe a maine en intégrant un jeune ingénieur généraliste (Mines, ECP, ENSTA, Sup. Aéro.....) qui, après une période de formation aux produits et le la clientèle, se confier progressivement le la la confier progressivement le confier progressivement pourra être amené à se déplacer dans toute la France. Les possibilités de développement et sein du Groupe sont importantes pour un élément dynamique. Ecrire I Daniel Landeau - Réf. M IIIII

Discrétion totale amorée.

Un marché en expansion Un groupe qui va de l'avant

Nous manuelles leaders européens de l'appareillage électrique d'installations. Nous réalisons un C.A. III de l'appareillage électrique d'installations. Nous employons 12 000 personnes.

Nous offrons une carrière commerciale à de jeunes diplômés: ESC, Universitaires, IUT, BTS...

Débutants ou avant 1 1 2 mm d'expérience de matériel électrique. Formé I produits et à ma méthodes de vente, vous armés pour vendre et promouvoir les

Au permanent des utilisateurs: professionnels de l'installation et industries, des
distributeurs: grossistes grand public; des prescripteurs: bureaux d'études ou d'ingénierie et
architectes, intégrés dans une équipe régionale sympathique. avez métier passionnant et
préparez votre avenir. Notre de ma une péphnière pour ma futurs responsables

Nous vous demandons d'être motivés pour la vente, disponibles pour des déplacements, mobiles déographiquement Le groupe Legrand est prêt à vous acceuillir, nous avons plusieurs postes pourvon dans des villes

Nous remercions d'adresser C.V. + lettre manuscrite en indiquant prétentions. M 023, Conseil CPA. rue de Monceau 75008 Paris.

Notre jeune société personnes environ) appartient à un important personnes de l'innovation technique en ingenierie en communication.

La DAO au service des Arts Graphiques

• l'exploitation de (éditions automatiques textes et de graphiques DAO. formation)

Pour cela nous meherenous - Chef de Projet Informatique Graphique. Vous serez charge de réaliser et/ou de superviser l'équipe chargée de réaliser les démonstrations DAO auprès des chents, d'apporter un support technique ellicace à nos logenieus Commerciaux, developper de logiciels de la maintenance. Ingénieur de formation, vous 2 á la d'expérience professionnelle et de partique le FORTRAM, de préférence du DEC.

La management de TRANSPAC mum notions d'informatique graphique manus appréciees. Nous vous offrons une opportunité de carrière attrayante et un cadre de travail agréable situé en l'actre de travail agréable.



ingénieur informaticien, adjoint technique au responsable d'un groupe d'études:

Paie/gestion du personnel Direction informatique (180 p.) d'un groupe : sociétés du secteur para-public, nous agissons en prestataire de services, disposons à Parts d'un 3033/MVS supportant IMS et « parlons » ausai bien

Vous manue en second, la responsabilité du manue man quinzaine d'analystes et de programmeurs en veillant à la cohérence technique et préparez la refonte de nos « produits » débouchant sur une gestion du

personnel plus sophistiquée. ingénieur grande école ou équivalent, vous avez acquis en 7 ans minimum, dans un environnement gros système IBM, l'expérience de la conduite de projets DB/DC liés, si possible, il la gestion ille personnel; on vous reconneit des qualités humaines comme du savoir-faire technique.

Notre consultant, J. THELY, vous remercie de lui écrire (réf. 4187 LM) à «Cambre de l'Informetique»,



MEMBRE DE SYNTEC

organiser, former, animer, contrôler...

ESC, LICENCE... DEBUTANT OU 1ERE EXPERIENCE

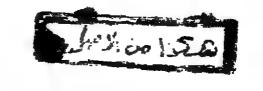
Vous sortez d'une Ecole de Commerce ou poseèdez une bonne formation universitaire. Vous recherchez un premier amploi ou avez dejà une courte expérience professionnelle. Nous vous proposons un metier de contact, varié et enrichissant, avec d'importantes responsabilités. Après une formation théorique et pratique, vous aurez une mission d'organisation, de formation, d'ani-

mation et de contrôle auprès de nos agents généraux. Importante Compagnie d'Assurances privée, nous vous confierons ces responsabilités sur un secteur géographique comprenant 13 il 20 agents. La variété de ce poste et les responsabilités impliquent une Notre Conseil vous donnera d'autres informations sur les postes il pourvoir. Nous vous remercions de



nicole outin conseil en recrutement, 11 rue marcel renault, 75017 peris, qui gerantit une totale discrétion.

lui adresser votre candidature manuscrite avec C.V., photo et prétentions, sous référence 8357 M



Analys

OFFRES DE

Some Carriers for East 10 May 2 - 12 4 14 1200 pm

chargé de

d'études si

to and the second

は 100mm 10

The second section of the State of

्र भागमञ्जूषा जीवश्यक्रि

AND SHIPPING

。1985年1月**年**

ivonna

The same of the same of

Committee of the second

confirmé THE STATE OF THE PARTY OF THE P

The State of the Landschild A CONTRACT COMPANY CONTRACT アー・コーニー かいかん とのは神事権 電気 े प्रकार हते **रा**ष्ट्र

and a western 🕏 compagni

* '3 3175.70 --- Laster of JEUNES TROPHIN al ides | journes chaldens Principal Total Posterior the pluridac planding to had

dalan infornationale, to in A STATE OF THE STA Ports whole the same of THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH month of the state of the state

distinguismont, open local deplecements à poès The State of the Parket The state of the same and BERNARE

115 IVE Su Bec MPORTANT # C 000 personal DATE OF THE PROPERTY OF

PRANDE ECOLE!

Figure Complemental is a contract to its Disaction (The second second Section Street, or section 1 PARTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE PA

gallie a nuis excellente 8 Self of the self o Coordinates Chronics A ANGEL OF ANGEL OF ANGEL

3 5000 to 300

44 PM A. P. .. THE PARTY OF THE ACCOUNT OF THE

OFFRES O'EMPLOS

A EXEL

The second second

A STATE OF THE STATE OF

Military Berlington 2

All Japans

The second secon

100

The state of the s

Marie Carlotte Carlot

A STATE OF THE STA

commercial

The Paris Property of the Control of

Mcien, adjoint technique

m groupe d'études:

THE RESERVE AND THE PARTY AND

Control of the Contro

BESSELLI

tormer, animer,

Marie Marie Committee Comm

1.111.2

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES OFFRES D'EMPLOI 43.40 51,47
DÉMANDES D'EMPLOI 13,00 15,42 IMMOBILIER

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

Société Lyonnaise des Eaux, spécialisée dans la distribution de l'eau potable (4.000 personnes) recherche pour son siège

chargé de travaux d'études statistiques

Le titulaire du poste devra :

- · Recueillir, structurer et analyser des informations
- Etablir illi synthèses il partir illi ces informations. Les présenter mui forme du tableaux ou graphiques.

Pour réaliser un travaux, l'intéressé devra être capable de programmer lui-même sur un micro-ordinateur 🖬 d'utiliser des langages d'interrogation M bases de données.

poste peut convenir la un possédant de bonnes bases en mathématique et gestion (BTS, DUT par exemple) et la connaissance du IIIIII

Salaire envisagé : USONI F /an.

Ecrire avec curriculum vitae S. L. E. E. Intertient du Personnel et de Mannaga Humaines 45, rue Cortambert - 75769 PARIS CEDEX 16.



lyonnaise des eaux



milieux dans les spécialiste d'informatique en milieux dans les plus sophistiques (aéronautique, spatial, ènergie, armements...).

DANS LE CADRE DU DÉVELOPPEMENT D'UN TRES GRAND PROJET A L'EXPORT,

INGENIEURS LOGICIE

chargés et la conception et systèmes complets. Ils seront responsables de la définition technique, du suivi des travaux de la sous-traitance, de la documentation, des vérifications et essais. Ces postes s'adressent à des ingénieurs possèdant une expérience industrielle, si possible 💵 🔒 le cadre d'applications

informatiques temps réel. Responsables, sur le plan technique, le le le pour le pour le le des délait et coûts.

Ces postes and en proche banlieue Sud-Onest, impliquent quelques déplacements l'Etrangez



Analyste programmeur confirmé

L'UFB LOCABAIL (Groupe COMPAGNIE BANCAIRE), société leader de le domaine du financement (crédit de leasing) de l'équipement professionnel, recherche pour PARIS un ANALYSTE de l'équipement CONFIRME (MIAGE, GRANDES ECOLES SCIENTIFIQUES, GRANDES ECOLES DE GESTION, OPTION INFORMATIQUE). Vous avez acquis, au quelques d'activité, une expérience de l'informatique de Vous avez in part contacts humains.

Vous vous sentez capable d'exercer des responsabilités de chef de projet-

Si vous réunissez roures ces conditions, l'UFB LOCABAIL vous propose de venir renforcer *** équipe informatique (40 personnes). Vous participerez à l'élaboration, à la réalisation et au lancement de au applications. Vous travaillerez **ann environnement télétraitement sur matériel IBM (4341/DOS/VSE**, plus de IVII terminaux). Merci Paramet C.V. détaillé, photo et prétentions sous la 1/1/11 909/LM à COMPAGNIE IIA/1/ AIFE | La compagnie IIA/ AIFE | La compagnie IIA/1/ AIFE | La com Orientation-Recrutement - 5, avenue Kléber - 75116 FARIS.

compagnie bancaire

Importante société d'ingénierie nucléaire filiale d'un puissant groupe industriel recherche

Ingénieur Qualité

miques, il assurers ; organisation de la qualité d'un secteur de fabrication ; ade des exigences des clients, aluation des fournisseurs,

© <u>la surveillance de la musité des fabrications</u>: - Inspections auprès des fabricants et des sous-traitants, - suivi de la constitution et vértication des dossess de fin de fabrication, - traitement des anomalies.

L'ingénieur que nous recherchons aum acquir une solide expérience au le fonction et seura démontrer ses compétences en mécanique, chaudronnerie, soudages et contrôles associés. La riqueux le goût des études, les qualités réductionnelles sont évidemment indispensables pour mener à bien cette mission. Lieu illi travail : proche bankeus Sud-Ouest.
Pour un premier contact, adresser lettre de cendidature, CV et photo, en mentionnant sur l'enveloppe la référence 2651 à Média-System, 104 rue Réaumur 75002



Les techniques de pointe l'analyse et du contrôle de qualité

Plonnier de la d'Instruments industriels analytiques et de pour utilisation dans des industries de nombreux de nom

JEUNES TECHNICO-COMMERCIAUX/VENDEURS

Si vous de jeunes diplômés de l'enseignement technique ou commercial supérieur mais passionnés par la technique, désireux d'avoir une approche pluridisciplinaire du monde industriei, avec des produits de pointe réputation internationale, ce message vous concerne.

Les postes commerciaux proposés, après une période de formation tecnique assurés, :

Basés à Paris, angiais courant indispensable :

COORDINATEUR DE VENTES/VENDEUR en régulation et contrôle de chauffe industrieble :

Réf. A 302073 M

- TECHNICO-COMMERCIAL / VENDEUR en toximétrie inclustrielle (plochimie, poliution, hygiène industrielle) notamment auprès des laboratoires.

Nombreux déplacements à prévoir, après formation à Paris.

Merci de dresser C.V., photo récente et de l'enveloppet.

Le de dissolué de candidatures est garanti par :

BERNARD KRIEF CONSULTANTS 115, rue du 🔤 75007 PARIS - Tel. 544.38.29.

IMPORTANT GROUPE FRANÇAIS (7.000 personnes) en forte exponsion. fobriquant et commercialisant ses produits, leader sur son marché, recherche un

JEUNE INGENIEUR **GRANDE ECOLE (ECP, Mines, AM...)**

Une formation complémentaire de gestion serait appréciée

Dépendant directement de la Direction Organisation du Groupe (PARIS), il participera à la conception et la mise en a de projets l'organisation dans le codre d'un plan général ambitieux, touchant usines (CAO, Robotique), la logistique distribution et managementation.

Il devra faire preuve d'une excellente qualité de contact pour assurer la réussite des actions puis des projets qui lui seront confiés.

De nombreuses opportunités d'évolution uttérieure dans le Groupe doivent permettre à un candidat de valeur de s'exprimer selon ses goûts et aptitudes. Veuillez adresser votre dossier de candidature (photo, C.V., lettre manuscrite) à Monsieur P. ZYGBAND - 3 place de Valois 75001 PARIS.

the state of the s

recherche opérationnelle

Nous sommes une société de Conseil spécialisée dans l'Aide à la en LOGISTI-QUE. Les produisant biens de grande consommation. Nos compétences vont de la STRATEGIE (structure de produ erructure de distribution physique) Jusqu'à la mise en place systèmes planification produc-tion d'optimisation de livraison.

recherchons un **INGENIEUR**

ayant préférence quelques d'expérience en recherche opérationnelle informatique

prendre une part active daris = études = logistis

que conflées à notre société, participer puis diriger le développement sur micro-ordinateur (SIRIUS, MICROMEGA...) In nouveaux logiciels in planification in produc-tion in d'optimisation de tournées in livraison.

Envoyer C.V. Gedina Gedina

CONSULTANTS
75 mm de Courcelles, MAII Paris



MERCEDES-BENZ



UM JEUNE SUP du CO ou équivalent (+DECS)

qui aura pour illuian de concevoir il d'animer illui stages pour dirigeants d'entreprise.

Une première expérience mu sein d'un cabinet d'expertis comptable un mi milieu bancaire est souhaitée.

Langue allemande appréciée.

Envoyer C.V. + photo et prétentions MERCEDES BENZ FRANCE Direction Centrale du Boite Lair le 100 LE CHESNAY CEDEX.

Responsable Projets Industriels Agro-alimentaire

Nous sommes III IIIII Française d'une Multinationale Américaine (CA 1,2 Milliards Francs, Effectil 1800 P. Important budget d'investissements).

Nous recherchous pour notre département engineering un ingénieur 🌆 formation

mécamque (ou généraliste) disposant d'une première expérience dam La domaines Travaux La La Entretien, Projets Industriela... Il man a prendre en charge des projets d'investissements allant de 5 à 15 Millions de france portant principalement un des installations de conditionnement.

Il manuel les études et la réalisation en sein des différentes unités du groupe.
La connaissance de l'Anglais serait un atout. Larges possibilités de développement

Siège : Montreuil

Euvoyer votre CV sous rél. M 1032 aux consultants de GFC chargés de celle recherche. Discrétion absolue et réponse assurée.

350, rue de Vaugirard 75015 Paris



Cli Honeywell Bull

pour développer ses mais du SCAT (Service Clientèle d'Assistance Technique) recherche

INGENIEURS D'APPLICATION

De formation Grandes Ecoles ou Universitaires (option informatique), vous voulet débuter ou étendre votre expérience dans le cadre de démarrages informatiques un clientèle.

Vous prendrez III charge la conception, la réalisation et le suivi de logiciels spécifiques. Capables d'animer equipe d'analystes-programmeurs, vous évoluerez vers le rôle de Chef de Projet.

Les postes à pourvoir sont bases à PARIS. Adresser lettre manuscrite, CV, photo ■ prétentions en précisant la réf. 219 M ■ Cii Honeywell Bull PC OG 021C - 94, avenue Gambetta 75560 PARIS

CEDEX 20

The second secon

The last to the second second

State of the second

And the state of t

	Lu hgne*	La tigne T
D'EMPLOI	77.00	91,3
D'EMPLOI	22,80	27,0
IMMOBILIER	107.000	61.6
AUTOMOBILES	6.37.083	61.6
Maria	52,00	61.6
CAPITAUX	151.80	180,0

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES OFFRES D'EMPLOI	14 pm/csl.* 14 43,40		
DEMANDES D'EMPLO!	13,00	15,42 39,85	
AUTOMOBILES	33,50	39,85	
AGENDA Dégressifs selon eurlace ou nombre de			

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS



AVIONIQUE: DES ÉTUDES

AUX APPLICATIONS Notre Département Électromécanique conçoit et fabrique de équipements de haute technologie un appelé dune croissance il dimportante prochaînes années. Ces perspectives conduisent d'une croissance il dimportante de carrière d'une conduisent d'une conduisent de carrière d'une conduisent d'une conduisent d'une conduisent d'une conduisent de carrière d'une conduisent d'une conduisen

INGÉNIEURS **DE PRODUCTION**

Débutants ou ayant une première expérience industrielle

MÉTHODES Formation A A M

Il une dans un premier temps chargé du développement de la fabrication a responsable du contrôle des coûts m de la qualité d'un mum de

La connaissance III l'anglais III souhaitée. Ce poste offre des possibilités d'évolution de carrière vers la technique, la production ou le commercial. Réf. IM

Important Centre de Recherche Appliquée Région Parisienne

recherche

INGÉNIEUR SYSTÈME

Formation Supérieure

pour son prochain VAX TIME

ANALYSTE PROGRAMMEUR

DE GESTION

Développement et maintenance d'applications de gestion sur HB

Pratique indispensable du Cobol du well et d'une méthode es

- Système d'exploitation d'ardinateur de moyenne puissance.

Adresser CV, photo III prétentions IIIIII réf. 61 135 ti Contesse

Publicité - IIII TATAN III l'Opéra - II 5040 Paris Cedex 01, qui

CGR, MEDICAL OPERATIONS

OF THOMSON-CSF

seeks

TRANSLATOR

English Mother Tongue

American or English National

University Degree and some experience required for translation into English of company sales support and advertising literature. Knowledge

Please send CV + photo reply - CGR - Service du Personnel - BP 50 -

THOMSON

of medical electronics and printing procedures greatly appreciated.

For Advertising Communication Department.

75755 PARIS CEDEX 15.

Mise

place

suivi du système d'exploitation.

Optimisation i l'utilisation du système.

- Sur système VAX ou équivalent requise.

Réseaux ■ bases ■ données appréciée

formation DUT + quelques années d'expérience.

- Assistance will utilisateurs.

Anglais indispensable.

programmation.

- Comptabilité.

Financia appréciées ent

Télécommunication (TD\$).

Anglais lu indispensable.

transmettra.

Fonction:

Expérience:

BUREAU D'ÉTUDES Formation A & M - ENSMM

II 🖛 🗰 demandé :

- des connaissances CAO,

- une première expérience d'environ 5 aus en électromécanique de précision,

- le sens des relations et d'animer une équipe de dessinateurs.

Les candidats priès d'adresser leur dossier accompagné d'une photo en précisant la libre de poste souhaité à Madame CHARRIER - THOMSON-CSF - 125, rue J.-J.-Rousseau 92130 ISSY-



BRANCHE SYSTÈMES ET DÉTECTION

Société d'électricité industrielle m hydraulique de taille humaine (160 personnes - C.A.: 50 millions) filiale d'un très important groupe industriel, re cherche

INGENIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

accumum forts» museum et lension

clientèle industrielle 🖬 collectivités

Ce collaborateur possédera min expérience minimum de 3 1 3 ans en équipements électriques et devra assez rapidement prendre en charge des affaires multiples (études techniques, devis, suivi de clientèle m de chantiers).

Le poste susceptible d'évolution rapide. Zone de visite de clientèle : Paris et proche Orléans.



Envoyer lettre manuscrite at CV 4, rue Amiral-Courbet 75116 Paris, sous référ, 61.512.

Banlieue OUEST **IEUNE INGENIEUR**

pour département brevets d'invention dans in domaine de la chimie.

CENTRE D'ETUDES

Formation juridique appréciée. Anglais indispensable. Notions d'allemand.

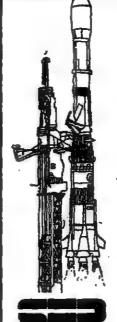
Ecrire avec C.V. et prétentions m III 61369 I Contesse Publicité, 20, av. de l'Opéra 75040 Paris cedex 01, qui manurant

> IMPORTANT GROUPE PRIVÉ **ASSURANCE RETRAITE**

CADRE

Ayant formation juridique at goûts rapports?

Adresser C.V., phoso, latere menuscrite et prétentions à CAMPBELL nº 682, B.P. 57, 75824 PARIS CEDEX 17.



La SEP Etablissement de VERNON recherche pour son Département Commercial

des TECHNICO-COMMERCIAUX

- de rédiger des propositions commerciales, - d'établir certains - sous-traitance
- de participer mm négociations, - d'assurer le suivi de 📖 contrats sur le plan commercial.
- 🕪 formation commerciale 🖦 technique, 🛏 candidats devront parfaitement maîtriser l'anglais. Merci d'adresser CV, photo m prétentions sous référence 822 M & SEP, Service M Personnel, BP 802, 27207 VERNON.

INGENIEUR EN ORGANISATION

250 000 F +

Composants Electroniques

française (2500 - C.A. 600 millions) leader sur son silvent on ingenieur son silvent on ingenieur son silvent on ingenieur son organisation. un INGENIEUR EN ORGANISATION. L'autorité

l'autorité

du projet informatique de la société,
il sere chargé d'analyser les systèmes de gestion existants et de proposer
une organisation de la la l'administration commerciale,
il gestion, le gestion de achets, de la gestion de production...

les différents services à formuler leurs et il déterminera
permettant duquel il cette organisation. Il sers cette organisation. Il sers permette duquel il cette organisation de produite in inglinieur, permette de la cette organisation de produite in technicité et mettant en ossuré une gestion informatique. Le des mettant en ossuré une gestion informatique. Le des mettant en ossuré une gestion informatique. Le des mettant en ossuré une gestion informatique.

GRH conseils

3, ---- Ségur 75007 PARIS.

SEREG

Filiale industrielle du Groupe Schlumberger

Ingénieur d'affaires export contrôle de process

Ille systèmes multiprocesseurs font une percès à l'étranger: le marché, en le le croissance, doit ille développé.

Vous I ingénieur diplômé, capable de l'access en anglais,

Informatique et numérique :

Minute d'inter un spécialiste, vous et le bonnes notions et vous êtes put pour traiter nos affaires il l'export :

- études d'appels d'offres,
- définition du système et devis,
- présentation pur clients et négociations techniques,
- suivi pui pusqu'à milivraison.

Vous vous sentez mobile autant pour ce poste que pour votre évolution au **E** de SEREG 🔳 du Groupe SCHLUMBERGER.

z vos lettre, curriculum-vitae et prétentions, sous la référence S IMIL à Thierry RAJCA, SEREG, 100 rue de Paris, 91302 Massy.

> SEREG Schlumberger



SOCIETE D'ETUDE ET DE DEVELOPPEMENT DE MATERIELS DE HAUTE TECHNICITE NUCLEAIRE-ESPACE-AUTOMATISME recherche

CHEF DE PROJET INFORMATIQUE DE GESTION

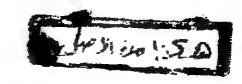
Il aura pour mission ... concevoir un sysmme de gestion informatisée, en haison es les utilisateurs. De formation supérieure, la candidat aura une expérience concepteur-analyste de gestion et pratique du

RESPONSABLE EXPLOITATION ET SYSTEMES

il sera responsable 📠 l'exploitation du 🚃 Informatifournira une assistance système utilisateurs De formation supérieure, le candidat aura l'expérience du matériel VAX.

vous remercions d'adresser vos candidatures 📖 Service Personnel SODERN, 1, avenue 94450 Limeil Brevannes





· Salestin The second of the second WALL STATE

The second second

A STATE OF STATE



georgania sociatio d'angl Tow 1 | Section Robe committee due present à français Barrio de la companya della companya de la companya de la companya della companya S depositionment of the second Particular of the parties Personal Company of the Party of

State you was not the frequency The second of the second (数分) A (1) (1) (1) (1) (数量 (1) (2)

Trains encue 3: logiques de commune Mile o Chaines de rig Part for the statement. of dialest # manum 3 one d'aspérientes Table or white CV Y Control Control

.

Thursday M A LANGE SHOW N. A. CONTROL OF STREET to de de a souther the A CONTENTANTAL SE

- ne vinen Erec da

OFFRES DE £4 377

APPRING .

المناسبين والمناسبين والمناسبين

Sugar . حمائل _ ا

> The same of the sa technicks post and Departe on the second

des TECHNICO COMMERCIAN

 $\gamma_{A_{2k_{\underline{n}}}}$

An opposit

3.7

19.00

The season was a Physics are as a con-1. 30,000 8-11-5

Bright Staff Land With the second

A THE SECOND SEC. Sec. The second of the second A Company of the Party of the P CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE

100

SERIE A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

contrôle de process

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH



CHEF DE PROJET ROBBLATIONE DE CESTION

1.4 4 4 5

54

ENORTATION ET SYSTEMS

The state of the s -

The state of the s

The state of the s

Market Miles printing to the 1

EUR EN ORGANISATION

THE STREET, STATE OF **沙村中,村村**一年日,北京日本 The second secon 带沙德·罗斯·名内,1年 11 g The second secon Part Single To Man 1 The same of the same of the same of

Te conscil

brieur d'affaires exper

The state of the s A STATE OF THE PARTY OF THE PAR A PRINCIPAL OF THE PRIN Complete and the second

THE RESERVE OF THE PARTY OF THE The second secon Marian Mariana a marian THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE OWNER.

And the state of the s 48717

The state of the same of the RESPONSALLE

- Salar Control of the Control

91,32 27,04 OFFRES D'EMPLOY 77,00 DEMANDES D'EMPLOI 22,80 BMMOBILIER 52,00 61.67 AGENDA 151,80

ANNONCES CLASSEES

OFFRES D'EMPLOIS

ENCADRÉES DEMANDES D'EMPLOI 43,40
DEMANDES D'EMPLOI 13,00 15.42 IMMOBILIER HATCHOUGH 44 (00) 288.00 AZUM14 33,50

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

RESPONSABLE DU SERVICE DU PERSONNEL

Nous sommes un important huraau d'études (200 personnes) situé à PARIS et travaillant dans le domaine de

OFFRES DEMPLOIS

Rattaché au Directeur de l'Administration Générale et du Personnel, il oura la responsobilité de la gestion et de l'organisation d'un service de 4 personnes prenant en charge les problèmes d'administration — gestion du personnel (paie informatisée, statistiques, congés, retraite etc.).

Le candidat pourre apporter us améliorations dans les procédures existantes et introduire de nouvelles méthodes (plan de carrière...).

Il aura également pour mission de plunifier et d'organiser un programme de formation correspo besoins détectés (le personnel est en majorité cadre de formation supérieure).

Ce poste s'adresse à un candidat de formation supérieure (DUT GEA OPTION PERSONNEL, LICENCE EN DROIL.) possèdent une solide expérience, notamment dans les questions sociales (droit du travail, droit 🖝 🖢 S.S.) et administratives, ainsi que les méthodes modernes de gestion.

Des qualités de rigueur ainsi que le sens des relations humaines sont indispensables. Anglais apprécié. Merci d'adresser votre candidature sous référence 8314 🔳 🛦 EUREQUIP à qui nous avons confié la recherche et qui vous gorantit la plus grande discrétion.

EUREQUIP

Dipartemente Conseil en Recrusement 15, avenue d'Eylan - 7816 PARIS - Tél. 553,84.73

A des produits 🖳 renommée mondiale une maintenance de qualité

France est la 3° société de mini-information Souplesse et performances et les principaux atouts de nos structures de malatenance.

Ce sont ces qualités qui garantissent le succès de la mission de support en clientèle.

C'est dans ce cadre que nous souhaitons intégrer des

Ingénieurs et Techniciens de maintenance

Porte Maillot - Blanc Mand

Vous êtes diplômé en électronique vous yous sentez

attire par les sustèmes et vous avez de bonnes connais-sances de la langue anglaise.

LONDRES- HOUSTLW

Nous vous proposons un salaire en rapport avec votre niveau technique un intéressement aux bénéfices de la société et une voiture de fonction. Le développement de votre carrière sera à la mesure de

votre implication et de la dimension de notre entreprise.





Ingénieurs d'essais

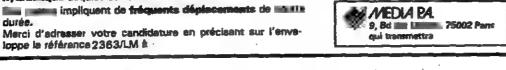
ite société d'Ingénierie située à LA DEFENSE, recherchons des Ingénieurs d'Essais. Au sein de la Section Robinetterie, ils auront en charge :

- le suivi de leur réalisation,

- leur dépouillement et leur interprétation. Nous souhaitons rencontrer des ingénieurs possédant de milles compétences en électromécanique et hydraulique acquise sur chantier ou en laboratoire.

durée. Merci d'adresser votre candidature en précisant sur l'enve-

qui transmettra loppe la référence 2363/LM à



des contrats en s'appuyent sur une équipe de

ations rencontrer un fort tempéra commercial possédant une expérience significative de la vente. Nos produits mettant en œuvre des techni-nvancées.

technique will indispensables (électricité - automa-

Merci d'adresser lettre de candidature et CV sous rét 726, II Joël OLLEUZ. Il rue du Chateau des Rentiers

Ingénieurs contrôle commande

Importante d'ingénierie située à Paris La l'acceptanche des Ingénieurs Contrôle

Ingénieur technico-commercial

Nous south

tismes par exemple).

appareils industriels

The state of the s

Intégrés II circuits, III chargés d'établir :

des logiques de commande et de destionne - le principe de chaînes de régulation analogiques à partir de données système fluide.

in equipment il interface in Département électricité. conviendraient i = ingénieurs possédant au minimum 3 ans d'expérience domaines.

d'adresser lettre, C.V., photo prétentions en précisent ■ I'enveloppe ■ référence 2364/LM à

Nous sommes une société d'études et de réalisation, filiale de SERETE et du CEA. Nous réalisons et

commercialisons des apparells et modules industriels (unité d'électrolyse, neutralisateur électrostatique, systèmes de mesures et d'alerte...).

Nous recherchons un ingénieur technico-commercial. Responsable de la commercialisation de nos produits, il est rataché au responsable du département Apparells et Systèmes. Sur la base des objectifs définis par la

reils et Systemes. Sur la base des dojectus de la Direction, il détenuine la strafègie commerciale, organise les moyens nécessaires à la connaissance des marchés. Il mêne personnellement l'action commerciale auprès d'une clientèle constituée de sociétés d'Ingénierie et d'Industriels. Entin, il assure l'exécution

MEDIA BA 9, Bd des Italiens. 75002 Paris qui transmettra

Superviser nos bases-vie et assister nos clients Nourrir 🔳 loger des milliers d'hommes engagés sur les grands chantiers internationaux ou

les barges pétrolières, leur créer un la lin vie agréable : c'est tout cela notre mission, principalement un Moyen Orient un en Afrique. Notre C.A. dépasse in 2,5 milliards de francs - employons 16.000 personnes dans plus 🐸 🎹 pays, Nous recherchons :

3 JEUNES CADRES

Ils anum responsables du bon fonctionnement et ille la direction de plusieurs exploitations. Dans la cadre d'une autonomie budgétaire et territoriale, ils est la charge de la gestion de leur personnel, l'organisation 🗺 approvisionnements, la gestion des budgets, la qualité du service aux clients, 🔄 relations una les autorités 📷 💷 la clientèle. Pour réussir dans ces postes and nécessaires ; um formation supérieure (ESC, ou équivalent), and première expérience opérationnelle, la pratique usumu 📰 l'anglais; des qualités 🖿 leader et d'autonomie, 🖩 goût d'une activité concrète sur 🔳 terrain 💵 une grande mobilité géographique. Bien sür, la croissance du groupe (+ 30%) permet d'envisager 🔤 réelles possibilités de carrière dans le groupe.

Marie Caralle Candidature pur référence GHBV 6 & SODEXHO -Central Recrutement - B.P. M - TEMI MINI D'ARCY Cedex.

Nous dressons la carte du micux vivre en commun SODEXHO





Société d'édition de logiciels grand public de la librairie FERNAND NATHAN,

INGENIEUR INFORMATICIEN HF

Il assure | DEVELOPPEMENT | nouvelles gammes de programmes de jeux et jeux éducatifs

C'est quelqu'un de motivé par les applications nouqu'ofire l'informatique à usage familial en capable in traduire en produits d'utilisation simple les idées du marketing.

Il prendra place dans um équipe jeune, passionnée par son travail et dont les produits obtiennent un important succès 📟 ce marché d'avant-garde.

Med d'écrire, en joignant C.V. détaillé sous réf. 322 M à Denis JOUSSET

plein emploi 10. rue du M - 75002 PARIS Conseils en ressources humaines.



Les Editions FERNAND NATHAN recherchent une

SECRETAIRE DE DIRECTION

pour leur département scolaire.

Titulaire d'un BTS 🔤 équivalent, c'est excellente sténo-dactylo parfaitement rodée à toutes les tâches d'un secréwith classique.

Elle fait preuve d'aisance dans 🔙 contacts.

Pratique de l'anglais très appréciée. Lieu de travail : PARIS 149

Merci d'écrire en joignant C.V. détaillé 🔳 en précisant votre rémunération actuelle sous réf. 327 M à Denis JOUSSET

olein emoloi 10, rue du Mail - 75002 PARIS Consells an ressources humaines.

DÉVELOPPER L'ACTIVITÉ COMMERCIALE D'UNE UNITÉ BIOTECHNOLOGIE

CHIMIE FINE __ Entreprise d'INGÉNIERIE GÊNÉRALE, nous créons - 📺 sein 🔤 🞹 Division INDUSTRIE -

um poste d' INGÉNIEUR COMMERCIAL "UNITÉ BIOTECHNOLOGIE CHIMIE FINE"

Étude en réalisation "clès en main" d'unités de production chimique en parachimique fine, recherche d'orientations nouvelles dans i domaine de la Biotechnologie sont les min essentiels d'une mission de prospection et de développement auprès des industries du

secteur 💶 des organismes étrangers ou internationaux. Pour manur à bien, vous bénéficierez du support technique de l'Unité (Ingénieurs

d'affaires, Bureaux d'Études). Une formation supérieure (École d'Ingénieur ou École supérieure 📠 Commerce ou de Gestion), 🕽 à 🐧 🞹 minimum d'expérience dans le milieu 🔳 l'industrie chimique ou parachimique sont les critères indispensables in réussite i poste. Ainsi qu'une pratique courante

Lieu de travail : siège, proche banlieue Sud Paris. Assurés d'une absolue discrétion 🖿 d'une réponse, les candidatures sont à adresser 🛍

réf. 50120 à HAVAS CONTACT - 1, place du Palais-Royal 75001 PARIS qui transmettra.

TRANSAC Patie

Informatique distribuée Automatisation bancaire

L'informatique in a cadre de developpement, pour donner aujourd'hui 💶 📖 dimension 🖡 🖷 promotion de nous recherchors un

Chef de Produits

(Formation Ingénieur de préférence)

A 35 ans environ, il a prouvé in the compétences commerciales, obtenu a l'international pour le compte d'un grand informatique. ve la direction marketing chargée définir rum produits.

Son esprit cristif and a concevoir outils in promotion in plus at the concevoir outils in the concevoir outils in the concevoir outils in the concevoir outils at the concevoir outils in the concevoir outils at the concevoir outils a dynamisme, 💶 emhousiasme, 📖 bonna connaissance 📰 l'anglais (allemand souheité) pourraient lui 🐷 🖫 d'élargir l'impact 🔤 🚾 responsabilités 🛘 l'export.

votre compléte (lettre manuscrite, CV prétentions) sous la laboration de la compléte (lettre manuscrite, CV prétentions) sous la laboration de la compléte (lettre manuscrite, CV prétentions) sous la laboration de la compléte (lettre manuscrite, CV prétentions) sous la compléte (lettre manuscrite, & CORBINEAU - TRANSAC ALCATEL - 8P III - ITI MASSY.

OFFRES D'EMPLOIS



Nous proposons projets projets responsabilités, la croissance croissance croissance projets plus porteurs : énergie, aéronautique, spatial. Vos qualités management feront de vous leader au constitue constitue de poste implique quelques projets de placements.

and candidature sous 🛍 [1] [2011] M. Lacqueline FLEURENT-DIDIER - JFD CONSEIL - 15, avenue Victor-Hugo

THOMSON

recherche un con adjointe du chef

Le candidat de agé de moine 30 ans, de d'études supérioures, possèdera une expérience de la Bourse de la home, disposers d'un réal dynamieme u d'un une bon sens 🛶 manache il aura, si possible, une bonne pratique 🚟 🖫 langue anglaise.

fi man notemment chargé : - d'assurer les contacts du département boune avec ses mans à l'intérieur

de la banque qu'à l'extérieur (France et étranger),
- de promouvoir per ce cadre services jugés per au développede cette clientèle.

Merci d'adresser lattre manuscrite, C.V., photo et prétentions en précisant sur l'enveloppe la référence la la la la

MEDIA PA 9, Bd 📖 Italiem.

(réponse

le Crédit Mutuel (20 Fédérations Régionales, 18.000 salariés) recherche pour m département d'Audit **Auditeurs Confirmés**

Diplômés Grandes Ecoles Commerciales ou niveau Expertise Comptable. A ayant 3 mm 1 années d'expérience dans la fonction mm éntreprise ou mm

Ils seront chargés, au sein d'une équipe, d'effectuer un diagnostic l'ensemble des fonctions et sur la gestion des organismes composant Groupe. Déplacements en province la moitié du temps travaillé.

Adresser lettre manuscrite, CV et prétentions man réf. 09RH à Confédération Nationale du Crédit Mutuel Direction des Relations Humaines 88, rue Cardinet 75017 Paris

Une fonction « tremplin » dans l'entreprise

ORGANISATION

Votre formation supérieure m grande le le le goût pour l'animation me expérience d'organisation de la domaine. ndant quelques années, 🖮 préférence 🐃 📖 cabinet.

Votre fort potentiel man present d'élargir actus chemp de compé-

🏄 🚃 proposons 🛋 prendre en charge un important projet 🛎 réorgenisation commerciale concernant l'une ** *** cinq divisions

La taille me groupe, sa forte expansion et la diversité me nos activités nous permettent d'offrir i un candidat weleur im perspectives in dévelop-pement ultérieur.

Lieu m travail : RUEIL-MALMAISON. Déplacements in music du prévoir.

d'envoyer votre candidature (lettre, CV, photo) à financia indianatir Département du Personnel

■ & ■ | | Lionel Terray — 92506 RUEIL-MALMAISON



UNICREDIT

Banque du Groupe Crédit Agriçole

se dote li partir ங 1983 d'un système d'informations distribué, entièrement Afin La compléter de équipe Main ORG INF, elle recherche

un Chef de Projet

(180.000 +)

pour prendre ** charge la conception et la mise en place d'importantes applications bancaires in tant que Responsable d'une équipe-projet.

Ce poste requiert us formation supérieure, une bonne suites est techniques informatiques, une bonne connaissance 🔤 l'activité bancaire. 💷 qualités d'autonomie, 🔤 rigueur, 🔳 persévérance 📰 📰 🚟 l'expérience de la mariem ы projet. .

Une expérience minisystèmes évolués et/ou comptabilité mes

Adresser lettre CV, photo salaire acruel rei. ORG/1 Monsieur VILLAREAL - UNICREDIT - 128/130, Bd Raspail 75006 Paris

Recherche pour le service informatique scientifique de sa Division Tuyauterie-Montage A) un Ingénieur

Informaticien Il participera au développement

des outils informatiques (logiciels de calculs de structures, CAO,...).

Ce pour conviendrait à un ingénieur diplômé (option informatique) ayant acquis en SSCI ou d'engineering une expérience de quelques Anglais indispensable.

B) un Analyste Programmeur

Anglais souhaité.

photo m prétentions 🕯

92084 l'ins-Li Défense

DELATTRE-LEVIVIER

10

Connaissance du matériel

DEC VAX IIII appréciée. Adresser lettre manuscrite avec C.V.,

8 8 Service Recrutement. Tour Fiat - cedex 16

BANQUE PARIS-8•

GRADÉ (E)

En vue de s'intégrer, et éventuellement l'animer, à une seccar vie de s'integret, et eventienement l'amper, à une ser-tion responsable des ouvertures et clôtures des comptes, gestion administrative et contrôle des arts, tant au ni-veau examen et analyse technique que une, correspon-dance, organisation des tâches, constitut des dossiers.

Borire & RÉGIE-PRESSE or T 038.403 M.

BASSIN D'ESSAI DES CARÈNES (Laboratoire d'Hydrodynamique Navale)

2 JEUNES INGÉNIEURS

pour ses étades théoriques et expérimentales

 HYDRODYNAMIQUE - ACOUSTIQUE ET VIBRATIONS

Ecole d'Ingénieurs = 3° cycle d'Université.

Ecrire à : Monsieur Directeur da Bassin d'Essais - Carènes,

8, bd Victor, 75732 Paris Cedex 15, en joignant C.V.

ARTHUR ANDERSEN & Cie

recherche, pour faire face à son developpement rapide, plusieurs I

pour les Conseil de Conseil de groupe "Informatique Avancée"

Profil souhaité:

Diplômes d'études supérieures. 3 à 4 ans d'expérience informatique diversifiée (constructeur, 2001 ...), habitude et goût du color les le clientèle, sens des responsabilités.

Nous yous offrons:

ia possibilité d'enrichir un expérience des compétences nouvelles sur des chantiers (réseaux, vidéotex, télématique, robotique, CAO) dont vous aurez la responsabilité.

d'évolution motivantes d'explication de Cabineta associés

Envoyer C.V. at prétentions à Jean-Claude Guez Arthur Andersen et Tour Gan Carlo





SOURIAU

3500 personnes - III Filiales Leader européen MI IL CONNEXION à forte vocation exportatrice

gre l'équipe export d'une des ventes en ons développer i l'ille C.A.

Une bonne pratique de l'anglais et 🖼 l'allemand, une ouverture aux problèmes techniques et une alsance au niveau des contacts vous permettront de l'alle à cè poste qui offre de bonnes perspectives d'avenir.

Envoyer C.V., photo prétentions à SOURIAU 11, run Galliéni - 92100 BOULOGNE.

Organisme de Preses de grande notoriété dans sa branche offre situation sérieuse à

responsable du service publicité

Ca poste conviendrait à candidat(e) ayant expérience confirmée dens des Dynamisme, esprit commercial, goût de l'innovation seront nécesseires pour

exploiter l'Image de marque et promouvoir les produits nouveaux. Il sera répondu à toute lettre manuscrite, accompagnée C.V. usus indiquant demiers salaires perçua, adressée sous référence 8188 à :

3. rue de Téhéran 75008 PARIS

FACEM DEVELOPPEMENT DEPARTEMENT VIDEOTEX

recharchons UN

CONSULTANT VIDEOTEX chargé :

- d'animer i journées i i i i d'information i le i i i i et la micro-informatique,

 IIII prendre IIII charge la conception III III développement d'applicallos indicates pour les Entreprises et les Administrations.

Le la result d'ama aura acquis um le les expérience de la la mondomaine. Il possèdera 🖮 très 🎞 qualités 🛅 contact 🛍 🝱 présentation, l'esprit marketing et all connaissances techniques i jour,

Envoyer C.V., photo pretentions a: FACEM DEVELOPPEMENT 72, rue Notre-Dame-des-Champs - JEAR PARIS

JEUNE DIPLOMÉ

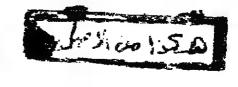
HEC - ESSEC - SUP DE CO - EAP....

Une entreprise commerciale, I taille humaine, III progression régulière de 30 % chaque année, une diversification active, une implantation européenne, une équipe de direction se situant entre 28 et 42 ans, voilà qui doit tenter de jeunes alpièmés IIII des problèmes concrets:

Notre équipe CONTROLE DE GESTION intègre un jeune

Il participera à IIII IIII de nos budgets en France, mais IIII de la consecuence d'évolution out fait appel à un riche en perspectives d'évolution qui fait appel à un appur joindra aux 20 jeunes diplômes qui ont depuis 3 ans intégré perspective.

Pour un premier contact adressez votre CV + à Frank Meneroud - Copers - 1, rue Moncey - 75009 Paris, IMPORTAL LM 90.



FRANCE

山水野胡布

Harris Herry To

INSTEVIES DE PAIEL

Jeune i esponsat autom

> SERVE CAROLINE ----1.74

Some Evennaise des E atin de . est potable et (1900) personnes) recharge

Comptable Libratade du poste pa

keete et du Groupe. le maine peuvent & muefois une premiés sadomaines ser a appri

orpies, du boulget et

Leade travail PARIS 21/d 2.00 5 2. CT & British 2 , Personnes the the designations

-groupe

techerche pour s d'Assistan

MENIEURS TE CEBUTANTS Resignation of the second

Traine Br 470

The manage And office of the same

ેને ઉપકા

\$ 5 P. K.

Profil souhaite :

新老新克姆

Nous vous offions

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR THE PARTY AND ADDRESS OF THE PARTY AND ADDRESS Marine Spirite A LANGE OF THE PARTY OF THE PAR



Maria Maria

LINE CADRE EXPORT

CARL THE STATE OF THE STATE OF

The same of the same

responsable service publicité

神神学 単語 かっかい The second secon

No. of the last of The same of the same of 京学 東京学 サイン・ Maria Commence - Commence

THE RESERVE OF THE PERSON OF T 物量 機能性, 海市山、平

The state of the s 100 PROPERTY OF HE WAS TO THE -----

CANADA TO SA

REPRODUCTION INTERDITE

••• LE MONDE - Mardi 22 février 1983 - Page 37

OFFRES D'EMPLOIS OFFRES DEMPLOIS

WILLEVER france services

pour le département pet foods d'une de ses sociétés

CHEF DE PRODUIT JUNIOR

Placé prendra rapide ment m pour participar directement à l'ensemble me la conception et de la mise en œuvre du marketing de sa produits. 🖾 🕶 🖟 a deux heures de Paris (Cemre Ouesz) dans une ville universitaire, manufilm une excellente introduction pour un jeune diplômé qui se international de pre-

Deux www d'expérience maximum.

C.V., photo prétentions sous réf. V/83
Département Personnel
UNILEVER FRANCE PARIS DE 08

FLONIC =

Société Industrielle du Groupe Schlumberger recherche pour sa branche SYSTEMES DE PAIEMENT ELECTRONIQUES

Jeune ingénieur responsable des tests automatiques

Diplômé d'une grande Albai d'électronique, il i 1 îi 2 ma d'expérience en micro-électronique il initi bonne connais-

Il mara pour mission de della la martin de point les culte nime un produits électroniques. Le poste Millia à Colombes. Les perspectives d'évolution non malle su men d'un preupa

International impremier plan. Adresser dossler in candidature complet, such in réf 5 262, in Rémy Maldant - FLONIC SCHLUMBERGER - 12 place Etats Unis III Montrouge (92541) Cédex.

> FLONIC Schlumberger

Groupe Lyonnaise des Eaux spécialisé dans la distribution de l'eau potable et les Services (C.A. 12 milliards -45.000 personnes) recherche pour son siège social

Comptable D.E.C.S.

Le Iliulaire in man participera i l'élaboration de comptes, du budget i ili plans triennaux de la Société et du Groupe.

Les travaux peuvent être confiés à un débutant; toutefois, une première expérience dans l'un de domaines un appréciée.

Lieu de travail : PARIS 16e.

Ecrire C.V. et prétentions . S. L. E. E. Direction du Personnel des Ressources Humaines 45, au Cortambert - 75769 PARIS Cedex 16



groupe lyonnaise des eaux.



Cli Honeywell Bull

recherche pour son Service Clientèle d'Assistance Technique

INGENIEURS TELE INFORMATIQUE DEBUTANTS OU CONFIRMES

A vocation système, ils travailleront sur ordinateurs centraux, mini-calculateurs, télécommunications, bases de données.

Ingénieurs Grandes Ecoles (option informatique) 🚥 universitaires, ils seront intégrés I nu équipes de réalisation basées à Paris.

Formation complémentaire assurée sur méthologie, matériel (mini 6 - DPS7 - DPS8) architecture de

Adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions en précisant la référence 218 et Cii Honeywell Bull PC0G021C - 94, avenue Gambetta 75960 PARIS réseaux DSA.

L frantel

Cadre

OFFRES D'EMPLOIS

juridique et administratif

Il sera notamment chargé du survi des problèmes contenti des assurances, des co-propriétés, de la préparation des assemblées générales des sociétés du groupe. De formation juridique (maîtrisé, il devra possèder une expérience de quelques années dans une tonchon similie Ce poste implique quelques déplacements de courte durée en province.

Adresser CV, photo et prétentions à Frantel, Service du Pessonnel 78 rue Olivier de Serves 75015 Paris.

La laboratoires pharmaceutiques SMITH KLINE & FRENCH

ATTACHE SCIENTIFIQUEH

POSTE:

• Assister nos médecins dans l'organisation et W suivi des essais thérapeutiques, depuis la rédaction du protocole jusqu'au rapport

e Basé à l'implique déplacements fréquents : l'implique province.

PROFIL:
Formation scientifique sunctionnée un diplôme physiologie, pharma-

ocologie)

Cualités d'organisation de de la cologie)

Cualités d'organisation de la cologie de la co

C.V. détaillé, photo
Lion du Per
12. Piace II II Défense
92090 ". RIS LA DEFENSE
Réponse et discrétion assurée

CHEF COMPTABLE

La tiliale française, C.A. \$\ 800 millions, d'un puis-amèricain | \$\ \text{un CHEF}\$

Responsable de la comptabilité du tiège, il la constaliser et la la la la des émenant des la la régionaux.

Pour l'ensemble de la godésé, il devru : établir les C.E. mensuels et le bilan ; analyser et trouver la justification des écarb ; analyser les variations par rapport au ludget ; établir les états menusals anglo-eaxons ; tenir le fichier des immobilisations angio-excos ; tenti le noner des ammonutanons et en assurer l'inventaire ; veiller au respect des normes comptables légales ; assurer les déclara-tions facales ; participer à l'évolution des systèmes, de méthodes comptables et des logiciels en place ; animer et coordonner le mans d'une équipe de huit personnes et m essurer son dévale

Adresser dossier de candidaphoto (ret.) ex 21.510-W 4 11, mm Dejonses, 75008 Paris



THOMSON-CSF

Notre Département RCM, plus de 3000 personnés, en expansion, souhaite renforcer ses équipes par des

INGÉNIEURS ÉLECTRONICIENS

m première expérience management et 🖦 🖦 ébutants. Les ingénieurs participens . Les conception densembles rades aéroportés où, compétences techniques, sens de l'organisation, goît des contacts, de

responsabilité 📉 🚤 d'œuvre Adresser C.V. et photo es nét. 2404 il J. CANCES -92242 Malakoff cedex.

THOMSON_

POUR DÉVELOPPER D'EMPORTANTS PROJETS D'EMPOREMATIQUE DISTRIBUÉE matériels : IBM 4341 DOS/VSE CICS CI-HS : MIRIT 6

ANALYSTE-PROGRAMMEUR

TRÈS EXPÉRIMENTÉ De formation supérieure MIAGE.

Ses compétences en analyses-programmations « son habitude ille manufer alle lui permet um d'encadrer, sous la responsabilité du 📼 de projet, una petite équipa de

ANALYSTE-PROGRAMMEUR

mation supérieure type DUT. Aptitude de contacts

Adresser C.V. et prétent. II M. REGAZZACCI 3, rue Taitbout, JUNE PARIS.

Innovation technologique industrielle INGENIEUR ELECTRONICIEN

OFFRES DEMPLOIS

Technico-Commercial

Une jeune société de développement en long croissance dans de nouveaux domaines (énergie solone, analyse d'images vidéo .) bénéficiant de l'appui des plus grands groupes industriels et bancaires français renlocce son potentiel commercial

Le cadre que nous recherchons sera chargé du support technique à tous les stades de la de systèmes de contrôle de qualité par analyse d'images de les systèmes dèveloppés sont in the dans in entreprises de premier plan dans industriels industriels.

son avec le commercial et le leboratoire de déveluppement il participe il toutes les phases promotion des systèmes (analyse des besons, cabler des charges, négociation (male) Cette création de propriétées des programmation des cole d'ingénieur, option électronleur automatisme, avant une première expérience de la mise en des systèmes informatiques appel à la programmation des programmation des qualité des qualité des programmation des qualité des qualité des qualité des qualité des qualités de la programmation des qualités des qualités des qualités de la programmation des qualités de la programmation des qualités de la programmation d

in un an compétences techniques, le passe en bantieue Sud requier de l'autonomie, le sens des contacts et des responsabilités, il offre une opportunité de faire ses preuves sur des et au techniques en constant développement et renouvellement Pour recesoir informations complémentaires, écrire sous réi. 🗷 8782 🐧 🗓

EGOR INDUSTRIE

PARIS LYDN TOULOUSE NANTES MILANO PERUSIA ROMA LONDON MADRID MONTREAU NEW YORK

Groupe International

ACCOUNTING MANAGER

La première société mondiale de son marché recherche pour sa filiale française

un «accounting manager». Au sein mu la direction financière, il ett responsable, la montaise et ses propres des montaines prévisionnels et légaux. Il l'animation du systimus reportings en liaison mu le siège européen, des déclarations fiscales. Il est progressivement appelé il seconder le Directeur Financier Adjoint sur l'ensemble des problèmes comptables.

Le candidat (e) souhaité (e) a une formation type DECS minimum. Trots à quatre années de pratique de la comptabilité acquise en entreprise ou en cabinet sont Il principes de la comptabilité anglo-saxonne, bon fiscaliste sans être spécialiste, il dispose d'un anglais lui permettant

d'adresser lettre de candidature, C.V. complet =

EGOR PROMOTION 63, rue de Ponthieu 75008 Paris

PARE LYON TOULOUSE NANTES MILANO PERUGIA ROMA LONDON MADRID MONTREAL NEW YORK

egon

SEL

Dans le cadre de son schéma directeur, la S.E.P. (Société Européenne de Propulsion), un le germe européens dans le domaine des technologies avancées, recherche pour militaire informatique un :

CHEF DE PROJET DE HAUT NIVEAU

Responsable du développement du projet 🚾 🏿 la 🚾 🚾 🚾 🚾

très important projet militairem une paus en valeur d'année.

d'enrichtr son expérience. La participation et l'implication au sein de la société seront fortement pour le candidat rateriu. Le passe est au la RUNGIS.

Pour informations complémentaires, Icon M M III AB EGOR INFORMATIQUE

63 - 75008

PARIS LYON TOLLOUSE NANTES MILANO PERUGIA ROMA LONDON MAGRIO MONTREAL

General Electric Information Services Company

GENERAL (ELECTRIC

recherche INGENIEURS TECHNICO-COMMERCIAUX (130.000-150.000 +)

Diplôme : IUT cu me mall le informatique.

Chargés de mettre en place chez la matériel informatique vendu par un commercial (logiciels d'accès mus ban-

Expérience de la années, connaître : FORTRAN/COBOL, MILIEU BANCAIRE, Anglais apprécié. Pur la pourvoir un 🔤 proche banlieue parisienne.

ADRESSEZ CANDIDATURE, C.V., photo, lettre actuel .: FACEM III 1 PPT III po i in recrute en 72, rue i i 75006 PARIS

Nous sommes un groupe industriel i réputation mondiale dans le domaine informatique.

Une première expérience dans un cabinet ou dans une entreprise internationale wunt a permis d'acquérir de bonnes comptables III fiscales. Vous cherchez maintenant la développer votre potentiel.

Notre direction contrôle de gestion was an donnera les

Adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions III précisant la référence LTP 408 M (réponse et discrétion assurées) L.T.P. 31, Bd Bonne Nouvelle 75083 Paris Cedex 02 - qui transmettra

CEDEX 20

Ingénieur textile Responsable production

200 000 F

Filiale III Groupe CHARGEURS S.A.. In fabriquons des produits tissés et um tissés pour l'entoilage Disposant d'une implantation internationale. exportons 60% de notre

Le directeur d'établissement de notre principale usine située dans la Somme, recherche un bras droit, pour lui confier la responsabilité humaine m technique des moyens de production : gestion des ateliersde labrication. 250 personnes, dans im souci de productivite et de qualité.

Ingénieur diplômé d'une école supérieure de textile un équivalent, la tren-souhaitez maintenant valoriser mu compétences à un poste de direction où allez mettre un worre de l'organisation et un connaissances techniques.

Votre réussite de la fonctions pourra déboucher des responsabilités

plus larges un sein la mara Groupe. Anglais apprécié.

Vous IIII invité II adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, C.V. détaillé, photo) IIIII référence 83302 M II

elecon 25, rue Fauhourg Saint Honoré 7500R PARIS

IMPORTANTE SOCIÉTÉ NATIONALISÉE

UN INGÉNIEUR DE RECHERCHE APPLIQUÉE

d'ouvrages métalliques (protection active passive) Formation ingénieur chimiste + DEA ou doctorat en électrochimie analytique et/ou chimie

Expérience souhaitée de 1 Il 2 ans (premier emploi, thèse, stages en laboratoire).

Lieu m travali : BANLIEUE NORD

Envoyer lettre ance currie to et pho REGIE-PRESSE, 255.881 bia, rue Réaumur, PARIS.

Nous recherchons, pour un des premiers groupes français de Conseil, de

JEUNES PSYCHOLOGUES - ATTIRÉS PAR L'INDUSTRIE -

Appelés participer mun activités du Groupe dans tous ses domaines d'intervention (recrutement, gestion prévision-nelle du personnel, transferts de technologie, organisation...), ils promeront progressivement in methodes an s'intégrant à des équipes pluridisciplinaires dans le cadre de missions en France et à l'étranger.

Les candidats souhaités possèdent un excellent niveau de formation en psychologie, si possible une première expérience industrielle, et sont prêts à accepter les contraintes propres a notre métier (mobilité, disponibilité, rigueur, sens de l'entreprise et de la relation avec la clientèle...). Il maîtrisent parfaitement l'anglais ou l'espagnol.

Merci d'adresser votre candidature sous référence 50076 à HAVAS CONTACT 1, place du Palais-Royal - 75001 PARIS qui transmettra.

APPLICON

un des leaders mondiaux dens la technique de la CAO poursuit en France expansion au en du Groupe Schlumbe recharche (94)

Ingénieurs d'applications

- Mécanicien 1" expérience calcul lu III lui l'esis-
- Electronicien confirme, quelques d'expérience ception d'circuits intègrés LSI. VLSI.

 Agissant en suit technique du commercial pour la suit systèmes de systèmes.

main, mission d'estimer d'utilisateurs potentiels, demontrer les possibilités du benchmarks adaptés.

Conseillers techniques pour le démarrage de applications.

i l'a en anglais, a et l'a les bon Ces postes, immédiatement opérationnels, sont évolutifs dans et équipe jeune et dynamique agissant d'un groupe international et l'un premier

BOUAZZAOUI, APPLICON, Manuel de Villeneuve, 469, 411 Rungis Cedex.

APPLICON S (1991) 3 (18)

PETROLITE-FRANCE Filina de Petrolite Corporation (U.S.A.) active La l'industrie pétrolière et pétrochimique

INGÉNIEUR

TECHNICO-COMMERCIAL

pour sa division Tret-o-lite (raffineries & pétrochimie). Agé d'environ 30 aux, ingénieur de formation (grande école chimic ou LF.P.), il parlera couramment l'anglais (impéraisif pour toute communication intersociété). Il sera disponible pour des voyages et déplacements nombreux mais de courie durée. Basé en région parisènne ou, éventuellement havraise, il aura la responsabilité de la promotion et de la wente des produits chimiques de la division à l'industrie pétrolière (raffinage) et connexe, ainsi que du suivi des performances et de l'assistance technique correspondants dans un accteur géographique déterminé. Homme de terrain, il bénéficiera du soutien logistique des équipes de Petrolite de Grande-Bretagne et des U.S.A. Une exp. de 3 à 5 ans en engineering pétrolier ou dans une équipe d'assistance technique chimie/pétrole sura un atout majeur. Sal. motivant pour cand, de valeur.

Env. c.v. détaillé + lettre manuscrite et photo récente Il : Petrolite France S.A., 2, rue de Penthièvre, 75008 PARIS.

ENTREPRISE BANLIEUE SUD

EMPLOYÉS ADMINISTRATIFS titalaires

ACHETEURS

titulaires

EMPLOYES

titulaires

séries A. B. C. D. G2, G3. fidats devront être libérés des obligations et de actionalité française.

Horaires de travail : 38 h par semaine. Avantages accient: restaurant d'entreprise, transport.
Adresser C.V. détaillé aux nº 7.766 le la mail Pub.,
service Annonces classées, 5, rue des Italiens,
75009 Paris qui transmettra.

GROUPE I LIONEL-DUPONT

out from the

dans la mari mi son développement

CHEFS DE PRODUIT

CHEFS DE MARCHÉ

INGÉNIEURS

DE CONTRAT

Pour confier la promotion, la vert et suivi

une expérience de quelques de la la vante de biens d'équipements devia.

une formation de électromecanique de matique.

matique. un espoit d'entrepreneur m un goût par le tra-

Envoyer C.Y. et pretentions Direction du personnel TELEFLEX
32:34. Witchez - BP
ILLU IVRY-SUR-SEINE CEDEX

PHARMACEUTIQUE, recherche pour son CENTRE INFORMATIQUE

INFORMATIQUE

a experience Poste à pouvoir rapidement Envoyer C.V. manuscrit II No 61726 Contesse Publicité - 20, av. Opéra 75040 Paris cedex 01, qui tr.

BANOUE TITLING TALL

PARIS CHAMPS-ÉLYSÉES

CADRE ADMINISTRATIF

COMPTABLE CLASSE V

Capable assurer Comptabilité Générale

Aughts indepensable

Adresser lettre manuscrite, C.V. et prétentions à :

N• T 038.298 ■L

Formation Ingénieur Connaissance de l'anglais appréciée, 2 mm

Die

3

manufantion tent en France qu'à

DÉPARTEMENT

MANUTENTION

Si vous avez :

vail en équipe. Anglais courant

GROUPE

UN ANALYSTE

DE GESTION

Lingerie feminine

Avec 1200 Collaborateurs, nous sommes l'une implus importantes sociétés françaises III l'Habillement II la première de IIII branche. Notre jouit d'une grande notoriété MANAN a inter-

Nous maliante plus de la moitié de notre C.A. Il l'exportation II nos résultats financiers ont toujours été excellents. Pour remplacer l'actuel a sales qui prend su retraite,

nous recherchons W DIRECTEUR COMMERCIAL

de marché français. Responsable 💵 🖿 Direction 💵 forces 🛍 wmw 📭 l'ensemble 🔩 territoire national, il une equipe 120 personnes. Son action III appuyée chaque man par d'importantes

publicité. Ce poste conviendrait 🛘 📠 homme 🛍 35 💵 minimum, dipiômé de l'Enseignement Supérieur 💵 ayant una grande expérience 🦝 🕍 direction 11 III l'animation II rimini II franche il municipal et

Société de grande consommation.

Société de filiales étrangères, il de très de la textent de la text

Le poste en leur à Paris.

leur douzier — précisant s présentions de saigire à — Direction du Personnel de — 41, — Grenete Paris — Réponse et discrétion assurées.

GUIGOZ

MÉDICAL

Vous possédez une bonne formation générale (niveau beccalauréet).

Il participe au sein d'une équipe à la promotion et à le vente de produits de

une formation adaptée de plusieurs seme

GUIGOZ FRANCE S.A., Service du Personnel, références nº 614, 10, quai Paul-Doumer, 92401 COURBEVOIE



L'UAP NUMERO I 🗰 l'Assurance Française recherche pour la Direction du Secteur Commercial du Département Incendie -Accidents - Risques un un

HEC, ESSEC, SUP de CO, pour un poste :

Etudes at Marketing

Il possède un minimum une expérience de deux il trois ans dans le Marketing ill se situe il ill pointe une Techniques un Ventes.

il aura 🗓 responsabilité 📖 conceptualiser 🔳 🛍 📶 🚾 Etudes im marchés, d'étudier il 🖼 concevoir 🕍 nouvelles ventes, de former la d'animer les équipes chargées de applications dans ces différents de la prévoir de poste el l'autre à Paris. De déplacements de la prévoir

d'adresser votre de la de candidature (lettre manuscrite, C.V., photo) à : L'UNION DES ASSURANCES DE PARIS : Tour Assur 3 F Sous-secteur Emploi Christophe RUSTON 92083 Paris La Défense Cédex 14.

auditeurs internes

une des premières mutuelles françaises, l'une plus dynamiques aussi : 3 milliards 📥 📫 📹 d'affaires, 2300 salariés. Nous souhaitons renforcer num équipe d'Audits.

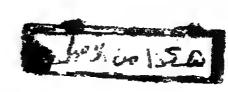
recherchons de jeunes diplômes de l'illiant l'annual Commerciales (HEC, ESSEC, ESCP...) débutants ou ayant première expérience (Audit Contrôle d'Aspitteurs pression...). ils auroni I analyser 🛶 procedures administratives, 🕒 🛶 🕍 🖃

Un poste est la pourvoir la Paris, dans une de nos filiales (400 personnes). L'autre 🔤 Siège de la Société 🛘 Belbeuf-Rouen (600 personnes). 🛮 🛊 a 🖿 réelles possibilités d'évolution au sein du Groupe. Envoyer manuscrite + C.V. + photo + prétentions à :

mutuelles unies



MUTUELLES UNIES Mme Mauhourat 76029 ROUEN CEDEX



ANQUE INTERNATED g. Alette Brook Take

THE WAY IN THE

THE PROPERTY OF

Sulpris Of CHEMIN

NAME OF WITHIN

-Lan

30000

AND ATTOM

Later State of the Betting

ALEXANDER WAS TO

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

et ejestet fill 1

13 人名马克斯斯 李斯斯

TOTAL BEAT

The second second

RESPONSABLE. BEREAT de CLAPE STATE OF THE PARTY gradient in

ferfale pour non demanting

UN(E) INGENT Systemes:

performung an mit sten tachie.

· une expenses 9005 3 4 DM4-7P. KDS-B the state of the series of the Wisconson es et d'acolotamen We have the second seco

a the transfer works. The second of th Demane de l'oluceam - Racque 7817311 CHESNAY CO

HERE'S CONTRACTOR RESPONSABLE ERVICE ELECTRO

Markour on providings on a कार के करा । जा तो सम्बद्धार को ई her service of the strategy develop The state of the state we and the second second The second second A series of the series of the

State Face Face the first and the second in the second Control of the state of A15. SHIP STATE . . . de Prom Raisse

Miss Visitor RES LE 12 SCHEIN STUTEURIE 11 Pul personnes those there is quarter Ex

Contracting the ANALYST OU ANALYS PROGRAMM

THE STATES The Am Design PA IL

in a states, high

Aki g AME Tarrie The II Property and

à vocation internationale

recherche un

JURISTE

D'ENTREPRISE

ayant acquis 3 à 1 ans d'expérience

dans la pratique de la fiscalité et du

droit an opérations internationales.

Anglais courant, espagnoi souhaité.

Adresser CV, photo sous No 61.877

à Contesse Publicité 20, av. Opéra

75040 Paris Cedex III qui transm.

groupe esch

recrute un

CHARGÉ DE MISSION

jeune diplômé grande école pour promouvoir

auprès des entreprises des programmes de

perfectionnement de la haut niveau.

Goût ■ aptitude pour ■ travail en équipe et ■

négociation, management gestion entreprises et intérêt pour la pédagogie.

Envoyer C.V. au CENTRE DE FORMATION PERMANENTE

DE L'ECOLE SUPERIEURE DE COMMERCE DE MUI

79. - République - 75011

Ce poste nécessite :

OFFRES DEMPLOS

Santa Carrier The second second THE REAL PROPERTY. BAL MILES TO

1

PROPERTY LANG. है अ**स्त्रिय**ाच अन्य का

Ber reite . Bergie meis in **阿斯斯斯斯**克斯·斯·斯 M. Salarina and The same of the same of

Section of the grade of the second of the se property and property and an analysis of

建氯合①2 The same of the sa

ITEUR MÉDICA

METRICE INVALID The state of the s

The second second second

A STATE OF THE STA The same of the same

Dr. Things 的复数的 医

图集代码 图象 诗: 7 BC ESSEC, SUP de CO,

Elizabeth et Marketins

The section and the section of The second of the second MATERIAL TO Book a Service Land

Service Control of the Control of th

diteurs interne A CONTRACTOR OF STREET

Being recipions in the second The state of the s Bearing a delicar and a man and a filter of Mark's which have a second of the **美好好**的特 - 200 - 2 Mary Mary Comment

Andrew Commence of the commenc Angel Aldrews 17 The state of the s A STATE OF THE STA

2.345 MES

OFFRES D'EMPLOIS

ETABLISSEMENT FINANCIER

SPÉCIALISÉ DANS L'AFFACTURACE

CHARGÉS DE CLIENTÈLE

POUR LE DÉPARTEMENT

EXPLOITATION

Diplâmés d'example sur supérieur, B.S.C., option comptabilité D.S.C.S.

Gérer des contrats concius avec une chentèle de P.M.E. tous secteurs d'activité en animant une équipe de 6 per-

sonnes. Proposer li cet effet toutes initiatives de nature li geren-tir la sécurité des engagements contracions et à la bonne qualité des services rendus à la clientèle.

Cos postes seront confiés à des candidats syant acquis une expérience d'au moins II ans en cabinet d'audit ou de contrôle comptable, ou bien en exploitation bancaire (secteur entreprise).

Les candidats retenus devront allier la rigueur du gestion-naire à la qualité du contact commercial.

Des déplacements et très esse de la prévoir.

Ecrire avec C.V., prétentions et photo à : FACTORFRANCE HELLER,

BANQUE INTERNATIONALE

QUARTIER OPÉRA

RESPONSABLE

BURRAU de CHANGE

Un profil commercial est exigé

de l'anglais est indispensable, celle serait appréciée (allemand, italien,

public I caractère Immunutil charge ils développer

les systèmes d'information

des administrations

UN(E) INGENIEUR

Diplômé(e) d'une école d'ingénieur ou

titulaire d'une manue d'Informatique,

Il (ou illis possède une expérience d'au moins 4 ans sur les systèmes CII-HB,

GCOS W. DM4-TP, IDS-2 = TSS.

Il (ou elle) sera chargé(e) d'études de performances et d'assistance

sur matériel DPS-8.

présenter leur candidature lettre manuscrite accompagnée d'un C.V., à

l'attention de Jean HARPATI - CESIA
Domaine de Voluceau - Rocquencourt
78153 LE LIEURAN Cedex.

RESPONSABLE DE

SERVICE ELECTRONIQUE

Notre Société est spécialisée en études et réali-

with a secretary or particular the equilibility.

Notre service électronique développe les équi-

pements de mesure, en assure la mise au point

et mile l'aumanuscina de nos machines

utilisant l'analogique, 🔚 microprocesseurs 🔳

Le cadre de travail me agréable en proche ban-

Sud. Diplômé d'une Ecole d'ingénieurs,

après quelques d'expérience, vous vous sentez de taille I prendre en charge cette

Envoyer C.V. ■ prétentions 1 :

SOCIETE E.A.M.

6, rue Ruisseaux

VERRIERES LE DUISON

SOCIETE DU SECTEUR TERTIAIRE

(1000 personnes)

recherche

ANALYSTE

OU ANALYSTE

PROGRAMMEUR

possedani un DUT, MIAGE ou équivalent, il

rejoindra petite équipe qui conçoit, réalise, place maintient des applications gestion sur un mini conversationnel P 11. Deux années mini-

mum d'utilisation III ce matériel ainsi IIII de

Envoyer CV, prétentions Nº 8399 PARFRANCE

4, Robert Extenne PARIS

qui transmetten

plus - 2 indispensables.

٠.

dans | quartier ETOILE

programmables.

responsabilité.

DES LATERAL

pour son département

Adressor C.V., photo et prét, à OC e la Chaussée-d'Antin, 75009 VIIII, qui

Service du Personnel, Tour Maine-Mon 75734 PARIS CEDEX 15.

OFFRES D'EMPLOIS

BANLIEUE MOND OUEST SOCIETE INDUSTRIELLE

BIENS D'EQUIPEMENTS DE POINTE recherche

DEUX INGENIEURS MECANICIENS

A.M. OU EQUIVALENT Le premier aura plusieurs d'expérience acquise un activité

Le second un un débutant à fort

détaillé, photo prétent.
Contesse Publicité,
20, av. Paris cadex 01 q.tr.

JEUNE SECRETAIRE GENERAL

La Société, en pleine expansion, exploite un parc de distributeurs automatiques bois-et de produits alimentaires par périssables. principaux clients sont les adminiset grandes entreprises. Son dirigeant III s'adjoindre un Secrétaire Général à qui il confiera la responsabilité de

l'administration, achats, acomptabi-lité et du personnel. Environ 32 Forma-tion ESC ou similaire. Bonnes connaissan-comptables. 180/220.000F,

Adresser CV détaillé s/réf. 232/10M |

France Endres

22, rue Saint-Augustin 75002 Paris.

IMPORTANT CABINET DE CONSEILS

JURISTE Ayant Expérience du Financement des Entreprises

mi entreprises un difficulté. Expérience 👪 3 ou 🗏 ans souhaitée. responsabilité et

Envoyer Curriculum-Vitae et prétentions sous référence 10335 M (à mentionner sur l'enveloppe) AFFLUERTS - avenue Trudaine 75000 PARIS iqui transmottra).

> IMPORTANT ORGANISME **BANLIEUE SUD** recherche

FORAGE Diplômé École Nationale Supérieure des pétroles municipal pour poste de responsabilités

INGÉNIEUR DE

sur chantier Outre-Mer. Expérience off-shore souhaitée. Avantages sociaux. Rémunération intéressante.

Adresser C.V. détaillé avec photo sous réf. 61552 CONTESSE Publicité 20 avenue de l'Opéra 75040 Paris cedes 01.

BANQUE MILVIA en département d'AFFACTURAGE en des expansion, recherche pour compléter de équipe

UN GESTIONNAIRE Affacturage Niveau classe IV

Le illi III illi ce poste, responsable d'un illi d'achat, assure ausai la relation commerciale avec | client.

Une bonne connaissance des P.M.E. et une for-technique niveau l.T.B. William & Wart Courtre.

T. 1869 li Axial Publicité, 27, rue Taitbout

Banque 🛍 Dépôts française (effectif: 500) recrute SOUS-CHEF DE SERVICE

TITRES Pour son Siège Social 1994 2°. 8/10 mm d'expérience administrative et fisca-+ possible SICAV de trésorerie, Formation type BP banque pourse. Aptitude il la conduite d'une équipe (6

personnes). Rémunération: 120/135000F environ selon expérience + avantages sociaux des banques. Adressez CV, photo me prétention sous ref. 61677 à CONTESSE PUBLICITÉ, 20, avenue III l'Opèra 75040 Paris cedex 01. qui transmettra.

SOCETEG/O.T.P.

UFFEE D'EMPLOIS

d'Ingér DOCUMENTALISTE

Bilingue ANGLAIS
D.U.T. Bu équivalent pudocumentation technique.

C.V. as prétent. a SOCETEC
Direction des Études
5 que Chapteons

5, rue Chentecoq 92808 PUTEAUX Codes LTP. BY METER AN PROFESSEUR

pour enseignament protession nel en fabrication mécanique. Diplôme BTN F1 et BTS + 3 ans d'expérience profes-sionn. Tél. : 222-83-60.

Société à Thiais

RESPONSABLE INFORMATIQUE

Expérience 3 ans minimum. Bonne GAP 2

2, rue du Courson. 94320 Thiais. MAISON D'ÉDITION ET DE DIFFUSION EN EXPANSION

JEUNES COLLABORATEURS (TRICES)

pour viertes et animation du ré-acou de vente : Rhranes, inblig-thèques, grandas surfaces. Poste basé à Paris + courts dé-piscaments en province. Gols pour le livre et se cirities depensable. Rémunératio terante. Disponible rapider

C.V., photo et prit. à 816 M. Magnist 35, rue Bourbonnais. 75001 Téléph.: MAINIT D'AVOCATS PARIS DROIT DES ATTAMEN

IEUNE IURISTE

Tél.: DE FORMATION

HOMMES

35 ans env. tyent une exp. dens le milieu industriel pour animation de stage sécurité et conduite de réunion dans touts le France.

Envoyer C.V. + photo à : SOCIETE ARGOS. SO, rue Richer, 75000 ETABLISSEMENT PUBLIC

CADRE **ADMINISTRATIF** COMPTABLE

Adresser C.V. at place à : C.N.M.H.S. — Sarvice du 62, rue 1 75004 l

Sté française de micro-**UN CADRE CIAL**

EXPÉRIMENTÉ

ingociations à haut niv. pr la serte de prestations intellecualtes informatiques. Qualités àquases : dynamique, imaginail, aisance dans les contacts, sens des reponsebités.

Envoyez C.V. à imagination de l'Océanie 8.P. 30

LES ULIS

VILLE NOUVELLE DE SAINT-QUENTIN-EN-YVELINE ATTACHÉ B'ÉTUDES

ASSURANCES CONTENTIEUX

Sories C.V. + + + Common C.V. + + Common C.P. 329
78184 SAINT-QUENTEN
YVELINES CEDEX. MPORTANTE ASSOCIATION DE TILLE CULTUREL

UN RESPONSABLE **BU PERSONNEL ET** DE LA FORMATION

Adresser C.V. & ARTS at VIE 39, rue des Favorines. 75015 Paris.

116, Champe-Elyeées terche COLLABORATION INGÉNIEUR SYSTÈME

OFFRES D'EMPLOIS

P.D.G D'UNE TRÈS IMPORTANTE SOCIÉTÉ DU SECTEUR TERTIAIRE Importante Société de Travaux Publics

SA COLLABORATRICE DIRECTE 28 ans minmum, diplômée enseignement supérieur partentement blingue anglais esténodecnylo confirmée

Elle sers chargée d'ansister son P.D.G dans toutes ses tâches et d'assurer le suive de tous les dossiers qui lui seront confiés.

CV, photo prét. N° 59628

BANQUE D'AFFAIRES recrute pour gestion de en clientèle d'entreprises CADRE COMMERCIAL **CLASSE V**

INTERNAT BANLIEUE SUD PARIS, rech. SURVEILLANT (E)

INTERNAT PROFESSEUR E.P.S.

PROFESSEUR

HISTOIRE-GEO 1º cycle Tál. 04

AMERICAN GLASS MANUFACTURER LEADER IN THE INDUSTRY

SEETS

INTERNAL AUDITORS

For III Internal Audi Department bissed in Inches

The candidates will in 1-3 years professional experiment (preferably in large international and from or internal audit functions of large industrial

They will professionally qualified (M.B.A. or accounting qualifications French Schools) and perfectly bilingual French/English. Knowledge of a third European language will appreciated.

successful candidates will in highly motivated and able to communicate all levels. These positions involve financial and operational audit assignments in France and abroad. Initial training will be provided in the U.S.

reply in English enclosing C.V. Frédérique Chemarin/Multiconsult.

Auditeur Opérationnel (Paris)

bonne pratique des techniques d'audit (2 | 5 ans) soit chez l'un des «pig eighte soit au sein d'un grand Cabinet français Aujourd'hui vous souhaitez integrer une Entreprise dans laquelle vous pourrez utilement conforter cette premiere expérience avant de passer a

un poste plus operationnel Dans un grand Groupe Industriel français (CA 2.5 milliards - 6.000 personnes) vous serez chargé de fournir a la Direction Generale une information independante sur la fonctionnement de la Societé et de filiales (France et étranger), de développer des recommandations et de veiller a leur application.

Vous aurez en outre a prendre en charge un certain nombre de missions spécifiques dans le domaine du contrôle de gestion et aurez, en particulier el effectuer des audits d'entreprises en vue de leur rachai en a élaborer des plans multiplancement

Yves l'ERNEVEZ etudiera de façon confidentielle votre dossier de candidature que vous lui ferez parvenir sous ref M 0253



Mutte Kernevez & Ass. s.c m. 27. rue du Général Foy 75008



Cii Honeywell Bull

recherche pour la Direction de Personnel d'une de ses unités d'études, un

GESTIONMAIRE DE PERSONNEL

Intégré à une équipe de « cadres, il assurera une activité de conseil auprès de la hiérarchie et du personnel dans les domaines relatifs à la gestion des

ressources humaines (recrutement, rémunération, qualification, mobilité) tant au plan individuel que Son activité comportera la responsabilité d'un secteur d'environ 500 personnes dont plus de 50% d'ingénieurs.

De formation supéneure les candidats devront avoir une expérience professionnelle de 3 ou 4 ans. Lieu de travail : Les Clayes sous Bois (78).

Adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions en précisant la reference 108 M à Cu Honeywell Bull en précisan PC 0G0210 CEDEX 20 PC 0G021C - 94, avenue Gambetta 75960 PARIS

and the second s

OFFRES D'EMPLOIS

SCIENTIFIQUE

Filiale d'un grand groupe industriel

recherche

JEUNE INGENIEUR

pour développement analyseurs thermiques

ingénieur grandes possédant une

bonne formation en physique et métallurgie.

Connaissances en électronique en instru-

TECHNICIEN~

ELECTRONICIEN

Expérience microprocesseurs indispensable.

Lieu de travail : proche banfieue Sud.

GROUPE D'AMÉNAGEMENT DE LA MONTAGNE

RESPONSABLE

DE COMPTABILITÉ

Bavoyer C.V. et photo II: SEGMO 65, arrana Paul-Doumer, PSIII PARIS.

Importante banque

un attache

au bureau d'études

de la direction

du personnel

(diplômé IEP - ENSAE - DESS)

a la mise m application de la règlementa-

• à l'élaboration de circulaires et notes 🖷

• à la réalisation et 💷 suivi 📠 documents 📺

gestion. Des connaissances de 🔝 législation sociale et

du travail, una excellente pratique de l'analyecrite et des notions d'informatique

Envoyer lettre manuscrite, CV, photo souhaits de rémunération s/réf. 41868

projets publicité

12 r. des Pyramides 75001 Paris qui fera suivre

BANQUE - PARIS 8

recherche :

pour son SERVICE JURIDIQUE

UNE RÉDACTRICE

Titulaire d'une ficence ou d'une maîtrine en Druit Privé et d'un diplôme de Secrétarint de Direction.

Distribution proposée : EL OU F/ast.

Env. manuscrite, C.V., photo CCBF
The de la Chaussée d'Antin.
qui transmettra, réf.: M.

(Près de 2 Milliards de C.A.)

1contrôleur budgétaire

central

Pour assister le Contrôleur 🚾 Gestion Central

l'analyse in la Société, in la suivi des budgets et 📨 la conception 🔤 🖛

Il d'autre plus particuliérement en charge le suivi des Succursales et Filiales.

poste candidat diplòmé d'une

supérieure ou équivalent - ayant déjà de d'expérience fonc-

La pratique il langue anglaise et il connais-

sances en gestion informatisée seraient appré-

Adresser C.V., et prétentions : VOLVO France S.A.
Service du Personnel - III, d'Iéma 75116 PARIS

tion de de gestion.

FRANCEs.a.

- La rédaction d'une de prêts et prises 🖮

garaille ;

- La surveillance de l'ouverture des comptes de la clientèle, du point de vue juridique ;

- La frappe des documents.

Il collaborera:

Elle sera chargée de :

VOLVO

Expérience minimum de 5 ans. dynamisme, Salaire envisagé : I III F/an.

Adresser CV, photo III prétentions No 61651 II Contesse Publicité 20, III Opéra 75040 Paris Cedex 01 q.tr.

PROFIL :

OFFRES D'EMPLOIS

a Banlieue sud de Paris, GRANDE I II INMATION que nous vendous à des INDUSTRIELS (C.A. H.T. 1982 : 185 millions de francs)

Dans un état de concurrence active, nous devens développer nos ventes et rechercher de nouvemx marchés, tant qu'à l'exportation, particulièrement des jours d'AFRIQUE. Dans cet esprit, nous souhaitons reaforcer notre équipe commerciale existante per un

responsable export

- Agé d'an moins 30 ans, ce cathe a nécea rement une formation supérieure concrétisée dans le domaine commercial (école supérieure
- Il » le goût des contacts et de réelles sptima la vente.
- des pays d'Afrique constituent un au-supplémentaire pour rémair dans ce poste. C.V., photo, rémunération actuelle à N. 2683 - PUBLICITÉS RÉUNIES 112, Bd Voltaire - 75011 Paris

Solide entreprise française (350 pers.), lea-der en marché de la fabrication d'équi-pements modulaires de tôlerie destinés et l'industrie électronique, recherche

Responsable méthodes

Répondant devant le Directeur industriel, il chargé de coordonner les actions le bureau d'études et production, d'amé-liorer les méthodes de fabrication (qualité/ couts), de suivre 🖺 mise 🖛 place de l'outil

Ce poste situé dans le Val-de-Marne (ligne du RER), s'adresse à un Ingénieur possèdant um première expérience de 🕍 fonction et connaissance des techniques de façonnage de la tôle.

Adresser confid. C.V., photo et courte lettre manuec. sous réf. 830 LM à Rosie SCHNARTZ. Carrières

47 bis, THE Hoche 75008 FARIS.

BANQUE DE DÉPOT DE TAILLE MOYENNE IMPLANTÉE SUR TOUT LE TERRITOIRE NATIONAL AYANT UNE ACTIVITÉ **IMPORTANTE**

> CADRE CLASSE V-VI

Spécialiste des crédits (Conction exigée);

Envoyer C.V. et prétentions mans n° T. REGIE-PRESSE, 85 bis, rue Réaumar, PARIS 2.

Filiale d'un Grand Groupe Industriel Français

pécialisée de la la températures et techniques de pointe, all C.A. Il l'exportation, I INGENIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

ADJOINT OU DIRECTEUR COMMERCIAL

pour son Social à La Défense.

poste intéresse des Cadres diplômés d'une grande école ayant plusieurs années d'expérience professionnelle et ayant de la fait leurs preuves. promotion et développement produits

L'anglais mindispensable. De nombreux déplacements sont à envisager.

Adresser lettre manuscrite. C.V. m photo N. 2776 - PUBLICITES RÉUNIES
112, Bd Voltaire - 75011 Paris qui transm.

technicien de laboratoire AGRO-ALIMENTAIRE

Paris, notre Societé, leader son le agro-alimente le agro-alimentature, truslaire du ou DUT, option industries alimentaires - chimie ou chimie, justifiant d'une experience de 2 a le dans l'enmulation et l'analyse de produits pour patissene, l'élaboration et la de nouvelles méthodes d'analyse produits.

Ce same s'adresse i un candidat mo-tivé par imaniculations dans le do-maine analytique im experimental, dy-

Une remunération motivante et de cossibilités d'évolution sont offertes un valeur.

Adresser lettre manuscrite, C.V. photo sous réference IIII. M à I.C.A. I rue d'Hauteville - 75010 Paris, III trans-

International Classified Advertising NEW YORK ICA

OFFRES D'EMPLOIS

ingénieurs en génie climatique

Mous sommes une sociéé française d'ingéniurie (France et Export) de tout premier plan, Nous recherchons, pour notre Département TBATMERTS et URBANISME" des Ingénieurs maltri-sant les de dénie Climadique,

L'un sera l'ADJOINT AU CHEF DE SERVICE, àgé de 33 ans environ, il devra une expérience d'au moins 5 ans de Bureau d'études et des techniques de Cénie De variables l'agrappes (il aura pour la prise en compte des problèmes de la Climatique dépuis la conception jusqu'à la réalisation.

Les autres, plus jeunes, de formation ingénieur et ayant également une expérience du Bureau d'Esu-des dans le même domaine, seront affectés à des projets sous la responsabilité du Chef de Service ou de son Adjoint. La maîtrise de l'anglais est nécessaire.

Les postes sont basés en PROCHE BANGLIÈJE OUEST.

Adressez C.V., photo et salaire actuel sous réf. 66.48/CC/520 à ADEQUATION 62/64 av. Emile Zola 75015 Paris.

Adequation

Importante société de distribution alimentaire recherche un

ASSISTANT CONTRÔLEUR DE GESTION

débutant

Le candidat suivi suivi formation supérieure d'une Grande Ecole merciale ou d'Ingénieurs. Il possèdera une boune conpaissance de l'informatique; une spécialisation au mul de ses études dans ce domaine sera appré-

Notre secteur d'activité étant dynamiune évolution de carrière intéressante est possible. Le poste est land en banlieue and de

Mana vous remercions d'adresser lettre manuscrite, C.V. et prétentions sous réf. 111 l PLAIN CHAMPS, 5, rue du Helder, 75009 PARIS, qui min



cherche: VENDEUR chargé de promouvoir la vente •••

France IIII COMPOSANTS DE VIDE & ANALYSEURS DE GAZ Rémunération motivante en fonction 🖮

l'expérience acquise 📖 🚥 domaines. Anglais souheité. Nombreux déplacements : durée A prévoir.

Contacter: M. DIEBOLD 1 955,51.20 ou envoyer C.V. VICTOR STATE

3, rue du Maréchal Lucia de Tassigny 78150 LE CHESNAY

Recherchons pour IMPURIANI CENTRE D'ÉTUDES ET DE RECHERCHES simé a paris of a saint-rémy-les-chevreuse

INGÉNIEUR GRANDE ÉCOLE

Ayant une formation et une expérience — pl

Écrire en joignant C.V. à C.E.R.T.P., 12, rue Brancion, 75737 PARIS CEDEX 15.

Importante d'ingénierie

Jeunes

 Gestion, finances/comptabilité Ratiachès directement aux responsables d'unités techniques. Il préparation II l'accident des budgets. Ils participerant à la gestion des affaires et des études.

Informatique

Au sein des services techniques, ils seront chargés de la gestion Informatisée 🔳 documents techniques. Ces postes sont évolutifs.

La société offre d'importantes possibilités de formation et 🔳 corrière, Lieu de travail : proche bankeue Sud-Ouest. Pour un gremier contact, adresser

dature, CV = photo, en mentionnant = Tenue-loppe la référence 2652, à Média-System. 104 rue = 75002 Paris, qui

OFFRES D'EMPLOIS

IMPORTANT CABINET D'EXPERTISE COMPTABLE PARISIEN

COLLABORATEURS

Ayant minimum DECS. Travaux III formateurs.
Ecrire C.V. et prétentions III Publicité 20, avenue I'Opéra 75040 Paris Cedex 01, dui transm.

2 JEUNES LICENCIÉS (EES) EN DROIT

RÉBACTEURS (TRICES)

Qualifié (ées)
MIVEAU BAC min. syant supér.
du métir.
Envoyer C.V. + prét. sous
LT.P., 31.
Codex 02 qui transmettre.

Importante société transit proche banieur Nord

CADRE douene Import.
Envoyer C.V. et prés.
20us réf. n° 8.794 à L.T.P.,
31, bă Banne-Nouvelle,
76083 PARIS Cedex 02.

ORGANISME PORING....OR PROPERSIONNELLE ruch.

ASSISTANT (E) DE FORMATION

130, avenue Victor-Hogo 75116 PARIS

IMPORTANTE SOCIÉTE COMMERCIALE PARIS 16° **CADRE**

RESPONSABLE de DÉPARTEMENT IMPORTATION

HABILLEMENT BAZAR C.V. et prée. I nº 82,118 Contages Publicité. 20, avenue.

Natre coniété de presse (12 pers.) édite en habdome-daire professionnel Pour compléter notre équipe de rédection et de publicité nous

CADRE **ADMINISTRATIF** ET COMPTABLE HF

95.000 F

If the et coordonners les innéremes à la gestion du budget, la comptabilité avent blan, les déclarations fis-celes et sociales, les contacts fournisseurs, le gestion du per-sonnel, le service général, etc.,

Whitable intendent pour les annices de rédaction, de réal-action technique, de publicité et de diffusion, le candidat retaru, de de sous de la gestion rigoureuse, deponitifs forotionnelle, la qualité de ses
contacts et son golft pour la via
duotidienne

(lettre menuscrite + C.V. + ta-iaira) sous référence \$3.016 C.P.A. True de ORGANISME DE PORMATION CONTRIUS

INGÉNIEUR

(5 ans experience anviron). E.S.T.P. - E.N.S.L - I.N.S.A. ou squivalent pour prendre en charge la conception et la gestion de cessons de for-mation continue pour lagé-nisurs dans le domeine des

Enwoyer C.V. et présentione à : Mr DE SOLAGES - D.F.C.A.I. rue St-Pères, 75007 Paris.

EMPORTANT ORGANISMS DE RECHERCHE EN GENIE CIVIL Porte de Versière recrute pour

ADJOINT AU CHEF SECTION DOCUMENTATION

Truleire d'un diplême d'ingé-rieur ou d'une maîtrise scient-fique, plus diplême INTD du équivalent. Expérience profassionnelle 5 ans minimum dans un centre de documentation. Connaissances et pratique de l'informatique documentairs angées. anigées. Angles obligeroire, autres les

C.V. et prêz. a nº 61.692 Contasse publiché, 20, svénue !*Cpéra, 750= Cadex 01.

POUR PARIS

1 CHEF SERVICE **DES VENTES**

pinos sous l'autorité du Directeur des programmes et des services, aure la responsabilité du personnal des vertes lenviron 30 personnes à :

Directeur de plantier le travail du serviron se le response et plantier le travail du serviron se le responsabilité;

exploitur les tablesus :

et ste tistiques se groupe.

Ce poste conviendreit à un cen-didet âgé = 28 ans minimum, méthodique et rigoureus. For-mation Bac + 3 ácoles com-

Une personnelité affirmée, un jugament afir et une bonne pra-tique de la manuel de personnel sont indispensables pour réuerir dans cette function.

Adreser C.V. + photo + prét. nº 01.784 AMEP, P.A., Trus du Général-Foy, 75008 PARIS.

ERIN

DES INGÉNIEURS **GRANDES ÉCOLES**

UNIVERSITAIRES

DES ANALYSTES PROGRAMMEURS

- Jevenu DUT Informerique. - 1 en d'expérience minimum

e/ref. 1.700, 27, nue qui transmettre.

ENCYCLOPAEDIA UNIVERSALIS
rech. DELEGUES (EEB)
24 ans min. Goût des contacts.
Excellente présentation. Travell
uniquement sur R.V. Rémunération importante. Tiél. pour
R.V. 538-86-23 de 10 h à
12 h 30 et de 18 h à 19 h.

Important groupement de distribution alimentaire

recharche

PROSPECTEUR IMMOBILER

en implantations nouvelles surfaces de la négociation in-Expérience néces

mobilité véhicule exigés, secteur i pourvoir 78, i pourvoir Résidence

Envoyer C.V. et préten-REGIE-PRESSE 85 bis, rue Résumur 75002 Paris, oui transmettra.

Sté de cervices Paris-16° 600 personnes recherche COMPTABLE

2º ÉCHELON

BAC 62, 5 ans expérience min. comprabilité générale (critica-teur) déclarations charges sociales et fiscales.
Libre très rapidement.
Adresser C.V. et présentions m. M.55.801 8LEU, 17. rue
Lebel, 84307 VINCENNES
Cedex qui transmettre.

Nous prions instamment nos annonceurs I i obligeance m répondre lettres qu'ils reçoivent et de restituer aux intéressés les documents qui un ont été confiés.

46万个\$\$\$\$\$ SECRETAIRE ISSISTANTE DE DIRECTION

T. 37

z. 485 100

1

্ । এইপ্রাপ্ত

一 一 我你谁说

PERSONAL PROPERTY OF STREET

SECRETAIRE E DIRECTIO

150

PERTINCT.

CONTRACTOR STREET 11,016,000 . origina 🙀

CHARLEST PROPERTY. The second of the second

Secrétaire

COMMITTEE AND Committee Committee **建设** of prese The At Point of

sé é CEGOS Contract of The factorings

一 不可能接触

Container - in thurstries SECRÉTAIRE ā mi-temps 1201 Somethy Action of the state of the stat

The second secon And the state of t 7 And the second second A STATE OF THE STA The second second second

The state of the s the Neglect Market Comments

Price necessing appropriate to the property of SICKET STENBOAL

Service SA

A STENO

THE STATE OF THE S

PEPERSON PROPERTY OF THE PERSON THE LOS C

MANAGERS CAN

17° arrdt

45. AV. VILLIERS

Province

CANNES

du Sud), coprop., 30 m², s. de b., orienté au sud avec balcon, sél. 3 lita, chore 2 lits, kitch. 381-96-84, APRES 20 H.

appartements

DORESSAY

), rue du Vieux-Colombier (6 pour alientèle étrangère et Diplomatos.

130 A — 200 m²

EMBASSY SERVICE

8, tv. de Messine, 75008 Pans. lach, URG'T APPARTEMENT

120 A 150 m².

achats

SUPER DEVOLUY

Family and a second で発展さ

M.

美麗談

The first and

with the state of the same

Street of

er Berne in der Park Sparker besonder

ALC: UNITED BY

著 持续联合 14

Style Same Section

CADRE

新集9程(19.5)

建设线注:"

Men depression

超展表示

A STATE OF THE STA

Section of parts of the section of t

Control of the Contro

45 mars 1

The second second

125 W 1891

Activity

The second secon

Marie to a series of the serie

Maria Line

SECTION 1

李 / 墨 。

TO THE PARTY OF TH

The Park Street of the Park Street

.....

建设的工作。

OFFRES DEMPLOS

Fried Co

.

The second secon

ERIV

Per Ele

- "

 $\frac{1}{1+\frac{1}{2}} \frac{1}{2} \frac{1}$

OFFRES D'EMPLOI 77,00 91.32 DEMANDES D'EMPLOI 22,80 IMMOBILIER 52,00 27.04 AUTOMOBILES 52,00 61,67 AGENDA 52,00 PROP. COMM. CAPITAUX 151,80 AGENDA 61,67

secrétaires

SECRÉTAIRE

tynamique, disponible immédiatement. Env. C.V., ph. et prét. à MID, Mme MORISSET, 5 1 bis, ev. de la République, 75011 PARIS.

STÉ PRESTATAIRE DE SERVICE (aghierche

SECRÉTAIRE

CONFIRMÉE

Direction commerciale managementing, réveau 81S, dynamique. Excellente présentation, poste de responsabilité et de coordi-

nation. Libre rapidement. Adr. C.V. déteillé, photo et

prét. à : Mª LOUÇANO, 8, rue leas liaurès, 93170 BAGNOLET.

PME HAUTE TECHNOLOGIE PARIS 3* Une équipe de jeunes ingénieurs recherche

DACTYLO

24 ANS ENVIRON 24 ANS ENVIRON
Pour traveil rapide et soigné sur
traitement de textes.
Notions d'angless appréciées,
Rémunération fonction motive-tion et résultata.

Téléphone : 274-21-30 le 22 et 23/02 pour R.V.

repres 'III II III

offres

SUITE A DÉPART EN PRÉ-RETRAITE

SORIPA

pócialiste alimen de la traditionnelle

REPRÉSENTANTS

EXCLUSIFS

espérimentés pour développer de 1º profre en province et benésue. Envoyer C.V. et photo, S.P. 31, 77220 Gretz Armainvillers.

pitaux

Dropesitions

commerciales

Nous cherohons
UN ENTREPRENEUR
de construct. Sénérale pour un
projet de construction hôtelière
dans la Forêt notre. Ca.
50.000, volume hors tout.
Eorire sous la m 254.587 M
mérat. Decesse

RÉGIE-PRESSE 88 bis, r. Résumur, 75002 Paris.

Dreart. 60, possède lotsi m' rech, activité dépôt

erite soccesoires automobile. Téléphone : (4) 443-01-71.

Ingénieur Conseil, spécialiste de l'Aménagement, la Construction et l'immobilier propose the démarche d'expertise ou l'acconsentant inventements, projets, dévenue l'acconsent inventements, projets, dévenue l'acconse prochem allour III a.k., avré à jun.
Ecrire : le 17 T 032,427 M mêtre, marchés

RÉGIE-PRESSE 85 bie, r. Récumur, 75002 Peris.

Febricant denois cherche Importatour pour le vente Poèle-cheminée de sonstruction nouvelle à convect, six design danois, su rendement calorit; this ht. On dem. un importateur/dépositeire. Lettre accessée à Transy Aps. Schrögen 16, 4281 dioriev Ejaell, Dememark.

Recherchans collaborateurs dynamiques. Tel. 22-22 072-02-22.

BESTELLEN BOTTOM

HIVETSUS

l'étranger sont nombreuses et variées (Canada, Australia, Afrique, Amériques, Asie, Europe). Demandez une documentation eur notre révue spécialisée MIGRATIONS (LM)

2 par de Montron

travail

à domicile

Je frappe THESES, mémoires, lettres, sc. humaines, droit, médecine, Tél. 535-28-85.

travaux

à facon

DISTRIBUTEUR SUISSE

DISTRIBUTEUR SUISSE
Produits de grande consomm.
Quelle est votre nouveau produit 7 Des gens modernes utilsent de nouveaux produits. Si
vous vendez en France avec
grand succès, les Suisses achèteront vos produits.
Contactez-nous s'ch.
44-61'923 Publictas, case
postale, CH-8021 Zurich.

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES La man/col.º La man/lig. T.T.C. 51.47 15.42 AUTOMOBILES 39.85 AGENDA

secrétaires

GROUPE INTERNATIONAL DE TRANSPORTS

pour son MARSEILLE SECRETAIRE **ASSISTANTE** DE DIRECTION

de efficacement le la titule. Elle la la services et le siège social a Paris, traiter des pro-et gestion, etc... Elle -

exigeons :

exigeons :

une solide générale et professionnelle,
de la mémoire, de la logique, de l'imagination,
l'imagination,
pratique courante al l'anglais (alternative)
meni souhaite),
la dans les deux langues serait apprictes,
expérience de 5 années minimum,
le goût desponsibilé,
une grande disponsibilé,
une grande disponsibilé,

un la l'organisation, Ce poste confignce, un travai

Paris: Quartier latin.

Société d'édition de logiciels grand public de la librairie FERNAND NATHAN recherche pour son

SECRETAIRE

DE DIRECTION

parfaitement bilingue anglais.

Elle aura à prendre en charge et il organiser le secrétarist de cette jeune imperient en plein dévelop-

L'importance des contacts internationaux et des

rédactionnels rendent souhaitable la candidature d'une personne d'origine anglaise familiarisée avec le traitement de textes.

Merci d'écrire, un interent C.V. détaillé sous réf. 324 le à Dents

10, rue | Mail - 75002 PARIS

Conseils en ressources humaines.

Secrétaire

Pour son département = Conseil en Recrute-

ment » la CEGOS recherche une

qualifiée. Elle mana êtra apte à prendre rapide-

ment des initiatives in un poste qui demande des capacités d'autonomie, d'organisation in

qui implique de nombreux contacts and les

B.T.S. ou équivalent, une première expérience, um bonne pratique de la dactylo et il la sténo.

Automate lettle manuscrite, C.V. et photo, mus

référence l'IIIMM à R. VERDET, L'ANCÉRICA,

Tour Chenonceaux, 204, Rond-Point du Fait :

CEGOS

Important Editour Juridique

recherche
Collaborateur-collaboratrice

SECRÉTAIRE

à mi-temps

Appelé (e) à assurer auprès Responsable collection Secrétariat rédaction

d'une encyclopédie juridique

de droit européen

Parfaitement bilingue français-allemand et langue

Poste Paris-XVI arrondissement.

Envoyer candidature manuscrits, C.V. détaillé et plus s/nº ET 152 à OPLEC, 2, rue Séguier,

75006 PARIS, qui transmettra.

salarié, sociaux.

anglaise

Dactylographe confirmé (e).

SECRÉTAIRE STENO-

DACTYLO CONFIRMÉE

de Sèvres, MITT BOULOGNE CEDEX.

sélé

clients. Cam fundam when the une formation g

piein empioi

Rémunération: 100.000 F/an.

Envoyer C. prétenhors sous rél. sous M & BLEU Publicité 17, rue du Dr Lebel - 94307 VINCENNES CRDEX

DEMANDES D'EMPLOIS

Vous voulez améliorer le rendement de vos camions et chauffeurs qui livreut et enlèvent en région parisienne Vous cherchez de bons chauffeurs et de bons dirigeants. Mais avez-vous pensé il améliorer au préalable votre propre organisation?

cette question vons intéresse, écrivez sous nº 834

Monde Pub., service ANNONCES CLASSÉES

5, rue de 75009 PARIS.

CADRE SUP. M.E.L. Retraité Paris, expérience, contacts ht niveeu, engl, disp. pour effectuer missions et inter-TRANSPORT LOGISTIQUE Homme ans, national, logistique,

vermons ponctualies tous pro-blèmes de P.M.E.I. Ecr. s/nº 0.814 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSEES, 5, rue des Italiena, 75009 Peris. informatique,

7 ans officer de manne.

Exp. com. intern. (USA).

Capable gestion filiale ou div Cadre sté chimique diplômé d'État, ingénieur service négo-ciation schat. Expérience technico-commerciale, anglais courant. Rech. position do-maine similaire toute industrie. Ecrire M. SARLIN. 5, rue des Italiens, 75009 Paris 1982 : Un en d'event, en Amér, du Nord ap. l'univers. Angl., lic. droit, maîtr, des sciences tech, de le communication, option animation. Je répondr. à ties les offres d'emploi qui me seront prop. en animat. (socio-culturella, format. C.C.E., rurale...)
MICHAUT isabella, 14, // Blanche-Viste, 77770 CHARTRETTES

18, avenue du Muguet. 85230 Soley-soue-Montmore Agent administratif, 34 ans. or-donné at méthodique, exp. saidonné at méthodique, exp. sai-sie écran, ouverture de dos-siers, classament, étudie ttes proposit. sur Paris ou région. Parisienne. Libre rapidement. Tél. 729-12-21 - M. SIMON.

IL VOUS FAUT UN CADRE (F.)

pyritement, capable de gérer, anterer, coordonner, organiser et mattrisent perfeitement l'ANGLAIS.

Ecrire sous le n° 10 Q74 III

RÉGIE-PRESSE

85 bls. r. 75002 Paris.

J.F. diplômée information et communication + exp. édi-tion recherche posts collabo-ration. Service de prese, mi-tampa, si poesible M= CASEABOR, T. 573-00-08.

CHEF DE FABRICATION 10 ans d'expérience édition, recherche situation d'evenir, Rerire tous le n° T 038 430 M RÉGIE-PRESSE 56 bis, r. Résumur, 75002 Paris.

Responsable de département édition 10 ans d'expérience, (Préparation de manuscrit, devis, composition, mise en pages, impression et brankagel, recherche posse ouvert sur l'avenir des méthodes et des idées.

Soire sous le n° T 038 435 M BS bis. r. Résumur, 75002 Paris.

Cadre HI sina haut nivaeu IARO, cherche poste :
VERSFLCATEURSOUSCENTEUR
Co ou cht courtage.
Liber rapidement.
Scr. s/nr 6 463 le Monde Pub.,
service ANNONCES CLASSESS,
5, rue des hallens, 78009 Parte. Jeune Anglaise, 22, licencide en français et commerce, cherche trev., préf. importation/separation, publiché ou dans le commerce, tres offr. en France. Veilles téléphoner 19-44-77-833-857.

36 ans, secrétaire direction ex-périmentée. Sérieuses réfé-rances. Etudes supérieures. Angl. oberdhe responsobilité. Contacts étranger, funions, suivi docéers. Eor. s/mº 0.333 le Mande Pub., service ANNONCES CLASSES, 5, rue des Italians, 75008 Paris. Chef de culeine, 20 ans de pra-tique, pouvent travailler seut ou diriger pertre brigade, ch. place Paris à pardr du 1-3-83. Paire offre su journal avec montant du selaire net. Ecr. e/m 8.462 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSES. 5, rue des Instens, 78008 Paris. J.H. 29 ans, many de

JURISTE CONFIRMÉ, Maîtrise + DES droit privé, IDA, spécia-lisme recouvrement créances, contentique divers, assurances, transports, droit travail, sens reist. humaines, charche air. RESPONSABLE mil. jux. ou stf. Ecr. s/m² 7.661 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSÉS, 5, rue des traliens, 75009 Peris.

Homme 80 ens, ondre supérieur actuellement directeur cusi dans une importante 91é de Services, grande sopér. ciele publicités, relations publiques, habitus aux contacts hauturivissau cherche poste heuter responsabilités dens illique déteire se développer. Entre à m M 134 BLEU, 17, rus Label, 94307 VINCENNES Cedes qui transmettre.

CADRE 36 ams, gánéral économista (DEA) rech. poste à responsabilité PME - PMI ou organismes professionnels Paris - Paris - Publicité, 20, sv. Opérs, 75040 PARIS Cadex 01.

Jane Dickogle Com-merciale. Grande Som-RECHERCHE EMPLOI DE

Eur. s/nº 7.789 le liliere Pub., service ANNONCES CLASSES, 5, rue des lottens, 75009 Puris. Chauffeur convoyeur ;
Chauffeur de Meitre ou de Direction ;
Démonstration et venta de véhicules (disponible 24/24) eve véhic. Stéle. Ecrire sous le mº 1.0092 M Jeune file 18 me, cherche empici side-compt. Paris et/ou de de de 18 - 17.

(Diplomes C.A.P. compt., Enris N° E. REALDE, ECHERUNE, 17800 Pore. (Charante-Marttime). RÉGIÉ-PRÉSSE 85 bie, r. Résumur, 75002 Paris.

J.F. 10 ans d'expérience profes-sionnelle en droit des sociétés et troit des effsires, étudierait toute proposition d'emploi de ju-riste au sein du service juridique d'une société ou holcling, ou de conseil juridique au sein d'un cobnet. J.F. 10 ms d'appérience profes-sionnelle en droit des sociétés et droit des affaires, étudierait toute proposition d'emploi de ju-riste au sein du service juridique d'une société ou holding, ou de conseil juridique su sein s'un cabinet. pervice ANNONCES CLASSESS, 5. rue des Italians, 75009

Cadre F., 40 A. spécial. législ. social. oherche posts organis. profess, ou P.M.E., libre rapid. limit s/m 0.803 le Monde Pub., servite. ZANNONCES CLASSES, 5, rue des Italiens, 78009 Paris. JEUNE HOMME, I'M BESS D.U.T Parfeit bilingue angl.-eas.

17 %. Certif. 6co. + certif. JuD.E.C.S. Dipl. chambre
Londres, etc. 3 and
dens Co pércolère atméricaine
+ control gestion, ch. emploi
dens Paris et proche benfisue.
Ecr. 2/m² 0.841 le Monde Pub.,
service ANNONCES CLASSEES,
6, rue des figiens, 75008 Paris. H. 38 ans. libre de saite, forma-tion organisateur informaziolen C.N.A.M.-IESTO. 3-cycle, Ex-pér, générale diversités. Etudia toutes propositions tes bran-ches, cadre, organisate, ou this fonctions générales III 379-87-13.

Responsable achers, 48 are, ch. situation, région Paris.
Motif : décentrais. Expérience intéresante milieu ind Micon. auto (série, protesaée. Alectro-mécan. Etc. a/n le Pub., service Arteu. v.CES CLASSES, B, rue det 75009 Paris.

J.A.E.—CELSA
J.F. bilingue, engleis
32 ans, exp. mutinationale
Reporting, Budget, Consells,
Assurances
cherche posts:
Assistante administrative
entreprise Import-Export, buresutique, établis, financier,
Ed.: s/m² 845 le Monde Pub.,
service ANVONCES CLASSEES,
5, rue des Italiens, 75009 Paris.

J.H. 33 ans, ositionaire, ofter sondeur, grde connaissance et exp. géo-technique, 11 ans exp. dont 8 ans Afrique francophone et anglophone. Encadement et formation du passonnel local. Gestion du stock de maráriels de condege (poes détachées ouzle, etc.). Rach. contrat outre-mer de longue durés dans 316 française ou étrangère. Pays indifférent. Libre de suite. Réponses à tres propositions.
Esrire sous le re 7 038.334 M RÉGIE-PRESSE CADRE TECHNICO-CCIAL
Spécial promotion produits
siectroniques finls/semi finls,
suprès filéphonistes, électricient ou revendeurs. Richerdraction agence ou en régioret. Lêre mars, sur (7).
825-89-07 ou M. DEFFAUX
26, CI. Jusseaud,
St-Foy-les-Lyon.

DIRECTEUR CCIAL BUREAUTIQUE

20 ans expér. en vente, mana-gement et marketing. Recherche — centre de profit Ecrire sous le n° T 038 420 M RÉGIE-PRESSE 85 bis. r. Régumur,

L'immobilier

appartements vente

AUTEUR. luxe 130 m². Grand living. I chambres. 2 beins, loggie, étage élevé, parking service, 525-52-42. 1" arrdt Forum bel imm. 5 Studio 150.000 F, 3 F, 400.000 F, 3/4 P, tt confort 800.000 F, 508-41-35.

CHATELET 125 m² 5 P. Pa IIII —

2º arrdt NOTRE-DAME-DES-VICTOIRES appt de caracère, sud, 5° ét. asc., 135 m³, impeccable. PERDRIX 264-17-02.

4º arrdt BEAUBOURG-RAMBUTEAU inum. 17-, rénové 3- ét. appr styla Marais, sé. 45 m² + chore 21 m² cuis américaine. s. de bains moderne, poutres apparantes, grde hauteur sous ptationd, décoration élégante 1 035 000 F LE MATIN

5° arrdt tt aft, caime, 290 000 F. 233-58-45,

KEUF IARDIN DES PLANTES 1 m 3, RUE POLIVEAU CONSTRUCTION GD LUXE 2-3-4-5 pièces, et DUPLEX. Visite térmoin 15 jours 14/19 h. Seuf mercradi et dimenghe.

8° arrdt 210 m², 6 P. calme.

ODÉON 2 PCES 70 m² asc. - 34 (1).

SAINT-GERMAIN + ohbre + mezzanine kuw
 1 050 000 F. 556-02-87. 8° arrdt

MONCEAU ÉTAGE ÉLEVÉ APPARTEM. GDE ALLURE P., 2 entrées, prof. libera 633-29-17 et 577-38-38. HAUGSMANN PREDLAND appt 285 m², gd standing. P. d. T., 2 chbres service. 2 704 000 F. 526-46-76.

9º arrdt 37, E FONTAINE 531-51-10 gd 3 P. aménegament 1º Ordre 8/pl. 21 et 22 de 14 h è 17 H. 13° arrdt

GOSELINS — Studio cal confort : 165,000 F. Téléphone : 707-44-06. 14° arrdt

MONTPARMASES
Peteire vend 2 Pees rénovation
de qualité. Tél. : 785-85-30. 15° arrdt

M- PTE VERSALLES ASCENS. 6/vois privée,

METRO DUPLEX Melaon e la me s/jardin privatif, séjour tible. 4 chibres. 2 bains, 2 w.-d., antièr. aménagé à la damande. 1 450 000 F. 280-06-84. EXCEPTIONNEL récent Parc Vaugirard Ev. 28 m² + 3 3 bains, enime, 870.000 F, 577-74-28.

327-92-40 grenier eac, séj, avec cheminés 3 ch. 2 bns duis. équipé finition en cours ... soir 829-72-71. METRO DUPLEX

Beaux 2 et 4 p. tt cft, refait neuf, asc., à pertir de 370 000 F. 280-62-11, p. 214, 16° arrdt

Près pl. VICTOR-HUGO Poteire vd de imm. pierre de T.
Standing
Oct.
Standing
Oct

bureaux

Locations

VOTRE SIÈGE SOCIAL S.A.R.L.-R.C.-R.M. S.A.H.L.-R.C.-R.M.
Constitution de sociétés
Démarches et tous services
Permanence téléphonique
355-17-50

ou depuis 150 F / mols : 1 doministion + services SARL Artisans 296-36-74.

Demiciliations : 8-2 Hauts-de-Seine SECRÉTARIAT TÉL TÉLEX. CLICHY dans werdure, proximité tres comm., F3, 56 m'. étet impéc. Pro 250 000 F. Tél. 330-51-47, ACTE S.A. 359-77-55. M. MIROMESNIL

NANTERRE UNIVERSITÉ BUREAUX EQUIPÉS Face as R.E.R., dans résidence de 4 étages, perticulier vend 1º étage, pl. aud. appt 43 m² 2 pièces, cuisine, salle de beins + W.C., ceve, tél., ordures sur pelier, chauffage central collectif, antenne télé å 50 m² - pendents
Lud courte ou longue durée av
secrétariet-tél.-télex-télécopiedard/hötesse Salle de réunions équipées. DES CENTRES D'AFFAIRES parking de résidence. Prix 280 000 F. Tél. 622-55-83. ACTE 359.77.55 MAISON BOURGEOISE A COURBEVOR 7/8 P. IMPECCABLE 503-03-18.

EMBASSY-SERVICE RECH. 150 A 200 m

A seisle : promoteur vend 2 pces, vue mer. Documenta-tion : BEL'AUBE — 7, rue des Michels, 06110

commerciaux

Ventes

AUBERVILLIERS Z.I. ENTREPOT 200 m², Affaire exceptionnelle. 1 200 000 F

BOSQUET 708-06-76.

Jeen FEUILLADE, 54, av. Le Motte-Picquet (16*), 588-00-75. Rech. pour clients sérieux. 15* et 7*, artit apris tres surfaces et imm. Palement comptant. lecherche 1 à 2 poss Paris, erés. 5°, 6°, 7°, 14°, 15°, 16°, de commerce

Ventes

vendre VILLERS Blue III - I 300 000 F Blen agenote, Tél. 522-71-18.

pavillons

ACHAT OU LOCATION 16-8 OU 7. TEL: 582-16-40.

viagers: Raz-de-chaussée + 1" ét. sur 150 m² : 4 chbras, il a de bris, w.-a, gd salor - sájour, cuás, équipée, salls de jaux, chi agez. Frís : 1.400.000 f. Tél. 941-07-45, le sor et à partir du 11 mars : Illian III F. CRUZ 266-19-00 8, RUE LA BOÉTIE, 8º. Px rentes indexées garantie Étude gratuite decrère.

locations non meublées almannia :

Part, vend Espagne 7 km Perthuls, meison catalene 4 pièces confort + dépen-dances, jardin, pinàde 2000 m², 380 000 F. Tél. (73) 80-38-10. Paris EMBASSY SERVICE

75008 PARIS rech. pour sitentéle étrangère relientéle étrangère PARIS rech. pour sitentéle étrangère et Buncaux LOCATIN 562-78-99

Régio: parisienne villas, pavillona toutes ban-lleues, Loyer garanti 8.000 F — Tél, 283-57-02.

ene didicals

demander

Paris

les annonces classées

Le Monde

sont reçues par téléphone du lundi au vendredi de **1** heures à 18 heures au 296-15-01

deux-roues Pirabird 1971. CC. Moteur Téléphone : 28-10-08, IMPORTANTE SOCIÉTÉ | '
PRÈS GARE DE L'EST
recherche pour Direction Pour service artistique DISQUES POLYDOR

Ecr. avec prét. C.V. et photo, service du personnel, 2, rue Cavallotti, PARIS-18-.

Parteit, bilingue angleis ; expérience talex ; ; dynamisme, efficacité ; sens de l'organisation ; expeliente parentalisme

Envoyer ráf. photo et prétentions, Service du Personnel. Sté B.C.C.F. - 24, rue de Paradis, 75010 Paris.

SECRÉTAIRE STÉNODACTYLO EXPÉRIMENTÉE organisée, méthodique. Partaite bitingue anglais, Libre rapidement.

Sté BATIMENT VANVES (92) 2 and d'expérience 74, 644-01-35 p. 31.

Nous prions instamment nos annonceurs d'avoir l'obligeance de répondre la toutes les lettres qu'ils recoivent et de restituer aux intéressés les documents qui leur

ont été confiés.

J. H., IIS ans, capacité en droit, anglais courant, toutes propositions. Téléph. : Étienne 272-21-57.

Architecte, 40 ms, cherche projets ou concours en sous-traitance. Délais rapides. 76. 905-18-75 ou 996-47-32

maisons

Venda igny 91, pavillon 1977. aur terrain 800 m² clos.

proprietes Riverain Dordogne vend grande Maison bourgeoise, rénovée, sur IIIIII m' de ter-rain arborisé ; Renseignements.

rivière, dogumentation + photo. Ecire Cabinet PEZET (mendataire). BP 41, 03500 St.-Pourtain / Sinda

A ...

teléphoner au : (18-57) 46-53-29. châl IIIK PETIT CHATEAU, XV.

da osmoreno

Tres select 11 p., 4 s. de b. Tres select dépend. Élev. che-vaux. Parc et bois. 70 hectares,

L'Irlande mate la France (22-16)

Tournoi des Cinq Nations, l'équipe d'Écosse a subi le 19 février Murrayfields une troisième défaite en s'inclinant devant le pays Galles (19-15). Le Gallois, qui n'avalent pas gagné un match I l'extérieur depuis quatre ans et qui restaient sur un match nul concédé au auparavant au Anglais, ont engagé la partie très agressivement avec une équipe profondément remaniée. Menant constamment au score, ils out marqué

Dublin. - La Maria de texi

De cette pénalité coup 🔙 accor-

déc un Verts dès austrième mi-

nute face aux poteaux français parce que pilier Paparemborde avait amelée, à cette pénalité coup de grâce infligée la soixante-dix-huitième minute tou-

jours en 📉 📉 français

parce que les trois-quaris tricolores étaient prétendument in jeu, en

deux essais par Joues et Reca, Wyatt réussissant une transformation et passant trois buts de pénalité. L'équipe d'Écosse, qui u marqué par Renwick un essai transformé par Doda, an-teur de trois buts de pénalité, devra donc éviter la cuiller de bois lors de son prochain match face I l'Angleterre.

En revanche, les Irlandais, qui avaient ga-la triple couronne en 1981, ont qu'ils étaient an grand chelen en battant le même jour, il Landsdowne Road, une

équipe de France qu'ils s'availlent pas vainces depuis 1976 (22-16). En passant quatre buts de pénalité et une transformation, Campbell fut le principal artisan d'une victoire parachevée par deux essais de Finn. Les Français répliquèrent méanmoins per deux essais d'Estève et Blanco, qui réassirent encore use transformation et deux buts de pénalité. Les Irlandais ont encore deux matches i jouer contre le pays de Galles et l'Angleterre, tandis que la France doit rece-voir les I annue.

Un de chute 🐧 trèfle

envoyé spécial

sont li providence reporters. Cevaises introductions qui hachèrent 🕷 nier entraînement il l'équipe partie, Campbell fut dix lui en posi-tion de tir. C'était plus qu'il n'en fal-un au canonnier d'Old Belvedere. France nous livra matin l'oracle manuel : « Ce : un match très physique et la Français deau canonner d'Old Beivenere.

On s'est fait enfler », maient brutalement les joueurs français » sortir » vestiaires, l'amercais » sortir » vestiaires, l'amercais » sortir » vestiaires, l'amercais » semblait. I juste titre, que l'arbitre avait beaucoup plus » lorgné » leurs fautes » le trucages irlandais. Car il n'y » pes plus vicieux que ce pack de trentenaires, vieux » medi après-midi, devant la cin-quante mille spectateurs de Lansdowne-Road la de rugby, Campbell envoyait cinq la le bal-lon la poteaux français. Comptez 14 points l'enterrez la la poirs and chelem.

pack de trentenaires, vieux luis Souther Oliver Campbell, Franklin Ollic, m = m6ou i pourrir un regroupement. 1981, le place le l'illustre Tony Ce serait pourtant une erreur ramener will partie I un mentilli pipe de tir IIII Biri. Ili assista, en effet, III la pelouse irlandaise, à un parfait thriller. Suspense III rebonhasard, a carrière de buteur d'an dissements : le un ultraum club, mais II a min min d'acharclassique il in revanche i prendre iii nement botter le cuir qu'il ne lui aurait il que il points, samedi, pour il il record il marqueurs irlandais détenu par Kiernam (159 points). On m pouvait 1982, logique. Il s'agis-sait, pour la bande à Rives, de prens'attendre qu'au pire avec un 📑 gaillard. Et le pire e produisit puis-que l'arbitre écossais. M. Hossi-donna coups de indispendre une option em ce grand chelem en 1983, après avoir évité il cuiller em bois l'année précédente. Cela al-luit donner em beau drame rugbystisables au sanctionnent avec une conscience tatillonne la que en trois actes. peccadille française.

Trois actes

Premier acte : l'épreuve 📠 force. Les avants irlandais devalent monleurs supporters qu'ils ne doutaient | leurs homologues français. en particulier le gro-gnard Imbernon dont en avait publié un portrait épouvantail. L'arcade sourcilière de Paparemborde

ples tard, l'antre pilier, Dospital, la tapis, Intimidation? Le pack l'ouvreur en position de tir (9-3 à la vingt-sixième minute), puis après un regroupement sar im 22 mètres français pour développer um alla que classique des trois-quarts, l'ailier gauche Firm : 15-3 à la mi-temps. Blanco a passé une pénalité. mais ses relances sur Estève avaient été verrouillées par la défense irlandaise, très rigoureuse.

Deuxième acte : le coup de théltre. Les vieilles jambes des Orr. McLoughlin et Duggan commen-çaient à se faire lourdes. De la touche, Herrero visait fort habilement Condom et Joinel. L'arbitre refusa à Estève un essai en coin qui était parti d'une belle feinte de l'ouvreur Delage, bientôt blessé. Pourtant, il était clais que « les mouches avaient changé d'ane ».

Avantage aux Français dans une mêlée ouverte : Berbizier servit le centre Belascain, qui loba Codor-niou pour Blanco pris en tenaille par les demis adverses, mais l'arrière biarrot botta à suivre et au grand galop s'en alla conclure d'un prodi-gieux plongeon avant que le bailon ne sortit de l'en-but. Essai transformé. Douze minutes plus tard : Condom saisit une touche irlandaise mise en jeu côté gauche. Estève était en marande à l'aile droite. Il intercepta le ballon. Nouveau coup de pied à suivre. Sella et Estève sprintèrent au coude à coude pour aplatir de concert. Les Français, qui avaient éclata à 📓 sixième minute de jeu. passé une pénalité au début de la se-

conde période, avaient renverné la si-

Trosième acte : le « fighting spi-rit ». Il moi moins de vingt mi-sutes un command de l'arbitre. Ca « rigolait » pur les Français. Un pen trop. Il moi de la défence in zele au beau milieu de la défense ir-Le troisième ligne Slattery le percuta comme une quille. Le ballon roula à terre. L'arrière Mc Neill dégagea et partit sur le la la Sella parvint à le rattraper et se concha sur la balle. Bon ou mauvais ré-

L'Agenais pensait limiter les dégâts en provoquant un representation de la companya qui arrivèrent im premiers à h marine En décini un pr conde auparavant, ceux-ci regione trouvé dem reste mines impiles l'énergie de plus de l'énergie la C'était bien là un la train du caractère rebelle des Irlandais. Ce fut Fitzperald oui saisit le cuir transmis le Finn pour l'essai. Une pénalité
Campbell et le rideau tombait sur cinquante septième Irlande-France par la victoire de l'équipe la Trèfle : 22-16.

 Nous avons manqué de chance . . . matin.

avion du retour le sélectionneur Jacques Fouroux. chance, qui avait été le scean des succès contre l'Angleterre et l'Ecosse, cette chance qui a manqué la la la la un essai fut refusé, et à Blanco, dont une pénalité rebondit me en poteau. Encore faut-il savoir ne pas trop de-

Les affectiones d'ambiende pas précisément tenté la cinhia 🗷 naintenant derrière la Edlie le Lourdais Berbizier? Le prouvé diministra l'en seuledemi de mêlée se tint encore une fois trop en retrait des avants, facilitant les les de la ligne irlandaise, particulièrement redoutable quand la prenait le tournis, mais mais il servit Codorniou, placé
pour aller I Y au au mira d'une attaque amorcée par Belascain et la layée par l'amb en seconde période.

Hormis em fautes, il n'y aurait Le XV national apparaitement armé avec des lignes d'avants enfin and a conquerir in ham la regroupements, touche et des attaquants en pleine bourre ». Pourquoi donc ne jeu en choisissant une paire demis à 🖺 hautour 🚾 🚾 📥 equipe ?

ALAIN GIRAUDO.

SKI ALPIN

La longue remontée des enfers

Organisés du 15 au 20 février dans quatre stations de Haute-Savoic, le Grand-Bornand, Châtel, Saint-Jean-d'Aulps, les Gets; les championants de France de ski alpia ouverts, aux étrangers, ont couronné des con-

Service of the state of the service Chez les dames, les titres sont revenus il Perrine Pelen, 23 ans (stalon) spécial), Fabienne Serrat, 26 ans (skalom géant), et Marie-Luce Wald-meier, 22 ans (descente). Chez les hommes se sont imposés Jean-Philippe Vuillet, 23, ans (descente), Yves Tavernier, 21 ans (skalom géant), et Di-dier Bouvet, 22 ans (skalom spécial).

De natru envoyé spécial

Chatel - Le ski français vit en-C'était dans les années 60, le France de ses champions. Il exploits de l'entre de l'entre

Puis, la disette venue, les milioux rins, in the control of the control beaucoup de neige depuis dix ans.

El les résultats enregistrés en Coupe du monde tant chez les garçons que monsables techniques d'envisager les prochaines échéances internationales sans Eligoisse.

d'optimisme, Jean

monde, en Coupe d'Europe,
Français ont « sorti »

on de
avec fra Piccard. Mieux encore,
ce titre gagné récemment à Sesavec (Italie) démontra que « la ski
français est sur la bonne vote »...

A un an des Jeux olympiques, qui auront lieu . Sarajevo (Yougoslavie), Jean Béranger reste lucida.

Pas de pari, dit-il,

Schladming, Autriche, il

s'agissait de faire remonter nos

skieurs en première série, c'ess
les quinze premièrs, ce

qui n'était pas arrivé depuis

dix aus?

Un objectif modeste

Désormais, il s'agit progression, même si les résul-sont progression prillants si slalom. L'objectif se limite pourtant à la conquête d'une place sur le podium. Belle leçon d'humilité pour cet entraîneur qui a contribus la conqué d'une trentaine de méconqué d'une trentaine de méconqué d'une trentaine de mémande néanmoins une préparation leuse. Jean Béranger impère que la jeunesse et des sports accordera subvention pour aller, en Nouvelle-Zélande, oit au Chili où l'on peut skier en été dans - d'enneign

ment. • Il faut | aller, dit-il, pour d'entrainement nos giaciers coctobre et en novembre, et pour être logé à la même enseigne Autrichiens, Suisses et les Italiens »,

La situation de scienses moins la aux responsables français. Il de vrai que la locomotives, de ce côté-là, ne font pas défaut. Les championmats de France l'équipe nationale : La Merle, Emonet: Hélène Barbier, Anse Flore Rey...

Derrière, pourtant, i le trou.
Sylvain Dao Léna, l'entraîneur des
filles, qui l'el responsable de la
sélection américaine, reconnaît que trouve posé aujourd'hui le pro-le formation. « l'es poli-tique de jeunes, reconnaît-il, n'est prète. Le responsable des skieuses explique aussi échecs par le manque de préparal psychologique; il ne comprend pas non plus que les Françaises soient meilleures à l'entraînement et accrochent meilleurs temps intermé-diaires avant de coder du terrain.

Les motivations des jeunes ne se-core trop empirique -...

espoirs agagner plusieurs mé-dailles aux Jeux olympiques de rajevo sont copendant réels : Pelen, Serrat, Rey, en slalom, et Serrat, Merie, Barbier, en géant. Reste descente où six noms viennent 🛚 l'esprit, alors qu'il n'y aura que quatre sélectionniées : Emonet, Chaud, Waldmeier, Attia, Quittet et Gros-Gaudenier.

mats du monde il Schladming, le français est, semble-t-il. en convalescence. Au désastre en convalescence. Au désastre constaté à Val-d'isère en de de saison a succédé un léger mieux qui profité aux skieuses. Il reste un an sagrons pour se refaire véritablement un santé. Georges Coquillard, responsable des femines France, dit : • Sarajevo, sautient de la france de Georges Coquitiara, responsable de gorges Coquitiara, responsable de gorges France, dit : « Sarajevo, de qui futtorio de gorges ce sera encore un peu juste. Nous de gorges de g rer les conséquences.

GILLES MARTINEAU.

Jeu à XIII

Natation

COUPE DE FRANCE

(Treate-deuxièmes de finale)

MANCE-GRANDE-BRETAGNE

A CARCASSONNE La Grande-Bretagne a battu in France 20-5, le 20 février à Carcas-

sonne. Les Français ont marqué un et-sai par Bernard et une pénalité par Im-bert. Les Britanniques ont réussi de leur côté quatre essais, par Jume, Lydon, Noble et Goodway, dont deux

RECORD DU MONDE

Le Soviétique a battu, le samedi 19 février à le record du monde 400 mêtres nage libre en 3 min. 48 sec. 32 au cours des championnats d'U.R.S.S. d'hiver. Il de-

tenait le précédent record en 3 min.

transformés et deux pénalités.

b. Sète, 2-1 après proiong.

Martignes b. I.N.F. Vichy, 2-1.

A Montpellier:

LE SUCCES APPELLE LE SUCCES.



S. 11/2



Champion du monde des rallyes 1982, Audi prend un brillant départ pour une consécration en 1983,

Quatre Audi Quattro couronnées au rallye de Suède. Le succès est royal. Une seconde place très remarquée pour la nouvelle Audi 80 Quattre. Avis um amamum. 1" Mikkola-Hertz, 2º Blomqvist-Cederberg,

3º Lampi-Kuukkala, 4º Mouton-Pons.

Pour un savoir plus sur les raisons de ces succès, rendez, www dans l'un des 750 points de vente du réseau V.A.G. Volkswagen et Audi.

Δud

LATECHNIQUE EST NOTRE PASSION.

Les résultats

		_
	Bask	et-ball
	MONNAT DE III	
	gt-deuxième jourt Stade franc. Paris	iče) 122-101
"Limoges b.	Monato	85-77
"Amibes b.	Vichy	
*Caen b, P *Orthez b.		

Villeurbanne b. Clastement. — 1. Lingues, 58 pts;
2. Le Mans, 56; 3. Dense, 55; 4. Antibes, 53; 5. Tons, Villeurbanne, 50;
7. Stade français Paris, 46;
8. Caen, 43; 9. Avignon, 42; 10. Mo36; 11: Reims, Viely, 34;
13. Nice, 31; 14. Mulhouse, 28. 13. Nice, 31; 14. Mulhor

Cyclo-cross

CHANGE THAT DU SITE Le Serge Liberton a gagné, dimanche | février | Birmingham (Grande-Bretagne) | mondial | cyclo-cross. | Français Thevenard, Castoing II Malla pris respectivement 📕 septième, 🗎 quin

> Escrime SUCCES FRANÇAIS

DANS LE CHALLENGE DUVAL Français Frédéric gogge, dimanche 20 février, a Paris, challenge Gilbert-Duval fleuret finale finale dix touches à deux.

Football

CHAMPIONNAT DE Pressière division (Vingt-cinquième journée) *Nastes et Laval 0-0

Bordeaux et Bestin

Mulhouse et Paris-S.-G. *Monaco et Toulouse 0-0 Sochaux b. *Saint-Etleane 1-0 Auxerre et Metz

Classement. - 1. Nantes, 39 pts; Bordesux, 32; 3. Paris-S. G., Lens, Laval, 29; 6. Monaco, Sochaux, 28; 8. Brest, 26; 9. Namy, Agreere, 24; 11. Menen, Bastia, Tours, 22; 17. Saint-Etienne, Toulouse, 21; 19. Mul-

ouse, D | 20. Lyon, 18.

Describme division (Vingt-quatrième journée) Groupe A

Rennes b. *Guingamp 2-0
*Nîmes et Angoulême 1-1 es b. Limoges Racing Pl b. Alès 3-0 Angers b. Le Havre 4-0 Montpellier b. *Abbeville . . . 1-0 Nœux b. *Béziers 2-0 *Viry b. Corbeil 2-0 Chatesuroux b. *Libouras 2-0

Classement. - 1. Rennes, 38 pts; Nimes, 35; 3. Valenciennes, 34; 4. Racing Paris-1, 33; 5. Guin-27; 6. Angouleme, Le Ha-vre, 26; 8. Montpellier, 25. Groupe B

*Red Star b. 2-1 *Nice b. Gueugnon 1-0
*Cannes et Stade français 0-8 Grenoble b. Fontaineblean 20 Thonon b. Cuiseaux 20
Besancon b. Montceau 10 Dunkerque - Toulon remis Marseille - Martigues remis Classement. - 1. Nice, 37 pls; 2. Reims, 36; 3. Toulon, 34; 4. Mar-seille, 32; 5. Martigues, Dunker-

28; 7. Cannes, 26; 8. Greno-ble, 25.

49 = 57. Tennis TOURNOI DE MEMPHIS (315 000 dollars) Jimmy Connors a gagni, dimanche 20 février, à Memphis (Tennessee), le championnaz en en en en Etats-Unis, doté de 315 000 dollars de prix, en bottant en finale Gene Mayer, 7-5, 1-1 De demi-finale, Connors avait battu 1. 7-6, 7-6. Meyer, de son 1. qualiflé face fried. 7-5, 7-5, 6-1.

75 000 dollars de prix.

TO MIND DE VINA-DEL-MAR (75 000 dollars) Le Paraguayen Pecci a battu le Filliol, 2-6, 7-5, 6-4, en finale du tour-noi de Vina-del-Mar, doté de

Strain and Analysis and Add Jean St

はなからいか 投資機

All and the area of their mate.

MOTO

A berlandais Vi gagnent l'Em

PARTY TO THE PARTY CHANGE

or Married Married In Control

The state of the s

S. - Junian Be

্ : শং এই পাঞ্চী

.... Blube

ு உதுப் இவ்து கூடித்திர் இவ்து

no bat a so Aband

このまでは 大田田田

mirror (6) (8)

Andre Mi

and the state of

national gen der State Page

ATH

1 74/2/64

Ber ing Stank gas dwar to Sugar Program of Long 100 to 100 t

The same will plane de the same true county of Personal State of the section of VOLI lannes, dauphir

Sectionaries class to a de

Marketine at Lucope State State Come 200 Same de Canner en preste fifter a Parn des recommendation de la commendation de la commend Construct NA W Mos. Sale die water Suprige the freeden do to the tall appropriate and a suffere The state of the River

And the second s Total Affician rate & Total to the state of the state Mary gar, une see And the second of the second de itari lecas inte ics Connegs

" laurent Ti ' attaquam Suprement du mon irn: huttus Pea Car de l'équis Can in Hexago Europe des chats ch

fine de la compe de

The same and same and

. د مالاه ترادخ ديس

garagesta e

41.2.19

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

Marine Street Street

· is a second second

* resultats

MÉDECINE

MOTOCYCLISME

Le Néerlandais Van der Ven et K.T.M. gagnent l'Enduro du Touquet

Troisième du dernier Championnat du monde de cross en 250 centimètres cubes, le Néerlandais Kees Van der Ven, sur K.T.M., a gagaé dimanche 20 février, pour la deuxième fois consécutive, l'Enduro du Touquet. Les K.T.M. ont pris an reme places suivantes avec Gilles Lalay (2), John Fenkeldey Gilles Francru (4'). Plus de cent mille ont suivi cette étomante manifestation sportive, qui a marqué défaite des Japonais, Yamaha et Honda.

De notre envoyé spécial

ATHLETISME

Six meilleures performances françaises

eff fait la fédération d'athlétisme pour championnats en a 19 dimanche 20, performances sous halle l'Institut national in sport et l'éducation physique (INSEP).

La femmes a man particulièrement distinguées avar cinq

records. Après un concours le tirés, Maryse Ewanje-Epée, dix huit ans, et Sylvie Prenveille, vingt-quatre notamment franchi Les performances performances du politique performances de la marche le performance de la marche de la

Un seul record côté masculin : Aldo Canti, âgé de vingt et mas, a couru le 200 m en 21 sec. 62. Les jeunes ont néammoins montré quelques de la company de la couru le 200 m. Bruno Times sur 1500 m., Norbert de la longueur et Franck Versy de hauteur.

ces résultats semble le bon augure avant le championnats d'Europe en le qui en les 5 et mars pro-

BOXE

Jean Stock est mort

Dans la période faste des grands combais d'après guerre qui faisaient le plein – dix-huit milli – au Vel d'Hiv de Grenelle, Jean Stock, qui vient de mourir soixante ans, restera une figure de la catégorie des polds moyens. Sa force résidait dans une résistance exceptionnelle aux coups, qu'il prenait

ment sur la face, sur sans feinter ni esquiver. Mais t'es il préci-

de gagner, devant les « trois grands » de l'époque : Charron, Dau-thulle et Villement

thuille et Ville

Nous n'avons pas perdu le son troisième Pendant quatorse rounds, Charron s'était usé les poings contre le punching-ball humain. Il quinzième round, celui-ci, nullement épuisé, a la différence de son opposant, était parti à l'attaque, pour l'emporter par arrêt de l'arbitre l'C'est Sant seu la cruei privilège réceptionner Ray = Sugar = Robinson, toujours m Vel d'Hiv', pour son premier parisien, l' 27 novembre 1930.

K-O. L'arounds. Jean Stock, à l'origine docker à Conflans-Sainte-Honorins.

Sainte-Honorine, Manda d'être une brute: Manda le respect qu'a témoigna à la vieille gloire d'ings l'a guerre Edouard Tenet l'Issue d'un « l'ous rounds » au Central, gagné gentiment avec une générosité qui fit notre admiration. — 1 M.

VOLLEY-BALL

Cannes, dauphin du C.S.K.A. Moscou

Vice-champions d'Europe derrière l'inaccessible sportif central U l'armée (C.S.K.A.) Moscou, ng ans peine après avoir quitté française. C'un l'exploit réussi, 18, 19 février Parme, par les volleyeurs de l'Association sportive de Cannes, en poule finale de la Coupe d'Europe des lubs champions. Pour des raisons essentiellement économiques, les champions de Poloppe de Poumanie de Rulegrie et de P.D. 4

champions. rour aes raisons essentiellement economiques, les champions de Pologne, de Roumanie, de Bulgarle et de R. D.A. avaient déclaré forfais et année. L'A.S. Carra avait accédé à la poule finale en Maria de la la le C.S.E.P.E.L. Budapest.

Failgués physiquement pouvaient heureusement compter sur répétition.

de leurs mai internationnaux français, Alain Fabiani,

Jean Hornain et Laurent Till leur actuell recrue Hu-Conte, le meilleur attaquant l'équipe d'Argentine, seeme dernier chamionne du monde. En 3 sets (15-10, 16-14, 15-9), les

aernier championnat du monde. En 3 sets (15-10, 16-14, 13-9), les Espagnols étaient battus. Pour un coup d'essai, Jean-Marc Bl'ancien entraîneur de l'équipe le France, qui avait fait de le premier club de l'Hexagone qualifié pour la poule finale de la Coupe d'Europe le clubs champions, coup maître.

Grenoble u Sète, qui participaient (Belgique) poule finale de la coupe de la confédération (réservée aux pays d'Europe occidentale), ont pris respectivement les troisième et quatrième places derrière la Italiens de Modène de Néerlandais d'Orion.

and the second s

Le Touquet. - Sur les mille plus fanatiques moto les uns que les autres, deux cents seulement out gne d'arrivée au terme d'aud come de trois heures dans les sables et les d'Opaie. The étaient man là, les champions du Paris-Dakar : Hubert Auriol, Cyril Neveu, Serge Bacon, Patrick Drobecq. Tous n'ont Hubert Auriol, le vainqueur

ner au terme du permier tour; il une Barigo, moto qui a la particula-rité d'être fabriquée pu un français de Thouars (Deux-Sèvres). Un français, un moteur autrichien Rotax et une série de pièces qui en financein très européen

Patrick Drobecq Mandré Malherbe, ancien champion di monde de cross en 500 cm3, avaient du égaement renoncer.

Comme toutes les courses organisées par M. Thierry Sabine, qui est aussi le créateur du Rallye Paris-

1.65

 $q := \Phi_{h}^{-1}$

4.37

.

Dakar, l'Enduro du Touquet une course amateurs a professionnels. Interdit par décision du ministère la l'environnement parce qu'il mettait I mai les de la plage, l'enduro s'est pourtant d'imité normalement. Le maire P.R. de la ville, M. Léonce Deprez, a contourné l'interdiction en achetant la bande de sable de 16 kilomètres sur laquelle a été 🛌 🖫

Le ministère de l'environnement avait cependant attiré l'attention lies organisateurs un les conséquences, pour l'avenir de l'épreuve, qu'auraient, des part, la situation des communes partie du toire du littoral, d'autre 💷 🔚 manquements aux règles du la sécurité, après la mort l'an speciatrice

Cette fois les organisateurs ont tenu leur pari. fait un pres effort pour tenir les pectal nn balisage qui, dans l'ensemble, s'est per plus effirm que celui de l'année der-nière. - G. M.

auprès des médecins.

quì m radicalement

difié à 🕼 🌃 le rôle de l'hôpital 🜃 🗥

La fièvre qui a saisi, depuis quelques mois, le milieu de multipa hospitaliers

devreit pogée

lors du mouvement de grève, pour pour le mercredi 10 février le Monde du

17 février). Les praticiens de hôpitaux veu-

lent ainsi protester contre l'annonce, par le

ministère de la santé, d'un projet de statut

destiné à unifier leurs nombreux régimes

En vingt-cinq es le monde hospi-

collectives, la rareté im investissements étaient règle le progrès médical n'apparaissait malades que la malades que

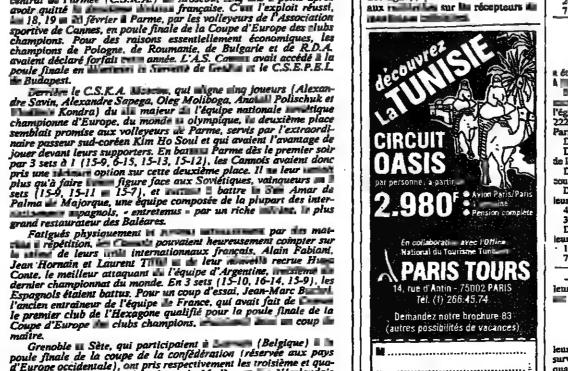
La réforme hospitalière, dite loi Debré, devait, 1958, profondémodifier sett situation : mecins dans les hopitaux, elle permettait was praticiens — I qui III concédait la possibilité de rece-voir des malades à titre privé dans le secteur public - de l'autre leur énergie à leur activité bospita-lière. Elle créaît les centres hospitalo-universitaires (C.H.U.) confirm ainsi aux praticiens une triple the soins, d'enseigne-te recherche, le plaçant sous le double medit le adminisfrittati de la situi et Si l'Alexation

Une situation inextricable

Ainsi s'ouvrait ce qui limili être considéré, par la plupart, comme la royale de la médecine : C.H.U. La consécration in la carrière devenait la nomination comme chef de man et professeur i nomiacquise une lill pour toute; le titulaire de ces fonctions insmovible. Pour parvenir à nommer un nombre croissant de responsables, la fut de man des services qui ne correspondaient pas toujours aux de et aux exigences théra-

Mais la 👬 hospitalière ne 🛌 se résumer à celle des C.H.U., structures privilégiées en moyens et en hommes. Bien plus hopitaux ge-raux, non universitaires, ainsi que les multiples établissements spécialisés (de psychiatrie, de rééduca-tion, de « long séjour » pour per-sonnes de la la poes, etc.). des chefs de service non « universi-taires » ceux-là, ainsi qu'un nombre devenu considérable d'adjoints, d'assistants, de vacataires non titulaires, etc. Beaucoup im médecins des hôpitaux généraux ont éli formés dans les C.H.U. et ont migrer e vers etablissements non universitaires, faute d'avoir pu

■ Le professeur Jean-Pierre Changeux lauréat du prix Wolf. -La fondation israélienne Wolf a décerné son prix scientifique I 👊 au professeur Jean-nam Changeux, professeur au Collège de France et du laboratoire 🍱 neurobiologie Miland I l'Institut Pastifiques, professeur Solomon H. Snyder (Etats-Unis) Sir James Whyte Mack (Grande-Bretagne), pour leur contributions aux result de sur le récepteurs



taient et qui III III III intentions exprimées par le gouvernement de « départementaliser » i hôpitaux i mode qu'ils expéditif.

AVANT LES GRÈVES PRÉVUES POUR LE 24 FÉVRIER

M. Jack Ralite précise que le nouveau statut proposé

aux médecins hospitaliers ne représente pas « une spoliation »

administratifs, projet qui ne leur apporte

pas, disent-ils, les garanties qu'ils escomp-

En déclaré 18 février Evry (Essonne) M. Jack Ralite, ministre de III

a whe mutation, un boule- qu'ils escomptaient. Ainsi les hopitaux généraux se sont-ils dotés d'un nombre croissant la politique sanitaire, son poids dans de médecins chefs de clinique nationale et son image que ou anciens internes de C.H.U. auxquels les muelles des hôpitaux Avant la seconde guerre mondiale

jusqu'en 1958, l'hôpital restait
non seulement la refuge des désespérés mais la missère sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missère sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missère sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon, de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon de la rélédit les la missères sociale, de l'abandon de la missère sociale, de l'abandon de les la plus difficiles de postes, en particulier aux pour des rémunérations symboli
Le dénuement matériel, la préde postes, en particulier aux échelons im plus élevés. D'où un engorgement that in C.H.U., où in less plus first am souvent privés de possibilités d'avancement. IVA aussi la multiplication ilui néraux, mi travaillent me ceux que le système hospitalouniversitaire n'a pu intégrer el ceux qui y IIII accompli land leur IIIrière, depuis leurs illium

du maigré du évolution peu des raisons essentiellement financières be hopitaux (universitaires ou non) restaient

Pour augmenter les
des médecins, les pouvoirs publics 7 and and supplé-mentaires, par exemple de appartenants - (de - rang A -, Irali placés sous la seule medie de la santé), un endre particulier pour les anesthésistes-réanimateurs, fois maturis parents pau-

Ainsi, au fil 🌬 ans, la situation est-elle devenue inextricable a explosive. D'une part, - la multiplicité die statuts; d'autre part, parce que la frustration de médecins se le plus en plus en plus vive. Bloqués dans leur militi 🛘 l'âge de quarante-cinq ans, - adjoints - à vie 📥 chefs de service desi la immercia a final pas toujours supérieure 🛮 la leur, les 🖦 hospitaliers des hôpitaux généraux ont manifesté un malaise grandissant, mental pu le fait

La texte relatif au nouveau statut ne représente pas sum spoliation contraire des ajouts 🖪

Le mouvement e grève sera-t-il forte-ment suivi dans les hôpitaux ? e organisade hospitaliers sont loin d'être unanimes dans leurs consignes. témoignent ainsi des qui surgi face 🛮 🖿 politique du gouvernement.

qu'à compétence équivalente, ils perçoivent il rémunérafort inegales par rapport les des responsables et que bail avantages milit (retraite a mainmam en ma de maladie) remaitre très inférieurs à ceux de la publique.

Deux intersyndicales

malaise a 🛍 ressenti par les pouvoirs publics depuis un certain nombre d'années. Déjà M. Jacques Barrot, alors ministre de la santé, avait souligné la nécessité, l'élection présidentielle, de parvenir détacher les grades (chefs : !!vice, par exemple) in fonctions effectivement assumées, c'est-à-dire responsabilités thérapeutiques.

L'une des premières l'une per exprimées par le gouvernement 👪 M. Mauroy fut, outre min dissocia-tion grade-fonction, d'unifier médecins hospitaliers. Tel public la 15 février, qui projet rendu aux carrières hospitalières (non universitaires) se fera par le biais d'un marant national. IIInyme. Le suite de maleire de C.H.U. – qui relève à Sandal avec l'éducation nationale - devrait ultérieurement ceiui praticiens attachés, cataires, temps partiel, de hôpi-taux. La médecins hospitaliers 🛋 améliorée, 🖮 que la situation de leurs

Comme nous l'indique respondant, dam l'Essonne, Patrick Desavie, - il - serait - avantageux, pour M médecins hospita-liers, a souligné, le 18 février l Evry, M. Jack Ralite, d'être inclus stricto man and la fonction publi-. notamment parce que leur carrière - compte la la durée leur formation - plus police que celle de la majorité des fonction-

Paco à ce perior, las arguellations hospitaliers, dont la multiplicité correspond Il l'enchevetrement de limit statuts et l'éventail des sensibilités individuelles. - intersyndicale - constituée en 1911 approuve, moyennant certaines réserves. orientations générales du ministère la santé, auquel elle reproche, néanmoins, mier was soulignent ses responsaoles, il 💶 difficile de savoir 💵 quelle mesure ce limit i l'opiand a gouvernement day son ensemble, M singulièrement celle du premier ministre et du ministre du budget. Deuxièmement. . Misent-ils, les implications l'inancières du projet et 📭 📟 sllence les transitoires qui hospitaliers actuellement en fonc-

En revanche, intersyndicale » s'est constituée à la veille même di jour où la latte du gouvernement a fail rendu public, le grève fernière, appelle grève février. Constituée d'une quantité d'organisations préeximant à ce mouvement, sile s'insurge le projet, le projet, parce que le dispositions fiinsuffisantes, illent responsables. Les membres de intersyndicale « s'interdisent dorenavani limbe demarche libres auprès in ministère in la MM restament leur plate-forme de revendications ».

Il 🖚 serait cependant 🎮 conforme d'opposer les deux e intersyndicales -, dans la me ul mus proches u till certains de leurs membres communs aux deux organisations. Le corns des cins hospitaliers qui, I l'exclusion hospitalo-universitaires, compte quelque onze mille cinq mem-bres, est-il en voie d'a atomisa-tion = ? De bien, an contraire, le mouvement du 24 février, parviendra-t-il à ressouder un cortain nombre d'éneraies

CLAIRE BRISSET.

CARNET

- Séverine Laure ont la très

grande joie d'annoncer la naissance de leur petite sœur

Nadège,

26 janvier 1111 à Washington
(D.C.), U.S.A.
Thlore Thierry et Véronique BAUDON, 6511 East Halbert Road, (M.D.) 20817 U.S.A.

- Hélène DELEBECQUEont la très grande joie d'annonces la naissance de leur fille, Mariène, in 17 House CHILL

Mariages ~ Yves BECK

Sandra PROPPER

ma le plaisir de faire part de leur mariage, qui a 20, rue Juliette-Lamber, 75017

Décès

- Le Père Bertrand-Marie, Robert BOYER, O.P., a été rappelé à Dieu, = 20 février 1983, a soixante-douze funérailles

23 vie, à 11 marci, en l'église tuelle de l'Annonciation, Paris-8t.

De la part :

Du Père provincial des dominicains de la province de France,

Du prieur religieux du souvent de l'Annonciation,

De et M= Quidet = eurs enfants,
48, impasse de la Pinède,
30000 Nimes,
De M. a. M. Boyer et de

- M. et M™ Bernard Schnapper et la la de faire part du décès de

104, boulevard de la Reine,

M= Pierre GAUJA,

leur mère et grand-mère, survenu le 18 février dans sa quatre-vingt-huitième année.

eurs enfants,

Marganance | Li marral 23 février, à Li i 45, en l'église Saint-Séverin, 3, rue des Imara-

Le Paleis Croutelle.

 M= Pierre Guirand, son énouse. M. Lucien Guirand, son frère,

Ét toute la famille ont la douleur de faire part du décès de

Pierre GUIRAND,

survenu la III février à Cannet.

Ses obaèques seront célébrées le mardi 22 février, II 8 h 30, en l'église Sainte-Geneviève, 174, rus Championnet.

- M. Albert Haddad et ses enfants, Ceiain,
M. et M. Gérard Sultan,
M. et M. L. L. Bultan,
M. Thérèse Haddad,
M. et M. Fernand Haddad,

M. et M. Claude Tapia, out la douleur de faire part décès leur épouse, mère et sœur,

Danielle HADDAD,

Seitan,
uno quaranto-quaire sas,
19 1983.
Les obsèques ont lieu ce landi
21 février 1983 Sarcelles (21, rue de ia Somme).

- Le lieutenant-colonel Valérien Ignatovitch et Ma, 👛 Françoise M™ Olga Ignatovitch,

Etienne, Anne, Claire Michel Igna-tovitch, ses petits-enfants, Les familles parentes e

font du rappel à Dieu, le 16 février 1983, de sa quatre-vingt-deuxième

M. Serge IGNATOVITCH.

Les obsèques samedi 19 février 1983, à 15 heures, I l'église de Landreville (Aube). 110, boulevard um Etats-Unis, 78110 Le Vésinet. 6, rue de la Gare, 10110 Landreville.

M= Léa Lepercq, son épouse, Christine et rande Khlat, ses
Et se petite-fille Marine

out la maleur d'annoncer le décès de M. Joseph-Charles LEPERCO,

le 18 Mirie Mall, à l'Am in soizantedix-huit , qui fait don son corps pour la recherche médicale.

Anniversaires

- En ce jour anniversaire du rappel à docteur J.-Jacques BOURGOIN, une pieuse m affectueuse pensée m demandée à ceux qui l'out manue m

- le quatrième anniversaire du rappei à Dieu M. Xavier LATTY. une plouse peasée est demandée a coux qui l'ont connu et aimé. Une messe sam des rée des l'inti-

- Il v a un an succombalt Roger ROBBE terrassé par une implacable mala-

Il est vivant est souvenit fidèle de ses amis et camarades. M™ Roger Robbe, Les Prés-Cantaux, MICH Sellen bester.

- En en Similari azairentin Si le mort de Marcel ROUFFLANGES, une pensée est demandée à tous qui l'ont comme et aimé.

anniversaires

- one mess. en l'église Saint-Sulpice, Paris-6°, le mardi 22 février, à 12 heures, à la

Colette VUILLAME.

chef de centre de sécurité sociale de la Mutuelle générale des impôts.

l'affection de sa famille ses nombreux amis le 22 février 1973.

reduction sur les insertions du · Carnet du Monde · , sont priés de joindre à leur and de texte une des dernières bandes pour justifier de cette qualité.

ÉTRANGER

Le F.M.I. pourrait accorder un crédit de I milliards de dollars au Brésil

🚛 l'annonce, 🛮 la fin 🛦 📗 semaine derière, d'une forte dé-valuation du cruzeiro LM %), le Brésil va tenter d'accroître 🚃 exportations pour pouvoir rembourser une dette extérieure importante 🖊 milliards de dollars, officiellement). En attendant, le F.M.I. pourrait corder au pag un crédit de milliards dollars.

Un accord the normaletaire en mun pour l'octroi au Brésil d'un crédit de li milliards il dollars. M. 👪 Larosière, directeur général du F.M.I., n'a hésité l faire un appel public un banques commerciales pour qu'elles maile au l vrir les crédits le les les de quoi, a-t-il dit, le le le pourrait pas accorder le Brésil l'aide le il

Au cours all landing jours, les négociations will banques merciales se sont heurtées i un obstacles, alors que, semble-t-il, m n'était mutrès loin d'aboutir.

La négociation en question sur quatre points ;

L'ouverture de manuel créde 4,4 milliards in a fam.

un Un international de fait de milliards in dollars in dettes nant li échéance qui mum li l'année Dour le remboursement desquelles W IN obtiendrait un WANT correspondant, remboursable en huit ans, avec 🛤 🕮 🛍 grâce 🖮 qua-

Le maintien 🚛 lignes 💷 crédit commercial II leur niveau le plus entre des 10 juin et 31 des 1982. Les banques, m cours de cette période renien essayé de diminuer la respectives de aut au final C'est redresser cette liliaties qu'on demande aujourd'hui aux banques de les rétablir à leur niveau le plus

dans l'ensemble prêtes I faire. Les en jeu de l'ordre de 9 1 10 milliards dollars

■ Enfin, le rétablissement tales, américaines, australia 7,5 milliards 👣 dollars.

En septembre, le Brésil affirmait ia Banque centrale, M. Langoni, qu'il ne solliciterait au l'aide de Fonds. Il avait également affirmé qu'il ferait face à au obligations de remboursement, ayant jusqu'au der-nier manuel espéré qu'il continuerait d'obtenir sur le marché internaespoir était nourri par num la un lune de la mail extérieure du Brésil est plus la malde que celle, par exemple, du Mexique, an ce man que la proportion de crédits il man terme | m nettement plus faible. Cependant, Brasilia dû, à son tour, après le Mexique et l'Argentine, frapper li la porte du moné taire. Le négocié avec banques comporte un illa nement Brasilia aurait voulu réputation de débiteur ponctuel.

PAUL FABRA.

MALGRÉ UNE AUGMENTATION DU CHOMAGE

Le gouvernement beige prév un redressement de la situation économique

De notre correspondant

Bruxelles. - Personne, certes, ne doutait depuis bien déjà que la barre le cinq mille chômeurs serait franchie. La Belgique avait encore échappé mauvaise nouvelle à la fin 📺 mois dernier. Or im statistiques étajeudi 15 février confirment que nombre 🔤 sans-travail s'élève 🛚 554. Encore ne s'agit-il que chômeurs complets indemnisés. Ici comme ailleurs, in chiffres dillem Liennent compte de certaines catégories de demandeurs d'emploi la situation quelque marginale, mais sestimé la plus d'une centaine

Le taux officiel de chômage s'élève à 12,2 % de la population active. L'augmentation nombre sans-emploi intervenue depuis
31 janvier (+ 12 IIII) au attribuée jeunes ayant lini leurs III - l'été dernier a droit, après 🍱 période d'attente réglementaire III six mois, aux indemnités

Ces perspectives plutôt inquiéministre, M. Martens, de faire preuve jeudi d'un relatif optimisme an mun d'une importante interven-

LA CORÉE DU NORD ÉPROU-VERAIT A NOUVEAU DES DIFFICULTÉS POUR REM-**BOURSER SES DETTES**

La Corée du Nord aurait demandé aux grandes Mall La comjaponaises d'ajourner de line ans et demi le remboursement 🟭 💴 milliards 🛍 yens (100 📠 💵 de dollars environ) d'obligations un total 🖿 💷 milliards 📶 yens arrivant à échéance.

Le journal japonais Nihon Keizai. qui fournit intil information, indique que la demande 🛮 📥 faite, par le président 🕠 la Banque 📖 📟 ciale de la Corée du Nord, présentants des créanciers japonais lors de leur récente visite Pyon-

La Corée III Nord IIII suspendu deux 🜃 🛭 remboursement de ses deites : en 1974 = 1979, Mais = décembre 1979. Pyongyang avait repris and versements.

Les créanciers 👪 la Corée du Nord III réunion d'urgence vendredi III février, mais n'ont pris de mesures concrètes. ils devraient 🖿 réunir à nouveau vendredi III février. - (A.F.P.)

interbancaires, autrement dit de crédits que les banques occidenen permanence aux banques brésiliennes. De la banques américaines presque le jours « faire la soudure » au profit 🔤 brésiliens, notamment profit des deux plus grandes banques qui appartiennent à l'Etat. Si, malgré princi-paux Etats-Unis prêts conclure un accord, certaines petites banques re-gionales américaines refusent enfaire, tandis que bansuisses du Moyen-Orient Au 30 juin dernier, le montant de ces milit interferment atteignalt 8,6 milliards M dollars. M estime qu'il suffirait d'un accord portant

tion dans le débat budgétaire au Parlement. Il wi vrai que, en coccasion, a de du gouvernement a

Lim Li mum du rapport, certes, m félicitent gouvernement façon expresse. Ils n'en confirment pas moint le bilan positif l'équipe m pouvoir depuis un per plus d'un an entend m prévaloir, après avoir appliqué assez résolument politique - rigueur qui pour pour de de réduire de 3,5 le revenu de particuliers.

Le d'han des paiements avec l'étranger a sul ramené en 1977 de 170 Milliards M francs beiges. Les sorties de capitaux n'ont plus 🚻 que 👫 🚻 milliards 💵 lieu 🛝 317. Le plus grand satisfecit accordé politique officielle entreprises pu rétablir leur puis-concurrentielle marinternationaux.

Ni la Banque ni le premier minispeuvent que ces reviredu chômage.

D'autre part. M. Martens a reconnu que, 🛍 🖿 profits 🖼 entreprises se ameliorés. celles-ci n'ont pas encore mum leurs façon sensible. le premier ministre a-t-il pris de souligner qu'à cet égard la la Belgique serait quand même meilleure que 📰 🛍 🖺 France et de l'Aliemagne, où 🖿 investissements I l'industrie, selon le rapport la Banque, ont

enregistré un de 7 Les gardiens de la belge fournissent au premier ministre l'occasion de que le processús de démantélement s'agirait-il pour les couches sociales im poursuivre la politique revenus III. - d'éviter à l'économie belge de nouveaux dérapages dans me couts de production relativement I ceux de 📰 . Si donc ■ ligne actuelle continue d'être suivie, en dépit in turbulences internationales qui influencent | pays d'une façon très défavorable, M. Martens affirme que = le reviremm de 1190 aura 111 alors U signe d'une véritable reprise ».

JEAN WETZ.

AFFAIRES

Le gouvernement examinera le 23 février l'avenir de l'industrie du téléphone

Un conseil interministériel de examiner le 23 février le dossier de la restructuration de l'industrie française du téléphone. L'avenir de la Compagnie générale de constructions téléphoniques, rachetée en 1982 au groupe L.T.T., et de ses sept mille cinq cents salariés est an centre du débat. Faut-il rapprocher cette entreprise de Thomson, de la C.G.E., la laisser indépendante ? Autour de ces questions un débat, qui a parfois pris un tour assez vil, s'est ouvert ces deraiers mois au sein du gou-vernement et de l'administration (le Monde du

Un rapport commun avait été demandé aux recteurs in la DIELI du ministère de la recherche et de l'industrie et de la DAII du ministère des P.T.T. sans se pronoucer ouver-tement en faveur de telle ou telle solution ; ce rapport constate toutefois qu'il n'y a pas de « solution minade ». Que l'on ratinche la C.G.C.T. à la C.G.E. ou à Thomson coûterait à peu près la même soume (de 1 ii Il milliards de francs sur trois aus) et poserait le même proplème de sureffectif.

Lors des dernières rémitons préparatoires su conseil interministériel, une majorité se

serait dégagée parmi les experts pour deman-der, avant que le gouvernement choisisse une solution, aux entreprises concernées des plans détaillés en fonction des diverses hypothèses

Nous avons demandé à M. Gérard Théry, qui a présidé pendant sept ans, de 1974 à 1981, comme directeur général des télécommunication, à la politique française des télécommunications, quelle était sa position sur cette nouvelle restructuration de l'industrie du

UN

de la fi

· y = 1 - 1 - 1

ALCOHOL:

THE REAL PROPERTY.

· Andread

14 ---

**** ST-

202 04

19 70 19

CONTRACTOR .

I MERCHANISM

da france

Luisa .

37 中央中央

Charles W

M = 32 16

g letter 👼

in the same

Town of the last

- Carrier I

3 mark 18 18 1

A ALLEGA

5 A. C. C.

terki za

BALKE, PA

14-14h 4

1.4

· TYNE

A SAME

BARTO.

STATE OF

-, -, -

CR AMOR :

10 5 7 7 7

A Boy Tile

Not the

31000

12 624

201

great to the first

104-11-5

The second secon

The second

Telephone in the second

graph of the Nation

5-12-25-7 (4-4) 4 (4-4) 42-44

Hubble of the State

Additional Programme

and the best of the second

Contract of the Parising

transplace of the

4:00

ment out to the sales.

100

Place

NATIONAL CONTRACTOR OF THE SECOND CONTRACTOR O

Mile Control of the Control The state of the s

All to the second

Section 1 Control of the Control of

THE PERSON AND THE PE

Part of the state of

Marie Jane Jane Jane

Market and the bases

181 m. 1 'S (S) all all \$1.

The state of the s

19.00

 $M_{q_{1},\frac{1}{2}}$

 $\frac{1}{4\pi}(g^{-\frac{1}{2}}, 2)$

April 2012

100

part of

The second section is

« Il faut éviter un nouveau Concorde », nous déclare M. Théry, l'ancien directeur général des télécommunications

la restructuration we trois phone : C.I.T.-Alcatel, Thomson II C.G.C.T. Le sort de la C.G.C.T. In my marry die Millen. Comment voyez-vous

- La C.G.C.T. we may entreprise la compétence est remarquable, dur la personnel et le équipes d'ingénieurs met 4 qualité, qui dispose M lignes M produits m de technologies intéressants, mais qui ne peut vivre seule. Pour survivre, il impératif qu'elle 🚃 📖 📥 l'un um à l'autre 🚛 deux groupes français de la téléphonie, mui les formes qui doivent permettre de maintenir sa personnalité. Il faut qu'elle puisso aussi, tout 🍱 suite, fabriquer un système temporel - licence. Le MT III im Thomson, ou le E 10 de C.I.T.

- MIN To MT 20 - MT 25 développés par Téumum ont pris in retard. Pensez-vous duire ces systèmes and an conditions raisonnables, sans accumuler de muteruz retards ?

 Si j'observe im phases de déve-loppement des systèmes de commutemporelle français HT 3) -MT-25 ou E 10 - E 12, je constate une complète il de dans les jusqu'aux Mim de mise en service. Les périodes de développement des systèmes E 10 et MT 20 sont parfaitement superposables. Il n'y a pas de surprise, et il n'y a pas de surprise, et il n'y a l'aujourd'hui douter du MT 20, plus en tout cas que nous n'avons douté, il y a deux mandre de l'autorité de l'autorit du E 10, Mill sa version de la Elo B.

Par ailleurs, li MT l' compense ce décalage la temps par l'égère supériorité technologique sur

Les entreprises par l'Exposition internationale l'In-agro-alimentaire qui se dra en Chine, du l'au 15 juillet, sont invitées I me l'am d'information le 25 février 1983, # 9 h 30, m Cen-Irançais du manue extérieur. Une mission préparatoire s'est ren-Im en Chine III III janvier au 5 février. Il mant que les Chinois demandeurs de matériels, voire 🖿 conférences techniques sur les industries in transformation in lait, de transformation = conditionnement 🛍 🕍 viande, 👭 poisson 🛍 📶 fruits diégumes, boulangerie, bis-Cuiterie, Confiserie, boissons, biotechnologie, appareils de contrôle. (C.F.C.E., 10, d'Iéna, 75783

Parm - Tél. 505-30-00). • Exportations pour la - 27 millions III bouteilles Mr vendues I l'étranger 1982, 4 24 millions l'année précédente. Les exportations reprée quart de la production du cru Alsace. Le premier client étranger l'Allemagne féla Belgique et Pays-Bas. Les Etats-Unis arrivent en septième poachais in forte hausse.

COURS DU JOUR

2,9190

2,8396

2,5670

14,4090 3,4080 4,9170

fin de matinée par une grande banque de la place.

6,7778 5,5390 2,9150

2,8230

2 5640

14,3920

3,4920 4,9110

Scan. Yes (189) ...

F.B. (100) . .

L(1 900) ...

Les équipes d'ingénieurs 👪 la C.G.C.T. The Thomas and Law deux de groupe I.T.T. Elles se connaissent, elles 📖 développé ensemble un système spatial, le Machine & m and vraiment M difficulté, même plutôt un

- L'industrie française . la deux systèmes temporeis. Ils sum tous les deux très bons. Il n'y a dans le monde que cinq systèmes tempo-rels : celui d'A.T.T., un cher, in cher i celui in cher i Nippon Electric 🗷 celui 🛍 la firme dienne Northern Telecom, en plus des deux français. systèmes an M im abandonnés, soit ne fonctionnent encore.

- Peut-on III permettre 💏 garder deux groupes français de téléphonie, alors que l'on des alliances internationales, comme A.T.T.-Philips?

~ Faudrait-il, parce - General Materi et Toyota viennent de s'asso-cier aux Etats-Unis, de l'aumé-Luciani de façon interación de Renault et Peugeot 1

- Soyons clair. ∏ g a mass masstions, and du mique ou quasiment dominant, ... au contraire. maintien de deux pôles à peu dequilibrés pouvant conclure cun in allamas avec des groupes dire Im Statut d'entreprises nationalisées les empêche

maritam de lain umantia. = Si le gouvernement décide en préservant l'autonomie le la C.G.C.T., la faire fabriquer par celle-ci, sous licence, le système E 10 de C.I.T., il la lipso facto la constitution, I month d'un seul pôle de téléphonie

» Une little aurait une portée incalculable. Contrairament croit généralement, l maintien de pôles plus d'autonomie aux industriels par rapport à leur client principal, in P.T.T. Il permet in mieux résisaux die - souvent illégitimes - de u client public d'imposer des name abusives, de transformer matériels par l'administra-tion matériel franco-français inexportable.

- la France a pris, en quelques sur li international, c'est justement parce qu'il y 🛎 🗪 🌬 poles. Là où l'un mande, un il wall toujours mieux disposer de plu-

- Mais le marché intil m

C'est vral, mais si le marché du téléphone, aujourd'hui, plutôt en régression, celui tion, lui, et le plus beau marché sum fin de siècle. La communica tion, c'est-à-dire la téléphone, plus l'ordinateur, plus la télévision, plus optique. Est-ce le manu Constituer un E.D.F. . . communication?

- Il faudra bien développer M nouveaux systèmes de com-

Rep. +ou Dép. - Rep. +ou Dép. -

+ 485 + 370 + 325

+ 370

+ 370 - 128 + 610 - 680

+1240 + 915 + 910

+1010

+1095 - 849 +1615 -2150

SIX MOIS

+ 985

+1085

DEUX MOIS

+ 390 + 280

+ 325

+ 325 - 410 + 555 - 800 + 229

LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

+ 229 + 165

+ 175

+ 170 - 45 + 285 - 289 + 155

TAUX DES EURO-MONNAIES

Ces pratiqués sur la interbançaire des devises nous sont indiqués en

UN MOIS

185 120

130

+ 145

+ 150 - 180 + 260 - 375

mutation généro-que cela fortune. Ni C.G.E. ni Tanan n'en um capables seuls.

- Ca, de préparent le faire un Concorde téléphonique un bien le installer un crépine pour pomper des subventions ou des crédits d'études, c'est-à-dire, en 📶 🖩 donner plus de pouvoirs l names manufic Dlus simples.

Regardons & l'étranger. C'est Prison la capacité il manager la technologie qui compte. Pourquoi l'ex-British Post L'Illian in industriels britanniques ont-ils englouti sterling dans le système X, système anglo-anglais, dépassé technologiquement alors qu'il dan à pare né? Pourquoi l.T.T. a-t-il dépensé plus de l'milliard de dollars en sept ans développer un système l'2
qui est nettement port au MT 20 et an E 10, et dont il le mette définitivement au point? Pourquoi, au contraire, Modern Telecom n'a-t-il dépensé que 300 millions de dollars maliens en six ans pour lopper le sys-tème SL, qui fait partie des cinq mondiaux? Il y a les industriels qui réussissent, il y a ceux qui ratent. Les industriels français ont gagné,

Maintenant, si l'on veut qu'ils gagnent aussi le pari des systèmes suivants, il faut les laisser jouer et

conclure, en mail de la inténécessaires. - Lesquelles ? Les alliés

potentiels ne sont per légion. - En 1979, un grand accord a faiill se réaliser entre la C.G.E. et Philips sur le téléphone. Ce le éga-le cas en 1971. Contrairement à ce qui a été dit. la gouverne-1979, très favorables i un il accord. Philips were voulait, je crols, cet accord, ou en tout cas voucais, C.G.E. Thomson. Un tel accord roste done, à mon avis. Si Philips Thomson envisapar exemple de coopérer les domaine les magnétoscopes, comme je l'al lu récemment les les colonnes 🍱 🚾 journal, um dans l'électronique grand public, pour-quoi ne le feraient-ils pes le téléphone, dont les techniques vont associer la T.V. et l'écran.

» han cela a ca qu'un exemple. La compétition un être très results et je pense qu'avant comme c'est déjà le cas, de nombreuses firmes de l'industrie du téléphone, et pas des décrocher.
D'autres, comme le canadien ou le français Jeumont-Schneider, vont prospérer. Il aura beaucoup de bons accords à faire. C'est pourquoi I vaut mieux, si IIII est leur volonté, laisser deux industriels fran-cais de la télécommunication plutôt

JEAN-MICHEL QUATREPOINT.

Aux Pays-Bas

Des dirigeants d'une filiale du Crédit lyonnais sont soupçonnés de faux en écritures

De notre correspondant

filiales de la banque sama finances. Slavenburg, imi environ trois quarts comments acquises par le Crédit lyonnais, fin 1888, ont fait l'objet de perquation policières vendradi 18 février.

Rotterdam 🟜 département chargé connés de faux en écritures. Il auraient, min la justice rotterdamoise, permis que ile clients ouvrent all comptes - in frame dentités.

Lors l'heure in fermeture, des policières un fall irruption dans le siège social de la banque à Rotterdam et dans des filiales de Dordrecht. Des dossiers de l'administration ont été saisis - au cours de ce qui ressemblait à un coup de main », selon un employé al à Rotterdam.

Ces derniers mois, les activités de Slavenburg avaient min l'exember 🛋 🕍 presse néerlandaise et nombre de publications ont la direc-tion d'avoir mand millions florins en = argent mit », purque le vent le man de de la pour en

Le parquet de Rotterdam, chargé 🗈 coordonner l'enquête, a fait savoir perquisitions n'avaient pour objectif de saisir. de l'argent noir.

Le journal télévisé néerlandais, cependant, a indiqué que la justice cherche 🗀 liens 💳 🛏 🗀 🚃 Slavenbourg et des scribile commerciales douteuses, notamment fue le domaine la la spéculation immobilière, 📓 drogue et la pornographie.

L'enquête devra démontrer 🖬 des mandats d'arrêt doivent im délivrés. Slavenburg a pu rouvrir ses portes lundi 21 février, ce qui fait dire i e que e nombre i clients pourraient m profiter pour retirer argent noir.

Les recherches font suite à la rédaction d'un rapport par le service renseignements fiscaux à l'inten-

Amsterdam. -- Le siège social i tion des ministres de la justice et des

Apparemment, l'action a Mil préparée après que trois responsables de la filiale de la banque i Amsterdam soupçonné de faux en écritureseurent été manual par la justice Selon le dirigeant du parquet de fin III Come action judiciaire a del alliquida la réaction de l'arresdia la fraude, certains tation de deux directeurs d'une dirigeants de Slavenburg soup-immobilière l Amsterdam, prode de fraude leade Selon le ministère public à Amsterdam, auraient immili ane bonne partie il hom gains illégaux chez Slavenburg. Parmi dirigeants is la banque longuement par la justice en manuel gérant de la comptabilité lumina a le directeur de la filiale

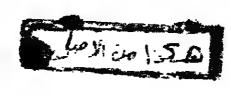
RENÉ TER STEEGE.

UNE MISE AU POINT DE LA MAISON-MÈRE

Le Comme lyonnais a réaf-firmé dimanche 20 février, • sapleine confiance » dans sa filiale néerlandaise, la banque Slaven-

La banque nationale francaise, qui 18 78 du capi-tal de la banque Slavenburg, indique avoir pris connaissance 💵 ministres des l'acces et de justice des Pays-Bas, illi laquelle « les enquêtes en cours ne concernent pas la banque Sla-venburg — cerpersonnes -. Le Crédit lyonnais de également muniqué de la Banque centrale Pays-Bas, qui exprime • sa conflance I banque Sla-

= Après s'être informé auprès des autorités néerlandaises 🖿 l'objet et du déroulement 🕍 ces , le Crédit Lyonnais réaffirme sa pleine conflance ['efficacité des mesures prises depuis sa prise de participation if y a deux ans et des banque Slavenburg -.



ere le 23 février te tëlëphone

ر و مونعور

La nous déclure M. Thery **Recommunications**

CAN DE WARE IN -Part of the same o Me . Herstine

MATTER BE I 10 to 清明 表 产品中心 MANUFACTURE STATE OF THE STATE An an a statement Carpora I all a Primaria at Martin, Inc. Providence of the Sanda Carter Anni the second contract of The instruction of The state of the s THE REAL PROPERTY. MARKET BENEFIT Creek 12

海安部美元2000年115 Production of the second The second second PARTY MALLON AND The state of the second **第一部中华** A Marie Mari The same of the sa 10 to and the state of

with a same filliage to Creating **de seuscommes** de faut en éctie

The second manufacture and a second A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

MAN STATE THE STATE OF THE STATE OF

The second section in A Company of the party of the p The same of the sa The second secon de liaison interministérielle pour la lutte contre les trafics coopérative de travail intéri-The state of the s maire vient de se constituer dans le quartier du Sentier à Paris, avec des ouvriers pakistannis, et avec l'appui des pa-trons de la confection. Une pre-

Métro Sentier. Rue du Nil, rue d'Aboukir, rue de Cléry. Des en-The state of the s seignes aux consonances yiddish graphic survivience gas ou méditerranéennes. Soldes, demi-soldes, fins de séries. Modèles griffés ou dégriffés. De 10 heures à 17 heures, une acti-Contract to the second vité intense, un incessant va-et-THE RESERVE AND THE PERSON NAMED IN vient entre les camions de livrai-

> Derrière son comptoir, Mimi Pinson vend des jeans, mot américain dérivé de notre rustique « bleu-jeannette ». Elle porte la mini-jupe et ressemble, avec ses yeux noirs cousus de cils courbes. à une almée du désert. Mais dans l'arrière-salle, changement de décor. Les grisettes d'autrefois sont remplacées par des ouvriers étrangers, parfois clandestins. Dans la rue, d'autres immigrés attendent de louer leurs services aux fabricants et grossistes qui leur proposeront n'importe quelle besogne pour n'importe quel salaire. Des travailleurs - an noir ».

son et les boutiques de mode. Ici

bat le cœur du prêt-à-porter pari-

confection, an gros ou en détail.

Sur l'initiative de la Mission

main-d'œuvre, une société

mière solution au douloureux

problème de l'emploi clandes-

Place du Caire, ils sont là dès 8 heures, par n'importe quel temps. Tous sont d'origine pakistanaise. Leur communauté, installée dans le quartier depuis 1980, compte environ deux cents travailleurs, généralement de bon niveau. Une partie d'entre eux occupaient des emplois qualifiés

commerçants, kinésithérapeutes, etc. avant de le quitter pour des raisons économiques, voire politiques. Mais aucun n'a le statut de réfugié : ils sont entrés en France clandestinement, en passant généralement par la Belgique, lorsque la Grande-Bretagne et la R.F.A. ont instauré des quotas pour la main-d'œuvre étrangère. Entretemps, ils ont bénéficié de la procédure de régularisation exceptionnelle, et se trouvent en possession de ritres de séjour et de travail. Ils n'en ont pas moins échoué, après beaucoup d'autres, dans ce quartier. La plupart ne connaissent que leur propre langue, ou l'anglais. Ils ont aussi transposé, place du Caire, leur mode de vie artisanal.

 Chez nous, dit l'un d'eux, sur le « tchoke », c'est-à-dire sur la place du marché, tous les corps sien : deux mille ateliers de de métiers sont représentés : vitriers, maçons, serruriers. Quand quelau'un a besoin d'un ouvrier. Il va au . tchoke ». On marchande un peu et on conclut l'affaire. .

Pour 10 francs l'heure

De même, place du Caire. L'activité des gens de la confection exige de nombreuses manutentions - chargement, déchargement, rangement des robes et des balles d'étoffe - que complique l'exiguîté des rues avoisinantes. Avant, explique l'un des Pakistanais, M. Mohammad Afzal Bhatti, le travail de débardeur était assuré par les chauffeurslivreurs des marchands de tissus en gros et par des immigrés marocains employés souvent par des trafiquants. A partir de 1980, les chauffeurs-livreurs, de plus en plus syndiqués, ont abandonné

dans leur pays - instituteurs, leur activité de manutention, et les taches pénibles ont été laissées aux immigrés. A la même époque, nous sommes arrivés dans le quartier. » Le recrutement de cette main-d'œuvre docile, taillable et corvéable à merci, a continué. Il a même dépassé les frontières du Sentier, puisque l'on vient à présent de toute la région parisienne pour embaucher des manutentionnaires. Selon les Pakistanais, le volume des demandes se répartit à 70 % pour les patrons de la confection, à 25 % pour leurs clients et à 5 % pour les donneurs d'ouvrage extérieurs au quartier. Ces travaux, effectués illégalement, sont payés en espèces à la journée, à la demi-journée et même à l'heure. Et la modicité des rémunérations défie l'imagination : de 10 à 20 francs l'heure

> Selon un rapport de M. Laurent Benveniste, charge d'études par la Mission de liaison interministérielle pour la lutte contre les trafics de main-d'œuvre, il y a là un problème moral. La misère a poussé ces immigrés à travailler sans aucune converture sociale, à accepter des conditions de logement scandalouses: c'est à plusieurs qu'ils s'entassent, parfois avec femmes et enfants, dans de petites chambres de bonne. L'espoir de trouver un emploi stable les aide à tout supporter. L'espoir, mais aussi une solidarité extraordinaire : tons les salaires sont mis en commun. L'homme qui a gagné sa journée partage avec celui qui n'a rien gagné. - De l'emploi des Pakistanais en dehors de toute légalité, ajoute le rapport, résulte aussi un manque à gagner pour l'URSSAF qui peut être évalué à 150 000 F par mois. •

Pour mettre sin à cette situation, les ministères intéressés, en accord avec le patronat du Sentier - enfin conscient qu'il faudra bien un jour vider l'abcès du travail clandestin, - out étudié, ces derniers mois, un projet de coopérative ouvrière de prestations de L'Association pour une solution

UNE COOPÉRATIVE D'IMMIGRÉS DANS LE « SENTIER »

Place du Caire : le « tchoke » des Pakistanais

aux problèmes d'emploi clandestin (ASPEC) s'est constituée des la fin de l'an dernier, sur l'initiative de la mission interministérielle, avec l'aide surtout du secrétariat d'Etat aux travailleurs immigrés. Elle rassemblait des travailleurs pakistanais regroupés dans la C.F.D.T. par M. Afzai Bhatti, qui est l'un de leurs dirigeants. C'était l'antichambre de la future société coopérative ouvrière de production (SCOP), dénommée Coopération et emploi. qui vient de recevoir le coup d'envoi. Il s'agit d'intégrer cette dernière à une SCOP de travail temporaire, déjà en activité dans le quartier de la place d'Italie, la 50ciété ETIC, liée par convention avec le ministère du travail (mission pour l'emploi). Selon son directeur, M. Georges Hébré, la société ETIC - partage tous ses bénéfices entre ses intérimaires. garantit une juste rémunération et s'attache à supprimer les inégalités sociales, juridiques et économiques trop souvent engendrées par le travail temporaire ».

Une formation alternée

Le principal obstacle à la disparition de l'emploi clandestin dans Sentier résidait dans le caractère saisonnier de la mode : l'activité du secteur s'amplifie considérablement du 15 février et du 15 octobre. La formule retenue vise à faire alterner, vraisemble-

ment une semaine sur deux, un travail de manutention et des stages d'alphabétisation, puis de formation, rénumérés, débouchant, à terme, sur une réintégration au marché classique de l'em-

- Un tel cycle, déclare M. Benveniste, aurait un effet favorable sur le contenu du travail des êtrangers. Car, dans le cas du Sentier, aucune solution traditionnelle ne peut être retenue, puisque les besoins temporaires de main-d'œuvre, dont la variation dans le temps est connue, excluent le recours aux entreprises de travail temporaire classiques, tout autant que les contrats à durée déterminée. Il vaus mieux, par conséquent, recruter sous contrat de durée indéterminée. en comblant les périodes creuses par un développement de la pluriactivité, et par des périodes de formation .

Patrons et syndicats favorables

Avantages pour l'État : une récupération des charges sociales et fiscales. Et pour les entreprises : une souplesse d'utilisation de la main-d'œuvre, une meilleure gestion prévisionnelle.

Le patronat s'est déclaré favorable à l'opération. L'un de ses représentants dans le quartier. M. Daniel Ruby, président du groupe Mode Expansion (200 entreprises), s'est engagé à collaborer à une enquête ouverte auprès de deux mille petits patrons, afin de déterminer le nombre de manutentionnaires susceptibles d'être employés à plein temps.

Le montage financier de l'opération serait convert par diverses subventions, notamment au titre

des E.I.L. (emplois d'initiative locale), pour un montant global de 2 millions de francs : les frais de formation scraient assumés par le Fonds national de l'emploi et par le Fonds d'action sociale. Une subvention initiale de 1863 000 francs - representant le versement pendant trois mois d'un salaire de 3 000 francs aux deux cent sept travailleurs de la SCOP - est prévue pour la seule masse salariale, compte tenu que les Pakistanuis seraient d'abord employés à mi-temps.

Les syndicats ouvriers, traditionnellement hostiles au travail temporaire, semblent approuver le projet en raison des garanties assurées par la SCOP. Pour M. Jean-Claude Davidson, secrétaire général adjoint de l'Union départementale C.F.D.T. de Paris. - la SCOP sera ce qu'on en fera : le principal est que certains verrous soient tirés . Entre autres : la non-rénumération du capital, la redistribution totale des excédents de gestion, directement ou indirectement sous forme d'actions de formation, la limitation de l'échelle des salaires, l'actionnariat obligatoire et automatique après la période d'essai, et, outre les conditions restrictives imposées par la loi aux entreprises utilisatrices, le contrôle du prix de revient. Selon Mile Abbou - une jeune femme expert-comptable, future directrice de la SCOP, ~ les coopératives de main-d'œuvre peuvent constituer un atout contre les formes atypiques d'emploi. Pour sa part, M. Benveniste estime qu'il s'agit en sin de compte d'une approche nouvelle du problème des travailleurs clandestins. La formule pourrait même être étendue aux zones rurales ou montagneuses, où la durée de l'emploi précaire atteint dans certains cas neuf à dix mois.

JEAN BENOIT.



CONJONCTURE

FORTE BAISSE EN JANVIER DE LA CONSOMMATION DES MÉNAGES

La consommation des ménages en produits industriels a nettement baissé en janvier (- 5,2 %), revenant de 20,66 milliards de francs en décembre à 19,58 milliards de francs. La baisse est surtout importante pour les immatriculations de voitures neuves. Hors automobile, la baisse est de 3,30 % en un mois.

[Cette statistique est importante dans la mesure où elle assonce peut-être une période au cours de laquelle la ètre une période au cours de laquelle la consotumation va stagner (le pouvoir d'achat du revenu disposible des mé-nages a baimé de 2 % entre le début et fa fin du deuxième semestre 1982). L'excellente tenue de la demande auto-mobile l'année dermière pourrait ne pas prolonger en 1983, et le taux d'épargne remonter légèrement après avoir haimé.)

· L'indice de la production industrielle a enregistré un léger tassement en décembre 1982. Il s'est établi à 127 contre 128 en novem-bre, et 131 en décembre 1981 (base 100 en 1970). Selon l'INSEE, ce tassement est dù au ralentissement de la production dans la sidérurgie et dans l'industrie automobile qui enregistre l'effet de la cinquième semaine de congés payés.

• RECTIFICATIF. - Dans l'article consacré à la réforme bancaire et intitulé - Un président militant . il convenzit de lire à la fin du second paragraphe: - patron de la Banque régionale des Vosges jusqu'à

Selon l'O.C.D.E.

LA FRANCE A EMPRUNTÉ 14,5 MILLIARDS DE DOL-LARS EN 1982 SUR LES MARCHÉS INTERNATIO-NAUX.

La France a emprunté, en janvier, 1,640 milliard de dollars, révèlent les statistiques financières mensuelles de l'O.C.D.E. Les émissions internationales obligataires ont fourni 1,509 milliard de dollars. S'y sont ajoutées les émissions classi-ques d'obligations à l'étranger pour 74 millions de dollars et les prêts bancaires internationaux à moven et long terme pour 57 millions de

Ainsi, la France a été. avec les Etats-Unis (1,67 milliard de dollars), le plus gros emprunteur en janvier, devant la Suède (1,57 milliard) et le Canada (930 millions).

En 1982, toujours selon les statistiques de l'O.C.D.E., la France a emprunté 14,5 milliards de dollars sur les marchés internationaux 16,7 milliards en 1981), contre 26.5 milliards aux Etats-Unis et 15,3 milliards au Canada.

[M. Mauroy avait - formellement démenti - que l'endettement de la France ait augmenté de 25 milliards de dollars en 1982. Notre collaborateur Christophe Hughes a estimé, dans le Maade daté 21-22 février, que la France a lancé l'équivalent de près de 23 milliards de dollars d'emprants à l'étranger en 1982, certaines opérations privées - étant difficilement décela-bles et des prêts étant conclus directe-

Près de trois cent mille « livrets roses » ont été ouverts au cours du seul mois de janvier 1983

leton télévisé « Dellas », a encore frappé, et les pouvoirs publics qui se sont directement inspirés des fras-ques de la famille Ewin pour axer leur campagne publicitaire en faveur du « livret rose » (« Le livret d'épargne populaire, ce n'est pas un puits de pétrole mais c'est une grande idée pour les petites économies ») ont tout lieu de se réjouir d'avoir choisi pour emblème d'une idée généreuse la caricature du capitalisme triom-

Au 31 ianvier, les sommes déposées sur le livret d'épergne populaire, le fameux « L.E.P. » lancé en juin 1982 avec, comme principale disposition, un complément d'intérêt lié à l'inflation, ont représenté un montant de 12,96 milliards de francs, en augmentation de 5,3 milliards sur les quelque 7,6 milliards de francs col· lectés à la fin décembre 1982.

D'après les estimations réalisées par le ministère de l'économie et des finances, cette progression en un seul mois correspond à la création de 300 000 e livrets roses » supplé-mentaires qui viennent s'ajouter aux 1,7 million de livrets ouverts durant le second semestre de l'année dernière. Les principaux bénéficiaires de cet accroissement sont les réseaux de la Caisse d'épargne, qui ont ou-vert à eux seuls 43,1 % des livrets d'épargne populaire à la fin janvier et de la Caisse nationale d'épargne (dans les postes) avec un pourcen-tage de 15,6 %, le solde (41,3 %) étant réparti entre les autres collecteurs d'épargne (1).

A vrai dire, cet gassaz besu succès » du « livret rose », comme on le qualifie rue de Rivoli, n'est du qu'en partie à l'intense campagne

J.R., l'abominable héros du feuil- publicitaire lancés sur les ondes et dans les journaux par les différents

réseaux de collecte, laquelle n'a commencé à faire sentir ses effets qu'au début du mois de janvier. qu'au deput du mois de janven. Jusque-là, le L.E.P. a surtout tiré parti de remous créés autour de la décision — annulée par la suita — d'abaisser de 8,5 à 7,5 % la rémunération du « livrat A » et des mesures annoncées dans la foulée à la mijanvier en faveur du « livret ross ». Le plafond applicable au livret

d'épargne populaire avait slors été relevé à 20 000 F, ce qui avait pour effet d'abroger les tarmes de l'arrêté du 28 mai 1982 qui instituait un double plafond de 5 000 F pour la 1 130 F pour les personnes redeve-bles en 1982 d'un impôt sur le re-venu inférieur ou égal à ce montant.

Enfin, ces dispositions qui prévoyaient le reconduction du système de déclaration sur l'honneur mis en personnes qui ne seraient pas en me-sure de produire des justificatifs de leur situation fiscale précisaient que le taux d'intérêt du livret d'épargne populaire n'était plus systématique ment calqué sur calui du livret A (ac tuellement de 8,5 %), mais déter-miné par arrêté du ministère de l'économie et des finances.

Pour l'instant, ce taux de rémuné ration du « fivret rose » est égale-ment fixé à 8,5 %, et il comporte toujours un complément d'intérêt lié à l'évolution de la haussa des prix au cours de l'année. Paradoxalement les personnes qui ant auvert un L.E.P. en 1982 n'ont pas bénéficié de cet avantage, dans la mesura où le gouvernement à retenu comme point de départ du calcul de cette « indexation » la date du 1° juin, qui marquait la création officielle du livret d'épargne populaire.

Or, au cours du second semestre 1982, la hausse des prix en France n'a été que de 3,25 % — en raison du blocage des prix, - soit un pour-centage inférieur au taux de rémuné-ration de 8,5 % retenu en bese an-

SERGE MARTI.

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

INTERBAIL

Le conseil de surveillance s'est réuni le 14 lévrier 1983 sons la présidence de Monsieur Jean Martineau et a examiné les comptes arrêtés et présentés par le

Durant l'année 1982, la société a socepté 17 nouvelles opérations de crédit-bail immobilier pour su montant de F 99 340 000 hors taxes. Le volume glo-bal des engagements d'Interbail, élargie et diversifiée du fait de l'absorption d'Actibail et de Sicomur atteint mainte-nant F 2 458 302 024 hors taxes.

Ce patrimoine est composé de 349 opérations de crédit-bail immobilier pour F i 995 103 901 hors taxes et 72 opérations de location simple pour 72 opérations de location simple pour F 463 198 123 hors taxes. Le montant des recottes hors taxes excainé au titre de l'exercice 1982 s'élève à F 395 984 897.

Interbail a enregistré dans l'année F 9 309 500,71 de plus-values du fait des mouvements de sorties et d'arbitrages intervenus dans ses actifs. Le bénéfice net après F 86 000 000 d'annortissements s'établit à F 116 321 488,17 et le bénéfice distribushle à l'arbitrage distribushle. le bénéfice distribuable à F 129 643 569,75. Les mises en réserve et reports de toute nature atteignent F 27 130 000.

Il sera proposé à l'Assemblée générale ordinaire, convoqué pour le 25 mars 1983, la mise en distribution d'un dividende unitaire de F 29, assorti d'un avoir fiscal de F 0.88, suit un dividende circle de F 20 88, suit un dividende circle de F 20 88.

Ce dividende sera servi aux 3 735 481 actions qui, en raison de la ré-troactivité de la fusson an le janvier 1982, composent le capital social an 31 décembre 1982 et sera mis en paiement à compter du 11 avril 1983 sur présentation du coupon nº 16.

valeurs réalisables

Le Conseil d'administration qui s'est réuni le 15 février 1983 a arrêté les comptes de l'exercice clos le 31 décembre 1982. Les revenus dispribuables permettent de proposer à l'assemblée générale des actionaires de fixer le dividende de l'exercice 1982 à 8 056,74 F par action, payable le 18 mai 1983 contre remise du coupou n° 1, sous réserve d'approbation par ladite assemblée.

Ca coupon sera payable aux gui-chets des sièges, succursales ou agance en France de la banques Pa-ribes, de la Caisse centrale des ban-ques populaires et des Banques po-pulaires, et à la Caisse des dépôts et consignations et chez ses préposés.

December 22, 1982

CAISSE NATIONALE DE L'ÉNERGIE

GAZ DE FRANCE : Obligations 5 % 1964

Les intérêts courus du 1e mars 1982 au 28 février 1983 sur les obligations Gaz Les interets courus du 1" mars 1982 au 25 tevrier 1983 sur les obtigations Gez de France 5 % 1964 seront payables, à partir du 1" mars 1983, à raison de 25 F par titre de 500 F nominal, contre détachement du coupou nº 19 on l'estampillage du certificat pominatif, après une retenue à la source donnant droit à un avoir fiscal de 3 F (montant global : 28 F). En cus d'option pour le régime du prélèvement d'impôt forfaitaire, le complément de prélèvement libératoire sera de 4 F, soit net de 21 F.

Ci-après, sont rappelées les séries d'obligations sorties aux tirages autrèreurs :

Amort. 1966 : Série « K »; Amort. 1968 : Série « C »; Amort. 1970 : Série « H » : Amort. 1972 : Série « A » ; Amort. 1974 : Série » D » ; Amort. 1976 : Série « J » ; Amort. 1978 : Série » G » ; Amort. 1980 : Série » B » ; Amort. 1982 :

GAZ DE FRANCE: Obligations 8,50 % février 1972

Les intérêts courns du 16 mars 1982 au 15 mars 1983 sur les obligations Gaz de France 8,50 % février 1972 seront payables, à partir du 16 mars 1983, à raison de 38,25 F par titre de 500 F nominal, contre détachement du coupon m° 11 ou estampillage du certificat nominatif, après retenue à la source domant droit à un avoir fiscal de 4,25 F (montant global : 42,50 F). En cas d'option pour le régime du prélèvement d'impôt forfaitaire, le complément de prélèvement fibératoire sera de 6,37 F, cet un cas d'a 21.25 F. soit un net de 31.88 F.

Le paiement des coupons et le remboursement des titres sont effectués sans frais aux caisses des comptables du Trésor (trésoreries générales, recettes des finances et perceptions), à la Caisse nationale de l'énergie, à Paris, 18 bls, rue de Berri, ainsi qu'aux guichets de la Banque de France et des établissements bancaires détignés ci-après :

(1) Au 31 décembre 1982, la Caisse d'épargne avait ouvert 35.1 % des L.E.P., les postes 14,9 %, le Crédit agricole 30,8 %, les banques populaires 1.2 %, le Crédit mutuel 4,9 % et les banques de l'Union Européenne, Banque de l'Indochine et de Suez, Caisse Centrale des banques populaires et soutent les banques populaires, Société Centrale de Banque. Crédit Lyonnals, Société Générale, Banque Nationale de Paris, Banque de Paris et des Pays-Bas, Crédit du Nord, Crédit Commercial de France, Crédit Industriel et Commercial et banques affiliées, Société Générale Alsocienne de Banque,

ÉNERGIE

Un marché en danger

(Suite de la première page.) L'annonce, samedi 19 février, de la décision de Lagos a néanmoins causé un choc. La hâte mise par le pays africain et surtout l'ampleur de la baisse annoncée ont pris de court les milieux spécialisés. En prenant ainsi les devants, le Nigeria accroît des prix du pétrole et complique singulièrement la tâche de ses parte-naires au sein de l'OPEP. Il sera désormais beaucoup plus difficile aux pays membres de s'entendre sur une baisse concertée, assortie de mesures permettant de préserver ce prix. face à une demande incertaine.

pays pay pays. Sept des treize pays de l'OPEP étaient, selon le Financial Times, prets à s'entendre sur une baisse d'un peu plus de 10 % du prix du brut de référence, l'- Arabian light - saoudien, qui serait ainsi passé de 34 dollars le baril actuellement à 30 dollars par baril.

c'est-à-dire un plasonnement de la

production et la fixation de quotas

La décision nigériane rend ce projet caduc. Les bruts nigérians, d'excellente quali té ont toujours eu des prix supérieurs aux bruts du Golfe. de qualité moyenne.

Le Nigeria, en fixant un prix de trente dollars par baril pour ses meilleures qualités oblige les pays du Golfe à fixer un prix de référence inférieur compte-tenu des différen-

LE GOUVERNEMENT ITALIEN VA FINANCER LE SURCOUT **DU GAZ ALGÉRIEN**

Le conseil des ministres italien a approuvé, samedí 19 février, l'octroi une subvention publique de 540 milliards de lires (2.7 milliards de francs) pour trois ans à l'ENI (Ente Nazionale Idrocarburi), pour aider la compagnie pétrolière d'Etat à supporter le - surcout politique de son contrat gazier avec l'Algérie. L'accord entre l'Etat et l'Algérie, signé le 27 septembre 1982 au niveau ministériel, portait sur la vente de quelque 12 milliards de mètres cubes de gaz naturel algérien par an à l'Italie pendant vingt-cinq ans au prix (base 1982) de 4,41 dollars le million de B.T.U. (British Thermal Unit) (1).

Ce prix avait été jugé trop élevé par les opérateurs italiens du contrat, la SNAM, une filiale du groupe ENI, qui chiffraient le prix du gaz naturel sur le marché interieur italien à 3.61 dollars le million de B.T.U. au dernier trimestre 1982.

La subvention décidée par le gouvernement correspond à une aide de 0.40 dollar par million de B.T.U., sur la base de 10 milliards de mètres cubes par an environ. Cette décision devrait permettre assez rapidement le démarrage des livraisons, le gazoduc reliant les gisements algériens à l'Italie à travers la Tunisie et la Méditerranée étant prêt depuis un an. - (A.F.P.)

(1) 1 million de B.T.U. = 293 kilo-

tiels existant actuellement, le prix de référence de l'OPEP devrait s'établir à 28.50 dollars par baril par bon nombre de responsables eude référence de l'OPEP devrait s'établir à 28.50 dollars par baril (soit une baisse de 16 %). Or, l'Arabie Saoudite milite depuis des mois pour que les différentiels existant entre ses bruts et les bruts africains

soient augmentés. L'accord au sein de l'OPEP sur un prix de référence abaissé de trente dollars était déjà difficile, nombre de pays opposants de l'Arabie Saoudite argant de l'inutilité de cette baisse - son effet sur la de-mande pétrole devrait être à court terme insignifiant – et de ses dan-gers. Un accord sur la base de 28,50 dollars, ou moins si l'Arabie Saoudite maintient ses exigences sur les différentiels, apparaît pour heure problématique.

Les risques de dérapage sont extrêmement importants. Comme le Nigéria, qui a voulu prendre de vitesse ses partenaires afin d'éviter de se trouver lié par un accord général qui lui aurait été sans doute moins l'avorable, d'autres pays membres pourraient être tentés de - prendre acte . en fixant tout de suite les prix qui leur conviennent, rendant ainsi à chaque fois plus hypothétique un accord général au sein de l'OPEP. La pratique généralisée de rabais au sein de l'organisation aggrave les risques de surenchère à la baisse, débouchant inévitablement sur une véritable guerre des prix.

Les risques

transactions mondiales, - pourrait réagir brutalement. Jusqu'à présent, les prix officiels, même réajustés à la baisse - cas de la Grande-Bretagne. - restaient supérieurs aux prix du marché libre : le brut de la mer du Nord cotait, en sin de semaine dernière, 29 dollars par baril, contre un prix officiel réajusté de 30,50 dollars. Le marché libre, où, dans l'anticipation d'une baisse générale, ces transactions som réduites au minimum, ne risquait donc guère dans ce cas d'être gravement affecté par les modifications des prix officiels. La baisse nigériane et les réactions qu'elle suppose au sein des au-tres pays de l'OPEP changent tout. Mais une nouvelle chute des cours sur le marché libre risquerait d'acdiminuer ses tarifs. Et le Nigéria a clairement fait comprendre qu'il s'alignerait désormais immédiatement sur toute nouvelle reduction dentaux. des prix du pétrole de la mer du

Tant que dure l'incertitude, les compagnies petrolières sont de plus au début de janvier.

Faut-il s'effrayer d'une telle perspective? La baisse des prix du pétrole, a déclaré dimanche le secrétaire d'Etat américain, M. Shultz,

ropéens, en France notamment. In-discutablement, une diminution contrôlée et relativement modérée des prix serait favorable aux pays occidentaux, dont elle allegerait la facture extérieure, atténuant du même coup les pressions inflationnistes. Elle serait, pour les mêmes raisons, également favorables aux pays en voie de développement non producteurs de pétrole. Elle pourrait ainsi favoriser la reprise mondiale qui s'amorce, voire accentuer la décrue des taux d'intérêt. Pour les compagnies, elle permettrait peutêtre de relancer à terme la demande et de rentabiliser le secteur du raffinage, très mal en point.

Du côté des pays producteurs de pétrole, enfin, elle arrangerait pro-bablement l'Arabie Saoudite qui, seule au sein de l'OPEP à respecter les tarifs officielsn, a vu sa production réduite au minimum; les com-pagnies américaines rechigneraient à acheter le brut saoudien 4 à 5 dollars au-dessus du prix du marché. Accessoirement (?), une baisse des prix affaiblirait les pays les plus hos-tiles au royaume whahabite au premier rang duquel l'Iran, exclusivement dépendant de ses recettes pétrolières pour financer la guerre qui l'oppose à l'Irak, alliée de l'Ara-

Remède miracle, sous certaines conditions, la baisse des prix pour-Enfin, le marché – où s'échan-gent au jour le jour un bon tiers des si, trop rapide et mal maîtrisée, elle mettait en faillite les pays producteurs les plus pauvres, comme le Mexique, le Nigéria, voire le Vene-zuela ou l'Indonésie, entraînant, de ce fait, une déstabilisation majeure du fragile équilibre financier inter-national. Une diminution trop accentuée des prix du brut risquerait également de rendre non rentable l'exploitation des champs pétroliers les plus récents et les plus coûteux, notamment en mer du Nord ou aux Etats-Unis. En dessous d'un prix de 25 dollars par baril par exemple, la mise en exploitation de champs comme celui d'Alwyn en mer du Nord, risque de devenir problematique, de l'aveu même de la société Elf-Aquitaine. Enfin, une chute trop forte des prix risquerait de remettre culer à nouveau la Grande-Bretagne en question le développement des énergiers alternatives (nuclèaire, charbon, etc...), voice les efforts d'économies d'énergie des pays occi-

La marge de manœuvre est donc Nord. L'amorce d'une « spirale à la étroite. Une fois de plus, tout repose baisse » serait alors inévitable. sur l'Arabie Saoudite, principal producteur de l'OPEP, qui, avec ses alliés du Golfe a, jusqu'à présent, réincitées à poursuivre le déstockage servé sa position. Doit-elle annoncer qui, depuis plusicurs semzines, a fait une baisse immédiate et unilatérale. tomber leurs achats - et, en consé- et de combien? Doit-elle attendre quence, la production - au plus qu'une ébauche de consensus se débas : 14 à 14,5 millions de barils par gage au sein de l'OPEP ? Attendjour pour l'OPEP actuellement, elle qu'effrayés par les perspectives contre 19 millions de barils par jour de la baisse en spirale qui s'amorce, les plus récalcitrants de ses parte-naires viennent à Canossa? Rarement sans doute, l'OPEP a-t-elle été aussi pres de la rupture.

VÉRONIQUE MAURUS.

All these bonds having been sold, this announcement appears as a matter of record only

NEW ISSUE

THOMSON

THOMSON - BRANDT INTERNATIONAL B.V.

40,000,000 ECUs 12 1/2% Bearer Notes due 1987

CREDIT LYONNAIS

BANQUE NATIONALE DE PARIS

RREDIETBANK INTERNATIONAL GROUP

ALGEMENE BANK NEDERLAND N.V. BANQUE INDOSUEZ BANQUE PARIBAS

BANQUE BRUXELLES LAMBERT S.A. BANQUE INTERNATIONALE A LUXEMBOURG S.A.

CREDIT COMMERCIAL DE FRANCE MITSUBISHI BANK (EUROPE) S.A. SOCIETE GENERALE WESTDEUTSCHE LANDESBANK GIROZENTRALE

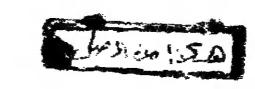
COMMERZBANK KLEINWORT, BENSON LIMITED NEDERLANDSCHE MIDDENSTANDSBANK N.V. SOCIETE GENERALE DE BANQUE S.A.

AMKO INTERNATIONAL BANK GUTZWILLER, KURZ, BUNGENER (OVERSEAS) HANKVEREIN BREMEN AL BANQUE DU BI NEI UX S.A. BANQUE GENERALE DU LUXEMBOURGS.A. BANQUE NATIONALE DE PARIS (LUXEMBOURG) S.A. BANQUE PARIBAS (LUXEMBOURG) S.A. BANQUE DE PARIS ET DES PAYS BAS BELGIQUE S.A. BANQUE DE L'UNION EUROPEENNE BANQUE WORKS BERLINER HANDELS UND FRANKFURTER BANK CAISST DES DEPOTS ET CONSIGNATIONS CAUSSE D'EPARGNE DE L'ETAT BANQUE DE L'ETAT CITICORP CAPITAL MARKETS GROUP CREDIT DU NORD CREDIT GENERAL S.A. DE BANQUE CREDIT EUROPEENS.A. LUXEMBOURG CREDIT INDUSTRIEL D'ALSACE ET DE LORKAINE CREDIT INDUSTRIEL ET COMMERCIAI DAIWA EUROPE UREDITO ITALIANO DEN NORSKE CREDITBANK (LUXEMBOURGIS.A.

ISTITUTO BANCARIO SAN PAOLO DI TORINO FINANCIERE DEWARY S.A. KREDIETBANK N.V. NEDERLANDSE CREDIETHANK N.Y. THE NIKKO SECURITIES CO., (EUROPE) LTD NIPPON EUROPEAN BANK S.A. PETERBROECK, VAN CAMPENHOUT & Cir.S.C.S. ORION ROYAL BANK SOCIETE GENERAL E AL SACIENNE DE BANQUE VERGINS-LIND WESTBANK YAMAKCHI INTERNATIONAL-(EUROPE)

Irrevocably and Unconditionally Guaranteed by

THOMSON-BRAND.



MARCHÉ ELI -590 CHADARE

Manager Wil and the latest to the second 13.50 gr Bear

-

1.27

7120

- The . " Can 548.74 FE - 4147 F 1 20 JE CO

开电影 Sec. 100 - 10 **经市场公司**(1417-1596) 10 Tal. 15 48

建节20002511201159 #2 313*1.41 61# Signate with the 10000 and warm's its also garda teleperat a se THE PERSON AND ADDRESS OF THE PERSON ADDRESS OF THE PERSON AND ADDRESS OF THE PERSON ADDRESS OF THE PERSON AND ADDRESS OF THE PERSON ADDRESS OF THE PERSON AND ADDRESS OF THE PERSON ADDRESS OF THE PERSON AND ADDRESS OF THE PERSON AND ADDRESS OF THE PERSON ADDRESS OF THE PERSON AND ADDRESS OF THE PERSON A

SIDRE LAND M. 雪球连接 化二苯代酶 ENGAGE AND THE CA STATE OF STATE OF

LA VIET 1.5 milion

CONTRACT SERVICE MET NATIONALE NOISES 2007 DENS Notae in the imp

105.5 Fee 119,0 314 PERSONAL DE CHANGE See 12. 1 der 1992. COMMAN THE MOSETAR . 12.3 SEU DOLLAR A YOK 212 6 212

1

Coppe Coppe

2000年 2000年

100 PM 100 mg

Rechat net

And the second AVIS FINANCIERS DES

n.

P-2

4...

45.

. .

plant.

ite -Section of the Control of the Contro Ş.,....

Committee of the second Better words of the Control of the same The same of the sa For For

N TO CHARLES To Marine Marine And the same of th The state of the s The state of the s A STATE OF THE PROPERTY OF THE 新の大学の大学をある。 またか まっちょう A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O

-2 200 Service American THE PROPERTY OF s the same CARGO ME TALLES . Sea STATE OF COMMERCE STATE OF STREET

The Total Control

The same and

Control of the second The same of the same of the A Commence of the second Service of Manager The second secon を表現を表現である。 を記述を表すった。 とのでは、またできる。 とのでは、これできる。 A STATE OF THE STA

阿林·斯·斯·斯尔·西·

Salar and Salar and A MINISTER AND A STATE OF 0.1, 100,000 i.e. (2)

Strand Stranger Commence (Co.)

建筑 由至初于决于 * * *

1.00

COMP AND CALL STREET

THE MICHELES TO VE TO

Mary Yanging manana. GOLDEN STREET والمالية المالية A COLUMN TO SERVICE STATE OF THE SERVICE STATE OF T Fire the same of t heen white

The second

開催機能を表する現立とでいることです。

機能を運動するものからなっていいいいいい

MARCHÉS FINANCIERS BOURSE DE PARIS

BILAN HEBDOMADAIRE DE LA BANQUE DE FRANCE

Principeux poetes sojots è v lan milions de francs)	
ACTIF	Au 10-2-1983
1) OR of CRÉANCES SUR L'ÉTRANGER	339 435
Or	247 087
ger	10 923
Avences se Fonds de sta-	68 354
bilisation des changes	13 10 9
 CRÉANCES SUR LE TRÉSOR , dont : 	5 850
Concours an Trisor public 2) CRÉANCES PROVENANT D'OPÉRATIONS DE REFI-	0
MANCEMENT	203 462
4) OR ET AUTRES ACTIFS DE RÉSERVE A RECEVOIR DU	84 421
FECOM	69 425
S) DIVERS	6 151
Total	624 330
PASSE	
1) BILLETS EN CIRCULATION	175 917

2) COMPTES CRÉDITEURS

3) COMPTE COURANT DU TRÉ-SOR PUBLIC 4) COMPTES CRÉDITEURS DES

EXTÉRIEURS

AGENTS ÉCONOMIQUES

ET FINANCIERS

Comptes courants des éta-blissements astreints à la constitution de réceives

5) ECU A LIVRER AU FECOM ...

5) RÉSERVE DE RÉÉVALUATION

dont :

LES INDICES HEBDOMADAIRES **DE LA BOURSE DE PARIS** DESTRUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

ł	ET DES ETUDES ECONOMIO		•	F
J	indices construes de hote 100 a	n 1449		Ŀ
ł			70.57	Ē
١		11 fév.	18 tev.	5
ı	Volume franç. à revenu variable	-	-	Ē.
1			973,2	ĥ
-1	Valours étrangères	2574,B	2174,1	ľ
ĺ	Base 100 : 29 décembre 15	72		L
ı	Valours franç. à revenu veriable	125.8	128	h
ı	Valsurs étrapgirée			ĥ
1	Bean 100 : 31 décembre 19			Ľ
1	SEM 140:31 DESMITS 13 Indice des valours françaises	MI L		ľ
ł	å rav. var. &ann 100 an 31-12-1591)	108.6		Ė
1			3,601	E
١	Pigroins-Energie	36,3	84,1	G
1	Mitalargis	85.3	23.5	
ı	Chimie	102,4	102,1	988
-1	Bigger, rant. corety., trav. publica	102,7	100.5	F
ł	Constructions mécaniques	96,1	97,9	F
1	Matérial électrique	128.8	129,6	ľ
1	Automobile et accessoires	98,2	98,3	1
4	Industr, de consets, nos alim.	125,8	126	ı
-	Agro-almentairs	128	128.7	ı
1	Distribution	36,8	87,4	Ł
1	Transports	114,5	117,B	ı
- 1	Services	119,6	120,9	ı
- 1	Aggregated	100	100,8	ŀ
1	Banques	133,6		1
	hamobiler at forcier	115	118,6	þ
- 1	investissment at portefecille	714,5	116	ľ
	Bene 100 : 28 décembre 1	990		h
1	Valoura françaiste à revenu line (%)	100.A	100.5	k
	Emperants d'Etat (*)	100.7		ŀ
	Emprunts garantis et assimilés (*)	100.4		1
	Sociétés (*)	100.5		Ġ
1				M

Base 100:31 dicembra 1972 Empranta gerantis et assimilia (*) ... 80,3 Socilisis (*) 95,7 | COMPAGNE DES AGENTS DE CHUNNE: | Bone 100:31 dicembra 1981 | Artois | AL Ch. Loire | 29 | 28 | Ausmedin-Rey | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 | 13 50 COMPAGNE DES AGENTS DE CHANGE

DES AVOIRS PUBLICS EN OR 288 979 7) CAPITAL ET FONDS DE RÉSERVE 2 298 8) DIVERS 12 190 Total 524 330 LA VIE DES SOCIÉTÉS

9 765

14 709

第740

16 258

64 761

EPEDA-BERTRAND-FAURE. — Le groupe a réalisé l'année dernière un chiffre d'affaires consolidé de 1,88 milliard de Iranes, en augmentation de 36 % environ sur les 1,38 milliard de francs de l'exercice 1982, étant entenda que les chiffres de 1982 tiennent compte des ventes du baggiste Delsey incorporées à compter de 1º invier 1982. du la janvier 1982. du la janvier 1982.

Pour sa pert, le société mère a enregis-tré un actroissement de 14,2 % de son chiffre d'affaires, l'equel a atteint 541,3 millions de francs en 1982 contre 473,9 millions pour le précédent exercice.

BANQUE NATIONALE DU EOWEIT. — Cet établissement bancaire,

INDICES QUOT		
(INSEE, base 100 : 31	dic. 1962	D.
	17 fev.	18 fév.
Valeurs françaises	105.5	165.9
The state of the s		****
Valours étrangères	1102	11172
C- DES AGENTS D	E CHA	NGE
(Base 100 : 31 dic.	. 1982)	
•	17 fee.	18 fév.
to the schools	1067	
Indice général	200,7	10-60
TAUX DU MARCHÉ	MONE	TAIRE
		19 1/4 C

considéré comme la plus importante – et la plus ancienne – banque du Koweit, a ouvert une succursale dans la City, le cen-tre d'affaires londonien.

CREDIT INDUSTRIEL D'ALSACE ET DE LORRAINE – Les participa-tions financières et les filiales à l'étranger du Crédit industriel d'Alsace et de Lor-

18 FEVRIER Comptant % %d, de nom. compon Cours prec. 18/2 Demer cours Émission Fras nci. Cours, préc. **VALEURS** VALEURS VALEURS VALEURS 7 25 43000 99 164 50 290 135 131 500 114 110 6. N. Almique 63 20 63 50 B. Régl. Internet. ... 359 359 Berlow Rand 81 82 Bell Ceneds 43500 99 161 SICAV 133 140 509 Navig, (Nat. de) National National Gougis 171 75 163 95 219 13 209 19 249 51 238 29 296 45 283 02 Actions France
Actions Investors
Actions silections 209 82/ 207 49 218 01 190 95/ 441 57 232 30 1110 06/ 719 06/ 241 80/ 815 30/ 318 50/ 281 52/ 58500 82/ pe Gesten . . . Investris: Plus

	4 1/4 % 1963	101 60	1 835	Descar-vegativ	300	203	ACDE GUOVE	81	22	Styroor	148 10	148 90	Actions selections	4
	4 1/4 % 1963 Emp. N. Eg. 6 % 67 .	113 50	4 323	Div. Rég. 7.4.C (L) .	120	178 30	OPB Parcias	96 20		Bowater	24 70		Audificanci	J
	Emp. 7 % 1973	9290		Didor-Bottin	270	275	Centerry	87	88 90	150WZEF		41 30	A.G.F. 5000	
и.	Emp. 8,80 % 77	106 10	6 558	Dist. Indoction	251	250	Onem-Desyroice	120	120	British Petroleum	41 BD	41.30	Acting	
и,	9,80 % 78/93	25 10	5 961	Drag. Trav. Puls.	196	190 30	Pelas Nouventin	291	291	Br. Lambert	283	****	Abuf	
							Pens-Orieans	93 10		Caland Holdings	86	****	ALT.0	
3,2	8,80 % 78/86	85 30	1 654	Duc-Lamothe	183	186			95 10	Canadian Pecific	305	300	Amenase Gestion	
4.8	10.80 % 79/94	87 20	4 971	Dunley	5 20	€ 75a	Pert. Fin. Gast. Inc	170	• • • • •	Cockerti-Ougra	14.50	14 50	Wildige Speak	1
_	13,25 % 80/90	26 30	9 475	Eaux Bass, Victor	941	932	Pani-Cnim	150	152	Comings	378	370	Bourse-Investors	1
- 1	13,80 % 80/87	98 40	4 764	Educ Vissal	590	590	Partié Marcon	75		Commerchank	475	****	Captainus	1
8	13,80 % 81/99	89	1 323	Form	1637	1632	Pries Wonder	110 40	101 0	Courtmids	10 05		CONFIGURE	1
1.5	16.75 % 81/87	106 35	7 434			482	Poer-Hedrick	240	240 10	Dart. and Kreft	600	600	Constituen	1
-,-	16,20 % 82/90	106 20	1542	Economats Centro	481			180	175	De Seers (port.)	68 60		Cortexa	4
				Electro-Banque	215	223 60	Porcher			Dow Cheracal	Z80	260	Creditate	1
	18 % jun 82	104 08	11 178	Decum Finance	328	326	Profes Tubes Est	7 10	1.40	Orescher Berk	510	530	Cross mace	4
8,8	E.D.F. 7,8 % 61.	133	1062	Eff-Antargez	180		Progrant ex-Lun. P.	37	37	Femmes d'Asi	64	75 d	Déculeur	1
4.1	EDF. 14,5 % 80-92	96 60	9510	ELM Lablanc	530	579	Providence S.A	299	298	Finoutraper	183	,,,	Drougt-France	
3.5	Cls. France 3 %	172.30		Entrades Page	174	175	Publicis	665	840			0 27	Drougt-lovestes	1
2,1	CHB Begges jams. U.Z.	59 30	2 087	Epergne (B)	1206	1205	Reft. Soud. R	175	179	Finsider	0 25		Drougt-Sécurét	
0.5	CNB Paribes	99 30	2 087				Researts Indust	100	101	Foreco	23	19 0	Energia	
	CNB Sue	99 30	2 087	Epergne de Franco	248	248	Ricolds-Zax	125	124 10	Gán. Beigupan	227	225 10	Epercount Seas	4
7,9	C16 pay, 82	99 20	2 087	Epeda-RF	740	740	Recen	45	124 10	General	315	316	Epargua Associations	4
2,6	and being the			Escaled-Monage	265	275				Glass	180		Epergoe-Croiss	4
8,3				Eurocom	390	391	Right (Ld)	10 70	****	Goodyna	260	264	Epergne-trobaty	
6				Europ. Accomd	38	38	Rochecortaise S.A	65 50	67	Grace and Co	381		Epergraphitm	4
3.7			1	Eterne	225 20	225	Rocherte-Corps	17 50	17 20	Grand Metropolism .	49	50	Epargee-Oblig	4
7.4				Felia Patri	900	900	Rosano (Fiz.)	99	S1 20	Gulf Oil Careda	102 20	100 80	Epergre-Une	4
7.B						200	Fourse et Fils	80	60	Hartebeast	720	715	Eptryne Value	
0.5	VALEURS	Cours	Demier	Ferro, Victor (Ly)	160		Respector S.A.	355	264	Honeywell inc	790	.,	Euroca:	
	17420110	pric.	COURS	Files-Fourties	3 50		Sice	35 50	201	Ноодочел	53 50		Euro-Consumo	
8,0		-		Finalers	78	77	SAFAA	33 05	42 20d	L.C. Industries	330	334	Financière Provie	
8,2				FIPP	90 20					irc. Min. Cham	340		Foncier investige. ,	4
8,6	Actifique (abl. conv.) .	188		Feats	232 50	232 50	Selfo-Alcen	164	166	John Washura	900	900	France-Garantia	
	Acxers Peogent	49	47 10a	Focup (Chile, east)	1530	1530	SAFT	134	132	Kubota	12	12	France-Investme	4
	Acthel	167	170	Foncise (Cir.)	142	142 10	Saverept at Brice	120	124 20	Lemma	229	229	FrObl. Incast.)	
	A.G.F. (St. Cent.)	342	345		57 70		Sant-Rephall	82	80	Mannagement	522		France	
0,5	AGP. Vb	3190	2318	Fonc. Agache-W		91.10	Sains du Mid	225	226	Maria-Spancer	29 50	29 50	Fructidor	4
0.7	Agr. Inc. Madag	58	59	Forc. Lyonnain	1220		Santa-Fé	147	150	Midsend Benk Ltd	46	45	Fructifrance	·ł
0,4	Air-inchestrie	14 50	-	FORCERS	106		Sattern	36	54	Mineral-Ressourc	105	110	Fructiver	• j
n	Alfred Herica	56 40	67 50	Forgas Guengman	12 75		Severage 0/0	81	81	Nat. Nederlanden	464	450	Gest, Renderment	
	Alloheops	395	394	Forges Stresbourg	125	125	SCAC	190 50	190 50	Normale	181 80	182	Gest. Sel. France	
6.0				Fougerolle ,	139	139	Selier-Lebienc	190	190	Claretts	15 40	15 20	Hausertana Oblic	1
	André Rospilles	53	51 a	Frace LARD	108 50	108 50	Sergie Houseup	132 10		Paidoed Holding	161	150	IMS.L	1
1,1	Applic Hydraul	240	235	France (La)	428	425				Petroline Canada	1001		Indo-Sust Values	1
	Arbei	52	50.80	Frankel	137 90		SEP. M	81	79 50	Plan inc.	630	818	ind traction	
	Artois	274	293 50	Fromegares Bel	383 50		Serv. Egup. Vitt	28 80	28	Phones Assurance	35 30		interobilig.	1
	At Ch Lois	29	28				Sci	52 10	51 50	Presis	7 30	B 40d	Intersoluct France	1
M,B	Austracket Ray	13 50	13 50	From PRenard	183 50		Scotal	173	170	Proceur Genebie	980	972	intervaleurs Indust	
3,8	Bain C. Mosaco	79	81	G4#		680	Setza-Alcatel	500	559	Reach Cy Ltd	25 90		irvest Obligature	
8,8	Barama	405	352 70	Government	491	492	Sinvin	112	112 10	Roines	821	817	Invest St-Honoré	1
6,2				Gaz at Easis	801	200	Sch (Plant, Hereige)	140 10	138 30	Robeco	671	867	Laffitte-cri-tature	1
0.3	Benque Hypotis. Eur.	320	320	Geovern	134 80		Simmoo	320	321	Shell fr. (port.)	57		Leffete-Extension	
0,7	Stancy-Quest	315	327 60	Gêr, Arra, Held	36.30					S.K.F. Alpienoleg	160	165	Latita France	
6,6	B.N.P. Intercoma	82	80 10	Gertand (Ly)	557	557	SMAC Actiroid	157	157 10				Latings-Othin	
17,6	Bénédictine	950	960			4.0.0	Solal financiate	325	326	Sperry Rand			Latinto-Rend	
2,9	Bon-Marchi	75	75 10	Gévalot	53	53	Softs	157	159	Small Cy of Can	177		Latina-Tokyo	
	Boris	364 40		Gr. Fin. Constr	138	140	Soliconi	268	294 80	Schlomain	175 50		Lyngs portriagile	• 1
11,1	Bree, Glac, Inc.	400	400	Gds Moul. Corbed	113		S.O.F.I.P. (M)	90 50	90 20	Sud. Allumettes	194		Mondai Invetess	1
13,2				Gds Moul. Pars	240	242 50	Sairsa	515	620	Terrest	308 10			
	Cambodge	138	133	Groupe Victoire	381	362	Scorei	248	245	Thom EMI	61		Morece	
	CAME	96				115				Thyseen c. 1 000	218	1	Men Obigation	
	Companon Bern,	175	175	G. Transp. Ind.	113		Souther Autog	107 50		Torty polust, inc	13 70	13 55	Natio Epergrap	
2,3	Capyt, Paging	175 30		Hard-U.C.F	44 10		SPEG	92	91	Visite Montagne	500	590	Nation-later.	
	Carbone-Lorrains	43 30		Hutchinston	20 10		Spectrum	173	176	Wagona-Lits	280	285	Name Placements .	- 1
_	Cartaci S.A	53	8	Hydro-Snarge	72 20		SP1	150 60	150 90	West Rand		25 80	NatioValence	- 1
			61D	Hydroc St-Danis	56 60	60 50	Spe Bengroles	150	158	1	-		Oblian	
	Caves Roquetort	610		Immindo S.A			Sterni	237	227 50				Pacifique St Honori	• •
	CEGFIG	125	123	(mminest	99 10	1	Syntheliatio	178	176				Paritos Eporgeo	
	Contago, Blercy	762	780						380 50	SECOND		200	Perhas Gestion	٠,
	Sanatar marris 1			Immobel	211	211	Tagunger	301					Phonis Placements	

du Crédit industriel d'Alsace et de Lorraine (CIAL) seront regroupées au sein
d'une société en nom collectif. Cette opération, annoncée-par M. Alain Weber,
président du CIAL, au cours d'une conférence de presse, fait suite à la réorganisation intervenue au sein du groupe du Crédit industriel et commercial (CIC)
auquel appartient le Crédit industriel
d'Alsace et de Lorraine dans le cadre du
regroupement opéré avec la Banque de
l'union européenne (BUE), ces trois établissements étant nationalisés.

Le CIAL possède deux succursales, à Luxembourg et à Bâle, en Suisse, et il est partie prenante au capital de trois ban-ques étrangères, en tant qu'actionnaire majoritaire dans un établissement luxem-bourgeois et minoritaire dans une banque suisse, et une banque surroise, en Républi-que [édérale allemande, cette activité à COURS DU DOLLAR A TOKYO

| 21 febr. | 18 feb

- 1

.5.

ue Hypotils. Eur.	320	320	General	134 80		SOU NAME UNDOWN	140 Ru	138 30	Hobeco	671	80/	Laterto-cal-terms		104541 05
-Ouest	315	327 60				Sticmento	320	321	Shell fr. (port.)	57	****	Lefficie Exponent	541 29	816 74
. letercome	87	80 10	Gêr. Arro. Hold	36.30	35 50	SMAC Assimid	157	157 10	S.K.F. Alctioholog	160	165	Sittle France	156 33	149 22
diction	950	960	Gertand (Lyt	557	\$57	Solal financials	325	326	Sperry Rand	327 50	336	Lating Oring	139 22	
Marchi	75	75 10	Gévelot	53	53	Softs	157	159	Smell Cy of Can	177		Laffete-Rend	191 23	163 1B
			Gr. Fin. Constr	138	140	Soficioni	288	294 80	Schlomain	175 50		Leffer Tolyo	627 01	588 58
	364 40	356 20	Gds Moul, Corbeil	113		S.O.F.I.P. IM	90 50		Sud Allumettes	194		Lorex portainable	402 10	353 87
Glac. Int	400	400	Gds Moul. Paris	240	242 50				Terrest	308 10		Mondai Invetege	259 82	
odas	138	133				Sofrag	515	620	Thorn EMI	61		Morece	56489 81	56489 81
IE.	96		Groupe Viczoire	381	362	Sognosi	248	245	Threasn c. 1 000	218		Mach Obligation	396 76	378 77
enos Bers.	175	175	G. Transp. Ind	113	115	Soutium Autog	107 50	106	Torte nous, inc	13 70		Natio Epergrap	11940 35	
t. Pacieng	175 30		Hard-U.C.F	44 10	44 10	SPEG	92	91	Visite Montagne	600	590	Nation-later	791 25	758 04
		****	Hutebinson	20 10	20	Spectrum	173	176	Wagona-Lits	280	285	Name Placements	108701 90	108701 90
one-Lorraina	43 30	**	Hydro-Emerge	72 20		SP1	150 60		West Rand	23	25 80	NatioValeure	430 62	
miSA	53	63	Hydroc, St-Danis	56 60	60 50	Spe Bengroles	150	158	Language ()			Obligat	140 78	134 38
s Roquetort	610	610	Immindo S.A				237	227 50	1			Province St Honori	330 77	
Fre	125	123				State						Parkes Eparges	10472 72	
io Berry	762	780	immimett		99 10	Synthelistro	178	176				Purities Gestion	442 41	422 35
max (Phy)	106	106	(mmobel	211	211	Tartinger	361	380 50	SECOND	MAR	CHE	Phonix Placements	204 32	
osi	79 30	85	Immobetque	395	395	Testus-Asquitts	64 30	65				Face Investigation	348 72	
	131	130	merch, Morraith	1154	1184	Thorn et Mult	50 50	48 50	1			Province Innettes	239 17	228 32
. Forrelles			Immofice	268	268	Tosmital	30	29 10	AGP.RD	710	710	Random St-Hopper	1111865	11063 33
i	600	605	Imp. GLang	3 30		Tour Bittel	291 80		Entrecese			Sécur. Mobility	353 85	337 80
.D		****	Inclustrate Cie		880	Trailor S.A.	200	200	For East Hotale	1 40	143	Silicount terms	11872.41	11784 03
Maritime	12			574		Librar S.M.D.	100	102 80	Marin immobilier	1606	1805	Silver Mobil, Day	264 68	252 68
V	83	82	Interbal	254	264			,	Mitalaro, Naviere	148	149 80	Sélection Produm	164 21	
ohen (M.)	375	370	Janger	74	75	Ugimo	140	140	MMS	275	275	Silect. Vol. Franc	166 97	
bourcy (M.)	1230	1390 d	Jesa	74 50	77 50	Unibelt	378	380	Novemi S.I.E.H.	815	810	SFL ft, at fer	37159	354 74
nose (Ned	117 90	115.50	Kina S.A	705	577	Unidel	77 50	77 50	Sarakrask N.V.	267	267	Scientific	402 88	384 62
	55	55	Lafetto-Ball	208 80	214	UAP	553	554	Souther	212	210	Seaw 5000		162 23
Gde Paroisse .		279.90	Lambert Friens	39		Union Brasseries	34	34 10	Rodemon	424	423	SJ. Bst	760 54	725 05
factime	275		Lampes	103	102	Union Habet	185	197	management	747	753	Silvationico	253 69	251 73
nts Vicat	222	221	La Brosse-Duront	60 10		Lite, Iron., France	188 80	186				Shers		
m (6)	130	131	Labon Ca	340 50	345 50	Lin. Incl. Crédit	324	324	Hors	-cote		Siverest		
	278 60	278				Lingol			1			Swin		
AIF. Dell	210	320	Litte-Bornières	259	255 60	Vincey Bourget (lify)	10.66		Alper	178		SIG	630 85	
Her Medec	21 40	21	Locabelt Immob	400	400				Colluiose du Pin	1E 40		S.ALL		
ey	58 10	82 50d	Loca-Espansen	138	136 50	Virtix	48	45	Coperez	340	339	Spirmed	368 44	
cfel (Lv)	425	417	Localina colors	166	167	Waterman S.A	165	165	F.B.M. ILD	70	3 50 p	Sogeowyne	294 45	281 10
	167	165 10	Locatel		325	Bross, du Martic	125	139	lera Industries	13		Sogner		
inches	295	295	Lorden (My)		107 50	Bross, Ovest-Afr	25	25	La Mura	51		Societar	877 72	
			Loavie			1			Occenic	21 10	22 10	Solul impries	404 54	
phes	152	155				Étran	aère		Petrolicuz	379		U.A.P. Investor		
p. Lyon-Alam	154 50	152	Luciairo S.A			Etran	iAei as	•	Protespia	135	125	Unitence		
orde (LE)	243 50	240	Magasans Uniprix						Ration Forest G.S.P.	120		Unioncer		
2	6 86		Nagrare S.A		49	AEG		****	Romano K.V.	605	606	Unigestos	500 69	
SA (L)	18		Maritmes Part	92	92.50	Alze	150	149 90	Sabi, Morition Cork.	120		Lief Japon		
C.F.B.	300	300	Maroctine Cig	24	ł	Alcen Alsen	256 50	258	Bicomur	186 25		Unrette		
Gin. Ind.	310	306	Mernelle Créd			Algemeine Bank	1009	1010	S.K.F.IAcolic, avic.1	80		timer		
it Lineau	376	361	Micel Déployé	300	295 20	Am. Petroline	480		S.P.R.	94 10	54.80	Valorem	321 87	
	103	102 90	Nic			Arted			Total C.F.N.	89 30		Veloci		
mi					247	Asseriance Minas	48 50		Ulines	200		Worm invectors	4 362 91	260 /9
ebt. Seine	115	****	Mors		1			76	Voyer S.A.	1 35		· prix price	dent	
by S.A	97	104	Madallo B.A	****	****	San Pap Especial	10	1 19	110/2 Dr	1 50		1		
	<u>'</u>													_
						la C	hambre :	wndicale	n décidé de prolon	our, apri	a la ción	re. la cotation de	e valours	event
24	mal		à tor	-	•	ded .	aucentine	onllement	l'objet de transac	2006	14 h	15 at 14 h.	30. Pour	cetta

Compte tenu de la bribveté du délei qui nous est imperti pour publier le cota complète dans nos demières éditions, nous pourrions être contrainte pérfois à ne pas donner les demiers cours. Dens ce cas caux-ci figureraient le landemein dans le première édition.									ľ	Иa	rché	à	te	ern	ne		été	exception	mallemer	nt l'objet	de tren	SECTIONS	près la ciôture entre 14 h. ctitude des di	15 et	14 h. :	O. Pour	Cette		
Compan-	VALEURS	Cours préciél.	Premier cours	Dernier cours	Conspil. Premier cours	Compen- eation		Cours précéd.	Promier cours	Dessier cours	Compt. Premier cours	Compan- setion	VALEURS	Cours préciés.	Premier cours	Damier cours	Compt. Premier cours	Compensation	VALEURS	Cours priodd.	COURT	Dernior cours.	Compt. Premier cours	Compan- easion	VALEURS	Coers précéd.	Practice cours	Dentier cours	Compt. Presper cours
2198 3030 470 305 57 143 830 155 148 920 415 187 390 270 108 147 405 210 465 210 465 210 506 27 1350 275 100 506 27 20 506 47 20 506 506 506 506 506 506 506 506 506 50	4.5 % 1973 C.N.E. 3 % Agence Hawms Art Liquide Als. Superm. A.L.S.P.I. Asthema-Ad. Acres Asthema-Ad. Acres Argin., Prioast Astyle. Bell-Equipson. Bull-Houselfe. Store HV. B.C.T. Midd B. Bell-Equipson. Bull-Houselfe. Store HV. B.C.T. Midd B. Bourgain S.A. Bourgain S.A. Bourgain S.A. Bourgain S.A. Catelann Carle Catelann Cotto. C.F.D.C. C.F.D.C. C.F.D.C. C.P.O.C. C.F.D.C. C.P.O.C. C.F.D.C. C.Martinia Culera-Cheldil. Commons from, C.LT. Allestai	2092 3045 615 6416 650 296 651 140 605 1157 910 402 209 402 209 402 209 1206 1206 1206 1206 1206 1206 1206 1206	9030 506 506 416 50 294 65 50 139 795 187 186 901 430 201 430 201 430 201 430 151 50 151 150 150	138 90 800 1881 150 903 405 405 405 511 109 151 50 1480 1490 1490 1490 1490 1490 1490 1490 149	2071 3030 508 415 10 304 66 139 795 183 50 183 50 184 184 307 306 107 30 151 50 246 405 10 142 545 1200 1378 980 1490 1491 1281 1281 1281 1281 1281 1281 1281 12	520 720 152 143 17 E/ 33E 144 285 1020 385 1020 385 47 200 250 670 900 134 162 124 275 300 255 300 250 270 270 270 270 270 270 270 270 270 27	Fectors Fischeri-bacche Fischeri-bacche Fischerie Fische	581 731 151 90 149 21 60 87 20 258 50 258 20 945 312 786 335 35 36 36 37 108 279 50 256 130 163 279 50 256 279 50 256 279 50 256 279 50 256 279 50 256 279 50 279 5	149 21 30 87 20 292 50 147 252 941 570 10 313 800 335 51 80 256 880 255 30 255	149 21 30 27 20 27 20 27 20 27 20 27 20 27 20 27 20 27 20 27 20 27 20 27 20 28	562 721 161 10 161 10 161 10 21 130 86 50 287 146 50 282 282 283 283 283 283 283 283 283 283	380 970 355 144 45 133 216 92 92 133 216 92 92 93 145 157 93 145 145 157 168 92 93 145 145 157 168 93 94 95 95 95 95 95 95 95 95 95 95	Paris-Hésocone Pedrellacen Poder Pod	365 90 308 425 137 175 50 32 43 80 137 90 316 91 95 200 893 825 221 114 958 335 102 847 109 127 50 109 128 330 16 16 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	32 20 44 30 136 50 316 10 96 200 853 520 853 524 1224 1323 103 80 853 1286 1286 1286 1286 1286 1286 1286 1286	43 20 138 20 318 95 10 96 96 280 96 534 224 113 256 328 104 104 255 10 12 95 12 95 1	367 90 80 313 473 137 50 137 60 127 80 138 50 314 350 138 50 314 36 196 196 196 878 878 872 220 114 90 950 102 80 103 80 107 109 109 80 107 109 109 80 109	80 1730 580 970 210 555 575 158 870 405 326 475 420 205 800 172 350 710 405 265 260 320 405 205 205 205 205 205 205 205 205 205 2	Valicume Valicume Valicume Varien Si-Gabon Arras Inc. Anner, Econes Anner, Econes Anner, Teisph. Anglo Anner, C. Anglo Anglo Bayer Charter Chase Meah. Co-Pitr, Inp. De Boers Deutsche Bank Dome Miner Dome Miner Domestiche Bank Dome Miner Domestiche Bank Domestiche Gen. Miners Gen. M	93 1150 845 925 213 50 618 593 170 70 1120 941 449 437 571 33 80 418 207 60 978 189 322 50 345 20 755 234 10 449 449 437 571 33 80 322 50 345 20 755 234 10 249 80 255 60 275 60	640 906 906 5211 60 625 594 1705 1705 1705 1705 1705 1805 1	93 1540 900 900 172 154 634 634 173 599 1106 921 173 50 1106 921 459 33 50 77 40 975 168 50 320 975 168 50 320 320 325 325 325 325 325 325 325 325 325 325	90 60 1150 651 902 214 60 647 559 170 10 1127 905 440 440 4557 33 95 416 50 205 167 975 165 348 769 233 80 445 247 259 474 225 10 900 554 74 225 10 900 554 74 225 10 900 554 74 220 220 554 74 220 220 554 554 74 220 220 555 564 769 225 564 769 225 564 769 225 564 769 225 564 769 225 564 769 225 564 769 225 564 769 225 564 769 225 564 769 225 564 769 225 564 769 225 564 769 225 564 769 225 564 564 564 564 565 564 564 567 567 567 569 579 579 579 579 579 579 579 579 579 57	48 108 830 41 270 44 755 670 16856 355 795 480 96 425 465 1000 1140 120 120 183 630 505 960 425 425 425 425 425 425 425 425 425 425	imp. Chemical imp. Limited imp. Limited imp. Limited imp. Implementation Merck Microsocae Al. Michael Microsocae Al. Michael Microsocae Al. Michael Microsocae Al. Michael Microsocae Michael Microsocae Michael Microsocae	51 10 115 20 870 43 95 290 45 745 867 240 10 17900 367 817 809 116 80 482 525 1280 1373 324 72 90 438 962 127 30 163 860 163 860 163 163 163 163 163 163 163 163 163 163	489 514 131E 1381 328 50 73 431 50 378 10 68 70 983 119 70 168 648 563 1096 562 518 328 50 3 48	284 50 43 70 737 872 239 17750 381 822 17750 381 822 510 117 90 475 1320 1396 328 50 72 20 431 50 72 20 431 50 78 70 985 1157 649 1157 649 1115 563 1115 563 1115 563 128 50	51 112 30 577 46 70 285 56 46 65 738 577 239 17820 378 887 514 1296 1361 1296 1361 226 30 73 423 50 377 50 58 961 160 563 1094 554 509 334 90 3 45
515 101 131	Club Méditor Codetal	508 106 139 50	508 106 139	507 105 . 140	605 105 137 80	1340 10 7	Metro Metro O Mér. Nav. DN.	505 1120 10 749	810 1130 10 732	908 1132 10 728	610 1120 985 720	114 125 215 173	- labil Seb	127 30 239 180		128 241 184	126 10 240 183	C	OTE DES	CH/	ANGE		URS DES AUX GUIC		MARCHÉ LIBRE D				'OR
194 108 305	Compt. Entrepr. Compt. Mod.	194 110 50 281	281	108 281	107 284 90	730 596 630	Michelin	598 675 107 90	596 678	596 678 108	596 656 107 80	890 550 306	S.F.I.M	700 585 306 20	700 595 310	704 595 310	585 306 10	MAR	ICHÉ OFFICIEL	COURS pric.	18/		chet	Vente	MONNAIES	ET DEVIS		OURS préc.	COURS 18/2
410 206 310 57 162 250 785 770 565 29 1130 245 130 127 665 210 396 570	Crid. Foreign Cridit F. Imm. Cridit F. Imm. Cridit Nat. Crustot-Loire Creazet C.S. Saujoset Demort-Servep Datry Docks Franca D.M.C. Dunner Enex (Gir.) Elea (Gir.) Elea (Gir.) Esso S.A.F. Exedwared Guope nº 1	419 206 10 349 56 80 151 80 244 740 730 549 30 20 1057 244 114 80 115 696 188 50 362 854 688	148 90 250 710 729 550 29 30 1035 250 113 80 114 685	250 710 728 550 29 30 1048 251	420 205 357 57 57 152 80 250 717 25 30 683 250 113 60 114 685 185 185 185 185 185 185	84 47 795 980 400 67 305 132 13 47 20 72 400 170 780 112 1000 52 121	Marie Aus cambillation (Inc. Laroy S. Moulines. Aberter Moulines. Aberter Moulines. Mobel Rosel Morde Rest Monte (My Nocuella Gal. Occident. (Glid. Occident. (Glid. Occident. (Glid. Opti-Packeu Opti-Packeu Christ II.) Paper. Geocopy Pare-France	48 86 813 980 521 73 86 377 133 98 12 27 12 77 116 416 176 55 78 11 1102 1102	50 SU 980 510 74 SU 320 133 70 12 06 52 10 225 72 420 SU 180 783 111 20 110 SU 110 SU	49 50 823 980 517 76 50 320 113 70 12 06 52 10 225 72 423 180 783 111 20 111 20	67 50 811 980 506 75 315 10 131 10 12 20 51 55 225 72 421 90 176 40 656 111 10 1082 50 110 30	195 100 700 295 180 225 850 127 149 225 1180 152 380 123 1 80	Service Service Sold Receipted Sogerap Socrap Purilir Tates Larentes Tel. Sect (ed.l.) Thomson-C.S.F (ed.l.) U.F.B. U.C.B. St Userer U.T.A. Valio	203 90 101 40 740 287 181 252 280 127 50 176 230 1445 404 50 143 40 20 228 50	201 101 50 736 289 180 252 60 280 930 130 179 227 1402 169 407 185	201 101 50 736 288 50 178 215 50 225 50 181 90 181 90 181 90 189 407 189 407 189	201 100 50 730 299 180 252 80 275 920 170 175 50 222 185 60 404 184 90 1 83 181 10	Allerna Betgich Pays Bi Denami Morvèg Grande Grèce I Italie (1 Suete Suete Suete Suete Suete Suete Canada	Inits (\$ 1) gmm (100 DAM) a (100 F) a (100 F) as (100 F) as (100 K) b (100 M) b (100 M) b (100 M) c (100 M	. 14 38 . 255 69 . 80 17 . 95 44 . 10 4 . 8 10 . 4 9 . 341 77 . 92 14 . 40 3 . 5 2 . 7 4	300 283 388 1488 1488 1488 1488 1488 1690 256 300 988 100 988 100 341 100 34	5560 21 5386 5730 22 5650 5430 5532 4157 4516 1280 23	13 400	6 950 289 14 500 252 82 98 10 900 351 95 41 200 6 600 7 800 5 640 2 930		(20 fr) (10 fr) (10 fr) (10 fr) (fr)		110500 110700 739 415 694 844 4105 1892 50 1002 50 4440 710	11039 11000 738 743 694 839 4005 1870 4390 703

IDÉES

2. L'ESPÉRANCE DE LA GAUCHE : « NI périr ni trahir », par Jean-Marc La-chaud, Serge Lewish et Yves Roucaute ; « Gare à la récupération de la République », par Daniel Teysseire ; « Le socialisme, projet culturel », par Raymond Jean ; • 1983, année terrible ? a, par Gérard Fuchs

ÉTRANGER

- 3. DIPLOMATIE
- 3-4. EUROPE
- 4. AMÉRIQUES
- CANADA : les enseignants québécois
 - 5. ASIE
- 6. PROCHE-ORIENT la réunion du Conseil national palesti
- nien à Alger. 6. AFRIQUE
- NAMIBIE: Pretoria annonce une re-prise des combats à la veille de nou-velles négociations avec Luanda.

POLITIQUE

- 7. Les élections régionales dans les
- 8-9. Les élections municipales a Six ans à la mairie de Paris : l'effet Chirac » (1), par Josée Doyère.

SOCIÉTÉ

- 12. Après la bavure de Chêtenay-- ÉDUCATION : un million de signatures pour la « liberté de l'enseigne-
- JUSTICE 43. MÉDECINE : M. Jack Relite précise que le nouveau statut proposé aux pas une « spoliation ».

CULTURE

- 13. MUSIQUE : créations à l'IRCAM. THEATRE: Triptyque, de Max Frisch,
- 15. COMMUNICATION : R.M.C., une « boîte » pas comme les autres. de Ravignan.

LE MONDE

- DE L'ÉCONOMIE 19. Un autration avec le ministre des fi-
- nances du Mexique. « Dialogua des monopoles et des nations », de François Perroux ; « Pour une théorie plus ajustée des échanges nternationaux », par Pierre Uri. 20-21. DOSSIER : les nouvelles disposi-

tions des quatre lois Auroux. SPORTS

42-43. RUGBY: l'Irlande mate la France. SKI ALPIN : la longue remontée des

ÉCONOMIE

- 44. ÉTRANGER. 45. SOCIAL : une coopérative d'immigrés
- dans le « Sentier ». 46. CONJONCTURE.
- RADIO-TÉLÉVISION (15) INFORMATIONS SERVICES - (17): - Journal officiel - : Météo-
- rologie: Mots croisés. Annonces classées (24 à 41) : Programme des spectacles (14-15); Carnet (43); Marchés financiers (47).

Le numero du « Monde daté 20-21 février 1983 a été tiré à 474 447 exemplaires

vient de paraître aux Editions L'HERMÈS 31, res Paster - 69067 LYGN

Feb. 407 F8 DICTIONNAIRE **DES EXPRESSIONS JURIDIQUES**



L'HERMES

ABCDEF

Les comités d'établissement d'Aulnay (Citroën) et de Flins (Renault) rejettent les demandes de licenciement de délégués

La C.F.D.T. estime que le ministère du travail s'est « discrédité »

constructif et d'apaisement . Des représentants des fédérations de

Seine-Saint-Denis du P.C., du P.S.,

du M.R.G. et du P.S.U. ont affirmé,

dans un communiqué commun, que • aucun licenciement ne doit être

maintenu - et seront présent au m

ceting de lundi. La commission des

libertés des établissements Citroën

devait se revoir lundi matin, mais

sans aborder la question des licen-

Le ministre du travail, M. Au-

roux, a fait appel dimanche soir au

« sens de la responsabilité de cha-

cun - à l'usine Citroën d'Aulnay et

tient à rappeler avec gravité son

souci de voir éviter tout retour de la

Dans un communiqué, M. Auroux fait part de « son souhait de voir se

développer un processus réel et du-

rable de détente entre tous les mem-

bres de cette collectivité de travail

dont les difficultés passées ne doi-vent pas conduire à de nouveaux af-

frontements prėjudiciables pour

française, qui est aujourd'hui sévè-

rement concurrencée par la produc-

tion étrangère, ajoute le ministre, a

besoin de paix sociale dans l'ordre,

du respect des libertés et de la di-

gnité de chacun et d'une compétiti-

vité accrue pour imposer ses man

ques à l'exportation comme sur le

Pour M. Ancoux. .. ce double objec-

tif, essentiel pour son avenir, nu

peut être durablement atteint que

dans l'application loyale, par toutes les parties concernées, de la nou-velle législation du travail dans le

respect de ses textes et de ses procé-

Le sens de la responsabilité de

chacun face au devenir social et éco-

nomique de l'entreprise, devrait

conduire, si la volonté s'en mani-

feste de part et d'autre, à l'établis-

tant ensin ces nouvelles relations du

travail auxquelles aspirent tous les salariés de Citroen », conclut

LÉGÈRE BAISSE DU DOLLAR

RECUL DU STERLING

Le dollar s'est légèrement affaihli, lundi 21 février, sur le marché parisien, de même que sur l'ensemble des places suropéennes, les spécialistes faisant état de transactions très calmes en prévision de la fermeture, hundi après-midi, des mandés amédicalises.

A Paris, la devise américaine s'est égoclée à 6,7850 F contre 6,8190 F

vendredi, tandis que le mark s'établis sait à 2,8385 F, pratiquement sans

changement sur son cours précédent (2,8355 F). A Francfort, la devise amé-ricaine a fluctué hundi matia entre 2,3890 et 2,3900 DM contre

2,3960/2,3970 DM vendredi après

La livre sterling a régressé de façou

Pour maintenir l'activité de ses ateliers

en période de morte-saison

La tradition anglaise du vêtement

vous offre

jusqu'au 26 février

COSTUME mesure 1650 F

POPOLIL à Paris, 29 rue Tronchet, depuis 1820

l'ordinateur personnel ${\tt IBM_e}$

Un ordinateur personnel aussi professionnel que vous

Tel.: (99) 30-52-82

Des logiciels aussi professionnels que vous.

Une équipe aussi professionnelle que rous.

RENNES IMATIC

3 points de vente distributeurs agréés

PARIS NEUTLLY

163 av. Ch. de Caulie

Tel : (1)747-11-26

avec gilet 1890 F

En vente des aujourd'hui

dans 3 points de vente

onsets midnement sox

professionnels

MATIC

7 rug du Marais Vert

ucoll

pius sensible, pour s'établir à 10,4190 F (coatre 10,5320 F) à Paris.

des marchés américains.

ı vrai diai

marché intérieur.

· Notre industrie automobile

violence ».

l'avenir ».

Journée cruciale, ce lundi, dans les conflits de l'automobile, tant à Renault-Flins qu'à Citroen-Aulnay. A l'usine Renault de Flins, le comité d'établissement, réuni en session extraordinaire, a émis un avis négatif sur la demande de la direction de li-cencier trois délégués de la C.F.D.T. Les cinq représentants de la C.G.T. et les quatre de la C.F.D.T. ont voté contre, les deux représentants de la C.G.C. et celui de la direction ont voté pour. La direction n'a pas fait connaître officiellement sa position sur cet avis consultatif (elle devrait présenter un projet de procès-verbal lors d'une nouvelle réunion mardi ou mercredi), mais il est vraisemblable que la procédure suivra son cours et

qu'elle saisira l'inspection du travail. A Flins, où la C.F.D.T. a appelé à la grève à partir de 8 h 30 lundi, pour une durée qui variera selon l'attitude de la direction, et où la C.G.T. a appelé à deux arrêts de travail de deux heures chacun (le matin et l'après-midi), on recensait près d'un millier de grévistes, selon la C.F.D.T., et entre 700 et 800, seion la direction. L'établissement de Flins compte 17 700 salariés, mais 8 000 étaient présents à l'équipe du matin. La C.F.D.T., qui parle de grève massive • (touchant tous les secteurs, et notamment les chaînes de montage), a tenu un meeting rassemblant environ buit cents salariés, et s'attend à une grève plus impor-

tante lors de la prise de travail de l'équipe d'après-midi. Le C.F.D.T. estime qu'il faut que la Régie tienne compte du vote du C.E. « La direction risque de nous dire: « Au fond, que craignez-vous, si vous êtes certains d'avoir raison, l'administration du travail vous donnera raison. - A cet argument, la C.F.D.T. Renautl-Flins répond immédiatement qu'elle n'accepte pas que les dossiers aillent jusqu'au ministère du travail. - Par ses posi-tions récentes, ajoute la C.F.D.T., ce dernier s'est à nos yeux discrédité pour traiter des conflité de l'auto-mobile. La C.F.D.T. dit clairement à la Régie Renault que c'est à elle de prendre une décision, conformé-

ment au vote du C.E. » A l'établissement Citroën d'Aulnay, la situation est également très tendue. Le comité d'établissement de l'usine s'est également prononcé. lundi, contre les demandes de licenciement de quatre délégués de la C.G.T. (la direction voulant également licencier huit autres salariés, non protégés). Il y a eu cinq voix contre, trois abstentions de représentants de la C.S.L. et deux voix pour (une de la direction et une de la C.S.L.). A l'issue d'un meeting qui s'est tenu le 19 février à Paris, une responsable de la C.G.T. a annoncé que les ouvriers d'Aulnay étaient appelés à débrayer vers 13 beures lundi pour venir chercher leurs collègues faisant l'objet d'une procédure de licendiement et les accompagner à leur poste de travail. Les ouvriers de l'équipe de l'après-midi reprendront le travail après un meeting organisé à 14 h 30, auquel participerant des représentants des unions départementales C.G.T. et C.F.D.T. et un responsable de Saine-Saint-Denis de la FEN.

Au niveau départemental, le C.G.T., la C.F.D.T. et la FEN ont demandé l'annulation des sanctions

FIN DE LA GRÈVE **AU CLUB MÉDITERRANÉE**

La grève qui paralysait les vil-lages alpins du Club Méditerranée depuis le 30 janvier dernier vient de gné entre la direction du Club et des délégués C.F.D.T. Après celui de Serre-Chevalier (le Monde du 13 lévrier), le personnel de service maro-cain et tunisien des villages de Val-d'Isère, de Tignes, des Arcs et d'Avoriaz va donc reprendre le tra-

A l'origine du conflit, on trouve la revendication de ce personnel maghrébin de jouir du statut de travailçais, alors qu'il est tenu, une partie de l'année, d'assurer un service dans



LES PREMIÈRES ÉLECTIONS DES SALARIES AU CONSEIL D'ADMINISTRATION DE LA S.N.C.F.

La C.G.T. obtient trois sièges sur cinq

Pour la première fois dans l'histoire de la S.N.C.F., les quelque 286 000 cheminots français et saluriés des siliales majoritaires de l'établissement public étaient appelés, jeudi 17 février, à élire cinq des leurs pour les représenter au sein du conseil d'administration de la société. Les résultats du vote viennent d'être rendus publics.

Avec 109 260 voix sur 222 430 suffrages exprimés, la C.G.T. obtient trois des sièges, qui

ironi à MM. Pierre Vincent, Lucien Lecanu et Jean-Louis Huerta. La C.F.D.T. (56 388 voix) a un élu, M. Jean Colin. Enfin, une liste commune F.O.-Fédération maîtrise et cadres (F.M.C.) obtient, avec 31 640 voix, un siège; attribué à M. Paul Roche (permanent F.M.C.). La F.M.C. a enlevé un autre siège, réservé à un représentant des codres, et attribué en collège restreint (134 inscrits) à M. Jacques Mallet.

Participation-trahison ?

une grande » première » avec l'élec-tion, par la totalité du personnel (deux cent quatre-vingt-six mille agents avec ceux des vingt-trois filiales majoritaires), de cinq des dix-huit membres de son nouveau conseil d'administration. Un sixième administrateur, représentant les cadres, a été en même temps désigné en collège restreint.

Devançant l'application de la loi Auroux, la « démocratisation de l'entreprise - devient donc, peu à peu, une réalité qui se complétera au fil des prochaines semaines per la mise en œuvre de dispositions sociales jusqu'ici ignorées : comité d'entreprise, comité d'hygiène et de sécurité, droit d'expression des travailleurs, conseils d'ateliers et de services. La - nouvelle citoyenneté reconnue aux grandes confédérations, du sein desquelles doivent forcément émaner les candidats administrateurs, va du même coup. - et quoi qu'en disent les bénéficiaires, modifier sensiblement l'image du syndicalisme dans l'entreprise puisque, de gré ou de force, elle vont devoir sortir du rôle de stricte revendication qui fut le leur jusqu'à

Le temps des élections à peine passé, voici donc venu celui des interrogations. Les syndicats de cheminots se découvrent une vocation assez nouvelle pour eux. Non qu'ils n'eussent jamais été associés à la marche de l'entreprise : le conseil d'administration de l'ancienne -S.N.C.F., qui s'est éteinte le 31 décembre dernier, comprenait déjà cinq représentants des organisations professionnelles (hormis la C.G.T., qui en fut abannie de 1948 à 1972). Si bien que, d'une certaine manière, le « rodage » de la nouvelle formule risque d'être plus facile ici qu'ailleurs, notamment dans les entreprises nouvellement nationalisées encore empreintes du sceau de la légitimité patronale.

Mais, avec là nouvelle organisation de l'entreprise, le conseil d'administration endosse des pouvoirs bien supérieurs à ceux de son prédécesseur. De plus, les délégués salariés ne sont plus - nommés - par le gouvernement « sur proposition » des organisations syndicales, mais élus par le personnel (à l'exception de l'administrateur représentant les cadres) au suffrage universel direct, ce qui, même dans une entreprise qui compte un taux de syndicalisation élevé, ne signifie pas du tout la même chose.

Investis d'une incontestable représentativité, ces administrateurssalariés vont se trouver directement associés au pouvoir de l'entreprise,

La S.N.C.F. a vécu le 17 février innovation capitale pour des hommes jusqu'ici exclusivement voues à le combattre. Sans oublier les préoccupations de leurs électeurs, ils vont devoir compter avec les réalités financières et économiques de la maison, au risque d'y · perdre leur âme ».

> Plus délicat encore : sauf à admettre que leur sensibilité sociointellectuelle conquière un jour la majorité dans le conseil d'administration - hypothèse assez improbable au vu des critères de désignation des autres administrateurs (1), les représentants des salariés vont devoir assumer, même s'ils s'y opposent ou s'en désolidarisent, la responsabilité de décisions éventue ment contraires aux intérêts de leurs

> Qu'importera désormais, pour coux qui l'auront élu, que l'administrateur C.F.D.T. refuse, comme ce fut le cas à la fin de l'an passé, de voter le budget au prétexte qu'il n'est pas suffisamment favorable au loppement de l'emploi, dès lors qu'en définitive c'est ce budget-là qui sera adopté et appliqué ? Tout en gardant sa spécificité vis-à-vis des représentants de l'Etat ou des « personnalités qualifiées ». l'administra-teur élu par le personnel va ainsi se trouver associé à des décisions que son propre syndicat sera amené à

Les électeurs seront-ils assez conscients du rôle particulier de - leur - administrateur - qui ne devra pas se confondre avec celui de super-délégué syndical ou de superreprésentant au comité d'entreprise, pour ne pas y voir une trahison? Et si une telle perception trop étroitement corporatiste du rôle de l'administrateur s'installe parmi le parmi ceux qui sollicitent ses suf-frages un électoralisme plus ou

moins malsain, tout en surenchère et en démagogie ? S'affranchir, à l'occasion, de la vision et des méthodes syndicales sans renoncer à son identité sera certainement un exercice difficile. Dans les grandes centrales, on voudrait éviter tout à la fois le piège de la cogestion à l'allemande, qui endort la combativité, et le modèle de la « courroie de transmission » en rigueur dans les démocraties populaires, où le fait syndical perd toute réalité. Entre ces deux écueils - et un troisième qui naîtrait d'un pouja-disme stérilisant. – la voie est étroite. La « nouvelle citovenneté » ne va donc pas sans alés. Il faudra veritablement attendre cinq ans, terme du mandat des administra-

comprise par tous: · JAMES SARAZIN.

(1) Le conseil d'administration de la S.N.C.F. compte div-huit membres. A obté des six (doin un cadre) représentants du personnel siègent sept représentants de l'Etat (transport, decountre et l'acceptants de l'Etat (transport, decountre et l'acceptants de l'acceptant de la lacceptant de lacceptant de la lacceptant de lacceptant de lacceptant de la lacceptant de la lacceptant de la lacceptant de lacceptant de la laccept finances, budget, plan et aménagement du territoire, industrie) et cinq mem-bres (choisis en raison de leurs compées), dont doux représe

teurs actuels, pour savoir si elle a été

Les autres personnalités

Ontre les représentants des sals-riés et des cadres, le conseil d'administration de la S.N.C.F. compte sept représentants de l'Etat et cinq membres « choisis en raison de leur compétence », les uns et les autres tents « nommés par décret du prési-dent de la République, sur le rap-port du premier ministre et du mi-nistre chargé des transports ».

Les représentants de l'Etat seront MM. André Chadeau, président du précédent conseil d'administration; Noël Guibert, directeur des affaires onomiques, financières et administratives au ministère des transports : René Vacquier, président du conseil supérieur des transports ; Michel Camdessus, chef du service des affaires internationales au ministère de l'économie et des finances; Jean Choussat, directeur du budget; Bernard Attali, délégné à l'aménagement du territoire et à l'action régionale; Pierre Gadonneix, directeur des industries métallurgiques, mécaniques et électriques au ministère de l'industrie.

Les cinq personnalités qualifiées seront MM. Jean Sivardière, secrétaire général de la Fédération nationaie des associations d'ussacra des transports (représentant les usagers voyageurs); René Terrel, vice-président de la commission des transports du C.N.P.F. (représentant les usagers marchandises); Marcel Assoun, président du groupe « transport de marchandises » du comité politique des transports pour la préparation du IX. Plan et mem-bre de la mission de réforme des structures et des modes de gestion de la S.N.C.F., et M= Marie-France Beaufils, premier adjoint au maire de Saint-Pierre-des-Corps (Indre-et-loire), (choisis en raison de leur connaissance des aspects régionaux, départementaux et locaux des questions ferroviaires »); et M. Robert Métais, chargé de mission au cabinet du premier ministre, (choisi • en

raison de ses compétences person-nelles dans le domaine des transports »).

(Publicité) ~



Pariez avec efficacité

EN 14 SOIRÉES ATTRAY-ANTES, apprenez à mieux exprimer vos idées. Développez assurance et facilité de contact. Votre vie personnelle, profes-sionnelle et sociale sera dyna-misée par la méthode Carnegie. 100 % pratique, enseignée dans

D'anciens participants vous renseigneront aux conférences d'in-formation gratuites.

Paris: Mercr. 25 févr., 19 h. Montparnasse Park-Hôtel
19. rae de Commundent-Monchotte, 14"

Vendr. 25 févr., 19 h. 33, av. de Wagram Paris 17' (Métro Étolle)

Programmes de formation Dale Carnegie®présentés par G. Weyne 3/954.61.06. Le ministre des relations extérieures à Moscou

M. CHEYSSON A ÉTÉ RECU DURANT UNE HEURE ET DEME PAR M. ANDROPOV

M. Cheysson, ministre des relations extérieures, porteur d'un mes-sage de M. Mitterrand, a été reçu ce lundi matin 21 février durant une heure et demie par M. Youri Andro-pov, sécrétaire général du parti com-muniste soviétique. Le ministre. mi muniste soviétique. Le ministre, qui devait ensuite regagner Paris via Braxelles (où il participe ce lundi à un conseil des Dix), était accompagné de l'ambassadeur de France à Moscou.

Le ministre des relations extérieures était arrivé mercredi soir à Moscou. Après six heures d'entretiens avec son collègue soviétique, M. Gromyko, il a visité samedi et dimanche Zagursk et Lemngrad. Par-lant dimanche soir à la télévision soviétique, il a déclaré : « Nos pays, qui sont fiers de leur histoire et de leur culture, devraient coopérer. chercher un dialogue et un accord mutuel, acceptable dans tous les cas où c'est nécessaire. » Il ajouté qu'il avait eu . des entretiens très intéressants = avec M. Gromyko. « Nous avons remarqué que sur de nombreux problèmes nos positions coincident, a-t-il dit. Naturellement il existe certaines différences d'opinion mais Il y a aussi une vue d'ensemble commune. Nous voulors la paix, ce qui devrait nous rapprocher

gereissance amographique

Land to the second h 10 A TOTAL OF THE PARTY OF THE PAR

The state of process

100

264

± 2 €

n 30 mil - 1

27 2

2 17 4

Sales 1

ACA'.

de Me

of the second of the fair Section of the second 12 48-AND WATER OR SE 44.P Taken Comme - House and the MAIN SERVICES M Spine ... proper seeds 3 The second utadr 🌬 $\mathbf{q}_{i} \leftarrow \mathbf{q}_{i}$: parler Julia bei bei gue SEATE THE

growth and partitions 1001 1 4 594 69 galanted 🐗 🗪 garlenn de and the state of THE PROPERTY OF THE PARTY. granting to appear and a William St. Amedition Contract that par effects were the desirence

ped Form of Mondest at क्षण प्रकार १६ स्थाप्यक्षण 💏 " A'V DEB अक्षात्रक 💛 जन्म**ीर्थ 🙊**ः con on the star does SERVICE TOTAL SMAN, A ज्ञात्रकार प्रश्तिकार स्थापन 🙀 🙀 Charles and Continues at ale triumen nurs triben. 🛢

The fact of the refuser and the Stepre unt dums 💓 tems les principes que detand geset de celamente (Birmy on constraints and Ber 2 . gennetiums, min mattere de neguetite Street of the Contract of the andiferen gerkibte 🗫 property of a factor description 🛳 eun foreneiner gene R from all the magnetical Tre tendent

fertige aufant de 555district to reside Riparectors de ministra Better ter bereitigues ! Trepper on certains A STREET, MARKET berigne n'a pas isk in test contract of the graphic rate of the use and dicense les exertists des Mercent mades de Alegar all un secret. here carrier our l'élecdi Vani teat attembre

prierrane la surwillam ete man du de bit en urope des All et des estables de ficasion chapiters for element peut-lete to one en And a second time the line on de l'Afri the finding of the Court of Court the county ment cette Salar Car les dit Military projection

AF ACTION AND A REPORT OF Janier in interior A themany of des the Pologos See her reponse gratian qu'il vagit M The strategies and dien n's main s'etable. And Process Driver

The last the state of the state alean in the builds en et en relatione in the second a female

the deficialities de the bear Paper, Day West delice on a Mon The fifth of people and and the section frames

The same and Posts desired and

or conditions And the marie field become